



Husqvarna®



R 318X, R 320X AWD

ET	Kasutusjuhend	2-37
LV	Lietošanas pamācība	38-73
LT	Operatoriaus vadovas	74-109
JA	取扱説明書	110-145

Sisukord

Sissejuhatus.....	2	Transportimine, hoilepanek ja utiliseerimine.....	30
Ohutus.....	8	Tehnilised andmed.....	33
Kokkupanek.....	12	Hooldus.....	35
Töö.....	14	Garantii.....	35
Hooldamine.....	18	EÜ vastavusdeklaratsioon.....	37
Veaotsing.....	28	Registreeritud kaubamärgid.....	37

Sissejuhatus

Tarne-eelne ülevaatus ja tootenumbrid

Märkus: Sellele seadmele on tehtud tarne-eelne ülevaatus. Edasimüüja peab teile andma allkirjastatud tarne-eelse ülevaatuse dokumendi koopia.

Hooldustöökoja kontaktandmed:	
See kasutusjuhend kuulub toote juurde, mille tootenumber/seerianumber on:	
	/
Mootor:	
Ülekanne:	

Toote kirjeldus

R 318X ja R 320X AWD on traktor-muruniidukid. Edasisõidu ja tagurdamise pedaalid võimaldavad reguleerida kiirust sujuvalt. Tunniarvesti näitab seadme kasutamisele kulunud aega. R 320X AWD on neliveoline (AWD). Mudeleid R 318X ja R 320X AWD kasutatakse BioClipiga Combi-lõikeosaga.

Kasutusotstarve

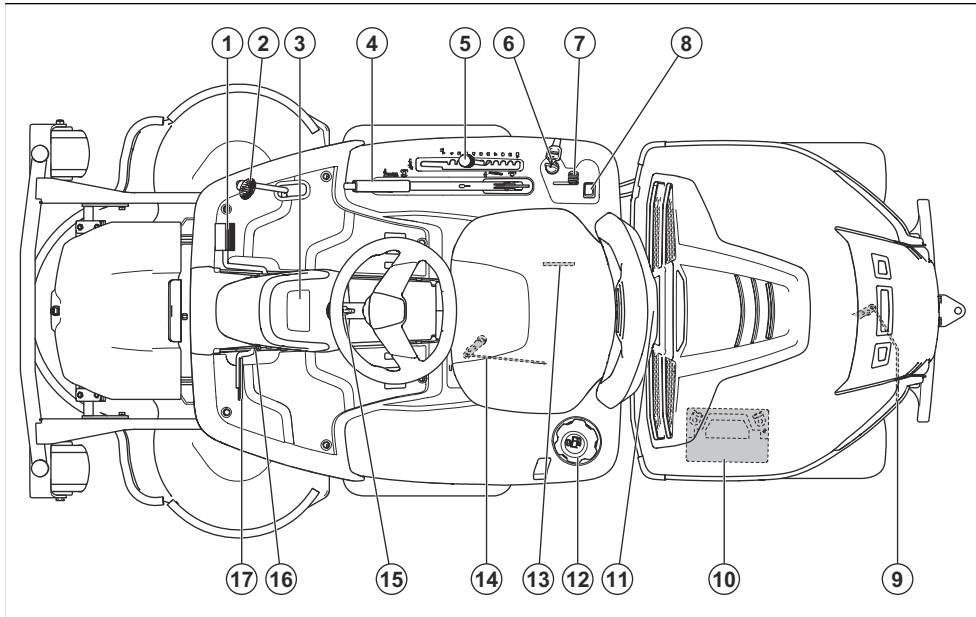
Toode on mõeldud muru niitmiseks lagedatel ja tasastel aladel elamupiirkondades ja aedades. Lisatarvikute

paigaldamisel saab toodet kasutada ka muude tööde tegemiseks. Lisateabe saamiseks olemasolevate lisatarvikute kohta võörduge Husqvarna edasimüüja poole.

Kindlustage oma seade.

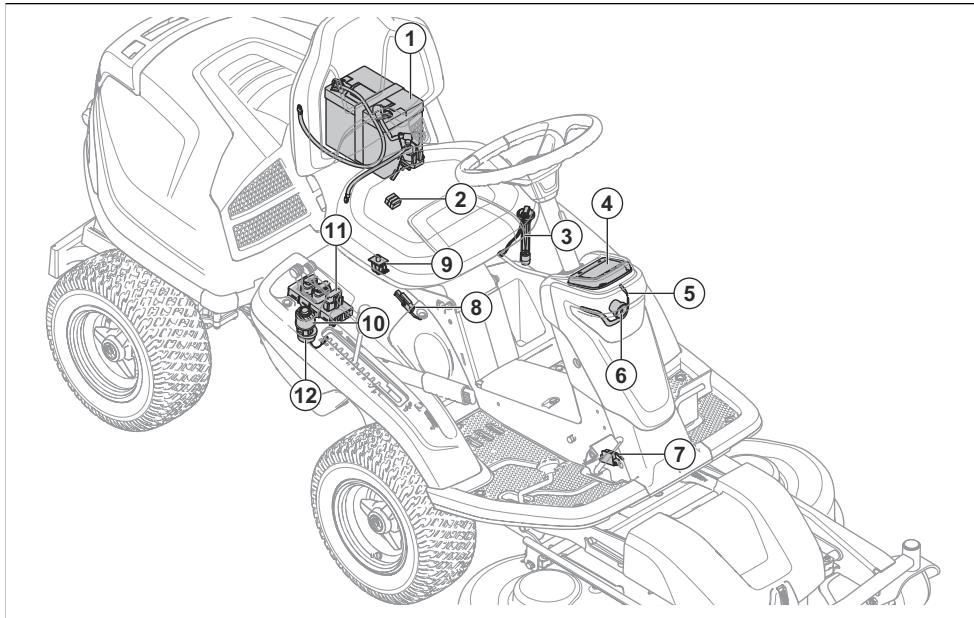
Kindlustage kindlasti oma uus seade. Küsimuste korral võörduge kindlustusseltsi poole. Soovitame sõlmida täiskindlustuslepingu, mis katab kolmandad osapooled, tulekahju, kahjustused, varguse ja hüvitamise.

Toote tutvustus



- | | |
|---|--|
| 1. Edasisõidu pedaal | 10. Aku |
| 2. Tagurdamise pedaal | 11. Katte lukk |
| 3. Ekraan | 12. Kütusepaagi kork |
| 4. Löikeosa töstehoob | 13. Skannitava koodiga mudelietikett |
| 5. Löikamiskõrguse hoob | 14. Esitleje jõuülekande sisse- ja väljalülitamise hoob
täisveoga sõidukitel. |
| 6. Süütelukk / esitulede lülit | 15. Rooliratta reguleerimine |
| 7. Gaasihooavastiku juhtnupp | 16. Seisupiduri lukustusnupp |
| 8. Kaugtulede lülit | 17. Seisupiduri pedaal |
| 9. Tagatleje jõuülekande sisse- ja väljalülitamise hoob | |

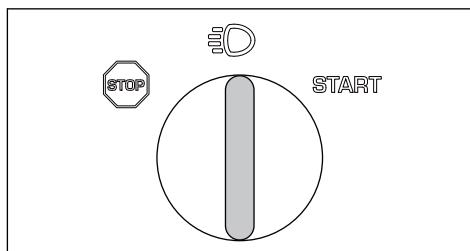
Elektrisüsteemi ülevaade



- 1. Aku
 - 2. Peakaitse
 - 3. Kütuseandur
 - 4. E kraan
 - 5. Töötuli
 - 6. Kaugtuli
 - 7. Mikrolülit, seisupidur
 - 8. Töstehoova mikrolülit
 - 9. Kasutaja kohaloleku kontroll (OPC)
 - 10. Süütelukk / esitulede lülit
 - 11. Niiduki juhtmoodul
 - 12. Sumisti
- Lukustamise ja lukust avamine funktsioon toote volitatamata kasutamise vältimiseks.
 - Täiendav tooteteave.
 - Toote osade ja hoolduse alane teave ja abi.

Esituled

Esituledeks on töötuled ja kaugtuled. Töötule süütamiseks keerake süütevõti tulede asendisse. Pärast mootori seisumist jääävad töötuled pölema 3 minutiks.



Niiduki juhtmoodul

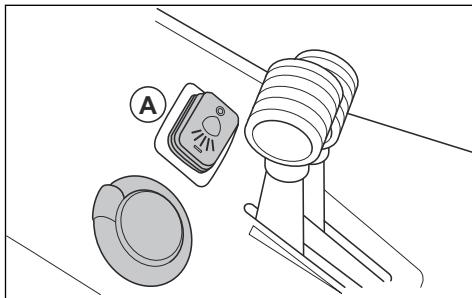
Tootel on niiduki juhtmoodul, mis annab kasutajale toote kohta teavet. Teave kuvatakse armatuurlaua ekraanil. Vt jaotist *E kraan lk 6*.

Niiduki juhtmoodul võimaldab hooldusesindusel luua hooldustööde tegemisel tootega ühendus.

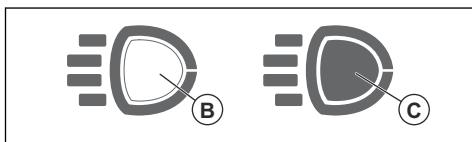
Husqvarna Connect

Tootel on juhtmeta Bluetooth®-tehnoloogia ja see saab luua ühenduse mobiilseid seadmetega, millesse on installitud rakendus Husqvarna Connect. Rakendus Husqvarna Connect on mobiilseid seadmetele mõeldud tasuta rakendus. Rakendus Husqvarna Connect annab teie Husqvarna tootele lisafunktionsaalsuse:

Kaugtuledede süütamiseks või kustutamiseks vajutage lülitit (A).



Kui töötuleded põlevad, on ekraanil kuvatud esitulede tähis (B). Kui kaugtuleded põlevad, on ekraanil kuvatud täidetud esitulede tähis (C).



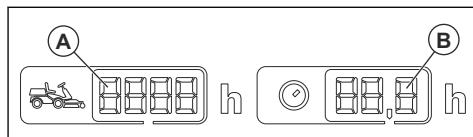
Tunniarvesti

Toote ekraanil on 2 tunniarvestit. Tunniarvestid näitavad mitu töötundi on mootoril kokku (A) ja vastava tööperioodi jooksul (B). Tunniarvesti poolt tööperioodi kohta näidatav viimane number näitab kümnenendikku tundi (6 minutit).

Tunniarvesti ei registreeri aega, mil süüde on küll sisse lülitatud, kuid mootor ei tööta.

Märkus: Täistunniarvesti (A) näitab ainult täistunde. Mootor peab olema töötanud vähemalt ühe tunni, et see oleks täistunniarvestil (A) näha.

Märkus: Tööperiood on ajavahemik, mille välitel on mootor 1 päeva jooksul töötanud. Uus tööperiood algab, kui mootor on olnud vähemalt 6 h välja lülitatud.

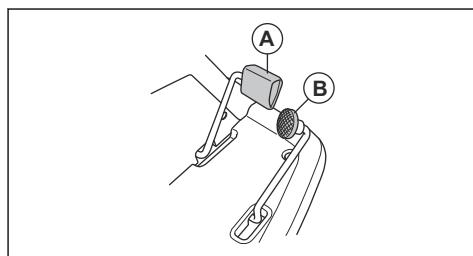


Kasutaja kohaloleku kontroll (OPC)

Kui kasutaja tõuseb istmelt püsti, siis rakendatakse OPC. Mootor seisikub ja jõuülekanne lõiketeradele katkestatakse, kui lõiketerad töötavad või seisupidurit ei rakendata. Vt jaotist *Käivitustingimused lk 10*.

Edasisöödu ja tagurdamise pedaalid

Kiirust saab jätk-järgult reguleerida kahe pedaaliga. Vasakpoolset pedaali (A) kasutatakse edasisuunas liikumiseks ja parempoolset pedaali (B) tagasisuunas liikumiseks. Pedaalide vabastamisel pidurdatakse seadme liikumine.

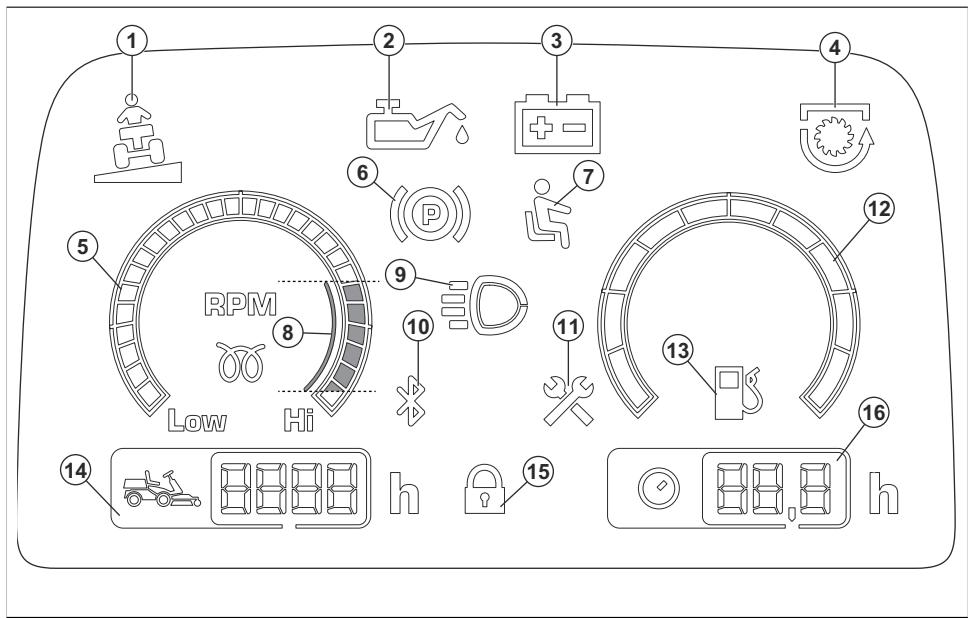


Lõikeosa

Selle toote lõikeosad on BioClipiga Combi-lõikeosad. BioClip lõikab rohi väetiseks. Combi-lõikeosa on võimalik kasutada ka ilma BioClipita. Ilma BioClipita kasutamisel paisatakse lõigatud rohi seadme taha.

Ekraan

Armatuurlaua ekraanil kuvatakse toote olekuteave.



1. Kallaku indikaator
2. Ölisurve indikaator
3. Aku laetustaseme indikaator
4. Jõuvõtuvölli indikaator
5. Tahhomeeter
6. Seisupiduri näidik
7. Kasutaja kohaloleku kontroll (OPC)
8. Soovitatud mootori pöörlemiskiirus toote kasutamise ajal
9. Töötule või kaugtule indikaator
10. Bluetooth®
11. Hoolduse indikaator
12. Kütusenäidik
13. Madala kütusetaseme näidik
14. Kogu tööaeg
15. Digitaalne lukk
16. Tööperioodi kestus



Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhend hoolikalt läbi ja veenduge, et kõik juhisid oleksid täiesti arusaadavad.



Pöörlevad lõiketerad. Hoidke kehaosad eemal.



Hoiatus: pöörlevad osad. Hoidke kehaosad eemal.



Olge ettevaatlik – lenduvad esemed ning tagasisõrkumise oht.



Ärge kunagi kasutage seadet, kui läheduses viibib inimesi, eriti lapsi või loomi.

Sümbolid tootel



HOIATUS! Hooletu või väär käsitsemine võib põhjustada ohtlike kehavigastusi või surma kasutajale või juuresoljale.

	Vaadake seadme taha nii enne tagurdamise alustamist kui tagurdamise ajal.		Mootori kiirus – aeglane.
	Ärge kunagi niitke nii, et söidate otse üle nõlva. Ärge niitke ala, mille kalle ületab 10°. Vt jaotist <i>Muru niitmise kallakutel lk 11.</i>		Kütus.
	Ärge kunagi lubage seadmele kaassöitjaid.		Suurim lubatud etanoolikogus 10%.
	Niitmine ettesuunas.		Lõikamiskõrgus.
N	Tühikäik.		Lõikekõrguse hoova hooldusasend.
	Niitmine tahasununas.		Lõiketerad on sisse lülitatud.
	Seisupidur.		Lõiketerad on välja lülitatud.
	Toode vastab ELi kehtivatele direktiividele.		Lõikeosa transportasend.
	Ümbrisseasse keskkonda leviv müra vastavalt Euroopa Ühenduse direktiivile. Seadme müratase on näidatud tehniliste andmete peatükis ja sildil.		Lõikeosa tööasend.
	Kandke alati heaksikiidetud kõrvaklappe.		Veosüsteemi sisse- ja väljalülitamine.
	Massiülekanne on välja lülitatud.		Ölitase.
	Massiülekanne on sisse lülitatud.		Skannitav kood
	Seisake mootor.		Andmesildilt leiate seeria-numbri. aaaa on tootmis-aasta ja nn on tootmisnädal.
START	Käivitage mootor.	Märkus: Seadmel toodud ülejäänud sümbolid/tähised viitavad teatud komertsvaldkondade sertifitseerimisnõuetele.	
	Mootori kiirus – kiire.		

Euro V heitmed



HOIATUS: Mootori igaügune modifitseerimine, muutmine või rikkumine tühistab toote EL-i tüübikinnituse.

Tootevastutus

Tootevastutusseaduste alusel ei vastuta me tootest tingitud kahjustuse eest, kui:

Ohutus

Ohutuse määratlused

Mõistetega „hoiatus”, „ettevaatust” ja „märkus” juhitakse tähelepanu eriti olulistele kohtadele kasutusjuhendis.



HOIATUS: Tühistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral kasutaja või kõrvalseisjate kehavigastuse või surmaga lõppeva önnetuse ohtu.



ETTEVAATUST: Tühistab kasutusjuhendi juhiste eiramise korral seadme, muude esemete või läheduses asuvate objektide kahjustamise ohtu.

Märkus: Tühistab antud olukorras vajalikku lisateavet.

Üldised ohutuseeskirjad



HOIATUS: Seade võib lõigata küljest käsi ja jalgu ning paisata õhku esemeid. Ohutuseeskirjade eiramine võib põhjustada raske kehavigastuse või surma.



HOIATUS: Ärge kasutage seadet, kui lõikeosa on kahjustatud. Kahjustatud lõikeosa võib paisata õhku esemeid ja põhjustada seeläbi raskeid kehavigastusi või surma. Kahjustatud lõiketera tuleb kohe välja vahetada.



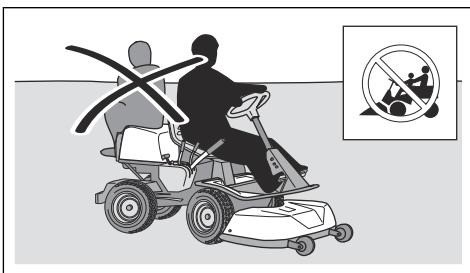
HOIATUS: Seade tekibat töötades elektromagnetvälja. Teatud tingimustel võib väli häirida aktiivsete või passiivsete meditsiiniliste implantaatide tööd. Raskete või surmaga lõppevate kehavigastuste ohu vähendamiseks soovitame meditsiinilisi implantaate kasutavatel inimestel pidada enne selle seadme kasutamist nõu oma arsti ja implantaadi valmistajaga.

- toodet on valesti parandatud;
- toote parandamisel on kasutatud osi, mis ei ole tootja poolt valmistatud või heaks kiidetud;
- tootel on kasutatud tarvikut, mis ei ole tootja poolt valmistatud või heaks kiidetud;
- toodet ei ole parandatud volitatud hoolduskeskuses või volitatud isiku poolt.



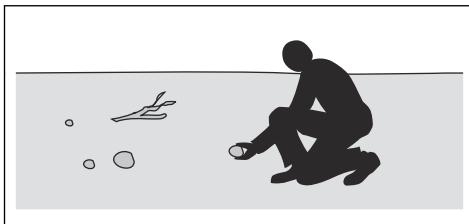
HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Olge alati ettevaatlik ja kasutage tervet möistust. Vältige olukordi, millega te ei pruugi toime tulla. Kui pärast kasutusjuhendi läbilugemist jääb midagi ebaselgeks, konsulteerige enne seadme kasutamist asjatundjaga.
- Enne seadme käivitamist lugege hoolikalt läbi kasutusjuhend ja seadmel olevad juhised ning veenduge, et olete kõigest täielikult aru saanud.
- Öppige seadet ja selle juhtseadmeid ohult kasutama ja seadet kiirelt seiskama.
- Tehke endale täiesti selgeks ohutuskleebiste tähindus.
- Hoidke seade puhas, et kõik sildid ja kleebised oleksid hästi loetavad.
- Arvestage, et teiste isikute ja nende varaga seotud önnestuste korral kannab vastutust seadme kasutaja.
- Ärge transportige kaassöötjaid. Seadet tohib kasutada ainult üks inimene korraga.



- Ärge jätkke töötava mootoriga seadet järelevalveta. Enne seadme järelevalveta jätmist seisake alati lõiketerad, rakendage seisupidur, peatage mootor ja eemaldage süütevöti.
- Kasutage seadet üksnes päevalguses või hea valgustuse korral. Hoiduge seadmega aukudest ja teistest maapinnal ebatasastest ohutusse kaugusesse. Olge tähelepanelik muude võimalike ohtude osas.

- Ärge kasutage seadet halva ilmaga, nt udu, vihma, niiskete või märgade töötöngimuste, tugeva tuule, liigse külma ning äikesehoo korral jms oludes.
- Otsige üles ja märgistage kivid ja muud fikseeritud objektid, et vältida nendele otsasöitmist.
- Puhastage maa-alal kividest, mänguasjadest, traatidest jms esemetest, et need ei jäeks ette lõiketeradele, mis võivad need õhku paisata.



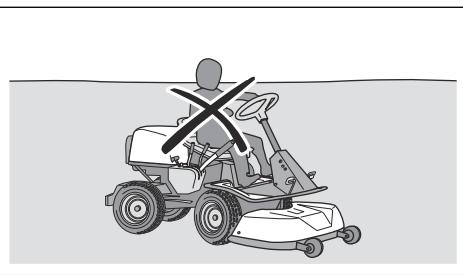
- Ärge lubage seadet käsitseta või hooldada lastel ja teistel isikutel, kellel pole selleks volitust. Kohalikes õigusaktides võib olla reguleeritud kasutaja vanus.
- Veenduge, et mootori käivitamisel, veofunktsiooni sisselülitamisel ning niitmise alustamisel ei viibi seadme läheduses teisi isikuid.
- Teede lähdal niitmisel või niitmise ajal teede ületamisel jälgige ümbritsevat liiklust.
- Ärge töötage seadmega, kui te olete väsinud, viibite alkoholi, uimastavate ainete või ravimite möju all või mis tahes muudel asjaoludel, mis võivad halvendada teie nägemist, keha valitsemist ja otsustamisvõimet.
- Parkige seade alati tasasele pinnale ja lülitage mootor välja.

Lastega seotud ohutuseeskirjad



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Kui te ei märka seadme lähedusse sattuvaid lapsi, võib juhtuda töisiside õnnetus. Seade ja niitmine kui tegevus võivad lastes huvi äratada. Lapsed ei pruugi kaua püsida kohas, kus te neid viimati nägite.
- Hoidke lapsed niitmusalast eemal. Veenduge, et lapsed oleksid täiskasvanu järelevalve all.
- Olge tähelepanelik ja peatage seade kohe, kui mõni laps satub töölasse. Olge eriti ettevaatlik nurkade, põõsaste, puude ja teiste vaadet varjavate objektide läheduses.
- Vaadake nii enne tagurdamise alustamist kui tagurdamise ajal seadme taha ja allapoole ning veenduge, et seadme lähdal ei viibiks väikeseid lapsi.
- Ärge lubage lapsi seadmele kaassöötjateks. Lapsed võivad takistada seadme ohutut käsitsemist või seadmelt maha kukkuda ja saada raskeid kehavigastusi.
- Ärge lubage lastel seadet käsitseta.



Ohutusjuhised kasutamisel



HOIATUS: Ärge puudutage mootorit ja heitgaasisüsteemi seadme töötamise ajal või vahetult pärast seda. Mootor ja heitgaasisüsteem muutuvad töötades väga kuumaks. Pöletusvigastuste, tulekahju ja vara või lähihalade kahjustamise oht. Toote kasutamise ajal hoidke eemale põõsastest ja teistest objektidest.



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Enne tagurdamist ja selle ajal vaadake alati seadme taha ja allapoole. Olge tähelepanelik suure ja väikeste takistuste osas.
- Enne ümber nurga keeramist aeglustage kiirst.
- Mitteniidetavate alade ületamisel peatage lõiketerad.



ETTEVAATUST: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad ettevaatusjuhised.

- Enne toote kasutamist puhastage mootori külma õhu õhuvõtuava rohust ja mustusest. Kui külma õhu õhuvõtuava on tökestatud, võib see mootorit kahjustada.
- Ümber kivid ja suurte objektide liikuge ettevaatlikult ja jälgige, et lõiketerad ei puutuks vastu objekte.
- Töötamise ajal ärge sõitke üle objektide. Kui sõidate töötamise ajal objektist üle või selle vastu, peatage seade ning vaadake kogu seade ja eriti lõikeosa hoolikalt üle. Vajaduse korral parandage enne käivitamist.

Isiklik kaitsevarustus

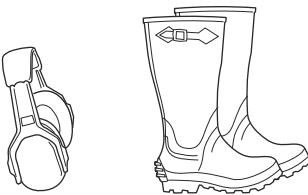


HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Seadmega töötamisel tuleb kasutada ettenähtud isiklikku kaitsevarustust. Isiklik kaitsevarustus ei välista täielikult kehavigastuste ohtu, kuid vähendab

õnnetusjuhtumi korral kehavigastuse raskusastet. Õige varustuse valimiseks pöörduge edasimüüja poole.

- Kasutage alati heaksiidetud körvaklappe. Pikaajaline müra võib tekitada püsiva kuulmiskahjustuse.
- Kandke alati kaitsejalatseid. Soovitatav on kasutada terasest ninakaitsega jalatseid. Ärge kasutage seadet paljajalu.



- Vajaduse korral kandke kindaid, näiteks lõikeosa kinnitudes, kontrollides või puhistades.
- Ärge kandke lahti riideid, ehteid ega muid esemeid, mis võivad liikuvate osade külge takerduda.
- Hoidke käepärist esmaabikomplekt ja tulekustuti.

Toote ohutusseadised



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Ärge kunagi kasutage seadet, kui selle ohutusseadised on defektsed. Kontrollige ohutusseadiseid regulaarselt. Kui ohutusseadised on defektsed, pöörduge Husqvarna hooldustöökotta.
- Ärge muutke ohutusseadiseid. Ärge kasutage seadet, kui kaitseplaadid, kaitsekatted, ohutuslülitid või muud kaitseseadised puuduvad või on defektsed.

Süüteluku kontrollimine

- Süüteluku kontrollimiseks käivitage ja seisake mootori. Vt jaotist *Mootori käivitamine lk 16* ja jaotist *Mootori seisamine lk 17*.
- Kontrollige, kas süütevõtme keeramisel asendisse START mootori kävitub.
- Kontrollige, kas süütevõtme keeramisel asendisse STOP mootori seiskuub.

Käivitustingimused

Mootori käivitamiseks on vajalikud järgmised tingimused.

- Lõikeosa on üles tööstetud ja seisupidur rakendatud. Mootor peab järgmiste tingimuste korral seisuma.
- Lõikeosa on langetatud ja kasutaja tõuseb istmelt püstti.

- Lõikeosa on tööstetud asendis, seisupidur ei ole rakendatud ja kasutaja tõuseb istmelt püstti.

Proovige käivitada mootori nii, et üks nimetatud tingimustest pole tädetud. Muutke tingimusi ja proovige uuesti. Tehke see kontrolltoiming iga päev.

Kirusepiiriku kontrollimine

- Vabastage pidurdamiseks edasisöödu pedaal.
- Pidurdusjõu suurenemiseks vajutage tagurdamise pedaali.
- Veenduge, et edasisöödu ja tagurdamise pedaalide liikumine poleks takistatud.
- Kontrollige, kas edasisöödu pedaali vabastamisel seade pidurdub.

Seisupidur



HOIATUS: Kui seisupidur ei toimi, võib seade hakata liukuma ja põhjustada kehavigastuse või surma. Kontrollige ja reguleerige seisupidurit kindlasti korrapäraselt.

Vt jaotist *Seisupiduri kontrollimine lk 20*.

Summuti

Summuti ülesandeks on hoida müratase võimalikult madalal ja suunata mootori heitgaasid kasutajast eemale.

Ärge kasutage seadet, kui summuti puudub või on kahjustatud. Kahjustatud summuti töstab mürataset ja suurendab tulekahju ohtu.



HOIATUS: Seadme töötamise ajal ja vahetult pärast töötamist ning mootori tühikäigul töötamise ajal on summuti väga kuum. Tulekahju vältimiseks olge tuleohtlike materjalide ja/või aurude läheades väga ettevaatlik.

Summuti kontrollimine

- Kontrollige summutit regulaarselt ning veenduge, et see oleks õigesti kinnitatud ja kahjustamata.

Kaitsekatted

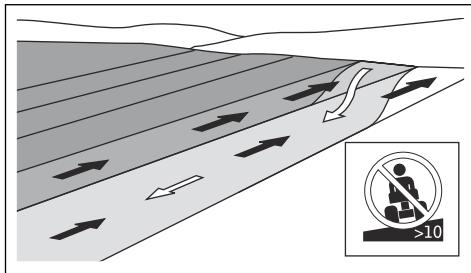
Kui kaitsekatted puuduvad või on kahjustatud, suurendab see liikuvate osade ja kuumade pindade põhjustatud kehavigastuste ohtu. Enne toote kasutamist kontrollige kaitsekatteid. Veenduge, et kõik kaitsekatted oleksid korralikult kinnitatud ning et neil poleks pragusid ega muid kahjustusi. Vahetage kahjustatud kaitsekatted välja.

Muru niitmine kallakutel

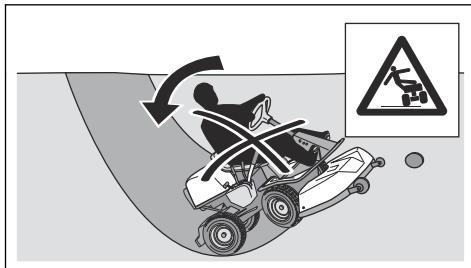


HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Kallakul muru niitmine suurendab seadme üle kontrolli kaotamise ja seadme ümbermineku ohtu. See omakorda võib põhjustada kehavigastuse või surma. Kõikidel kallakutel tuleb niita väga ettevaatlikult. Kui te ei saa kallakust üles tagurdada või tunnete end ebaturvaliselt, jätket see ala niitmata.
- Eemaldage kivid, oksad jm takistused.
- Niitke kallakul üles-all, mitte küljelt-küljele.
- Ärge sõitke kallakust alla, kui lõikeosa on üles tõstetud.
- Ärge liikuge seadmega alal, mille kalle ületab 10°.



- Ärge kallakul peatuge ega sõitu alustage.
- Liikuge kallakul sujuvalt ja aeglaselt.
- Ärge tehke äkilisi kiiruse- ja suunamuutusi.
- Ärge pöörake rohkem kui hädadavaljal. Kallakust alla liikudes pöörake aeglaselt ja jätk-järgult. Liikuge aeglaselt. Keerake rattaid ettevaatlikult.
- Pidage silmas vagusid, auke ja kühme ning ärge sõitke neist üle. Ebatasasel pinnal on seadme ümbermineku oht suurem. Kõrge rohi võib peita takistusi.
- Ärge niitke servade, kraavide ja kallaste läheduses. Seade võib äkitselt ümber paiknuda, kui ratsas libiseb üle järusu nõlva- või kraaviseru või kui serv järele annab. Kui seade kukub vette, võib kasutaja sattuda uppumisohtu.



- Ärge niitke märga rohtu. See on libe ning rehvid võivad kaotada haarduvuse ja seade võib hakata libisema.
- Ärge asetage seadme stabiilsuse tõstmiseks oma jalga maapinnale.
- Kui seadmele on paigaldatud stabiilsust nõrgendav lisatark, või muu objekt, sõitke väga ettevaatlikult.
- Seadme stabiilsuse suurendamiseks paigaldage rattaraskused või vastukaalud. Lisateabe saamiseks võtke ühendust edasimüüjaga. Seadme R 320X AWD puhul kasutage vastukaale, kuna neliveolis (AWD) seadmete korral ei saa rattaraskusi kasutada.

Ohutusnõuded kütuse käsitsemisel



HOIATUS: Olge kütuse käsitsemisel ettevaatlik. Kütus on väga tuleohtlik ning võib põhjustada kehavigastusi ja varalistahju.



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Ärge täitke kütusepaaki siseruumides.
- Bensiin ja bensiiniaurud on mürgised ja väga tuleohtlikud. Olge bensiiniga ettevaatlik, et vältida kehavigastusi ja tulekahjut.
- Ärge eemaldage kütusepaagi korki ega tankige, kui mootor töötab.
- Enne tankimist laske mootoril maha jahtuda.
- Kütuse tankimise ajal ei tohi suitsetada.
- Kütust ei tohi tankida sädemete ja lahtise leegi läheosal.
- Kui kütusesüsteemis on leke, ei tohi mootorit käivitada enne, kui leke on parandatud.
- Tankimisel ärge ületage soovitatud kütusetaset. Mootori ja päikesepaikumus põhjustab kütuse paisumist ja ületäidetud paagist hakkab kütust välja voolama.
- Ärge täitke üle. Kui seadme peale satub kütust, pühkige see ära ja enne mootori käivitamist oodake, kuni pind on kuivanud. Kui kütust satub röivastele, vahetage riideid.
- Hoidke kütust üksnes heaksidetud mahutites.
- Hoidke seadet ja kütust nii, et lekkiv kütus või kütuseaurud ei saaks põhjustada kahjustusi.
- Kallake kütus heaksidetud mahutisse õues ja lahtisest leegist eemal.

Aku ohutus



HOIATUS: Kahjustatud aku võib plahvatada ja põhjustada kehavigastusi. Kui aku on deformeerunud või kahjustatud, pöörduge Husqvarna volitatud hooldustöökotta.



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Aku läheduses kandke kaitseprille.
- Aku läheduses ärge kandke käekelli, ehteid ega muid metallseemeid.
- Hoidke akut lastele kätesaamatus kohas.
- Laadige akut hea ventilatsiooniga ruumis.
- Tuleohtlikud materjalid ja esemed peavad laetavast akust olema vähemalt 1 m kaugusel.
- Aku vahetamisel utiliseerige vana aku. Vt jaotist *Kõrvaldamine lk 32*.
- Aku või väljutada plahvatusohitlikke gaase. Ärge suitsetage aku läheduses. Hoidke aku eemal lahtistest leekidest ja sädemestest.

Transpordiohutus

- Seadme transportimiseks kasutage selleks ette nähtud transpordisöidukit.
- Toote transportimisele võivad seada piiranguid turu riiklikud või kohalikud õigusaktid.
- Transpordisöiduki juht vastutab selle eest, et toode oleks transpordi ajal ohultult kinnitatud.

Ohutusjuhised hooldamisel



HOIATUS: Seade on raske ja võib põhjustada kehavigastusi või varalist kahju esemetele või ümbruskonnale. Ärge tehe mootori või lõikeosa hooldustöid, kui järgmised tingimusid pole tädetud.

- Mootor on seisatud.
- Seade on pargitud tasasele pinnale.
- Seisupidur on rakendatud.
- Süütevöti on eemaldatud.
- Lõikeosa on lahutatud.
- Süütejuhtmed on pistikute küljest eemaldatud.



HOIATUS: Mootori heitgaasid sisalda vingugaasi: lõhnatut, mürgist ja

väga ohtlikku gaasi. Ärge laske seadmel töötada suletud või ebapiisava ventilatsiooniga ruumides.



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad hoiatused.

- Parima jõudluse ja ohutuse tagamiseks tehke seadme hooldustöid regulaarselt ja vastavalt hooldusskeemile. Vt jaotist *Hoolduskeem lk 18*.
- Elektrilõigid võivad põhjustada vigastusi. Ärge puudutage juhtmeid, kui mootor töötab. Ärge tehe süütesüsteemi toimivustest oma sõrmede abil.
- Ärge käivitage mootorit, kui kaitsekatted on eemaldatud. Liikuvad osad või kuumad pinnad võivad põhjustada kehavigastusi.
- Enne mootori lähedal hooldustööde alustamist laske seadmel maha jahtuda.
- Lõiketerad on teravad ja võivad põhjustada sisselõikeid. Enne lõiketerade juures tööde alustamist mähkige need sisse või kandke kaitsekindaid.
- Puhastamiseks seadke lõikeosa alati hooldusasendisse. Ärge parkige seadet kraavi või kallaku serva lähedale, et sel moel lõikeosalale juurde pääseda.



ETTEVAATUST: Enne seadme kasutamist lugege läbi järgnevad ettevaatusjuhised.

- Ärge pöörake mootorit ümber, kui süüteküunal või süütejuhe on eemaldatud.
- Veenduge, et kõik poltidid ja mutrid oleksid korralikult pingutatud ning et varustus oleks heas seisundis.
- Ärge muutke regulaatorite seadistust. Kui mootori kiirus on liiga suur, võib see seadme komponente kahjustada. Mootori suurimat lubatud kiirust vt *Tehnilised andmed lk 33*.
- Seade on heaks kiidetud üksnes tootja tarnitud või soovitatud varustusega.

Kokkupanek

Sissejuhatus



HOIATUS: Veorihma pingevendru võib puruneda ja põhjustada kehavigastusi. Lõikeosa kinnitamisel või eemaldamisel kandke kaitseprille.

Lugege hoolikalt läbi kasutusjuhendis toodud paigaldusjuhised. Lõikeosa kinnitamine ja eemaldamine

juhised on toodud ka seadme esikatte siseküljele kinnitatud sildil.

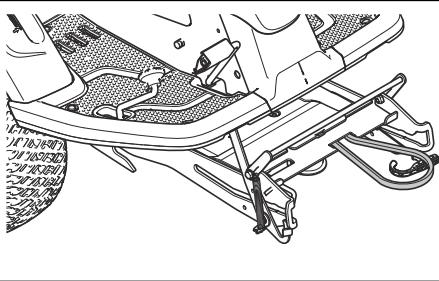
Lõikeosa kinnitamine

1. Parkige seade tasasele pinnale.
2. Rakendage seisupidur.
3. Seadke lõikamiskõrguse hoop hooldusasendisse.

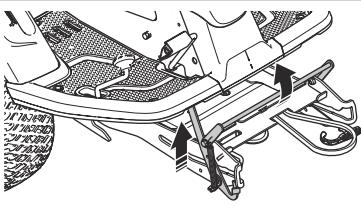
4. Seadke lõikeosa töstehoob niitmisasendisse.



5. Tõmmake joonise eeskujul veorihma ja veenduge, et see ei jäeks kinni ega puruneks, kui lõikeosa on kinnitatud.

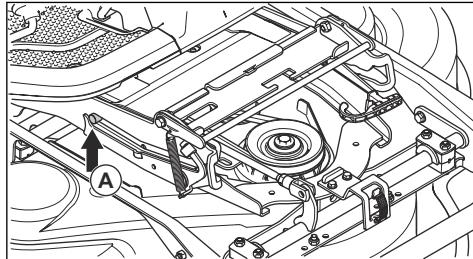


6. Vajutage varustuse raam alla. Tõstke hoolduslukk vertikaalasendisse.

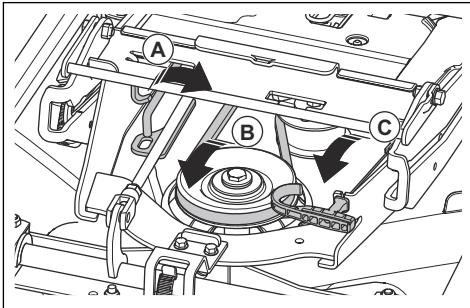


HOIATUS: Käsitsege hoolduslukku mehhaniisi ettevaatlikult, muidu võib see sõrmi vigastada. Seadke hoolduslukk täiesti vertikaalsesse asendisse ja hoidke järgmise juhisega jätkamisel lõikeosa esiserva kahe käega kinni.

7. Tõstke lõikeosa esiserv üles ja liigutage see varustuse raamile. Lõikeosa kummalgi küljel asuvad korgid tuleb panna varustuse raamil olevatesse soontesse. Hoolduslukk vabaneb automaatselt.



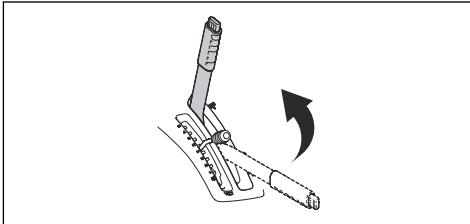
8. Tõstke lõikamiskõrguse tugi toehoidikust välja ja asetage lõikamiskõrguse toe avasse (A).



9. Pange veorihm ümber pingutusratta (B).

10. Pange vedru vedruhoidikusse (C).

11. Seadke lõikeosa töstehoob lukustatud asendisse. Lõikeosa töuseb üles.

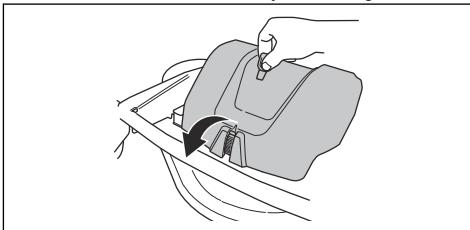


12. Paigaldage eesmine kate.

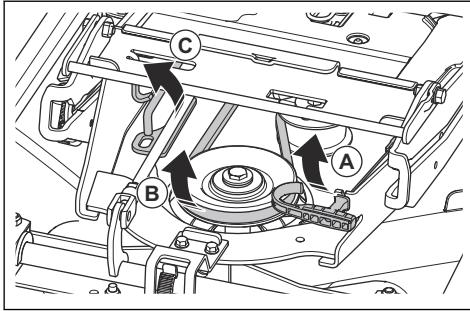
Lõikeosa eemaldamine

1. Tehke jaotises *Lõikeosa kinnitamine lk 12* kirjeldatud toimingud 1–4.

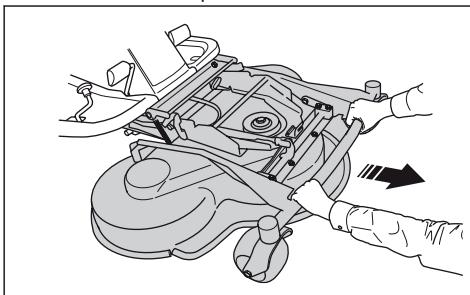
2. Vabastage süütevõtme külge kinnitatud tööriista abil eesmisel kattel olev klamber ja eemaldage kate.



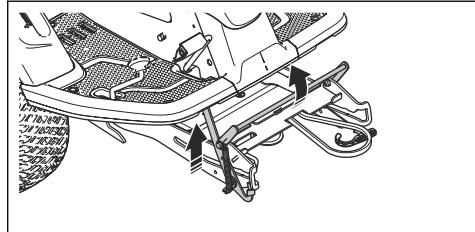
3. Vähendage veorihma pingutusratta pingsust. (A)



4. Hoidke vasaku käega vedrukäepidemest kinni ja eemaldage parema käega veorihm.
5. Tõmmake veorihm taha, seadmest allapoole. Ärge asetage seda rihmahoidikusse (B).
6. Pange vedrukäepide vedruhoidikusse, et vältida vedru alla langemist.
7. Tõstke lõikamiskörguse tugi üles ja asetage lõikamiskörguse toe hoidikusse (C).
8. Hoidke lõikeosa esiservast kahe käega kinni ja tömmake seda kuni peatumiseni.



9. Tõstke hoolduslukk vertikaalasendisse.



HOIATUS: Käsitsege hooldusluku mehhaniimi ettevaatlikult, muidu võib see sõrmi vigastada. Hoidke järgmise juhisega jätkamisel lõikeosa esiserva kahe käega kinni.

10. Tõstke lõikeosa eesosa üles, kuni hoolduslukk puudutab raami, seejärel tömmake lõikeosa välja.

Töö

Sissejuhatus



HOIATUS: Enne seadme kasutamist lugege pöhjalikult läbi ohutust puudutav jaotis.

Toote Husqvarna Connect kasutamise alustamine

1. Laadige rakendusHusqvarna Connect oma mobiilsideseadmesse.
2. Registreeruge Husqvarna Connect rakenduses.
3. Toote ühendamiseks ja registreerimiseks järgige Husqvarna Connect rakenduse juhiseid.

Märkus: Kõigis riikides ei saa rakendust Husqvarna Connect alla laadida.

Kütuse tankimine



HOIATUS: Bensiin on väga tuleohtlik. Olge ettevaatlik ja lisage kütust öues, vt *Ohutusnõuded kütuse käsitsimisel lk 11*.



HOIATUS: Ärge toetage esemeid kütusepaagile.



ETTEVAATUST: Vale kütuse kasutamine võib mootorit kahjustada.

Mootor töötab pliivaba öliga mitte segatud bensiiniga, mille oktaaniarv on vähemalt 91 RON (87 AKI).

Soovitame kasutada biolagunevat alkulaatbensiini. Ärge kasutage rohkem kui 10% etanoolisisaldusega bensiini.

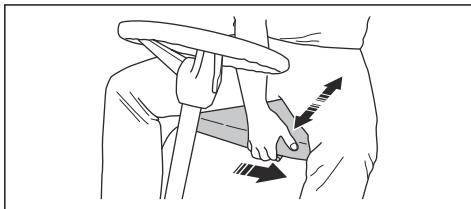
- Kontrolli enne iga kasutamist kütusetaset ja lisa vajadusel kütust juurde.
- Ärge täitke kütusepaaki triiki täis. Jätke paaki vähemalt 2,5 cm ulatuses vaba ruumi.

Istme reguleerimine



HOIATUS: Ärge reguleerige istet seadme kasutamise ajal.

1. Istme reguleerimiseks ette - või tahapoole asetage jalad jalatoe plaatidele.
2. Lükake istme esiserva all olevat kangi küljele.
3. Seadke iste soovitud asendisse.

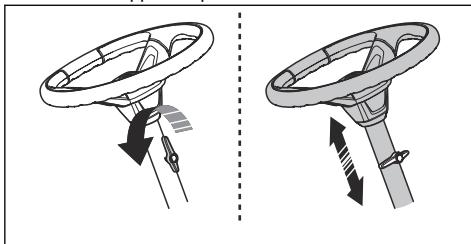


Rooli kõrguse reguleerimine



HOIATUS: Ärge reguleerige rooli kõrgust seadmega töötamise ajal.

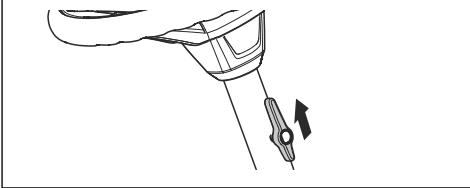
1. Keerake nupp vastupäeva lahti.



2. Reguleerige rooli kõrgust.
3. Keerake nupp päripäeva kinni.



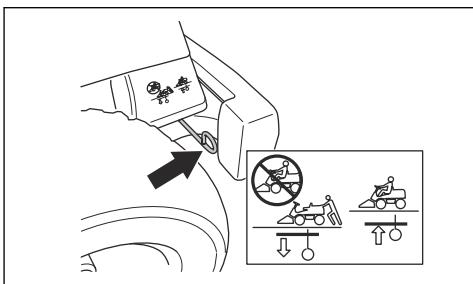
ETTEVAATUST: Veenduge, nupu pikem ots oleks suunatud üles.



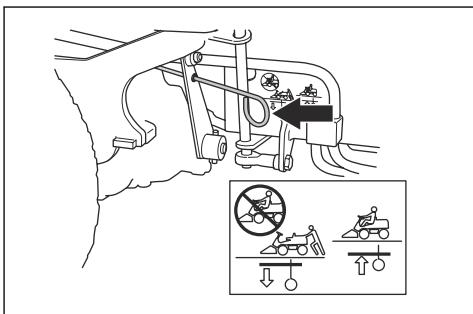
Veosüsteemi sisse- ja väljalülitamine

Kui seadet on vaja liigutada mittetöötava mootoriga, tuleb veosüsteem välja lülitada. Telje veofunktsiooni väljalülitamiseks tömmake veosüsteemi hoob lõpuni välja. Telje veofunktsiooni sisselfülitamiseks lükake veosüsteemi hoob lõpuni sisse. Ärge jätke hooba keskasenditesse.

Mudelil R 318X asub veosüsteemi hoob vasakpoolse tagaratta taga. Mudelil R 320X AWD on üks veosüsteemi hoob esitelje ja üks tagatelje jaoks. Tagatelje veosüsteemi hoob asub vasakpoolse tagaratta taga.

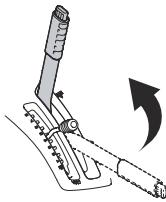


Mudelil R 320X AWD esitelje veosüsteemi hoob asub vasakpoolse esiratta taga.

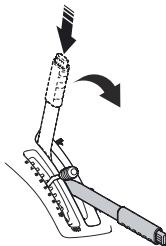


Lõikeosa töstmine ja langetamine

Lõikeosa töstmiseks transportasendisse tömmake töstehoob taha. Kui mootor töötab, lõpetavad lõiketerad automaatselt pöörlemise.

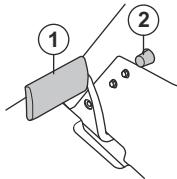


Lõikeosa langetamiseks niitmisasendisse vajutage lukustusnuppu ja ligutage töstehoob ette. Kui mootor töötab, hakkavad lõiketerad automaatselt pöörlema.



Seisupiduri rakendamine ja vabastamine

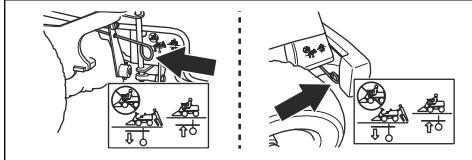
1. Vajutage seisupiduri pedaal alla (1).
2. Vajutage ja hoidke lukustusnuppu (2).



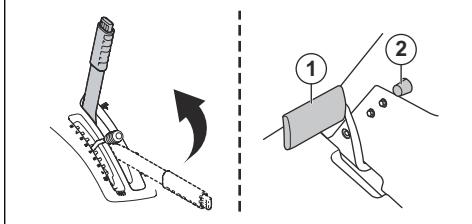
3. Hoidke nuppu all ja vabastage seisupiduri pedaal.
4. Seisupiduri vabastamiseks vajutage uuesti seisupiduri pedaali.

Mootori käivitamine

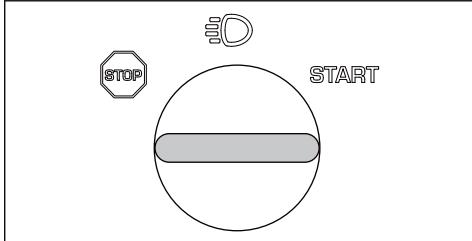
1. Veenduge, et veosüsteem oleks sisse lülitatud, vt *Veosüsteemi sisse- ja väljalülitamine lk 15*.



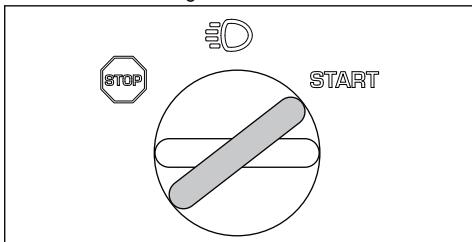
2. Tõstke lõikeosa üles ja rakendage seisupidur.



3. Keerake süütevõti käivitusasendisse.

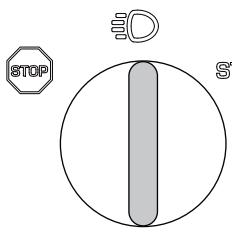


4. Kui mootor käivitub, vabastage kohe süütevõti ja laske sel liikuda tagasi neutraalasendisse.



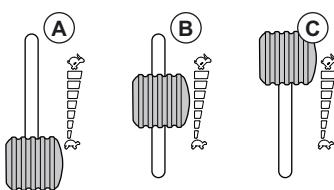
Märkus: Ärge käitage käivitit korraga üle viie sekundi. Kui mootor ei käivitu, oodake enne uuesti proovimist 15 sekundit.

5. Esitulede süütamiseks keerake süütevöti tulede asendisse.



6. Enne suure koormuse rakendamist laske mootoril 3–5 minutit töötada poolgaasiasendis.

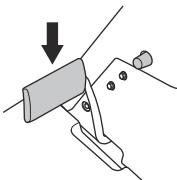
7. Lükake gaasihoovastik täisgaasi asendisse (C).



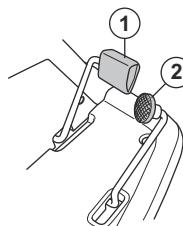
Märkus: Kui lõiketerad rakendatakse mootori täiskiirusel töötamise ajal, asetab see veorihmad pingre alla. Ärge andke täisgaasi enne, kui lõikeosa on langetatud niitmisasendisse.

Seadme kasutamine

- Käivitage mootor.
- Vajutage seisupiduri pedaal alla ja siis vabastage, et vabastada seisupidur.

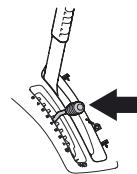


3. Vajutage ettevaatlikult alla üks sõidupedaalidest. Kiirus suurenib vastavalt sellele, kui palju pedaali alla vajutatakse. Edasi sõitmiseks kasutage pedaali 1 ja tagurdamiseks pedaali 2.

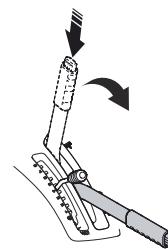


4. Pidurdamiseks vabastage pedaal.

5. Valige lõikamiskõrguse hoova abil soovitud lõikamiskõrgus (1-10).

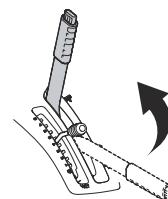


6. Vajutage lõikeosa töstehoova lukustusnuppu ja langetage lõikeosa niitmisasendisse.

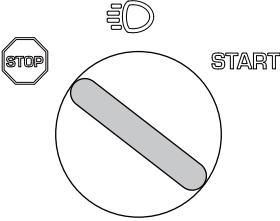


Mootori seiskamine

- Tõmmake lõikeosa töstehoob tahapoolle lukustatud asendisse, et tõsta lõikeosa üles. Lõiketerad lõpetavad pöörlemise.



2. Keerake süütevöti asendisse STOP.



3. Kui seade peatub, rakendage seisupidur.

Hea niitmistulemuse saavutamine

- Parima jõudluse tagamiseks tehe seadme hooldustöid regulaarselt ja vastavalt hoolduskeemile. Vt jaotist *Hooldusskeem lk 18*.

Hooldamine

Sissejuhatus



HOIATUS: Enne seadme hooldamist lugege põhjalikult läbi ohutust puudutav jaotis.

X = juhised on selles kasutusjuhendis.

Märkus: Kui ülesandel on rohkem kui 1 ajavahemik, on lühim ajavahemik ette nähtud esimese hoolduse jaoks. Pärast esimest hooldust järgige pikemat ajavahemikku.

Hooldusskeem

* = juhised ei ole selles kasutusjuhendis.

Hooldamine	Igapäevane hooldus enne kasutamist	Hooldusintervall tundides			
		25	50	100	200
Veenduge, et kõik mutrid ja kruvid oleksid pingutatud.	*				
Veenduge, et poleks kütuse- ja öölekkeid.	*				
Toote puastamine	X				
Puhastage löikeosa sisepinnad lõiketerade ümbruses.	X				
Puhastage summuti ümbrus.	X				
Kontrollige summuti ning veenduge, et see oleks õigesti kinnitatud ja kahjustamata.	X				
Veenduge, et mootori külma õhu õhuvõtuava poleks tökestatud.	X				
Veenduge, et ohutusseadistel poleks defekte.	X				
Testige pidureid.	X				
Kontrollige mootoriöli taset.	X				
Kontrollige ülekande õlitaset.	X				
Kontrollige juhitmistrossi.	X				
Veenduge, et esituli töötab korralikult.		X	X		

Hooldamine	Igapäevane hooldus enne kasutamist	Hooldusintervall tundi-des			
		25	50	100	200
Kontrollige lõikeosa lõiketeri.		X	X		
Veenduge, et rehvide rõhk oleks õige.		X	X		
Vahetage mootoriöli			X	X	
Vahetage ölifilter			X	X	
Puhastage öhfiltrid.		X			
Vahetage öhfiltrid välja.		X	X		
Vahetage kütusefilter.		X		X	
Vahetage süüteküünal.				X	
Kontrollige lõikeosa paralleelsust.		X	X		
Määrite rihmapingutit.		X	X		

Toote puastamine



ETTEVAATUST: Ärge kasutage kõrgsurvepesurit ega aurupesuseadet. Vesi võib sattuda laagrite ja elektrihendustesse ning põhjustada korrosiooni ja sellest tingitud seadme kahjustusi.

Puhastage seade kohe pärast kasutamist.

- Ärge puhastage kuumi pindu, näiteks mootorit, summutit ja heitgaasisüsteemi. Oodake, kuni pinnad on maha jahtunud, seejärel eemaldage rohi ja mustus.
- Enne veega puastamist puhastage harjaga. Eemaldage rohulibled ja mustus ülekande, ülekande öhuvõtuava ja mootori pealt ja ümbrusest.
- Puhastage seade voolikust jooksva veega. Ärge kasutage kõrgsurvepesurit.
- Ärge suunake veejuga otse elektrisüsteemi osadele ja laagritele. Puhastusvahend harilikult suurendab kahjustust.
- Lõikeosa puastamiseks seadke see hooldusasendisse ja loputage veevoolikuga üle.
- Kui seade on puhas, käivitage lõikeosa lühikeseks ajaks, et eemaldada allesjäänud vesi.



Mootori ja summuti puastamine

Hoidke mootori ja summuti puhas rohulibedest ja mustusest. Kütusest või ölist läbi imbuund rohulibled võivad surendada tulekahjuhohti ja mootori ülekuumenemise ohtu. Enne puastamist laske mootoriga maha jahtuda. Puastage vee ja harja abil.

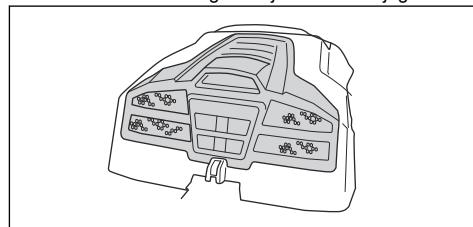
Summuti ümbruses kuivavad rohulibled kiiresti ja tekitavad tulekahjuhu. Eemaldage rohulibled harjaga või kasutage vett, kui summuti on kühl.

Mootori külma öhu öhuvõtuava puastamine

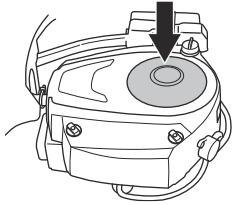


HOIATUS: Seisake mootor. Külma öhu öhuvõtuava pöörleb ja võib vigastada teie sõrmi.

- Veenduge, et mootorikatte öhuvõtuava vörre poleks tökestatud. Eemaldage rohi ja mustus harjaga.



- Avage mootorikate. Veenduge, et mootori külma õhu õhuvõtuava ei oleks tökestatud. Eemaldage rohi ja mustus harjaga.

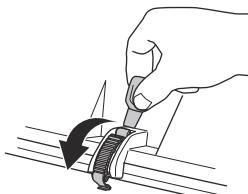


- Vaadake üle mootorikatte sisepinnal asuv õhukanal. Veenduge, et õhukanal oleks puhas ja ei hõõrdiks vastu külma õhu õhuvõtuava.

Katete eemaldamine

Mootorikatte avamine

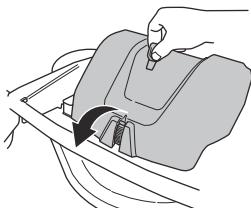
1. Klappige iste ette.
2. Vabastage süütevõtme külge kinnitatud tööriista abil mootorikattel olev klamber.



3. Klappige mootorikate tahapoole.

Esikatte eemaldamine

1. Vabastage süütevõtme külge kinnitatud tööriista abil esikattel olev klamber.

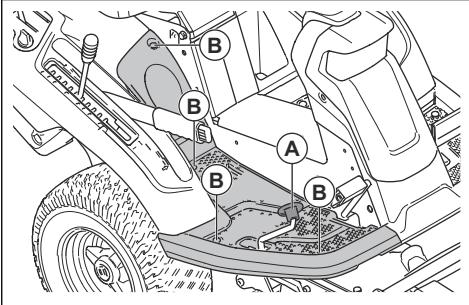


2. Töstke esikate maha.

Parempoolse jalatoe plaadi eemaldamine

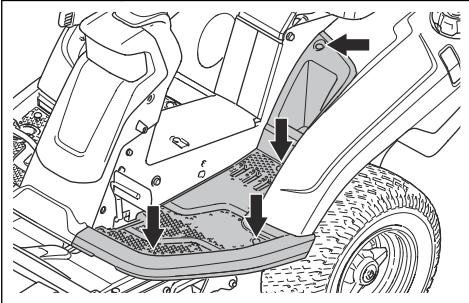
1. Keerake eemaldamiseks tagurdamise pedaalil olevat nuppu (A).

2. Jalatoe plaadi eemaldamiseks keerake lahti kolm kruvi (B).



Vasakpoolse jalatoe plaadi eemaldamine

- Keerake lahti neli kruvi ja eemaldage jalatoe plaat.

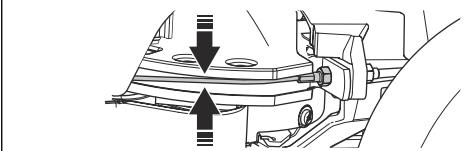


Juhtimistrosside kontrollimine

Juhtimistrosside pingे võib aja jooksul nõrgeneda. See muudab roolisüsteemi seadistust.

Juhtimistrosside kontrollimiseks ja reguleerimiseks tehke järgmist.

1. Juhtimistrossid on õigesti reguleeritud siis, kui neid saab roolimuhvi soones käega 5 mm üles või alla liigutada.



2. Kui trossid on liiga lõvdad, laske neid volitatud hooldustöökojas reguleerida.

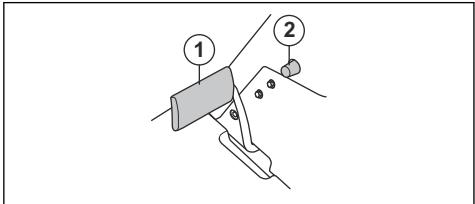
Seisupiduri kontrollimine

1. Parkige seade kõvakattega kaldus pinnale.

Märkus: Seisupiduri kontrollimisel ärge parkige seadet murunõlvale.

2. Vajutage seisupiduri pedaali alla (1).

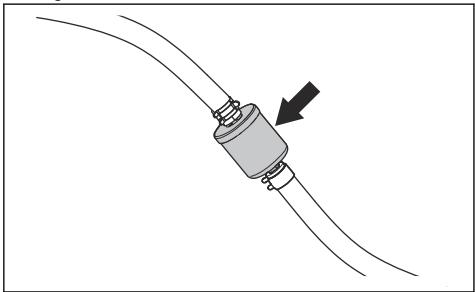
- Vajutage ja hoidke lukustusnuppu (2) ja samal ajal vabastage seisupiduri pedaal.



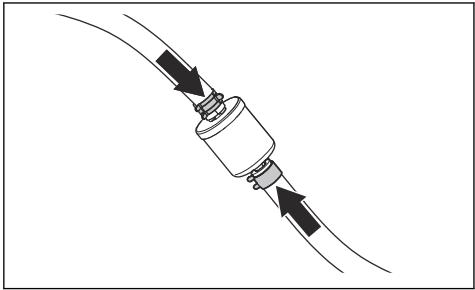
- Kui seade hakkab liikuma, laske volitatud hooldustöökjas seisupidurit reguleerida.
- Seisupiduri vabastamiseks vajutage uuesti seisupiduri pedaali.

Kütusefiltrti vahetamine

- Kütusefiltrile juurdepääsuks avage mootorikate.
- Lekke välitmiseks suru kütusepaagi voolik kokku.
- Keerake lapiktangide abil vooliku klambrid kütusefiltrist eemale.
- Tömmake kütusefilter voolikuotste küljest ära. Väike kogus kütust võib lekkida.



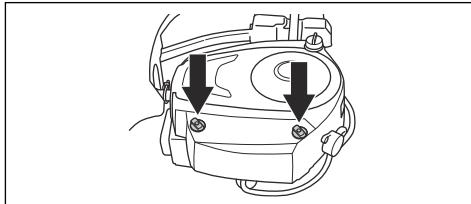
- Lükake uus kütusefilter voolikuotste külge. Ühenduse hõlbustamiseks kandke kütusefiltrti otstele puhastusvedelikku.
- Suruge vooliku klambrid vastu kütusefiltrti.



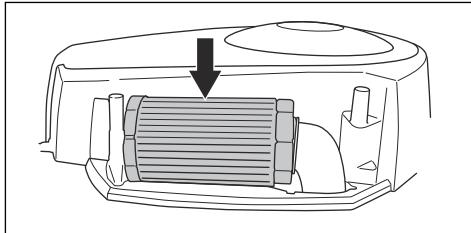
Öhufiltrti puhastamine ja vahetamine

- Avage mootorikate.

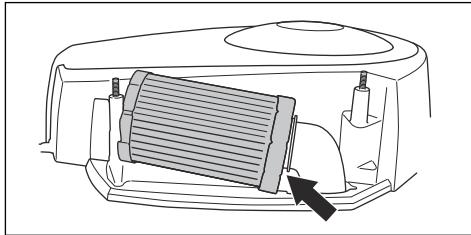
- Keerake lahti filtrti katte kinnitusnupud ja töstke kate ära.



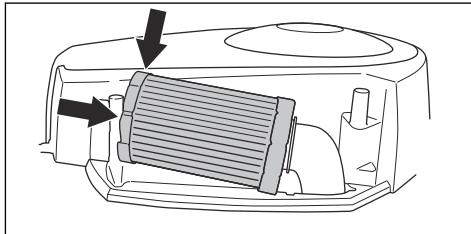
- Öhufiltrti eemaldamiseks töstke see pöhjast üles.



- Puhastamiseks koputage paberfiltrit vastu tugevat pinda. Ärge kasutage suruõhku.
- Kui paberfilter enam puhtaks ei lähe, tuleb see asendada.
- Asetage öhufilter tagasi öhuvoolikusse.



- Vajutage öhufilter õigesesse asendisse.

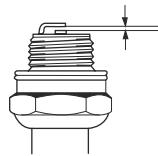


- Paigaldage öhufiltrti kate ja kinnitage nupud.

Süüteküünla kontrollimine ja vahetamine

- Avage mootorikate.
- Eemaldaage süüteküünla klemm ja puhastage süüteküünla ümbrust.
- Eemaldaage süüteküünal küünlavõtmega.

- Kontrollige süüteküünalt. Vahetage süüteküunal välja, kui elektroodid on pölenud või isolatsioonikiht möranenud või kahjustatud. Kui süüteküünal pole kahjustusi, puhastage see terasharjaga.
- Mõõtke ära elektroode vahe ja veenduge, et see oleks õige. Vt jaotist *Tehnilised andmed lk 33*.



- Elektroode vahe reguleerimiseks painutage külgmisi elektroodi.
- Asetage süüteküunal tagasi ja keerake seda käega, kuni see puudutab süüteküünla pesa.
- Pingutage süüteküünalt küünlavõtmega, kuni seib on kokku surutud.
- Kasutatud süüteküünalt pingutage $\frac{1}{6}$ pöörde vörra ja uut süüteküünalt $\frac{1}{4}$ pöörde vörra.



ETTEVAATUST: Kui süüteküunal pole korrektelt pingutatud, võib see mootorit kahjustada.

- Vahetage välja süütejuhtme klemm.

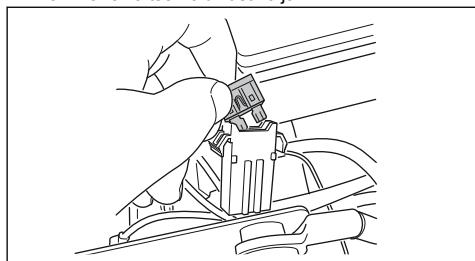


ETTEVAATUST: Ärge püüdke mootorit käivitada, kui süüteküunal või süütejuhe on eemaldatud.

Peakaitse vahetamine

Kaitstsme läbipõlemisest annab märku pölenud ühendus.

- Avage mootorkate. Peakaitse asubaku ja mootori vahel olevas hoidikus.
- Tõmmake kaitse hoidikust välja.



- Asendage läbipõlenud kaitse uue, sama tüüpi 20 A lapiku klemmiga kaitsmega.
- Paigaldage tagasi kõik katted.

Kui peakaitse pärast vahetamist lühikese aja jooksul uesti läbi põleb, on süsteemis lühis. Enne seadme

kasutamist kõrvaldage süsteemist lühis. Pöörduge abi saamiseks volitatud hooldustöökotta.

Aku laadimine

- Laadige akut, kui see on mootori käivitamiseks liiga nõrk.
- Kasutage standardset akulaadijat.



ETTEVAATUST: Ärge kasutage laadimiskiirendit/käivitusvõimendit. See kahjustab seadme elektrisüsteemi.

- Enne mootori käivitamist ühendage alati laadija lahti.

Mootori erakorraline käivitamine

Kui aku on mootori käivitamiseks liiga nõrk, saatke erakorraliseks käivitamiseks kasutada ühendusjuhtmeid. Seadmeli on negatiivse maandusega 12 V süsteem. Erakorraliseks käivitamiseks kasutataval tootel peab samuti olema negatiivse maandusega 12 V süsteem.

Ühendusjuhtmete ühendamine

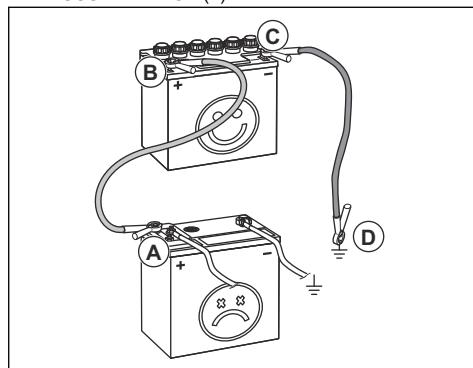


HOIATUS: Akust eralduvast plahvatusohlikust gaasist tingitud plahvatusoh. Ärge ühendage täielikult laetud aku miinusklemmi tühja aku miinusklemmi külge või selle vahetusse lähedusse.



ETTEVAATUST: Ärge kasutage seadme akut teiste söidukite käivitamiseks.

- Eemaldage mootorkate.
- Eemaldage akukorpuse kate.
- Ühendage punase juhtme üks ots tühja aku (A) PLUSSKLEMMIGA (+).



- Ühendage punase juhtme teine ots täielikult laetud aku (B) PLUSSKLEMMIGA (+).



HOIATUS: Vältige punase juhtme otste lühisesse sattumist vastu seadme raami.

5. Ühendage musta juhtme üks ots täielikult laetud aku (C) MIINUSKLEMMIGA (-).
6. Ühendage musta juhtme teine ots RAAMI MAANDUSPUNKTIGA (D) eemal kütusepaagist ja akust.
7. Paigaldage tagasi kõik katted.

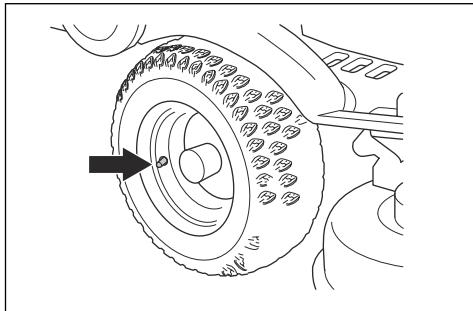
Ühendusjuhtmete eemaldamine

Märkus: Eemaldage ühendusjuhtmed ühendamisele vastupidises järjekorras.

1. Eemaldage MUST juhe raami küljest.
2. Eemaldage MUST juhe täielikult laetud aku küljest.
3. Eemaldage PUNANE juhe mölema aku küljest.

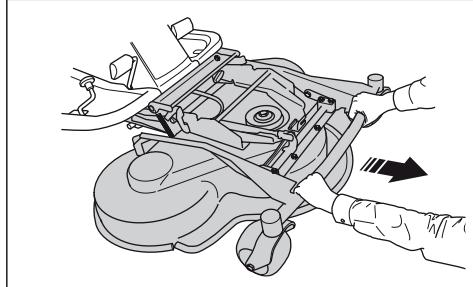
Rehvirohk

Kõikide rataste õige rehvirohk on 60 kPa (0,6 baari / 8,5 PSI).

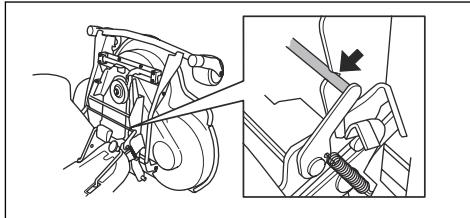


Löikeosa seadmine hooldusasendisse

1. vt juhiseid 1–8 jaotises *Löikeosa eemaldamine lk 13.*
2. Hoidke löikeosa esiservast kahe käega kinni ja tömmake seda ettepoole kuni peatumiseni.

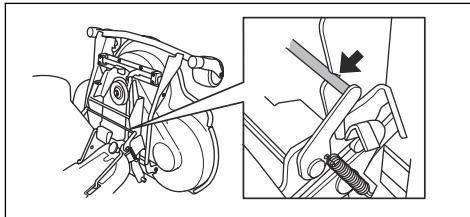


3. Tõstke löikeosa vertikaalasendisse, kuni kuulete klöpsatust. Löikeosa lukustub automaatselt vertikaalasendisse.



Löikeosa seadmine niitmisasendisse

1. Hoidke löikeosa esiservast vasaku käega kinni.
2. Avage parema käega lukk.

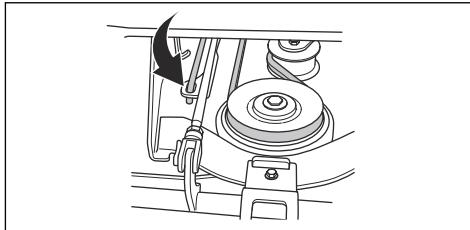


3. Keerake löikeosa alla ja vajutage, kuni see peatub.

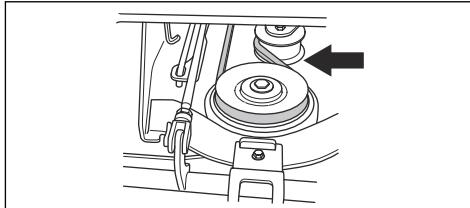


ETTEVAATUST: Veorihm võib löikeosa alla kinni jäädva. Enne löikeosa alla vajutamist tömmake rihmahoidikus elevat veorihma aasa.

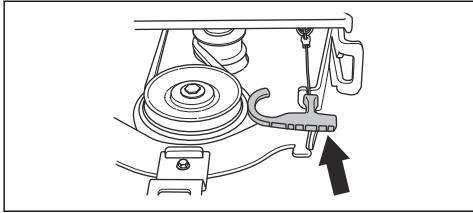
4. Tõstke löikamiskõrguse tugi toehoidikust välja ja asetage avasse.



5. Pange veorihm ümber veorataste. Veenduge, et rihm on pingutusrattast õigel pool.



- Pange vedru vedruhoidikusse.

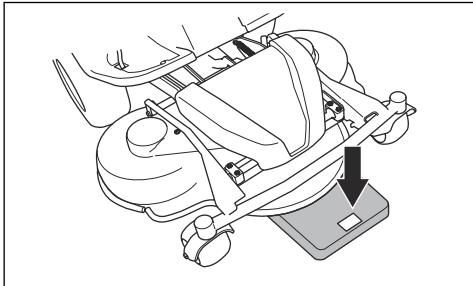


- Paigaldage eesmine kate.
- Seadke lõikamiskõrguse hoob asendisse 1–10.

Lõikeosa maapinnasurve kontrollimine ja reguleerimine

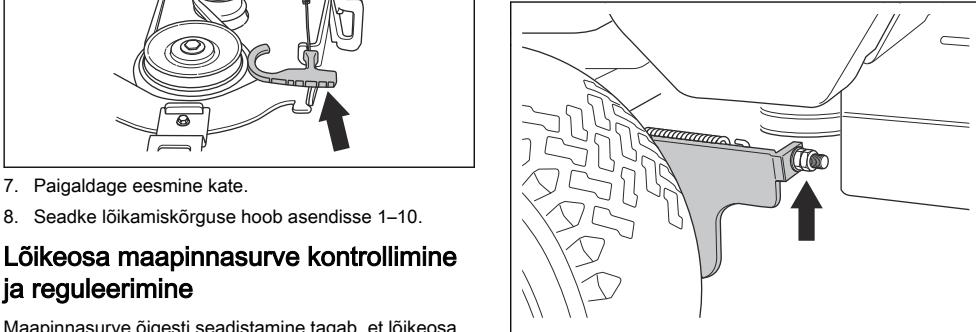
Maapinnasurve õigesti seadistamine tagab, et lõikeosa liigub mööda maapinda, kuid ei suru liiga tugevalt selle vastu.

- Veenduge, et rõhk rehvides oleks 60 kPa (0,6 baari / 9,0 PSI).
- Parkige seade tasasele pinnale.
- Langetage lõikeosa niitmisasendisse.
- Asetage lõikeosa esiserva alla vannitoakaal.



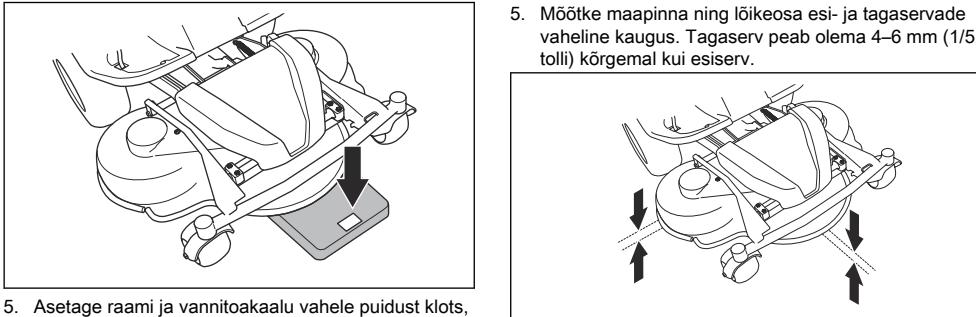
- Asetage raami ja vannitoakaalu vahel puudust kLOTS, et tugiratastele ei langeks mingisugust koormust.
- Maapinnasurve reguleerimiseks keerake esirataste taga paremal ja vasakul asuvaid reguleerimiskruvisid.

- Keerake paremal või vasakul asuvat kruvi seni, kuni maapinnasurve asub vahemikus 12 kuni 15 kg (26,5–33 naela).



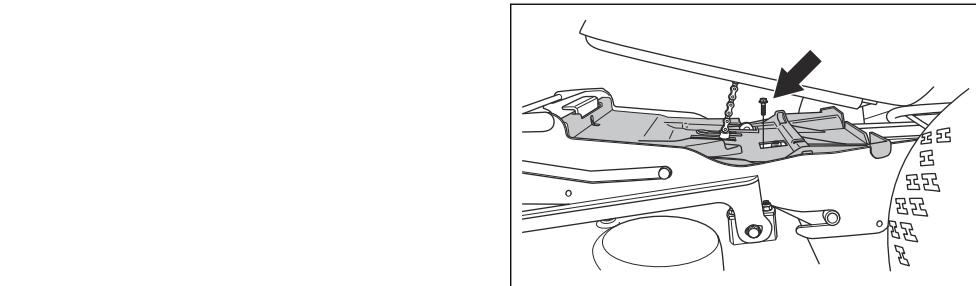
Lõikeosa paralleelsuse kontrollimine

- Veenduge, et õhurõhk rehvides on õige. Vt jaotised *Tehnilised andmed lk 33*.
- Parkige seade tasasele pinnale.
- Langetage lõikeosa niitmisasendisse.
- Seadke lõiketõrge hoob hooldusasendisse.
- Mõõtke maapinna ning lõikeosa esi- ja tagaservade vaheline kaugus. Tagaserv peab olema 4–6 mm (1/5 tolli) kõrgemal kui esiserv.

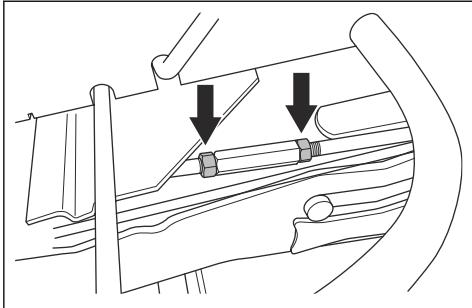


Lõikeosa paralleelsuse reguleerimine

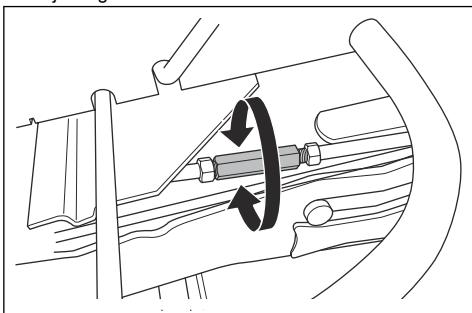
- Eemaldage eesmine kate ja parempoolne jalatoe plaat.
- Eemaldage rihmakaits kinnituskruvid ja eemaldage rihmakaitsse.



- Keerake lahti töstevarda mutrid.



- Keerake töstevarrast, et tuge pikendada või lühendada. Pikendage tuge, kui katte tagaserva on vaja tösta. Lühendage tuge, kui katte tagaserva on vaja langeatada.



- Kui olete reguleerimise lõpetanud, keerake töstevarda mutrid uuesti kinni.
- Kontrollige paralleelsust. Vt jaotist *Löikeosa paralleelsuse kontrollimine lk 24*.
- Paigaldage rihmakaitsje ja keerake kruvid kinni.
- Paigaldage parempoolne jalatoe plaat ja eesmine kate.

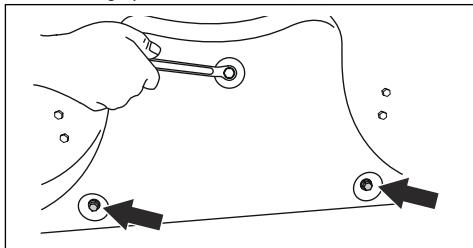
BioClipi pistiku eemaldamine

- Eemaldage BioClipi pistik, et kasutada Combi-löikeosa BioClipi süsteemi asemel rohu tagant väljutamise režiimis.

BioClipi pistiku eemaldamine ja kinnitamine löikeosal Combi 103 ja 112

- Seadke löikeosa hooldusasendisse.

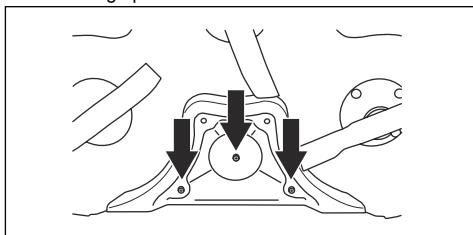
- Keerake lahti kolm BioClipi pistiku kinnituskruvi ja eemaldage pistik.



- Paigaldage BioClipi pistiku kruviavadesesse kolm M8x15 mm kruvi, et vältida keermete kahjustamist.
- Seadke löikeosa tagasi niitmisasendisse.
- Paigaldage BioClipi pistik vastupidises järjekorras.

BioClipi pistiku eemaldamine ja kinnitamine löikeosal Combi 94

- Seadke löikeosa hooldusasendisse.
- Keerake lahti kolm BioClipi pistiku kinnituskruvi ja eemaldage pistik.



- Seadke löikeosa tagasi niitmisasendisse.
- Paigaldage BioClipi pistik vastupidises järjekorras.

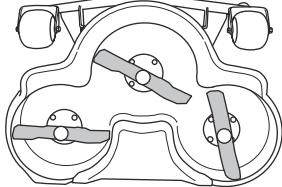
Löiketerade kontrollimine



ETTEVAATUST: Kahjustatud või õigesti tasakaalustamata löiketerad võivad seadet kahjustada. Kahjustatud löiketerad vahetage välja. Nüri löiketera teritamiseks ja tasakaalustamiseks pöörduge volitatud hooldustöökotta.

- Seadke löikeosa hooldusasendisse.

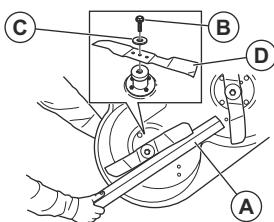
- Vaadake, kas lõiketeradel on märke kahjustustest ja kas neid on vaja teritada.



- Keerake lõiketera poldid kinni pingutusmomendiga 45–50 Nm.

Lõiketera vahetamine

- Seadke lõikeosa hooldusasendisse.
- Lukustage lõiketera puidust kLOTSIGA (A).



- Keerake lahti ja eemaldaage lõiketera polt (B), seibid (C) kui lõiketera (D).
- Monteeri uus lõiketera, mille nurga all otsad on lõikeosa suunas.

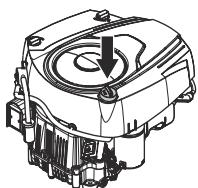


HOIATUS: Vale tüüpi lõiketera töötu võivad esemed lõikeosast öhku paiknuda ja põhjustada raskeid kehavigastusi. Kasutage ainult jaotises *Tehnilised andmed lk 33* nimetatud lõiketeri.

- Paigaldage lõiketera, seib ja polt. Pingutage polt pingutusmomendiga 45–50 Nm.

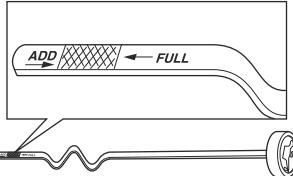
Mootoriõli taseme kontrollimine

- Parkige seade tasasele pinnale ja seisake mootor.
- Avage mootorikate.
- Avage möötevarras ja tömmake see välja.



- Puhastage möötevarras õlist.

- Asetage möötevarras tagasi ja kinnitage.
- Avage ja tömmake möötevarras uuesti välja ning vaadake õlitaset.
- Õlitase peab jäätma möötevarda märgiste vahel. Kui tase on märgise ADD läheosal, lisage õli, kuni tase jõub märgiseni FULL.



- Lisage õli ölivarda ava kaudu. Lisage õli aeglaselt.

Märkus: Soovitatud mootoriõli tüübidi leiate jaotisest *Tehnilised andmed lk 33*. Ärge segage erinevat tüüpi õlisid.

- Enne mootori käivitamist kinnitage möötevarras korralikult. Käivitage mootor ja laske sel ümbes 30 sekundit töötada tühikäigul. Seisake mootor. Oodake 30 sekundit ja kontrollige uuesti õlitaset.

Mootoriõli ja ölifiltrti vahetamine

Kui mootor on külm, käitage mootorit enne mootoriõli väljalaskmist 1–2 minutit. See teeb mootoriõli soojaks ja seda on lihtsam välja lasta.

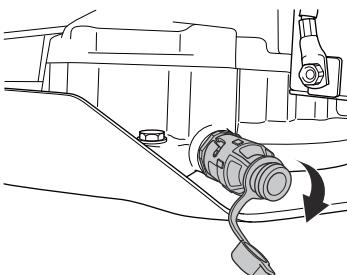


HOIATUS: Ärge käitage mootorit enne mootoriõli väljastamist 1–2 minutist kauem. Mootoriõli läheb väga tuliseks ja võib põhjustada põletusvigastusi. Enne mootoriõli väljutamist laske mootoril maha jahtuda.

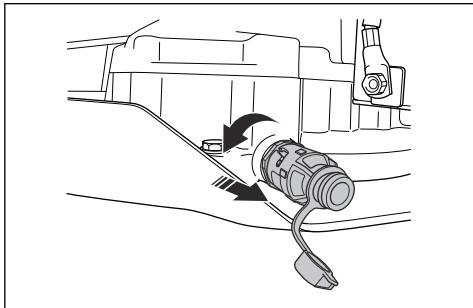


HOIATUS: Kui valate mootoriõli endale peale, puhastage seebi ja veega.

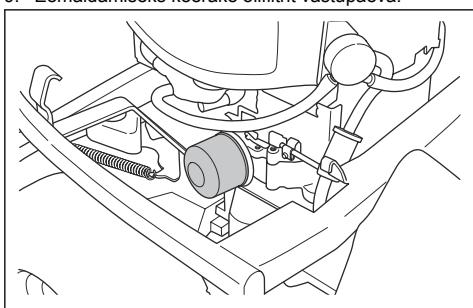
- Avage õli tühjenduskorgi otsas olev plastkork.



2. Et öli oleks lihtsam ilma kaha valamata välja lasta, kinnitage öli tühjenduskorgi otsa näiteks plastvoolik.
3. Asetage mootoriöli tühjenduskorgi alla kogumisanum.
4. Eemaldage ölivarras.
5. Avamiseks keerake öli tühjenduskorki vastupäeva ja tömmake välja.



6. Laske öil anumassee voolata.
7. Sulgemiseks vajutage öli tühjenduskork sisse ja keerake päripäeva.
8. Eemaldage plastvoolik ja pange plastkork tagasi öli tühjenduskorgi otsa.
9. Eemaldamiseks keerake ölipaagi ülefiltri vastupäeva.

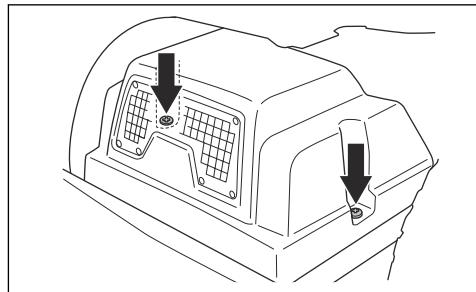


10. Määrite uue ölipaagi kummist tihendit kergelt uue öliga.
11. Ölipaagi kinnitamiseks keerake seda käega päripäeva, kuni kummist tihend on õiges asendis, seejärel keerake veel poolte pöörde vörra kinni.
12. Lisage uus öli vastavalt juhistele jaotises *Tehnilised andmed lk 33*.
13. Käivitage mootor ja laske sel töötada 3 minutit tühikäigul.
14. Seisake mootor ja veenduge, et ölipaagi ei leiks.
15. Lisage öli, et komponeerida uues ölipaagi hoitavat ölikogust.

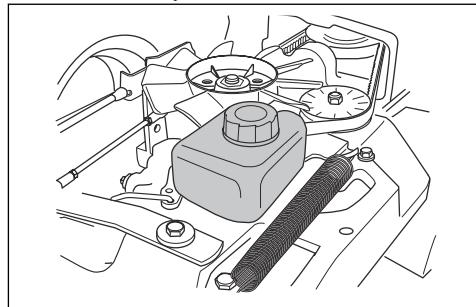
Märkus: Teavet kasutatud mootoriölgi ohutu käitlemise kohta vt jaotisest *Kõrvaldamine lk 32*.

Ülekandeöli taseme kontrollimine

1. Eemalda kummaltki küljelt üks kruvi ja tõstke ülekande kate ära.



2. Kontrollige, kas ölitase ülekande ölipaagis on paagi kahe horisontaaljoone vahel.



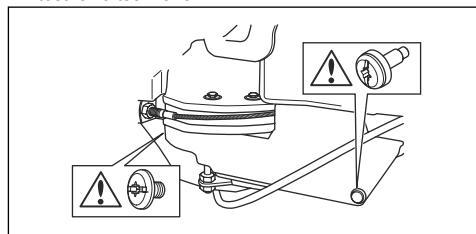
3. Kui tase jäab alumisest joonest madalamale, lisage öli, kuid mitte nii palju, et ölitase töuseks ülemisest joonest kõrgemale.

Märkus: Teavet mudelite R 318X ja R 320X AWD soovitatava öli kohta vt jaotisest *Tehnilised andmed lk 33*.

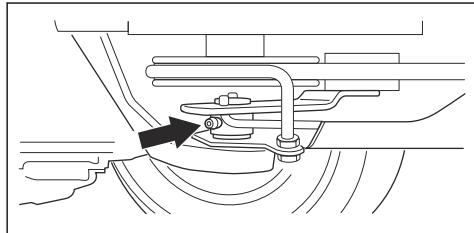
Rihmapingutu määrimine

Rihmapingutut tuleb regulaarselt määrida hea kvaliteediga molübdeendifosfiitmäärdega.

1. Eemaldage rihmakaitsse kaks kinnituskruvi ning tõstke kaitse maha.



2. Määrite määärdeprtsiga läbi alumise rihmaratta all asuva nipli. Määrite, kuni määre surutakse nipli tagaosast välja.



3. Paigaldage rihmakaitse ja keerake kaks kruvi kinni.

Veaotsing

Törkeotsingu graafik

Kui te ei leia probleemile lahendust kasutusjuhendi abil, pöörduge Husqvarna hooldustöökoja poole.

Probleem	Põhjus
Käiviti mootor ei käita seadme mootorit.	Seisupidur pole rakendatud. Vt jaotist <i>Seisupiduri rakendamine ja vabastamine lk 16.</i> Lõikeosa töstehoob on niitmisasendis. Vt jaotist <i>Lõikeosa töstmine ja langetamine lk 16.</i> Peakitsme on läbi pölenud. Vt jaotist <i>Peakaitstsme vahetamine lk 22.</i> Süütelukk on defektne. Juhtme ja aku ühendus on nõrk. Vt jaotist <i>Aku ohutus lk 11.</i> Aku on tühjenenud. Vt jaotist <i>Aku laadimine lk 22.</i> Käiviti mootor on defektne.
Käiviti mootor kätab seadme mootorit, aga see ei käivitu.	Kütusepaagis pole kütust. Vt jaotist <i>Kütuse tankimine lk 14.</i> Süüteküunal on defektne. Süütejuhe on defektne. Karburaatoris või kütusevoolikus on mustus.
Mootori ei tööta sujuvalt	Süüteküunal on defektne. Karburaator on valesti seadistatud. Õhufilter on ummistunud. Vt jaotist <i>Õhufiltrri puhastamine ja vahetamine lk 21.</i> Kütusepaagi õhutusava on tökestatud. Karburaatoris või kütusevoolikus on mustus.
Mootoril pole võimsust	Õhufilter on ummistunud. Vt jaotist <i>Õhufiltrri puhastamine ja vahetamine lk 21.</i> Süüteküunal on defektne. Karburaatoris või kütusevoolikus on mustus. Käivitusnöör on valesti reguleeritud.

Probleem	Põhjus
Ülekandel pole piisavalt võimsust	Ülekande külma õhu õhuvõtuava või jahutusribid on tökestatud. Ülekande ventilaator on kahjustatud. Ülekandes pole õli või ölitase on madal. Vt jaotist <i>Ülekandeõli taseme kontrollimine lk 27.</i>
Aku ei lae	Aku on defektne. Vt jaotist <i>Aku ohutus lk 11.</i> Akuklemmid juhtmeühendused on nõrgad. Vt jaotist <i>Aku ohutus lk 11.</i>
Seade vibreerib	Lõiketerad pole korralikult kinnitatud. Vt jaotist <i>Lõiketerade kontrollimine lk 25.</i> Üks või mitu lõiketara on tasakaalustamata. Vt jaotist <i>Lõiketerade kontrollimine lk 25.</i> Mootor pole korralikult kinnitatud.
Niitmistulemus pole rahuldav.	Lõiketerad on nürid. Vt jaotist <i>Lõiketerade kontrollimine lk 25.</i> Rohi on pikk või märg. Vt jaotist <i>Hea niitmistulemuse saavutamine lk 18.</i> Lõikeosa on viltu. Rohi on lõikeosa liikumise tökestanud. Vt jaotist <i>Toote puhastamine lk 19.</i> Rehvide rõhk paremal ja vasakul poolel on erinev. Vt jaotist <i>Rehvirõhk lk 23.</i> Seadet kasutatakse liiga suurel kiirusel. Vt jaotist <i>Hea niitmistulemuse saavutamine lk 18.</i> Mootori kiirus on liiga väike. Vt jaotist <i>Hea niitmistulemuse saavutamine lk 18.</i> Veorihm libiseb.

Ekraan – tõrkeotsing

Tähis	Nimi	Tähis ekraanil	Sound (Hell)	Põhjus
	Kallaku indikaator	Kuvatud on tähis.	-	Kasutate toodet >10° kallakul. Vt jaotist <i>Muru niitmine kallakutel lk 11.</i>
		Tähis vilgub.	-	Kasutate toodet >15° kallakul. Vt jaotist <i>Ohutusjuhisid kasutamisel lk 9.</i>
	Ölisurve andur	Kuvatud on tähis.	1 pikk helisignaal.	Madal ölirõhk. Vt jaotist <i>Mootoriölli taseme kontrollimine lk 26.</i>
	Aku laetustaseme indikaator	Kuvatud on tähis.	1 pikk helisignaal.	Madal pinge. Vt jaotist <i>Aku laadimine lk 22.</i>
		Tähis vilgub.	-	Lõiketerade ajam on rakendatud. Vale käivitustoiming. Vt jaotist <i>Käivitustingimused lk 10.</i>

Tähis	Nimi	Tähis ekraanil	Sound (Hell)	Põhjus
	Seisupiduri näidik	Kuvatud on tähis.	-	Seisupidur on rakendatud. Vt jaotist <i>Seisupidur lk 10.</i>
		Tähis vilgub.		Vale kävitustoiming. Vt jaotist <i>Kävitustingimused lk 10.</i>
		Tähis vilgub kiiresti.		Defektne seisupidur. Pöörduge Husqvarna hooldusesindusse.
	Kasutaja kohaloleku kontrolli (OPC) indikaator	Tähis vilgub.	5 lühikest helisignaal.	Kasutaja kohaloleku kontroll on välja lülitatud, kui proovite mootorit käivitada. Vt jaotist <i>Kävitustingimused lk 10.</i>
		Tähis vilgub kiiresti.	-	Defektne kasutaja kohaloleku kontroll. Pöörduge Husqvarna hooldusesindusse.
	Hooldusindikaator	Kuvatud on tähis.	5 lühikest helisignaal.	Hooldus on vajalik. Pöörduge Husqvarna hooldusesindusse.
	Madala kütusetase-me näidik	Kuvatud on tähis.	1 lühike helisignal.	Vähe kütust. Vt jaotist <i>Kütuse tankimine lk 14.</i>
	Bluetooth®-indikaator	Tähis vilgub.	-	Toode on lukustatud. Avage toode lukust rakenduse Husqvarna Connect abil.
	Digitaalne lukk	Kuvatud on tähis.	-	

Märkus: Ekraani ilme võib mudeliti erineda.

Transportimine, hoiulepanek ja utiliseerimine

Transportimine

- Seade on raske ja võib põhjustada muljumisvigastusi. Seadme söidukile või haagisele peale- ja mahalaadimisel olge ettevaatlik.
- Seadme transportimiseks kasutage selleks ette nähtud haagist.
- Enne seadme haagisega transportimist või avalikel teedel sõitmist veenduge, et oleksite kursis kohalike kehtivate liikluseeskirjadega.

Toote ohutu kinnitamine transportimise ajaks

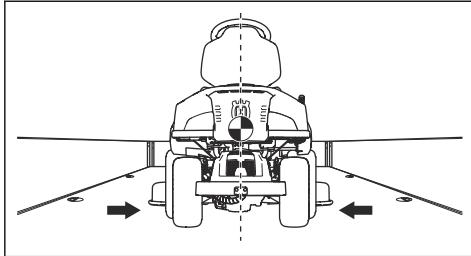
Enne seadme kinnitamist lugege põhjalikult läbi ohutust puudutav jaotis. Vt jaotist *Transpordiohutus lk 12.*



HOIATUS: Seisupidurist ei piisa seadme lukustumiseks transpordi ajal. Kinnitage seade tugevalt laadimisalasse.

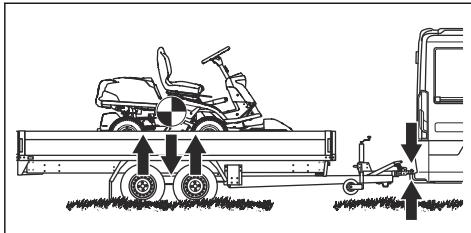
Varustus: 2 heaksiidetud rihma ja 4 kiilukujulist töökiskinga.

- Parkige toode laadimisala keskele.

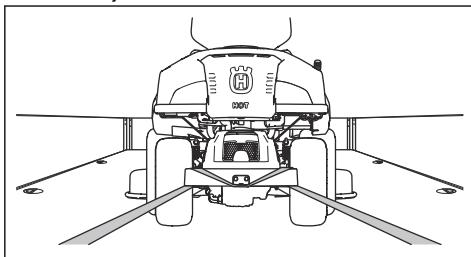


ETTEVAATUST: Kattega transpordisöidukites transportimise korral toimige järgmiselt. Enne seadme paigutamist katte alla laske seadmel maha jahtuda.

- Veenduge, et seadme raskuskese asuks transpordisöiduki rattateli kohal. Kui transportimiseks kasutatakse haagist, veenduge, et teie haakeseadme allasuunaline jõud oleks õige.

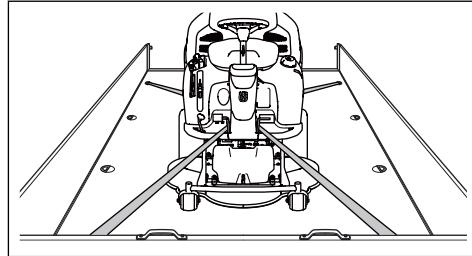


- Rakendage seisupidur.
- Kui tootel on Bluetooth®, lukustage toode rakenduse Husqvarna Connect abil.
- Langetage lõikeosa niitmisasendisse.
- Eemaldage köik lahtised esemed.
- Siduge esimene rihm läbi tagaülekande raami. Vaadake joonist.

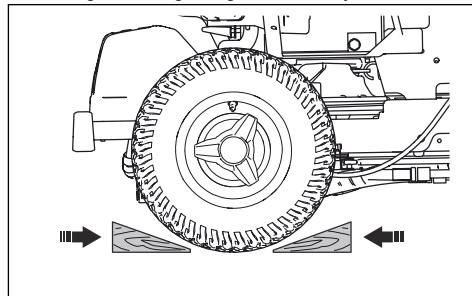


- Toote kinnitamiseks laadimisalasse pingutage rihma tahapoole.

- Pange teine rihm ümber raamitunneli.



- Kinnitage rihm laadimisala külge.
- Toote kinnitamiseks laadimisalasse pingutage rihma suunaga laadimisala eesosa poole.
- Asetage tõkiskingad tagarataste ette ja taha.



Seadme pukseerimine

Seadmel on hüdrostaatiline ülekanne. Ülekanne kahjustamise vältimiseks pukseerige seadet ainult lühikesi vahemaid ja väikesel kiirusel.

Enne seadme pukseerimist lahutage ülekanne. Vt jaotist *Veosüsteemi sisse- ja väljalülitamine lk 15*.

Hoiustamine

Kui seade jäääb seisma hooaja lõppedes või kauemaks kui 30 päevaks, tuleb seade hoiustamiseks ette valmistada. Kui kütus jäääb kütusepaaki kauemaks kui 30 päevaks, võivad kleepuvad osakesed karburaatori ummistada. See möjutab negatiivselt mootori tööd.

Hoiustamise ajal kleepuvate osakeste moodustumise vältimiseks lisage stabilisaatorit. Alkülaatbensiini kasutamise korral pole stabilisaatori lisamine vajalik. Kui kasutate tavalist bensiini, ärge minge üle alkülaatbensiini kasutamisele. See võib muuta tundlikud kummist detailid kõvaks. Lisage stabilisaatorit kas kütusepaaki või hoiumahutisse. Järgige alati tootja antud segusuhteid. Pärast stabilisaatori lisamist laske mootoril vähemalt 10 minutit töötada, et stabilisaator voolaks karburaatorisse.



HOIATUS: Kui seadme paagis on kütust, ärge hoidke seadet siseruumis või halva ventilatsiooniga ruumis. See tekitab tõsise tuleohu, sest kütuseaur võib puutuda

kokku näiteks boileri, kuumaveepaagi või riidekuivati lahtise leegi, sädemete või süüteleegiga.



HOIATUS: Tuleohu vähendamiseks eemaldage seadmelt rohi, lehed ja muud tuleohlikud materjalid. Enne hoiatust asetamist laske seadmel maha jahtuda.

- Puhastage seade, vt jaotist *Toote puhastamine lk 19. Korrosiooni välimiseks parandage värvkatte kahjustused.*
- Kontrollige, kas seadmel on kulunud või kahjustatud osi, ning keerake kinni lahtised kruvid ja mutrid.
- Eemaldaaku. Puhastage ja laadigeaku ning asetage see jahedasse hoiukohta.
- Vahetage mootoriöli ja kõrvaldage läbitöötatud öli kasutuselt.
- Tühjendage kütusepaak. Käivitage mootor ja laske sel töötada kuni karburaatoris kütuse lõppemiseni.

Märkus: Kui on lisatud stabilisaatoriit, siis ärge tühjendage kütusepaaki ja karburaatoriit.

- Eemalda künlad ja kallake igasse silindrisse supilusikatais mootoriöli. Öli jaotamiseks keerake mootorivölli käsitsi ringi ja pange künlad tagasi.
- Määrite köiki määrdenedipileid, liigendeid ja telgi.
- Hoidke seadet puhtas ja kuivas kohas ning täiendavaks kaitseks katke kinni.
- Seadme hoiu- või transpordiaegse kaitsekatte saate soetada edasimüüjalt.

Kõrvaldamine

- Kemikaalid võivad olla ohtlikud ja need ei tohi sattuda pinnasesse. Kasutatud kemikaalid toimetage alati hoolduskeskusesse või spetsiaalsesse jäätmekogumispunkti.
- Kui seade on muutunud kasutuskõlbmatuks, toimetage see tagasi edasimüüjale või spetsiaalsesse jäätmekäitluskeskusesse.
- Ölidel, ölifiltrid ja akud võivad möjuda kahjulikult keskkonnale. Järgige kohalikke jäätmekäitluseeskirju ja kehtivaid seadusi.
- Akut ei tohi kasutuselt kõrvaldada koos olmeprügiga.
- Toimetageaku Husqvarna hooldustöökotta või spetsiaalsesse kasutatud akude kogumispunkti.

Tehnilised andmed

Tehnilised andmed

	R 318X	R 320X AWD
Mõõtmel		
Pikkus ilma lõikeosata, mm	2028	2013
Laius ilma lõikeosata, mm	883	883
Kõrgus, mm	1165	1165
Kaal ilma lõikeosata, tühjade paakidega, kg	226	224
Telgede vahe, mm	887	887
Rataste rööpmelaius, ees, mm	712	712
Rataste rööpmelaius, taga, mm	627	627
Rehvimõõdud	16×6,50×8	16×6,50×8
Rehviröhk, taga – ees, kPa / bar / PSI	60 / 0,6 / 8,5	60 / 0,6 / 8,5
Suurim kalle, kraadi °	10	10
Mootor		
Mark/mudel	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4175	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4195
Mootori nimivõimsus, kW ¹	9,6	10,5
Silindrimaht, cm ³	500	500
Mootori suurim pöörlemiskiirus, p/min	2900 +/- 100	2900 +/- 100
Kütus, pliivaba min oktaaniarv	91	91
Paagi maht, liitrit	12	12
Öli	Klass SF, SG, SH või SJ SAE40, SAE30, SAE10W-30, SAE10W-40 või SAE5W-20	Klass SF, SG, SH või SJ SAE40, SAE30, SAE10W-30, SAE10W-40 või SAE5W-20
Ölimaht koos filtriga, liitrit	1,4	1,4
Ölimaht ilma filtrita, liitrit	1.2	1.2
Käivitus mootor	Elektrikäiviti 12 V	Elektrikäiviti 12 V
Ülekanne		
Kaubamärk	Tuff Torq	Tuff Torq
Mudel	K46H	K574A/KTM10LB

¹ Mootori näidatud võimsusklass on antud mootorimudeli järgi toodetud tüüpmoottori keskmine netovõimsus (kindla pöörete arvu juures), mõõdetud vastavalt SAE standardile J1349/ISO1585. Masstoodangust tulnud mootoritel võib see väärthus pisut erineda. Tootele paigaldatud mootori tegelik võimsus oleneb töökiirusest, keskkonnatingimustest ja muudest teguritest.

	R 318X	R 320X AWD
Õli, klass SF-CC	SAE 10W-40	10W-30 ²
Elektrisüsteem		
Tüüp	12 V, negatiivse maandusega	12 V, negatiivse maandusega
Aku	12 V, 24 Ah	12 V, 24 Ah
Süüteküunal	Champion XC92YC	Champion XC92YC
Elektroodide vahe, mm/tolli	0,75/0,030	0,75/0,030
Tuled	Kaks LED-tuld	Kaks LED-tuld
Lõikeosa		
Tüüp	Combi 94	Combi 94
	Combi 103	Combi 103
	Combi 112	Combi 112

Müraemissioon ³	R 318X	R 320X AWD
Helitugevuse tase, dB(A)		
Combi 94	98	98
Combi 103	98	98
Combi 112	98	98
Helitugevus, garanteeritud dBA		
Combi 94	99	99
Combi 103	99	99
Combi 112	99	99

Müratase ⁴	R 318X	R 320X AWD
Helirõhutase kasutaja kõrva juures, dB(A)		
Combi 94	84	84
Combi 103	84	84
Combi 112	84	84

² Parimate tulemuste saamiseks kasuta Husqvarna SAE 10W-30 ülekandeõli. Kui Husqvarna õli pole kätesaadav, kasuta õli 10W-30 STOU. Õli uus klassifikatsioon on API GL-4 standard

³ Müraemissioon ümbrítsevassesse keskkonda, mõõdetud helivõimsuse tasemena (L_{WA}) vastavalt EÜ direktiivil 2000/14/EÜ.

⁴ Mürä röhutase standardi EN ISO 5395 järgi. Helirõhutaseme kohta toodud andmete statistiline dispersioon (standardhälve) on 1,2 dB (A).

Vibratsioonitase ⁵	R 318X	R 320X AWD
Rooliratta vibratsioonitase, m/s ²	2.7	2.7
Istme vibratsioonitase, m/s ²	0,5	0,5

Lõikeosa	Combi 94	Combi 103	Combi 112
Lõikamislaius, mm	940	1030	1120
Lõikamiskõrgus, 10 asendit, mm	25-75	25-75	25-75
Kaal, kg	44	49	52
Lõiketera pikkus	358	388	420
Lõiketera			
Toote number	579 65 25-10	504 18 82-10	504 18 81-10



HOIATUS: Toote jaoks mitte heaks kütetud lõikeosa kasutamisel võivad esemed suurel kiirusel õhku paiskuda ja

põhjustada raskeid kehavigastusi. Kasutage üksnes käesolevas kasutusjuhendis määratletud tüüpi lõikeosi.

Raadiosageduse andmed

	R 318X	R 320X AWD
Sagedusala, MHz	2402-2480	2402-2480
Väljundvõimsus ⁶ , dBm	-5.2	-5.2

Hooldus

Hooldus

Kõrghooajal seadme ohutu ja parimal tasemel töötamise tagamiseks laske seade volitatud hoolduskeskuses kord aastas üle vaadata. Seadme hooldustöid või täisülevaatust on kõige otstarbekam teha hooajavälistel ajal.

Kui tellite varuosi, lisage tellimusele seadme ostuaasta, mudel, tüüp ja seerianumber.

Kasutage ainult originaalvaruosi.

Garantii

Ülekande garantii

Kehtib ainult mudelile R 320X AWD.

Ülekande garantii kehtib ainult juhul, kui vastavalt hooldusskeemile on tehtud kõik kohased esi- ja tagarataste põörlemiskiruse testid. Ülekandesüsteemi kahjustuste vältimiseks laske seda reguleerida volitatud

⁵ Vibratsioonitase standardi EN ISO 5395 järgi. Vibratsioonitaseme kohta toodud andmete tüüpiline statistiline dispersioon (standardhälve) on 0,2 m/s² (roolirattal) ja 0,8 m/s² (istmel).

⁶ Mõõdetud 2440 MHz juures.

hooldustöökojas. Vaadake töökoja juhendis toodud tabeli väärtsusi.

EÜ vastavusdeklaratsioon

EÜ vastavusdeklaratsioon

Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, Roots, tel: +46-36-146500, kinnitab, et **traktor-muruniidukid Husqvarna R 318X ja R 320X AWD** seerianumbritega alates 2014. aastast (aastaarv on selgelt näidatud mudeli etiketil koos sellele järgneva seerianumbriga) vastavad nõuetele, mis on esitatud NÖUKOGU DIREKTIIVIS:

- **2006/42/EÜ** (17. mai 2006), masinadirektiiv;
- **2000/14/EÜ** (8. mai 2000), müradirektiiv;
- **2011/65/EL** (8. juuni 2011), teatavate ohtlike ainete kasutamise piiramise direktiiv;
- **2014/53/EL** (16. aprill 2014. A.), raadioseadmete direktiiv.

Teavet müra ja niitmislaiuse kohta vt jaotisest Tehnilised andmed.

Järgitud on järgnevaid harmoniseeritud standardeid.

EN ISO 12100-2, EN ISO 5395-1, EN ISO 5395-3, EN ISO 14982, EN 300 328, EN 50581

Kui pole märgitud teisisi, möeldakse ülapool loetletud standardite all nende kõige viimaseid avaldatud versioone.

Teavitatud asutus: **0404, SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 7035, SE-750 07 Uppsala** on esitanud

vastavushindamisega seonduvad aruanded, nagu on nõutud NÖUKOGU 8. mai 2000. aasta MÜRADIREKTIIVI 2000/14/EÜ VI lisas.

Huskvarna, 2018-09-30

Claes Losdal, aiandustoodete arendusdirektor
(Husqvarna AB volitatud esindaja, tehniline dokumentatsiooni vastutav juht)

Registreeritud kaubamärgid

Bluetooth®-i sõnamärk ja logod on ettevõtte *Bluetooth SIG, inc.* registreeritud kaubamärgid ja ettevõte Husqvarna kasutab neid litsentsi alusel.

Saturs

Ievads.....	38	Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana.....	67
Drošība.....	44	Tehniskie dati.....	70
Montāža.....	49	Apkope.....	72
Lietošana.....	50	Garantija.....	72
Apkope.....	54	EK atbilstības deklarācija.....	73
Problēmu novēršana.....	64	Reģistrētās preču zīmes.....	73

Ievads

Pirmspiegādes pārbaude un izstrādājuma numuri

Piezīme: Šim izstrādājumam ir veikta pirmspiegādes pārbaude. Pārliecīgieties, vai izplatītājs jums ir izsniedzis pirmspiegādes pārbaudes dokumenta kopiju.

Servisa darbnīcas kontaktinformācija:	
Šī lietotāja rokasgrāmata ir pievienota izstrādājumam ar šādu izstrādājuma numuru/sērijas numuru:	
	/
Motors:	
Transmisija:	

Izstrādājuma apraksts

Modelji R 318X un R 320X AWD ir braucamie zāles plāvēji. Izmantojot braukšanai uz priekšu un atpakaļgaitā paredzētos pedāļus, operators var netraucēti pielāgot ātrumu. Stundu skaitītājs rāda, cik daudz stundu izstrādājums ir izmantots. Modelis R 320X AWD ir pilnpiedziņas (AWD) izstrādājums. Modelus R 318X un R 320X AWD izmanto ar Combi plaušanas bloku, kas aprīkots ar BioClip.

Paredzētā lietošana

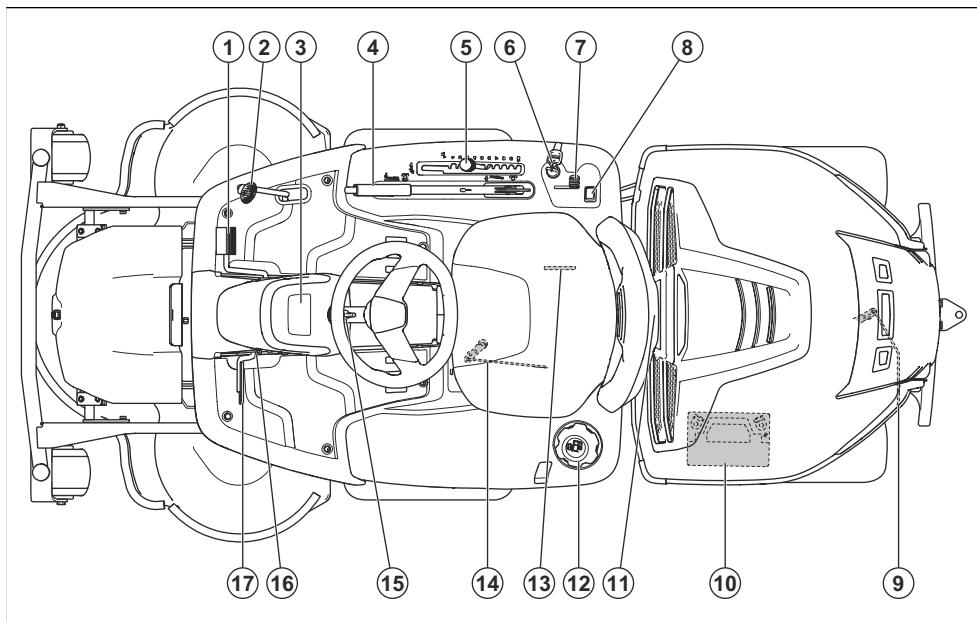
Izstrādājums ir paredzēts zālienai plaušanai atklātā teritorijā un līdzīnās vietās dzīvojamos rajonos un

dārzos. Piestipriniet papildu piederumus, lai izmantotu izstrādājumu citu darbu veikšanai. Plašākai informācijai par pieejamajiem papildu piederumiem sazinieties ar Husqvarna izplatītāju.

Apdrošiniet izstrādājumu.

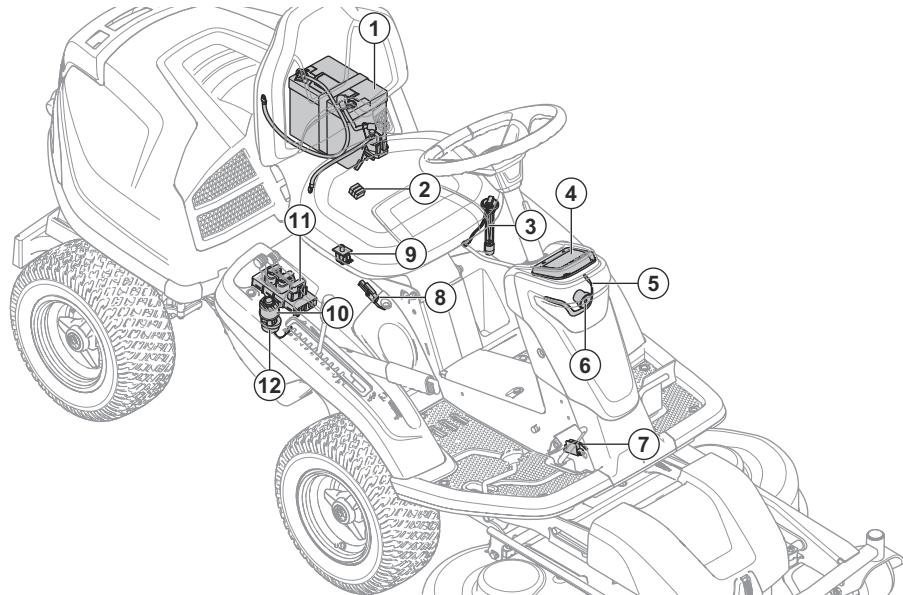
Gādājiet, lai jūsu jaunais izstrādājums būtu apdrošināts. Ja neesat par to pārliecīgās, vērsieties pie savas apdrošināšanas kompānijas. Ir ieteicama pilnīga apdrošināšana, kas ietver gadījumus saistībā ar trešajām personām, ugunsgrēkiem, bojājumiem, zādzībām un atlīdību.

Izstrādājuma pārskats



- 1. Turpgaitas pedālis
- 2. Atpakalgaitas pedālis
- 3. Displejs
- 4. Pļaušanas bloka pacelšanas svira
- 5. Griešanas augstuma svira
- 6. Aizdedzes bloķētājs/lukturu slēdzis
- 7. Droseļvārsta vadība
- 8. Tālās gaismas lukturu slēdzis
- 9. Aizmugurējās ass piedziņas ieslēgšanas/izslēgšanas svira
- 10. Akumulators
- 11. Pārsega fiksators
- 12. Degvielas tvertnes vāciņš
- 13. Datu plāksnīte ar skenējamu kodu
- 14. Priekšējās ass piedziņas ieslēgšanas/izslēgšanas svira AWD izstrādājumiem.
- 15. Stūres regulēšana
- 16. Stāvbremzi bloķējošā poga
- 17. Stāvbremzes pedālis

Elektrosistēmas pārskats



1. Akumulators
2. Galvenais drošinātājs
3. Degvielas sensors
4. Dispļejs
5. Tuvās gaismas
6. Tālās gaismas
7. Mikroslēdzis, stāvbremze
8. Mikroslēdzis kreisajai svirai
9. Operatora klātbūtnes kontrole (OKK)
10. Aizdedzes bloķētājs/lukturu slēdzis
11. Plāvēja vadības modulis
12. Skaņas signāls

Plāvēja vadības modulis

Izstrādājumam ir plāvēja vadības modulis, kas operatoram nodrošina informāciju par izstrādājumu. Informācija tiek rādīta dispļeijā uz kontrolmērinstrumentu paneļa. Skatiet šeit: *Dispļejs /pp. 42.*

Plāvēja vadības modulis ļauj apkopes sniedzējam, veicot apkopi, izveidot savienojumu ar izstrādājumu.

Husqvarna Connect

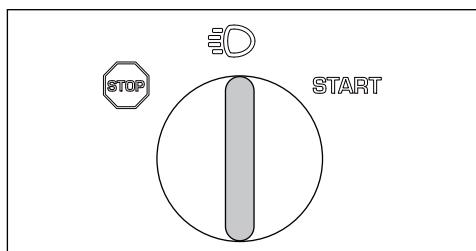
Izstrādājumam ir bezvadu tehnoloģija *Bluetooth®*, un tas var izveidot savienojumu ar mobilajām ierīcēm, kurās ir instalēta lietotne Husqvarna Connect. Husqvarna Connect ir bezmaksas lietotne jūsu mobilajai ierīcei.

Lietotne Husqvarna Connect nodrošina paplašinātās funkcijas jūsu Husqvarna izstrādājumam:

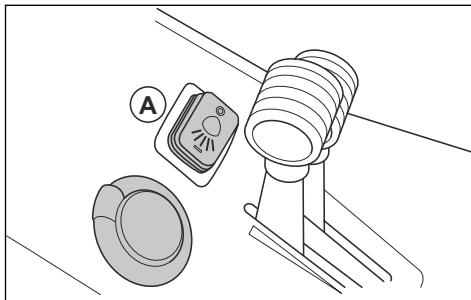
- Bloķēšanas un atbloķēšanas funkcija, lai novērstu neatļautu izstrādājuma lietošanu.
- Paplašinātā izstrādājuma informācija.
- Informācija par izstrādājuma daļām un apkopi un palīdzība ar to.

Lukturi

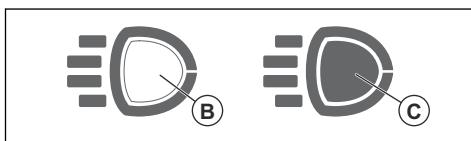
Izstrādājumam ir tuvās un tālās gaismas lukturi. Lai iestēgtu tuvās gaismas lukturus, pagrieziet aizdedzes atslēgu lukturu pozīcijā. Tuvās gaismas lukturi paliek iestēgti 3 minūtes pēc tam, kad dzinējs tiek izslēgts.



Lai ieslēgtu vai izslēgtu tālās gaismas lukturus, nospiediet slēdzi (A).



Kad tuvās gaismas ir ieslēgtas, displejā tiek rādīts lukturu simbols (B). Kad tālās gaismas ir ieslēgtas, displejā tiek rādīts aizpildīts lukturu simbols (C).



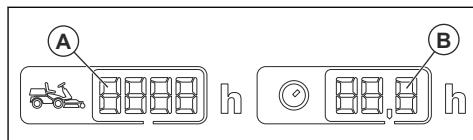
Stundu skaitītājs

Izstrādājumam displejā ir 2 stundu skaitītāji. Stundu skaitītāji rāda dzinēja kopējo darba stundu skaitu (A) un darba stundu skaitu darbības periodā (B). Darbības perioda stundu mērītāja pēdējais cipars rāda stundas desmitdaļu (6 minūtes).

Laiks, kad aizdedze ir ieslēgta, bet dzinējs nedarbojas, netiek reģistrēts.

Piezīme: Kopējais stundu skaitītājs (A) rāda tikai pilnas stundas. Dzinējam ir jādarbojas vismaz vienu stundu, lai to varētu redzēt kopējā stundas mērītājā (A).

Piezīme: Darbības periods ir laiks, kad 1 dienas laikā ir ieslēgts dzinējs. Jauns darbības periods sākas, ja dzinējs ir izslēgts vismaz 6 stundas.

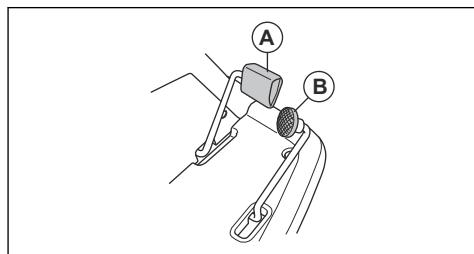


Operatora klātbūtnes kontrole (OKK)

OKK tiek ieslēgta, kad operators piecejas no krēsla. Ja asmeni darbojas vai nav aktivizēta stāvbremze, motors un piedzīna asmeniem izslēdzas. Skatiet šeit: *ledarbināšanas nosacījumi lpp. 46.*

Pedāļi braukšanai uz priekšu un atpakaļgaitā

Ātrums viegli tiek regulēts ar 2 pedāļiem. Kreisās puses pedāli (A) izmanto kustībai uz priekšu, bet labās puses pedāli (B) izmanto kustībai atpakaļgaitā. Atlaižot pedālus, izstrādājums apstājas.

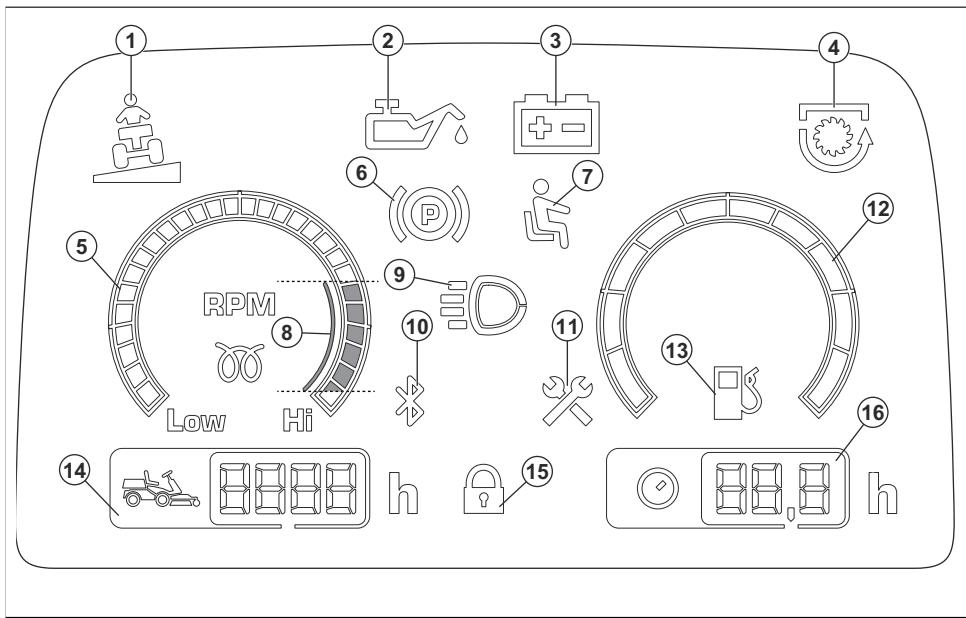


Plaušanas bloks

Šā izstrādājuma plaušanas bloki ir plaušanas bloki ar BioClip funkciju. BioClip sasmalcina zāli par mēslojumu. Combi plaušanas blokus var izmantot arī bez BioClip funkcijas. Bez BioClip funkcijas zāle tiek izmesta uz aizmuguri.

Displejs

Displejs kontrolmērinstrumentu panelī rāda informāciju par izstrādājuma statusu.



1. Slīpuma indikators
2. Eļļas spiediena indikators
3. Akumulatora uzlādes līmeņa indikators
4. PTO indikators
5. Tahometrs
6. Stāvbremzes indikators
7. Operatora klātbūtnes kontrole (OKK)
8. Ieteicamais dzinēja apgriezienu skaits minūtē, izmantojot izstrādājumu.
9. Tuvo vai tālo gaismu indikators
10. Bluetooth®
11. Apkopes indikators
12. Degvielas mēriņājs
13. Zema degvielas līmeņa indikators
14. Kopējais darbības ilgums
15. Digitālais bloķētājs
16. Darbības ilgums



Rūpīgi izlasiet šo lietotāja rokasgrāmatu un pirms izstrādājuma lietošanas pārliecinieties, vai izprotat instrukcijas.



Rotējošie asmeņi. Netuviniet kermēna daļas.



Būdinājums! Rotējošas daļas. Netuviniet kermēna daļas.



Uzmanieties no mestiem un rikošetā atlēcošiem priekšmetiem.



Nekad neizmantojiet izstrādājumu, ja tuvumā atrodas citi cilvēki, īpaši bērni vai arī mājdzīvnieki.



Pirms braukšanas ar izstrādājumu atpakaļgaitā un pārvietošanās laikā skatieties atpakaļ.

Simboli uz izstrādājuma



BRĪDINĀJUMS. Pavrša vai nepareiza lietošana var radīt nopietnas traumas vai nāvi lietotājam vai citām personām.



Nekad nepļaujiet zāli uz nogāzes.
Nepļaujiet zāli uz virsmas, kuras slīpums
pārsniedz 10°. Skatiet šeit: *Zāles
plaušana uz nogāzemē* lpp. 47.



Nekad uz izstrādājuma vai iekārtas
nepārvadājet pasažierus.



Kustība uz priekšu.



Neitrālais pārnesums.



Kustība atpakaļgaitā.



Stāvbremze.



Šis izstrādājums atbilst spēkā esošajām
EK direktīvām.



Trokšņu emisijas līmenis atbilstoši Eiropas
Kopienas direktīvai. Izstrādājums izmešu
līmenis ir norādīts sadaļā "Tehniskie dati"
un uz uzlīmes.



Vienmēr izmantojiet apstiprinātus dzirdes
aizsarglīdzekļus.



Svara pārneses funkcija izslēgta.



Svara pārneses funkcija ieslēgta.



Apturiet dzinēju.



Iedarbiniet dzinēju.



Dzinēja apgriezienu skaits — liels.



Dzinēja apgriezienu skaits — mazs.



Degviela.



Maksimālais etanola daudzums — 10%.



Plaušanas augstums



Plaušanas augstuma sviras apkopes
pozīcija.



Asmeņi ir aktivizēti.



Asmeņi ir deaktivizēti.



Plaušanas bloka transportēšanas
stāvoklis.



Plaušanas bloka darbības stāvoklis.



Piedziņas sistēmas aktivizēšana un
deaktivizēšana.



Eillas līmenis.



Skenējams kods

yyyywwxxxx

Datu plāksnītē ir norādīts
sērijas numurs. **yyyy** ir ra-
žošanas gads un **ww** ir ra-
žošanas nedēļa.

Piezīme: Pārējie uz izstrādājuma norādītie simboli/
uzlīmes attiecas uz dažu tirdzniecības nozaru prasībām.

Euro V emisija



BRĪDINĀJUMS: Motora atvēršana
anulē šī kēdes zāga ES tipa apstiprinājumu.

Atbildība par izstrādājuma kvalitāti

Saskaņā ar likumiem par izstrādājuma kvalitāti mēs neuzņemamies atbildību par bojājumiem, ko radījis mūsu izstrādājums, ja:

- ir veikts nepareizs izstrādājuma remonts;

- izstrādājuma remonts ir veikts, izmantojot detaļas, ko nav nodrošinājis vai apstiprinājis ražotājs;
- izstrādājumam tiek pievienots piederums, ko nav nodrošinājis vai apstiprinājis ražotājs;
- izstrādājuma remonts nav veikts pilnvarotā remontdarbnīcā vai pie pilnvarota speciālista.

Drošība

Drošības definīcijas

Brīdinājumi, norādes "Uzmanību!" un piezīmes tiek izmantotas, lai izceltu īpaši svarīgas lietotāja rokasgrāmatas daļas.



BRĪDINĀJUMS: Tieka izmantota tad, ja rokasgrāmatā sniegtā instrukciju neievērošanas dēļ operatoram vai blakus esošajām personām draud traumu vai nāves risks.



IEVĒROJIET: Tieka izmantota tad, ja rokasgrāmatā sniegtā instrukciju neievērošanas dēļ rodas izstrādājuma, citu materiālu vai blakus esošās teritorijas bojājuma risks.

Piezīme: Tieka izmantota, lai sniegtu plašāku informāciju, kas nepieciešama attiecīgajā situācijā.

Vispārīgi norādījumi par drošību



BRĪDINĀJUMS: Šis izstrādājums var nogriezt plaukstas un pēdas un mest priekšmetus. Drošības instrukciju neievērošana var izraisīt nopietnas traumas vai nāvi.



BRĪDINĀJUMS: Neturpiniet lietot izstrādājumu, ja ir bojāts griešanas aprīkojums. Bojāts griešanas aprīkojums var mest priekšmetus un izraisīt nopietnas traumas vai nāvi. Nekavējoties nomainiet bojātos asmenus.

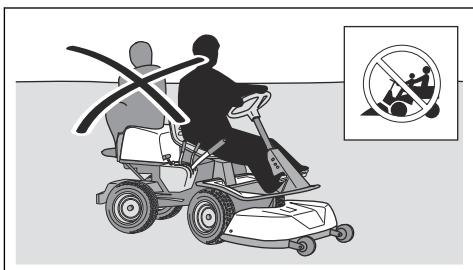


BRĪDINĀJUMS: Šis izstrādājums darbības laikā rada elektromagnētisko lauku. Noteiktos apstāklos šis lauks var traucēt aktīvā vai pašīvā medicīniskā implantāta darbību. Lai samazinātu nopietnas traumas gūšanas vai dzīvības zaudēšanas risku, mēs iesakām personām, kam ir medicīniskie implantāti, pirms šī izstrādājuma lietošanas konsultēties ar savu ārstu un medicīniskā implantāta ražotāju.



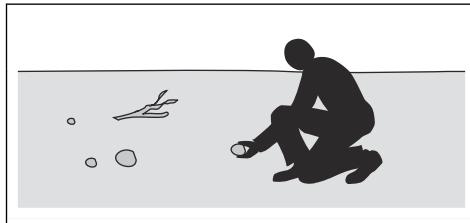
BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Vienmēr rīkojieties piesardzīgi un saprātīgi. Izvairieties no situācijām, kurās nejūtāties īsti pārliecīnāts par noteikšo vai veicamajām darbībām. Ja pēc lietotāja rokasgrāmatas izlasīšanas neesat pārliecīnāts par darbības procedūrām, pirms turpināt, sazinieties ar ekspertu.
- Pirms sākat lietot izstrādājumu, uzmanīgi izlasiet un izprotiet lietotāja rokasgrāmatu un izstrādājuma lietošanas instrukcijas.
- Uzziniet, kā droši lietot šo izstrādājumu un tā vadības ierīces, kā arī noskaidrojet, kā to ātri apturēt.
- Noskaidrojet, ko nozīmē drošības norādījumu uzlīmes.
- Lai nodrošinātu iespēju skaidri izlasīt zīmes un uzlīmes, gādājiet, lai izstrādājums būtu tīrs.
- Paturiet prātā, ka operators ir atbildīgs par negadījumiem, kuros iesaistītas citas personas.
- Nepārvadājiet pasažierus. Izstrādājumu drīkst lietot tikai viena persona.



- Neatstājiet izstrādājumu bez uzraudzības, ja motors darbojas. Pirms atstājat izstrādājumu bez uzraudzības, vienmēr apturiet asmenus, aktivizējiet stāvbremzi, izslēdziet motoru un izņemiet aizdedzes atslēgu.
- Izmantojiet izstrādājumu tikai dienas gaismā vai laba mākslīgā apgaismojuma apstāklos. Turiet izstrādājumu drošā attālumā no bedrēm vai citiem zemes nelīdzenumiem. Pārbaudiet, vai nav citu iespējamu risku.
- Nelietojiet izstrādājumu sliktos laikapstākļos, piemēram, miglā, lietus laikā, mitrās vai slapjās

- vietās, stiprā vējā, lielā aukstumā, gadījumos, ja ir paredzama zibenošana utt.
- levērojet un atzīmējet akmeņus un citus nepārvietojamus objektus, lai nepieļautu sadursmi ar tiem.
 - Atbrīvojet plaušanas teritoriju no tajā esošajiem objektiem kā, piemēram, akmeņiem, rotāļietām, stieplēm u.tml., kas var aizkerties aiz asmeņiem un pēc tam tikt izmesti laukā.



- Neļaujiet bērniem un citām personām, kas nav apstiprināta izstrādājuma izmantošanai, lietot to vai veikt tā apkopi. Minimālais lietotāju vecums var būt noteikts ar vietējās likumdošanas aktem.
- Pirms iedarbināt motoru, aktivizējiet piedziņu vai sākat braukt ar izstrādājumu, pārliecinieties, vai tuvumā neatrodas neviens cita persona.
- Plaujot ceļa tuvumā vai šķērsojot ceļu, pievērsiet uzmanību satiksmei.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja esat noguris, ja esat lietojis alkoholu vai medikamentus vai jebko, kas var negatīvi ietekmēt redzi, modrību, koordināciju vai spriestspēju.
- Vienmēr novietojiet izstrādājumu stāvēšanai uz līdzdenas virsmas un izslēdziet motoru.

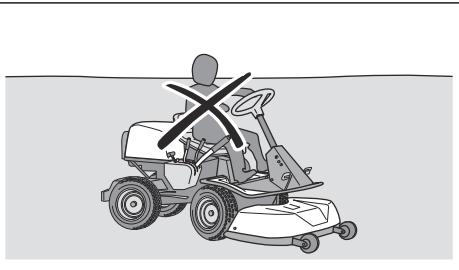
Norādījumi par bēru drošību



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Ja nepievēršat uzmanību bērniem, kas atrodas iekārtas tuvumā, pastāv nopietnu negadījumu risks. Izstrādājums un plaušana bērnos var izraisīt lielu interesi. Ľoti iespējams, ka bērni vairs neatrodas vietā, kur redzējāt tos iepriekš.
- Nodrošiniet, lai bērni neatrastos plaušanas teritorijā. Pārliecinieties, vai bērni atrodas pieaugušā uzraudzībā.
- Raugieties apkārt un nekavējoties apturiet izstrādājumu, ja bērni ierodas darba zonā. Esiet īpaši piesardzīgs, atrodoties netālu no stūriem, krūmiem, kokiem vai citiem objektiem, kas aizsedz skatu.
- Pirms sākat braukt atpakaļgaitā un braukšanas laikā paskatieties uz aizmuguri un lejup, lai pārliecinātos, vai izstrādājuma tuvumā nav mazu bērnu.
- Braukšanas laikā neņemiet klēpī bērnus. Viņi var nokrist un gūt nopietnas traumas, kā arī kavēt drošu manevrēšanu.

- Neļaujiet bērniem darbināt izstrādājumu.



Darba drošības instrukcijas



BRĪDINĀJUMS: Nepieskarieties dzinējam vai izplūdes sistēmai darbības laikā vai tūlīt pēc tās. Dzinējs un izplūdes sistēma darbības laikā ļoti stipri sakarst. Apdegumi, ugunsgrēka un kaitējuma išpašumam vai blakus esošajai teritorijai risks. Izstrādājuma lietošanas laikā turties atstatus no krūmājiem un citemi priekšmetiem.



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Pirms sākat plaut atpakaļgaitā un plaušanas laikā vienmēr paskatieties lejup un uz aizmuguri. Pievērsiet uzmanību lieliem un maziem šķēršļiem.
- Samaziniet ātrumu pirms pagrieziena ap stūri.
- Apturiet asmeņus, kad pārvietojaties teritorijās, kurās jūs nepļaujat.



IEVĒROJET: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās piesardzības instrukcijas.

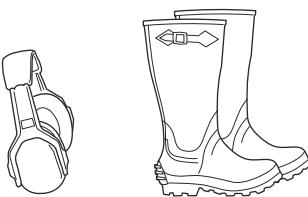
- Pirms lietojat izstrādājumu, iztīriet dzinēja aukstā gaisa ieplūdes atveri no zāles un nefirumiem. Ja aukstā gaisa ieplūdes atvere ir noblokēta, pastāv risks sabojāt dzinēju.
- Uzmanīgi pārvietojieties apkārt akmeņiem un citemi lieliem priekšmetiem, un gādājiet, lai asmeņi neatsitas pret priekšmetiem.
- Nedarbīniet izstrādājumu pāri priekšmetiem. Ja plaušanas laikā esat uzbraucis kādam objektam vai tādu apbraucis, apstājieties un pārbaudiet izstrādājumu un plaušanas bloku. Vajadzības gadījumā veiciet remontdarbus, pirms atkal iedarbināt izstrādājumu.

Personīgais aizsargaprīkojums



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Izmantojot izstrādājumu, lietojet apstiprinātu personīgo aizsargaprīkojumu. Šāds aprīkojums nevar pilnībā novērst traumu gūšanas risku, taču samazina smaguma pakāpi, ja negadījums tomēr notiek. Lai veltītu apstiprinātu apriņķu, lai pārliecinātu, ka tas ir pareizi aprīkojumu.
- Vienmēr lietojet apstiprinātus dzirdes aizsarglīdzekļus. Ilgstoša uzturēšanās troksni var radīt nopietnu kaitējumu dzirdei.
- Vienmēr nēsājiet aizsargapavus. Ieteicami tērauda purngali. Nelietojet izstrādājumu, ja esat basām kājām.



- Izmantojiet cimdus, kad nepieciešams, piemēram, piestiprinot, pārbaudot vai ūtot plaušanas bloku.
- Nevalkājiet pārāk brīvu apģērbus, rotaslietas vai citus priekšmetus, kas varētu ieķerties kustīgajās daļās.
- Gādājiet, lai tuvumā būtu pirmās palīdzības piederumi un ugunsdzēsības aparāts.

Produkta drošības ierīces



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Nelietojet izstrādājumu ar bojātām drošības ierīcēm. Regulāri pārbaudiet drošības ierīces. Ja drošības ierīces ir bojātas, sazinieties ar savu Husqvarna servisa pārstāvi.
- Nepārveidojiet drošības ierīces. Nelietojet izstrādājumu, ja nav uzstādītas aizsargplāksnes, aizsargpārsegli, drošības slēdzi un citas aizsargierīces vai tās ir bojātas.

Aizdedzes atslēgas pārbaude

- Lai pārbaudītu aizdedzes atslēgu, iedarbiniet un izslēdziet motoru. Skatiet sadāļu *Dzinēja iedarbināšana lpp. 52 un Dzinēja apturēšana lpp. 54.*
- Pārliecinieties, vai motors sāk darboties, pagriežot aizdedzes atslēgu pozīcijā **IESLĒGT**.

- Pārliecinieties, vai motors nekavējoties pārtrauc darboties, pagriežot aizdedzes atslēgu pozīcijā **IZSLĒGT**.

Iedarbināšanas nosacījumi

Lai motoru iedarbinātu, šie nosacījumi ir obligāti jāizpilda:

- plaušanas bloks ir pacelts un stāvbremze ir aktivizēta.

Motoram ir jāapstājas šādās situācijās:

- plaušanas bloks ir nolaists un operators ir piecēlies no sēdekļa;
- plaušanas bloks ir pacelts, stāvbremze nav aktivizēta un operators ir piecēlies no sēdekļa.

Pamēģiniet iedarbināt dzinēju, ja kāds no nosacījumiem nav izpildīts. Mainiet nosacījumu izpildi un mēģiniet vēlreiz. Veiciet šo pārbaudi katru dienu.

Ātruma ierobežotāja pārbaude

- Lai nobremzētu, atlaidiet pedāli braukšanai uz priekšu.
- Lai bremzētu vēl vairāk, nos piediet pedāli braukšanai atpakaļgaītā.
- Pārliecinieties, vai pedāli braukšanai uz priekšu un atpakaļgaītā nav bloķēti un tos var brīvi nospiest.
- Pārliecinieties, vai izstrādājums bremzē, atlaižot pedāli braukšanai uz priekšu.

Stāvbremze



BRĪDINĀJUMS: Ja stāvbremze nedarbojas, izstrādājums var sākt kustēties un radīt traumas vai bojājumus. Nodrošiniet, lai stāvbremze tiktu regulāri pārbaudīta un noregulēta.

Skatiet šeit: *Stāvbremzes pārbaude lpp. 57.*

Slāpētājs

Slāpētājs maksimāli mazina troksni un novirza motora izplūdes gāzes prom no operatora.

Nelietojet izstrādājumu, ja slāpētājs nav piestiprināts vai ir bojāts. Bojāts slāpētājs palielina trokšņa līmeni un aizdegšanās risku.



BRĪDINĀJUMS: Lietošanas laikā, tūlīt pēc tās un tad, kad dzinējs darbojas tuksīgaitā, slāpētājs ļoti uzkarst. Lai novērstu aizdegšanos, esiet piesardzīgs uzliesmojošu materiālu un/vai gāzu tuvumā.

Trokšņa slāpētāja pārbaude

- Regulāri pārbaudiet slāpētāju, lai pārliecinātos, ka tas ir pareizi piestiprināts un nav bojāts.

Aizsargpārsegi

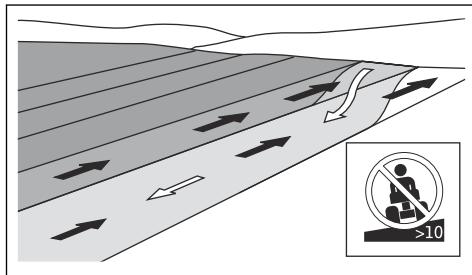
Ja aizsargpārsegi nav piestiprināti vai ir bojāti, palielinās kustīgu daļu un karstu virsmu radītu traumu gūšanas risks. Pirms iedarbināt izstrādājumu, pārbaudiet aizsargpārsegus. Pārliecieties, vai aizsargpārsegi ir pareizi piestiprināti un tiem nav plaisu vai citu bojājumu. Nomainiet bojātos pārsegus.

Zāles plaušana uz nogāzēm

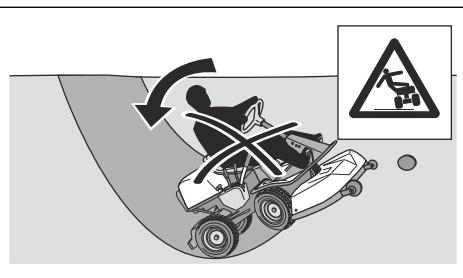


BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Plaušana uz nogāzēm palielina risku, ka varat zaudēt vadību un izstrādājums var apgāzties. Tas var izraisīt traumas vai nāvi. Uz visām nogāzēm jāplauj uzmanīgi. Ja nevarat braukt atpakaļgaitā uz nogāzes vai nejuties jūtāties nedrošs, nepļaujiet.
- Novāciet akmeņus, zarus un citus priekšmetus.
- Uz nogāzes plaujiet virzienā uz augšu un leju, nevis sānski.
- Nepļaujiet uz nogāzes, ja plaušanas bloks ir pacelts.
- Neizmantojiet izstrādājumu uz virsmas, kuras slīpums pārsniedz 10°.



- Neiedarbiniet un neapturiet izstrādājumu uz nogāzes.
- Uz nogāzēm pārvietojieties vienmērīgi un lēnām.
- Neveiciet pēķēšas ātruma vai virziena izmaiņas.
- Pagriezieties ne vairāk, kā nepieciešams. Virzoties lejup pa nogāzi, pagriezieties lēnām un pakāpeniski. Plaujiet ar maziem apgrizieniem. Uzmanīgi grieziet stūri.
- Uzmanīgi skatieties un, pamanojat vagas, bedres un izciļus, nebrauciet tiem pāri. Uz nelīdzennes virsmas pastāv lielāks apgāšanās risks. Garā zālē var atrasties dažādi šķēršļi.
- Nepļaujiet blakus malām, grāvjiem vai krastiem. Izstrādājums var pēķēši apgāzties, ja kāds no riteniem pārbrauc pāri stāvas nogāzes vai grāvja malai. Ja izstrādājums iekrīt ūdeni, pastāv noslīkšanas risks.



- Neplaujiet slapju zāli. Tā ir滑的, tādēļ riepas var zaudēt saķeri ar zemi un izstrādājums — sākt buksēt.
- Nelieciet kājā uz zemes, mēģinot padarīt izstrādājumu stabilitātu.
- Ja ir piestiprināts piederojums vai kas cits, kas var samazināt izstrādājuma stabilitāti, pārvietojieties ļoti uzmanīgi.
- Lai produkta būtu stabili, pievienojet riteņa svarus vai pretsvarus. Lai iegūtu plašāku informāciju, sazinieties ar savu izplānītāju. Ar R 320X AWD izmantojiet pretsvarus, jo riteņa svarus nevar izmantot ar pilnpiedziņas izstrādājumiem.

Drošības norādījumi, darbojoties ar degvielu



BRĪDINĀJUMS: Esiet piesardzīgs, rīkojoties ar degvielu. Tā var ļoti viegli uzliesmot, radot traumas un kaitējumu īpašumam.



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Nepiepildiet degvielas tvertni iekštelpās.
- Benzīns un benzīna tvaiki ir indīgas un ļoti viegli uzliesmojošas vielas. Lai novērstu traumas un aizdegšanos, ar benzīnu rīkojieties uzmanīgi.
- Neņemiet nost degvielas tvertnes vāciņu un neuzpildiet degvielas tvertni motora darbības laikā.
- Pirms degvielas tvertnes uzpildīšanas ļaujiet motoram atdzist.
- Nesmēkējiet degvielas uzpildes laikā.
- Neuzpildiet degvielu dzirksteļu vai atklātu liesmu tuvumā.
- Ja degvielas sistēmā ir noplūde, neiedarbiniet motoru, pirms noplūde nav novērta.
- Neuzpildiet degvielu virs ieteicamā līmeņa. Motora radītā karstuma un saules ietekmē degviela izplešas un pārpilpst, ja degvielas tvertnē ir piepildīta par daudz.
- Neuzpildiet degvielas tvertni par daudz. Ja uz izstrādājuma nokļuvušas degvielas šķakatas, noslaukiet tās un uzgaidiet, līdz izstrādājums ir

- saušs, pirms iedarbināt motoru. Ja benzīns nokļuvis uz apgērba, nomainiet to.
- Glabājet degvielu tikai apstiprinātās tvertnēs.
 - Glabājet izstrādājumu un degvielu tā, lai nerastos degvielas noplūdes vai gāzes nodaraīta kaitējuma risks.
 - Izlejet degvielu apstiprinātā tvertnē ārpus telpām un drošā attālumā no atklātām liesmām.

Akumulatora drošības norādes



BRĪDINĀJUMS: Bojāts akumulators var eksplodēt un radīt traumas. Ja akumulators ir deformējies vai ir bojāts, sazinieties ar pilnvaroto Husqvarna servisa pārstāvjiem.



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Akumulatoru tuvumā nēsājet aizsargbrilles.
- Akumulatoru tuvumā nenēsājet pulksteni, rotaslietas vai citus metāla priekšmetus.
- Glabājet akumulatoru bērniem nepieejamā vietā.
- Uzlādējiet akumulatoru vietā, kurā ir laba ventilācija.
- Uzlādējot akumulatoru, gādājet, lai uziešmojoši materiāli aistrastos vismaz 1 m attālumā.
- Pareizi utilizējet nomainītos akumulatorus. Skatiet šeit: *Utilizēšana lpp. 69.*
- Akumulators var izdaīt eksplodējošas gāzes. Nesmēķējiet akumulatora tuvumā. Turiet akumulatoru atlātus no atklātas uguns un dzirkstelēm.

Drošība transportēšanas laikā

- Izstrādājuma transportēšanai izmantojiet apstiprinātu transportlīdzekli.
- Valsts vai vietējie noteikumi var noteikt ierobežojumus izstrādājuma transportēšanai.
- Transportlīdzekļa vadītājs atbild par izstrādājuma drošu nostiprināšanu transportēšanas laikā.

Norādījumi par drošu apkopi



BRĪDINĀJUMS: Izstrādājums ir smags un var izraisīt traumas vai īpašuma/ apkārtējās zonas bojājumus. Dzinēja vai griešanas korpusa apkopi drīkst veikt tikai ar šādiem nosacījumiem:

- motors ir izslēgts;
- izstrādājums ir novietots uz ūdenīšiem virsmas;

- stāvbremze ir aktivizēta;
- aizdedzes atslēga ir izņemta;
- plaušanas bloks ir atvienots;
- aizdedzes vadi ir atvienoti no svečēm.



BRĪDINĀJUMS: Motora gāzu izplūdes satur oglekļa monoksīdu, kas ir bezkrāsaina, indīga un ļoti bīstama gāze. Nedarbiniet izstrādājumu slēgtās telpās vai vietās ar nepietiekamu gaisa plūsmu.



BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās brīdinājuma instrukcijas.

- Labākas veiktspējas un drošības nolūkā regulāri veiciet izstrādājuma apkopi, kā norādīts apkopes grafikā. Skatiet šeit: *Apkopes grafiks lpp. 54.*
- Elektriskās strāvas trieciens var izraisīt traumas. Nepleskarieties kabeljiem, ja dzīnejs darbojas. Nepārbaudiet aizdedzes sistēmas darbību ar pirkstiem.
- Neiedarbiniet motoru, ja aizsargpārsegī ir nonemti. Pastāv liels kustīgu vai karstu daju radītu traumu gūšanas risks.
- Pirms veicat apkopi dzinēja tuvumā, ļaujiet izstrādājumam atdzist.
- Asmenī ir ļoti asi, tāpēc var viegli sagriezties. Rīkojoties ar asmeni, ietiniet tos aizsargmateriālā vai uzvelciet aizsargcimdus.
- Lai iztīrītu griešanas korpusu, obligāti novietojiet to tehniskās apkopes pozīcijā. Nenovietojiet izstrādājumu pie grāvja vai nogāzes malas, lai varētu piekļūt griešanas korpusam.



IEVĒROJET: Pirms sākat lietot izstrādājumu, izlasiet tālāk izklāstītās piesardzības instrukcijas.

- Neapgrieziet dzinēju, ja ir nonemta aizdedzes svece vai aizdedzes vads.
- Pārliecīties, vai visi uzgriežņi un bultskrūves ir pareizi pievilkti un vai aprīkojums ir labā stāvoklī.
- Neizregulējiet regulatorus. Ja dzinējs darbojas ar pārāk lieliem apgrēzieniem, izstrādājuma komponenti var tikt bojāti. Sīkāku informāciju par lielāko atlauto motora apgrēzienu skaitu skatiet sadaļā *Tehniskie dati lpp. 70.*
- Izstrādājums ir apstiprināts lietošanai kopā tikai ar aprīkojumu, ko piedāvā vai iesaka mašīnas ražotājs.

Montāža

Ievads



BRĪDINĀJUMS: Piedziņas siksna spriegojuma atspere var salūzt un izraisīt traumu. Piestiprinot vai noņemot plaušanas bloku, valkājiet aizsargcimdus.

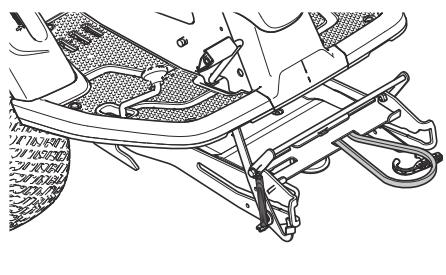
Uzmanīgi izlasiet montāžas instrukcijas lietotāja rokasgrāmatā. Kā piestiprināt un noņemt plaušanas bloku, ir parādīts arī uzlīmē izstrādājuma priekšējā pārsega iekšpusē.

Griešanas korpusa piestiprināšana

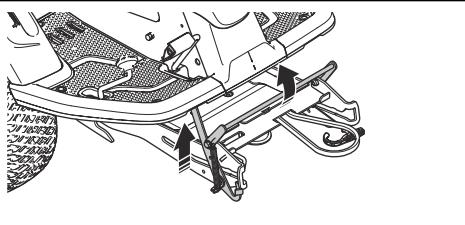
1. Novietojiet izstrādājumu uz līdzēnas virsmas.
2. Aktivizējiet stāvbremzi.
3. Uzstādiet plaušanas augstuma sviru apkopes pozīcijā.
4. Uzstādiet griešanas korpusa pacelšanas sviru plaušanas pozīcijā.



5. Novietojiet piedziņas siksnu, kā parādīts attēlā, lai nodrošinātu, ka tā netiks iespiesta un pārrauta, kad tik piestiprināts griešanas korpus.

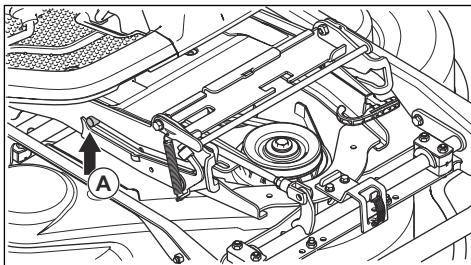


6. Nospiediet aprīkojuma rāmi uz leju. Paceliet apkopes fiksatoru vertikālā pozīcijā.

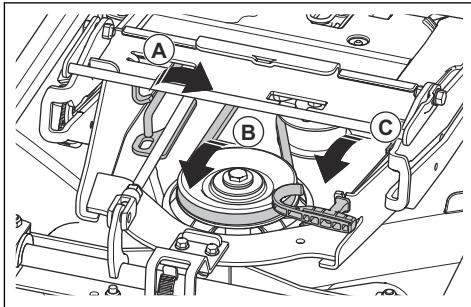


BRĪDINĀJUMS: Ja nebūs piešķirts fiksatora mehānismu, tas var savainot pirkstus. Pirms pārejat pie nākamās darbības, novietojiet apkopes fiksatoru pilnīgi vertikālā pozīcijā un satveriet plaušanas bloka priekšējo malu ar abām rokām.

7. Paceliet plaušanas bloka priekšējo malu un ievietojet to aprīkojuma rāmī. Tapas uz plaušanas bloka — viena katrā pusē — jāievievo rievās uz plaušanas bloka. Apkopes fiksators automātiski tiek atlaists.



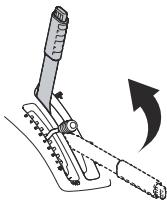
8. Paceliet plaušanas augstuma enkuru no enkura turētāja un ievietojet to plaušanas augstuma enkura atverē (A).



9. Aplieci piedziņas siksnu apkārt spriegojuma ritenim (B).

10. Ievietojiet atsperi atsperes turētājā (C).

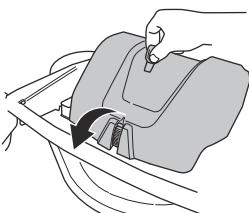
11. Uzstādīt plaušanas bloka pacelšanas sviru bloķētā pozīcijā. Plaušanas bloks tiek pacelts.



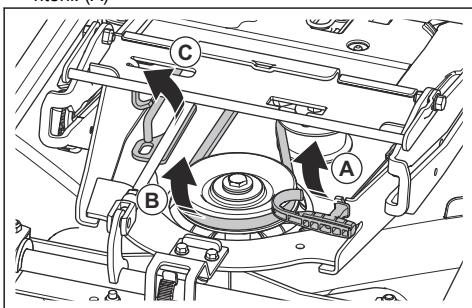
12. Piestipriniet priekšējo pārsegū.

Plaušanas bloka noņemšana

- Izpildīt 1.–4. darbību (norādītas šeit: *Griešanas korpusa piestiprināšana lpp. 49.*)
- Izmantojot aizdedzes atslēgai piestiprināto rīku, atbrīvojiet skavu uz priekšējā pārsega un noceliet pārsegū.



3. Atlaidiet valīgāk piedziņas siksns spriegojuma riteni. (A)

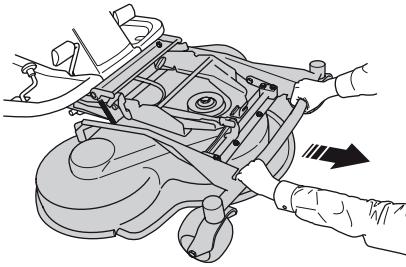


Ievads

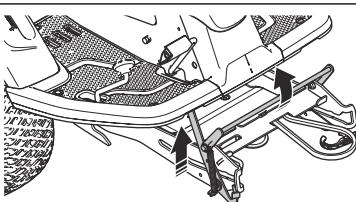


BRĪDINĀJUMS: Pirms sākat darbu ar produktu, izlasiet nodalju par drošību un pārliecinieties, vai saprotat to.

- Turiet atsperes rokturi kreisajā rokā un ar labo roku noņemiet piedziņas siksnu.
- Velciet piedziņas siksnu uz aizmuguri zem izstrādājuma. Neliciet to siksna turētājā (B).
- Ievietojet atsperes rokturi atsperes turētājā, lai novērstu atsperes nokrišanu.
- Paceliet plaušanas augstuma enkuru un ievietojet to plaušanas augstuma enkura turētājā (C).
- Satveriet plaušanas bloka priekšējo malu ar abām rokām un velciet, līdz tas apstājas.



9. Paceliet apkopes fiksatoru vertikālā pozīcijā.





10. Celiet plaušanas bloka priekšdaļu uz augšu, kamēr apkopes fiksators pieskaras rāmim, un izvelciet plaušanas bloku.



BRĪDINĀJUMS: Ja nebūsi piesardzīgs ar fiksatora mehānismu, tas var savainot pirkstus. Kad veiksiet nākamo soli, turiet griešanas korpusa priekšējo malu ar abām rokām.

Lietošana

Lai sāktu izmantot Husqvarna Connect

- Lejupielādējet lietotni Husqvarna Connect savā mobilajā ieřīcē.
- Reģistrējieties Husqvarna Connect lietotnē.
- Izpildīt Husqvarna Connect lietotnē sniegtos norādījumus, lai pievienotu un reģistrētu izstrādājumu.

Piezīme: Lietotne Husqvarna Connect nav pieejama lejupielādei visos reģionos.

Degvielas uzpildīšana



BRĪDINĀJUMS: Benzīns ir ļoti viegli uzliesmojošs. Esiet piesardzīgs un uzpildiet degvielu ārpus telpām, skatiet šeit: *Drošības norādījumi, darbojoties ar degvielu lpp. 47.*



BRĪDINĀJUMS: Neizmantojet degvielas tvertni kā atbalsta vietu.



IEVĒROJET: Nepareiza veida degviela var sabojāt dzinēju.

Dzinējam ir nepieciešams bezsvina benzīns ar minimālo oktānskaiti 91 RON (87 AKI) bez eļjas piemaisījuma. Mēs iesakām bioloģiski noārdāmu alkilātu benzīnu. Neizmantojet benzīnu, kurā ir vairāk nekā 10 % etanolā.

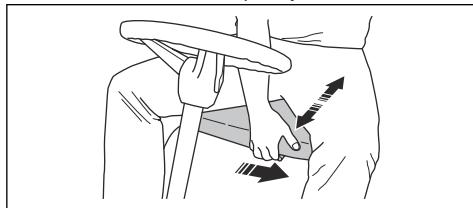
- Pirms katras lietošanas pārbaudiet degvielas līmeni un, ja nepieciešams, uzpildiet degvielu.
- Neuzpildiet degvielas tvertni pilnībā. Atstājiet vismaz 2,5 cm brīvu vietu.

Sēdekļa regulēšana



BRĪDINĀJUMS: Neveiciet sēdekļa regulēšanu izstrādājuma lietošanas laikā.

1. Lai pabīdītu sēdekli uz priekšu vai atpakaļ, novietojiet kāju pēdas uz to balstiņiem.
2. Pasipediet uz sāniem sviru zem sēdekļa priekšējās malas.
3. Pabīdīt sēdekli sev ērtā pozīcijā.

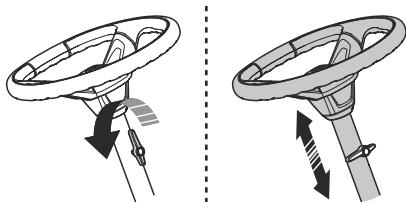


Stūres rata augstuma regulēšana



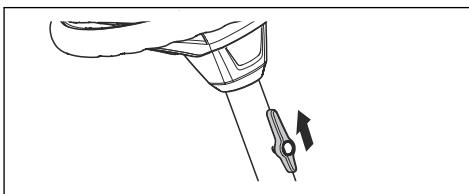
BRĪDINĀJUMS: Neregulējiet stūres rata augstumu produkta ekspluatācijas laikā.

1. Pagrieziet pogu pretēji pulksteņa rādītāju virzienam, lai atlaustu valīgāk.



2. Noregulējiet stūres rata augstumu.
3. Pagrieziet pogu pulksteņa rādītāja virzienā, lai piegrieztu.

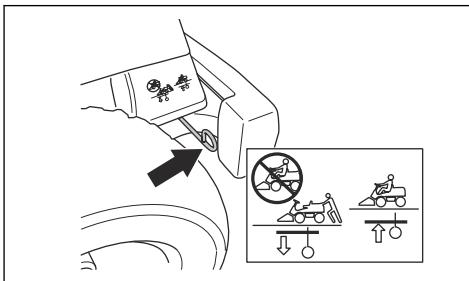
IEVĒROJET: Pārliecinieties, vai pogas garais gals ir vērsts uz augšu.



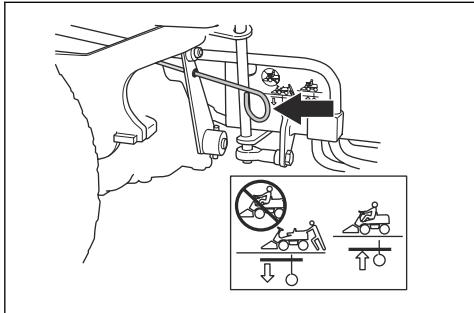
Piedziņas sistēmas aktivizēšana un deaktivizēšana

Lai pārvietotu izstrādājumu ar izslēgtu dzinēju, piedziņas sistēmai jābūt deaktivizētai. Pilnībā izvelciet piedziņas sistēmas sviru, lai deaktivizētu piedziņu asij. Pilnībā ieķiebiet piedziņas sistēmas sviru, lai aktivizētu piedziņu asij. Neizmantojet vidus pozīcijas.

Piedziņas sistēmas svira modelim R 318X atrodas aiz kreisā aizmugurējā riteņa. Modelim R 320X AWD ir viena piedziņas sistēmas svira priekšējai asij un viena svira aizmugurējai asij. Piedziņas sistēmas svira aizmugurējai asij atrodas aiz kreisā aizmugurējā riteņa.

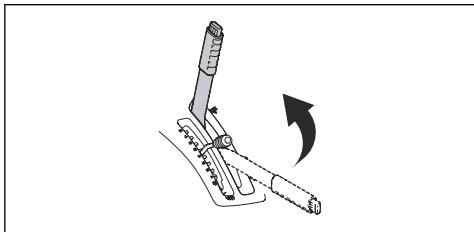


Piedziņas sistēmas svira priekšējai asij modelim R 320X AWD atrodas aiz kreisā priekšējā riteņa.

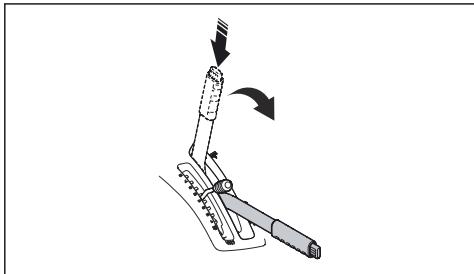


Plaušanas bloka pacelšana un nolaīšana

Lai paceltu plaušanas bloku transportēšanas pozīcijā, pavelciet pacelšanas sviru uz aizmuguri. Ja motors ir ieslēgts, asmeņi automātiski pārstāj rotēt.



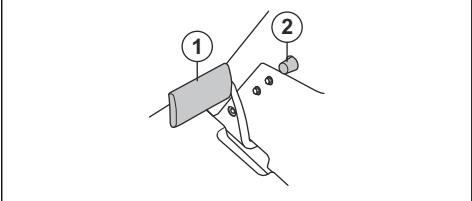
Lai nolaistu plaušanas bloku plaušanas pozīcijā, nospiediet bloķēšanas pogu un pabūdiet pacelšanas sviru uz priekšu. Ja motors ir ieslēgts, asmeņi automātiski sāk rotēt.



Stāvbremzes aktivizēšana un deaktivizēšana

1. Nospiediet stāvbremzes pedāli uz leju (1).

2. Nospiediet bloķējošo pogu un turiet to nospiestu (2).

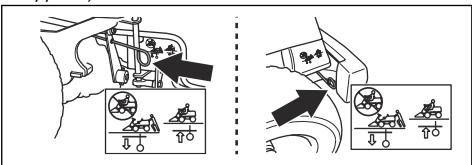


3. Turpiniet turēt pogu nospiestu un atlaidiet stāvbremzes pedāli.

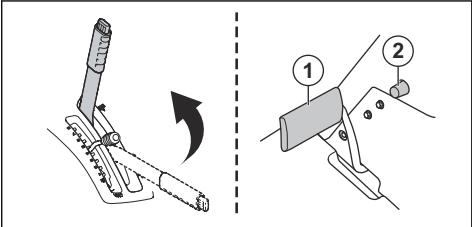
4. Lai deaktivizētu stāvbremzi, nospiediet stāvbremzes pedāli vēlreiz.

Dzinēja iedarbināšana

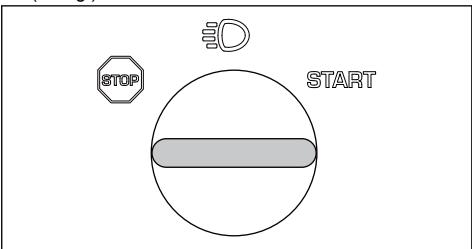
1. Pārliecinieties, vai piedziņas sistēma ir aktivizēta (sk. *Piedziņas sistēmas aktivizēšana un deaktivizēšana lpp. 51*).



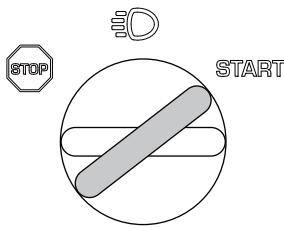
2. Paceliet plaušanas bloku un aktivizējet stāvbremzi.



3. Pagrieziet aizdedzes atslēgu pozīcijā START (ieslēgt).

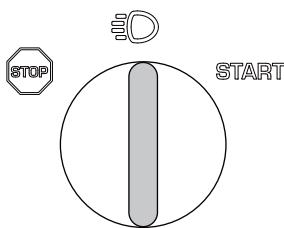


4. Kad dzinējs ir iedarbināts, nekavējoties atlaidiet aizdedzes atslēgu neitrālā pozīcijā.

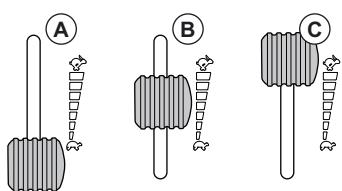


Piezīme: Nedorbiniet starteri ilgāk par 5 sekundēm vienā reizē. Ja motors nesāk darboties, uzgaidiet 15 sekundes, pirms mēģināt vēlreiz.

5. Lai ieslēgtu lukturus, pagrieziet atslēgu lukturu pozīcijā.



6. Pirms lielas slodzes ļaujiet dzinējam darboties ar pusatvērtu droseli (B) 3-5 minūtes.
7. Ieslēdziet droseles vadības mehānismu pilnībā atvērtais droseles pozīcijā (C).

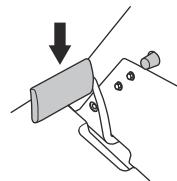


Piezīme: Asmeni aktivizēšana, kad dzinējs darbojas pilnā ātrumā, rada slodzi uz piedziņas siksniām. Neatveriet droseli pilnībā, līdz griešanas korpusss nav nolaists plaušanas pozīcijā.

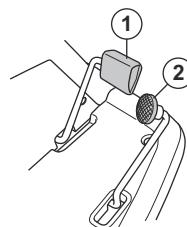
Izstrādājuma darbināšana

1. Iedarbiniet dzinēju.

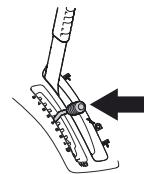
2. Nospiediet stāvbremzes pedāli uz leju un pēc tam atlaidiet to, lai deaktivizētu stāvbremzi.



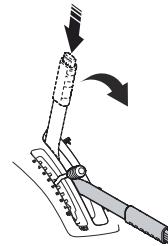
3. Uzmanīgi nospiediet vienu no ātruma pedāliem. Jo vairāk pedālis tiek nospiests, jo ātrums ir lielāks. Izmantojet pedāli (1) braukšanai uz priekšu, bet pedāli (2) — braukšanai atpakaigaitā.



4. Atlaidiet pedāli braukšanai uz priekšu.
5. Izmantojot plaušanas augstuma sviru, izvēlieties nepieciešamo plaušanas augstumu (1-10).

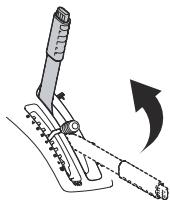


6. Nospiediet bloķējošo pogu uz plaušanas bloka pacelšanas sviras un nolaidiet to plaušanas pozīcijā.

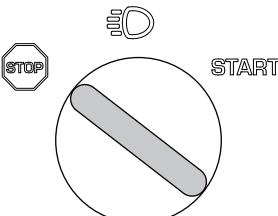


Dzinēja apturēšana

- Pavelciet plaušanas bloka pacelšanas sviru līdz tās bloķētajai pozīcijai, lai paceltu plaušanas bloku.
Asmeni pārstāj rotēt.



- Pagrieziet aizdedzes atslēgu pozīcijā STOP (izslēgt).



- Kad izstrādājums ir pārtraucis darboties, aktivizējet stāvbremzi.

Laba plaušanas rezultāta panākšana

- Labākas veikspējas nolūkā regulāri veiciet izstrādājuma apkopi, kā norādīts apkopes grafikā. Skatiet šeit: *Apkopes grafiks lpp. 54.*
- Neplaujiet slāpu zālienu. Plaujot slāpu zālienu, var būt sliks plaušanas rezultāts.
- Sāciet ar lielu plaušanas augstumu un pakāpeniski to samaziniet.
- Plaujiet ar asmeniem, kas rotē lielā ātrumā (lielāko atlauto dzinēja apgriezienu skaitu skatiet šeit: *Tehniskie dati lpp. 70.*) Virziet izstrādājumu uz priekšu mazā ātrumā. Ja zāle nav pārāk gara un bieza, jūs varat panākt labu plaušanas rezultātu arī lielākā ātrumā.
- Plaujiet zāli dažādos virzienos.
- Lai iegūtu vislabāko plaušanas rezultātu, plaujiet zāli bieži un izmantojiet BioClip funkciju.

Apkope

Ievads



BRĪDINĀJUMS: Pirms veicat apkopes darbības, izlasiet nodoļu par drošību un pārliecinieties, vai saprotat to.

X = šajā lietotāja rokasgrāmatā ir sniegtas instrukcijas.

Piezīme: Ja pastāv vairāk nekā viens laika intervāls vienam uzdevumam, pirmajai apkopei tiks izvēlēts īsākais laika intervāls. Pēc pirmās apkopes ievērojet ilgāko laika intervālu.

Apkopes grafiks

* = Šajā lietotāja rokasgrāmatā instrukcijas nav sniegtas.

Apkope	Ikdiennes apkope pirms lietošanas	Apkopes intervāls stundās			
		25	50	100	200
Pārliecinieties, vai skrūves un uzgriežņi ir pievilkti	*				
Pārliecinieties, vai nav degvielas vai eļļas noplūdes	*				
Notīriet izstrādājumu	X				
Iztīriet plaušanas bloka iekšējo virsmu apkārt asmeniem	X				
Notīriet zonu ap slāpētāju	X				
Pārbaudiet slāpētāju, lai pārliecinātos, ka tas ir pareizi piestiprināts un nav bojāts.	X				
Pārliecinieties, vai dzinēja aukstā gaisa ieplūdes atvere nav bloķēta.	X				
Pārliecinieties, vai drošības ierīces nav bojātas	X				

Apkope	Ikdienas apkope pirms lietošanas	Apkopes intervāls stundās			
		25	50	100	200
Pārbaudiet bremzes	X				
Pārbaudiet motora eļļas līmeni	X				
Pārbaudiet transmisijas eļļas līmeni	X				
Pārbaudiet stūres troses	X				
Pārbaudiet, vai priekšējie lukturi darbojas pareizi.		X	X		
Pārbaudiet plaušanas bloka asmenus		X	X		
Pārliecinieties, vai riepu spiediens ir pareizs		X	X		
Nomainiet motoreļļu			X	X	
Nomainiet eļļas filtru			X	X	
Izvīriet gaisa filtrus		X			
Nomainiet gaisa filtrus		X	X		
Nomainiet degvielas filtru		X		X	
Mainiet aizdedzes sveci				X	
Pārbaudiet plaušanas bloka paralelitāti		X	X		
Ieņļojet siksnes regulētāju		X	X		

Produkta tīršana

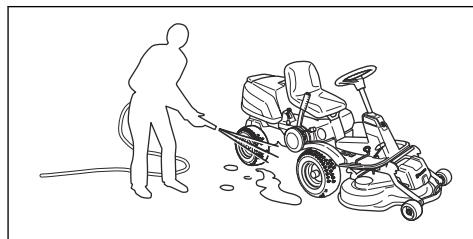


IEVĒROJET: Neizmantojiet augstspiediena mazgātāju vai tvaika tīrītāju. Ūdens var ieklūt gultņos un elektriskajos savienojumos, izraisot koroziju, kas savukārt radīs izstrādājuma bojājumus.

Notīriet izstrādājumu uzreiz pēc lietošanas

- Nefīriet karstās virsmas, piemēram, dzinēju, slāpētāju un izplūdes sistēmu. Uzgaidiet, līdz virsmas ir atdzisūšas, un pēc tam notīriet zāli vai netīrumus.
- Pirms tīrīt ar ūdeni, notīriet ar suku. Noņemiet nopļauto zāli un netīrumus no transmisijas un ap to, no transmisijas gaisa ieplūdes atveres un no dzinēja.
- Izstrādājuma tīrīšanai izmantojiet tekošu ūdeni no šūtenes. Neizmantojiet augstspiediena ūdens strūklu.
- Nevērsiet strūklu elektrisko sastāvdalai vai gultņu virzienā. Tīrīšanas līdzeklis parasti palielina bojājumus.
- Lai notīrītu griešanas korpusu, novietojiet to apkopes pozīcijā un, izmantojot šūteni, noskalojiet to.

- Kad izstrādājums ir tīrs, iedarbiniet griešanas korpusu uz ūsu brīdi, lai izpūstu atlikušo ūdeni.



Motora un slāpētāja tīršana

Uzturiet motoru un slāpētāju tīrus no nopļautās zāles paliekām un netīrumiem. Degvielā vai motoreļļā nonākušās zāles paliekas var palielināt aizdegšanās iespējamību un motora pārmērīgas uzkaršanas risku. Pirms tīrīšanas ļaujiet motoram atdzist. Tīriet ar ūdeni un suku.

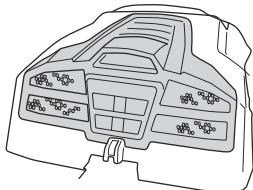
Nopļautās zāles paliekas ap slāpētāju ātri izķūst, radot aizdegšanās risku. Izmantojiet suku vai notīriet zāles paliekas ar ūdeni, kad slāpētājs ir auksts.

Dzinēja aukstā gaisa iepļūdes atveres tīršana

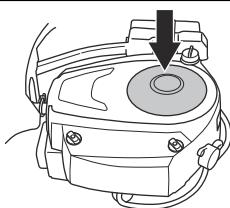


BRĪDINĀJUMS: Apstādīriet dzinēju. Aukstā gaisa iepļūdes atvere rotē un var savainot jūsu pirkstus.

- Pārliecinieties, vai nav bloķēts dzinēja pārsega iepļūdes režījs. Ar suku notīriet zāli un netīrumus.



- Atveriet dzinēja pārsegū. Pārliecinieties, vai dzinēja aukstā gaisa iepļūdes atvere nav bloķēta. Ar suku notīriet zāli un netīrumus.

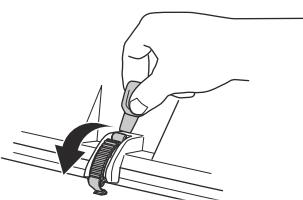


- Pārbaudiet ventilācijas kanālu, kas atrodas uz dzinēja pārsega iekšējās virsmas. Pārliecinieties, ka ventilācijas kanāls ir tīrs un neberzējas gar aukstā gaisa iepļūdes atveri.

Pārsegu noņemšana

Dzinēja pārsega atvēršana

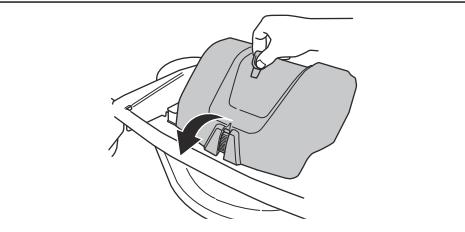
- Nolieciet sēdeklī uz priekšu.
- Izmantojot aizdedzes atslēgai piestiprināto rīku, atlaidiet skavu uz dzinēja pārsega.



- Nolaidiet dzinēja pārsegū uz aizmuguri.

Priekšējā pārsega noņemšana

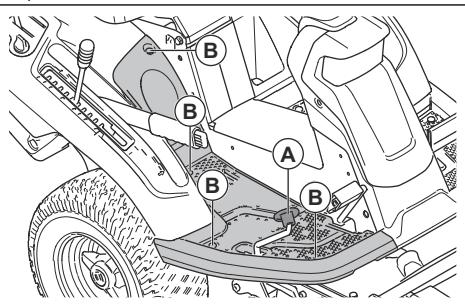
- Izmantojot aizdedzes atslēgai piestiprināto rīku, atlaidiet skavu uz priekšējā pārsega.



- Noceliet nost priekšējo pārsegu.

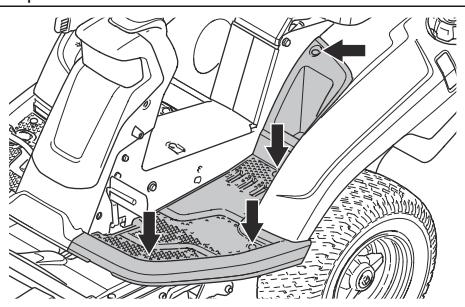
Labā kāju balsta plāksnes noņemšana

- Lai to noņemtu, pagrieziet kloki uz pedāli braukšanai atpakaļgaitā (A).
- Izskrūvējiet 3 skrūves (B) un noņemiet kāju balsta plāksni.



Kreisā kāju balsta plāksnes noņemšana

- Izskrūvējiet 4 skrūves un noņemiet kāju balsta plāksni.

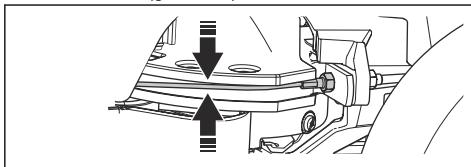


Stūres trošu pārbaude

Laika gaitā stūres trošu spriegums var samazināties. Līdz ar to mainās stūres regulējums.

Pārbaudiet un noregulējiet stūri, kā aprakstīts tālāk.

- Stūres troses ir pievilktais pareizi, ja varat tās manuāli pārvietot 5 mm uz augšu vai leju rievā stūres ieliknī (gredzenā).



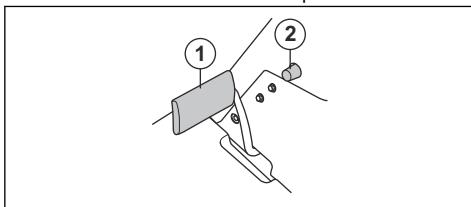
- Ja troses ir pārāk valīgas, laujiet pilnvarotam servisa pārstāvim tās noregulēt.

Stāvbremzes pārbaude

- Novietojiet izstrādājumu uz slīpas cietas virsmas.

Piezīme: Pārbaudot stāvbremzi, nenovietojiet izstrādājumu uz zālaines nogāzes.

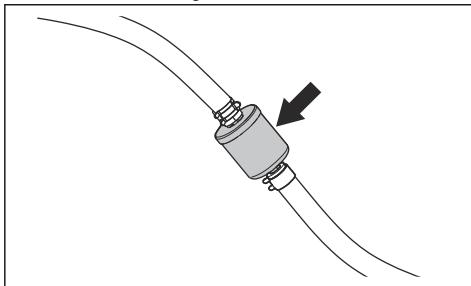
- Nospiediet stāvbremzes pedāli uz leju (1).
- Nospiediet un turiet nospiestu bloķējošo pogu (2) un vienlaikus atlaidiet stāvbremzes pedāli.



- Ja izstrādājums sāk kustēties, laujiet pilnvarotam servisa pārstāvim noregulēt stāvbremzi.
- Nospiediet stāvbremzes pedāli vēlreiz, lai atlaustu stāvbremzi.

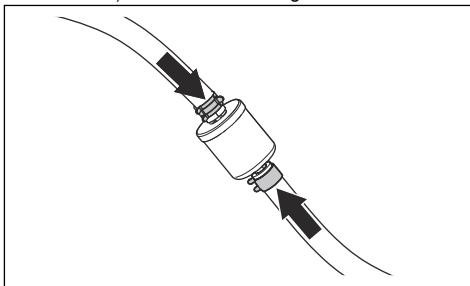
Degvielas filtru nomaiņa

- Lai piekļūtu degvielas filtram, atveriet dzinēja pārsegu.
- Lai novērstu noplūdi, saspiediet degvielas tvertnes šķūteni.
- Ar plakanknaiblēm noņemiet šķūtenes skavas no degvielas filtra.
- Izvelciet degvielas filtru no šķūteni galiem. Var iztečēt nedaudz degvielas.



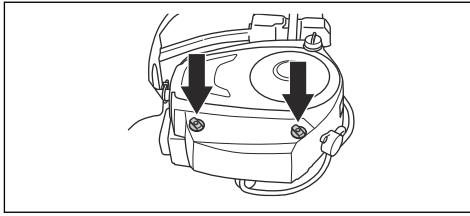
- Iespiediet jauno degvielas filtro šķūteni galos. Uzklājet šķidrās ziepes uz degvielas filtra galiem, lai vieglāk varētu to piestiprināt.

- Uzbīdet šķūtenes skavas uz degvielas filtra.

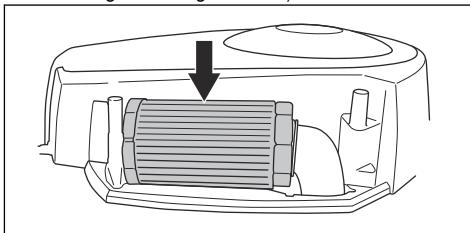


Gaisa filtra tīrīšana un nomaiņa

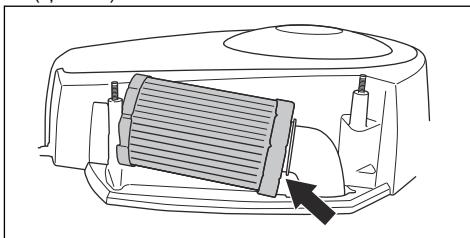
- Atveriet motora pārsegu.
- Palaidiet valīgāk kloķus, kas piestiprina filtra pārsegu, un noceliet pārsegu.



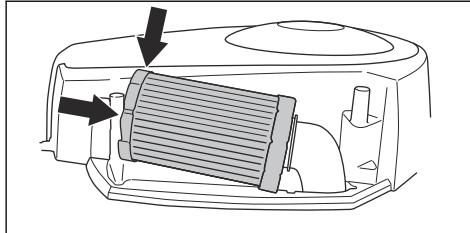
- Paceliet gaisa filtra galu un noņemiet to.



- Padauziet papīra filtru pret cietu virsmu, lai to iztīrītu. Neizmantojiet saspieso gaisu.
- Ja papīra filters nekļūst tīrs, nomainiet to.
- Novietojiet gaisa filtru atpakaļ uz gaisa caurules (šķūtenes).



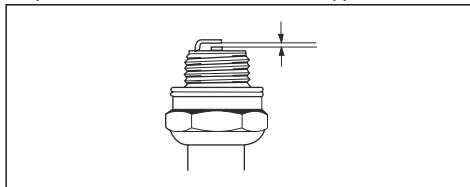
7. Uzspiediet gaisa filtru pareizā stāvoklī.



8. Piestipriniet gaisa filtra pārsegu un pievelciet kloķus.

Aizdedzes sveces pārbaude un nomainīja

- Atveriet dzinēja pārsegu.
- Noņemiet aizdedzes kabeļa uzmavu un notīriet vietu ap aizdedzes sveci.
- Izņemiet aizdedzes sveci ar aizdedzes sveces atslēgu.
- Pārbaudiet aizdedzes sveci. Nomainiet to, ja ir sadeguši elektrodi vai ir ieplaisājusi vai bojāta izolācija. Ja aizdedzes svece nav bojāta, notīriet to ar dzelzs suku.
- Izmēriet elektrodu atstarpi un pārliecinieties, ka tā ir pareiza. Skatiet šeit: *Tehniskie dati lpp. 70.*



- Nolieciet sānu elektronu, lai regulētu elektrodu atstarpi.
- Ievietojiet aizdedzes sveci atpakaļ un grieziet to ar roku, līdz tā pieskaras aizdedzes sveces ligzda.
- Piegrieziet aizdedzes sveci ar aizdedzes sveces atslēgu, līdz paplāksne tiek saspiesta.
- Piegrieziet lietotu aizdedzes sveci vēl par ¼ apgrieziena, bet jaunu aizdedzes sveci — par ¼ apgrieziena.



IEVĒROJET: Aizdedzes sveces, kas nav pareizi piegrieztas, var sabojāt dzinēju.

- Nomainiet aizdedzes vada kurpe.



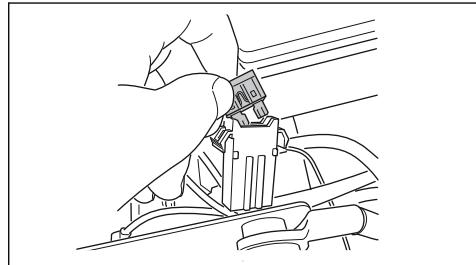
IEVĒROJET: Nemēģiniet iedarbināt dzinēju, ja nav izņemta aizdedzes svece vai aizdedzes vads.

Galvenā drošinātāja nomainīja

Par izdegušu drošinātāju liecina sadedzis savienotājs.

- Atveriet dzinēja pārsegu. Galvenais drošinātājs atrodas turētāja starp akumulatoru un dzinēju.

- Izvelciet drošinātāju no turētāja.



- Nomainiet izdegušo drošinātāju ar tāda paša tipa drošinātāju, plakanā kontakttapiņa 20 A.

- Uzlieciet atpakaļ pārsegus.

Ja galvenais drošinātājs atkal izdeg drīz pēc tam, kad esat to nomainījis, ir īssavienojums. Novērsiet īssavienojumu, pirms atkal darbināt izstrādājumu. Ľaujiet pilnvarotam servisa pārstāvim jums palīdzēt.

Akumulatora uzlāde

- Uzlādējiet akumulatoru, ja tas ir pārāk vājš, lai iedarbinātu dzinēju.
- Izmantojiet standarta akumulatora lādētāju.



IEVĒROJET: Neizmantojiet papildlādētāju vai iedarbināšanas būsteru. Tas sabojās izstrādājuma elektrosistēmu.

- Vienmēr pirms dzinēja iedarbināšanas atvienojiet lādētāju.

Dzinēja ārkārtas iedarbināšana

Ja akumulators ir pārāk vājš dzinēja iedarbināšanai, jūs varat izmantot savienotājkabelus, lai veiktu ārkārtas iedarbināšanu. Šis izstrādājumam ir 12 V sistēma ar negatīvu zemējumu. Arī izstrādājumam, ko izmanto ārkārtas iedarbināšanai, jābūt 12 V sistēmai ar negatīvu zemējumu.

Savienotājkabeļu savienošana



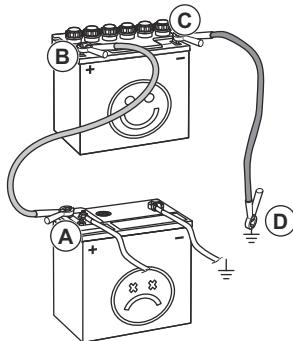
BRĪDINĀJUMS: Pastāv eksplozijas risks, ja rada akumulatora izdalītās eksplozīvās gāzes. Nepievienojiet pilnībā uzlādētā akumulatora negatīvo polu pie vājā akumulatora negatīvās pola vai tā tuvumā.



IEVĒROJET: Neizmantojiet savu izstrādājuma akumulatoru citu transportlīdzekļu iedarbināšanai.

- Noņemiet dzinēja pārsegu.
- Noņemiet akumulatora nodalījuma pārsegus.

3. Vienu sarkanā vada galu pievienojet pie POZITĪVĀ akumulatora pola (+) uz vājā akumulatora (A).



4. Otru sarkanā vada galu pievienojet pie POZITĪVĀ akumulatora pola (+) uz pilnībā uzlādētā akumulatora (B).



BRĪDINĀJUMS: Raugiet, lai sarkanā vada gali neveido iissavienojumu pret šasiju.

5. Vienu melnā vada galu pievienojet pie NEGATĪVĀ pola (-) uz pilnībā uzlādētā akumulatora (C).
6. Otru melnā vada galu pievienojet pie pozitīvā ŠASIJAS ZEMĒJUMA (D), drošā attālumā no degvielas tvertnes un akumulatora.
7. Uzlieciet atpakaļ pārsegus.

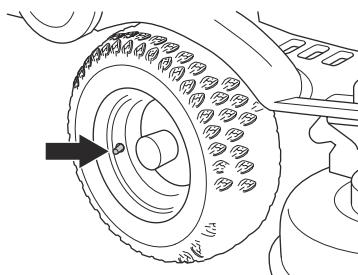
Savienotājkabeļu noņemšana

Piezīme: Noņemiet savienotājkabeļus pretējā secībā tam, kā jūs tos pievienojāt.

1. Noņemiet MELNO vadu no šasijas.
2. Noņemiet MELNO vadu no pilnībā uzlādētā akumulatora.
3. Noņemiet SARKANO vadu no abiem akumulatoriem.

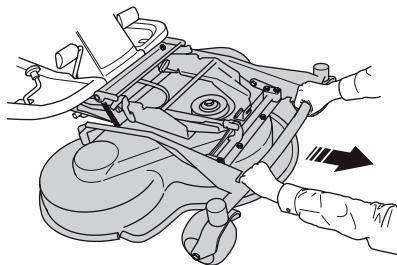
Riepu spiediens

Pareizais riepu spiediens ir 60 kPa (0,6 bar/8,5 PSI) visās 4 riepās.

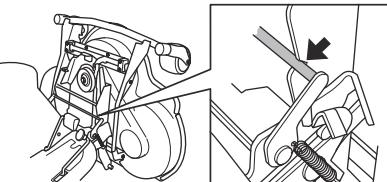


Plaušanas bloka novietošana apkopes pozīcijā

1. Skatiet soli 1–8 šeit: *Plaušanas bloka noņemšana lpp. 50.*
2. Satveriet plaušanas bloku priekšējo malu ar abām rokām un velciet uz priekšu, līdz tā apstājas.



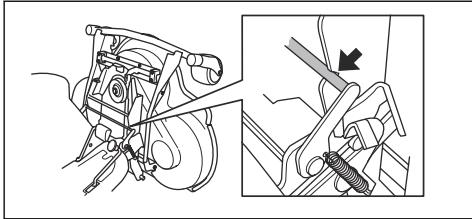
3. Celiet plaušanas bloku līdz vertikālai pozīcijai, kamēr atskan kliksķis. Plaušanas bloks tiek automātiski bloķēts vertikālā pozīcijā.



Plaušanas bloka novietošana plaušanas pozīcijā

1. Ar kreiso roku satveriet plaušanas bloka priekšējo malu.

- Ar labo roku palaidiet valīgāk fiksatoru.

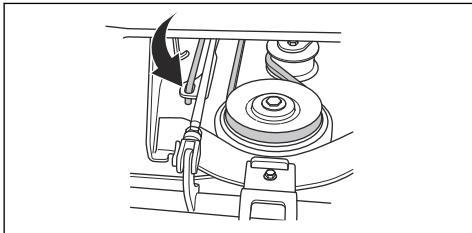


- Nolieciet plaušanas bloku uz leju un stumiet, līdz tas apstājas.

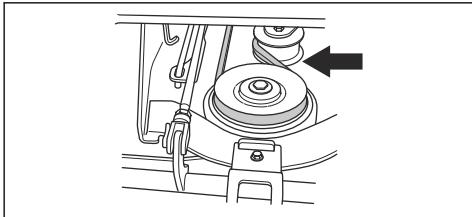


IEVĒROJET: Piedziņas siksna var tikt iespiesta zem griešanas korpusa. Leveliet piedziņas siksna cilpu siksna turētājā, pirms spiežat iekšā griešanas korpusu.

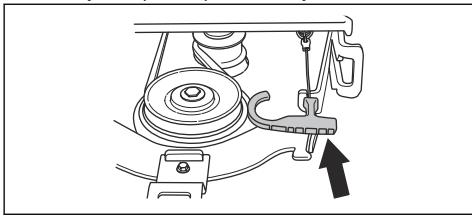
- Paceliet plaušanas augstuma enkuru no enkura turētāja un ievietojiet to atverē.



- Aplieciet piedziņas siksnu ap piedziņas riteņiem. Pārliecinieties, ka piedziņas siksna ir spiegojuma riteņa pareizajā pusē.



- Ievietojiet atsperi atsperes turētājā.

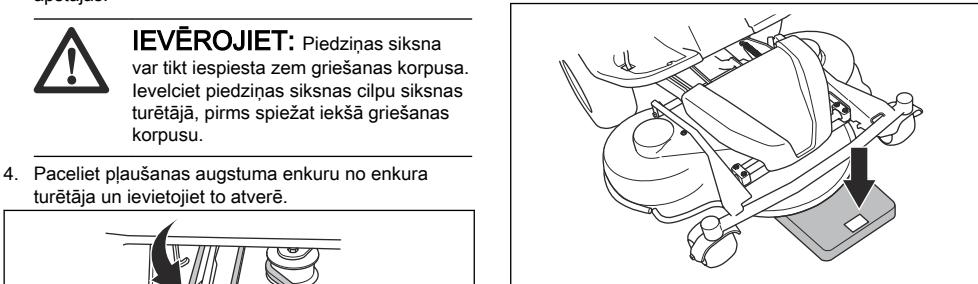


- Piestipriniet priekšējo pārsegū.
- Iestatiet griešanas augstuma sviru pozīcijā no 1 līdz 10.

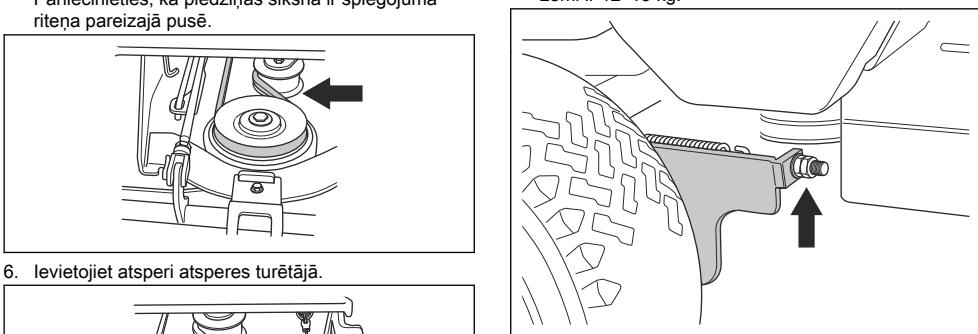
Pļaušanas bloka spiediena uz zemi pārbaudīšana un regulēšana

Parizejs spiediens uz zemi nodrošina, ka pļaušanas bloks virzās pa virsmu, tāču nespiež uz to pārāk stipri.

- Pārliecinieties, vai gaisa spiediens riepās ir 60 kPa (0,6 bar/9,0 PSI).
- Novietojiet izstrādājumu uz līdzenas virsmas.
- Nolaidiet pļaušanas bloku pļaušanas pozīcijā.
- Nolieciet vannas istabas svarus zem pļaušanas bloka priekšējās malas.



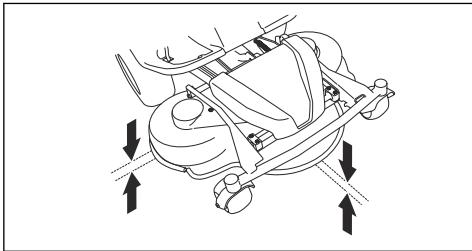
- Lai nodrošinātu, ka svars negulstas uz atbalsta riteņiem, ievietojiet koka paliktni starp rāmi un vannas istabas svariem.
- Lai regulētu spiedienu uz zemi, grieziet regulēšanas skrūves, kas atrodas aiz priekšējiem riteņiem labajā un kreisajā pusē.
- Grieziet skrūves pa labi vai kreisi, līdz spiediens uz zemi ir 12–15 kg.



Pļaušanas bloka paralelitātes pārbaude

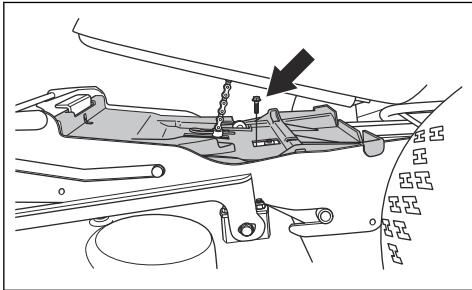
- Pārbaudiet, vai riepās ir pareizs gaisa spiediens. Sk. *Tehniskie dati* lpp. 70.
- Novietojiet izstrādājumu uz līdzenas virsmas.
- Nolaidiet pļaušanas bloku pļaušanas stāvoklī.
- Pārbīdiet pļaušanas augstuma sviru darba stāvoklī.

- Izmēriet attālumu starp zemi un priekšējo, kā arī aizmugurējo plaušanas bloka malu. Gādājiet, lai aizmugurēja mala atrastos 4–6 mm (1/5") augstāk par priekšējo malu.

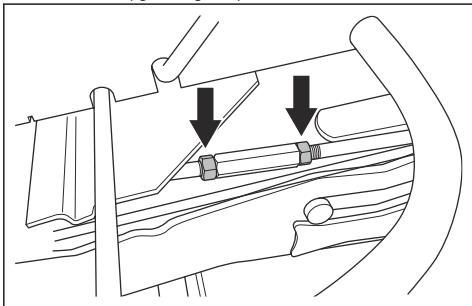


Plaušanas bloka paralelitātes regulēšana

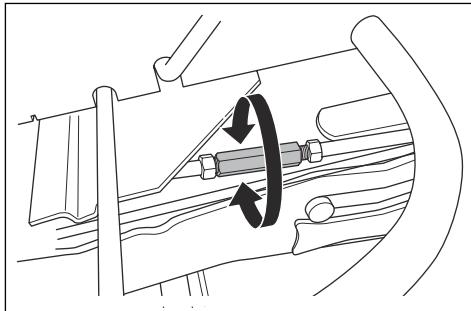
- Noņemiet priekšējo vāku un labo kāju balsta plāksni.
- Izņemiet skrūves, ar kurām piestiprināts siksna aizsargs, un noņemiet siksna aizsargu.



- Palaidiet valīgāk uzgriežņus uz celšanas kronšteina.



- Grieziet celšanas kronšteinu, lai pagarinātu vai saīsinātu kronšteinu. Pagariniet enkuru, lai pacelt pārsega aizmugurējo malu. Saīsiniet enkuru, lai nolaistu pārsega aizmugurējo malu.



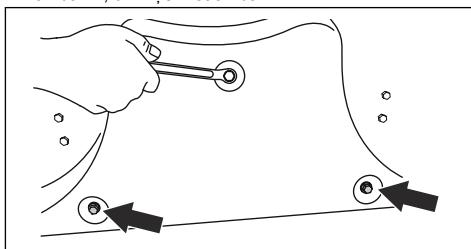
- Kad esat noregulējis, pievelciet uzgriežņus uz celšanas kronšteina.
- Pārbaudiet paralēlismu. Skatiet sadaļu *Plaušanas bloka paralelitātes pārbaude lpp. 60*.
- Piestipriniet siksna aizsargu un pievelciet skrūves.
- Piestipriniet labo kāju balsta plāksni un priekšējo vāku.

BioClip aizbāžņa izņemšana

- Izņemiet BioClip aizbāzni, lai mainītu Combi plaušanas bloka darbības režīmu no BioClip uz zāles izmēšanu aizmugurē.

BioClip aizbāžņa izņemšana un piestiprināšana griešanas korpusiem Combi 102 un 112

- Novietojiet plaušanas bloku apkopes pozīcijā.
- Izņemiet visas trīs skrūves, kas piestiprina BioClip aizbāzni, un izņemiet aizbāzni.

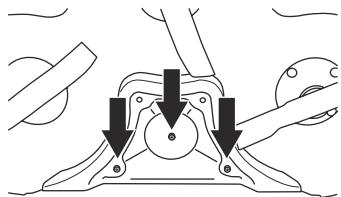


- Ievietojet trīs M8x15 mm skrūves BioClip aizbāžņa skrūvju caurumos, lai nesabojātu vītnes.
- Plaušanas bloka novietošana atpakaļ plaušanas pozīcijā
- Piestipriniet BioClip aizbāzni pretējā secibā.

BioClip aizbāžņa izņemšana un piestiprināšana plaušanas blokam Combi 94

- Novietojiet plaušanas bloku apkopes pozīcijā.

- Izņemiet visas trīs skrūves, kas piestiprina BioClip aizbāzni, un izņemiet aizbāzni.



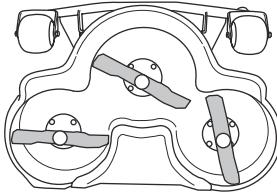
- Pļaušanas bloka novietošana atpakaļ pļaušanas pozīcijā
- Piestipriniet BioClip aizbāzni pretējā secībā.

Asmenu pārbaude



IEVĒROJIET: Bojāti vai nepareizi balansēti asmeni var nodarīt bojājumus izstrādājumam. Nomainiet bojātos asmenus. Lai uzturētu pilnvarotam servisa pārstāvim paīdzēt jums uzasināt un balansēt neisos asmenus.

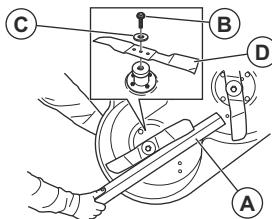
- Novietojiet pļaušanas bloku apkopes pozīcijā.
- Apskatiet asmenus, lai redzētu, vai tie nav bojāti un vai tie nav jāuzasina.



- Piegrieziet asmenu bultskrūves ar 45–50 griezes momentu.

Asmenu nomaņa

- Novietojiet griešanas korpusu apkopes pozīcijā.
- Nofiksējiet asmeni ar koka kluci (A).



- Atlaidiet valīgāk un izņemiet asmens skrūvi (B), nonemiet paplāksnes (C) un asmeni (D).

- Samontējiet jauno asmeni ar galiem, kuriem ir leņķis griešanas korpusa virzienā.

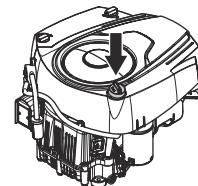


BRĪDINĀJUMS: Nepareiza tipa asmeni var izmest priekšmetus no griešanas korpusa apakšas un radīt smagas traumas. Izmantojet tikai asmenus, kas norādīti nodaļā *Tehniskie dati* lpp. 70.

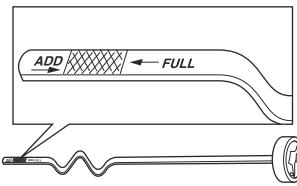
- Piestipriniet asmeni, paplāksni un skrūvi. Pievelciet skrūvi ar 45–50 Nm griezes momentu.

Dzinēja eļļas līmena pārbaude

- Novietojiet izstrādājumu uz līdzēnas virsmas un izslēdziet dzinēju.
- Atveriet dzinēja pārsegu.
- Palaidiet valīgāk mērstieni un izvelciet to laukā.



- Notīriet no mērstienā eļļu.
- Ielieciet mērstieni atpakaļ un pievelciet.
- Palaidiet valīgāk un izvelciet mērstieni un nolasiet eļļas līmeni.
- Eļļas līmenim jābūt starp atzīmes līnijām uz mērstienā. Ja līmenis ir tuvu atzīmei ADD (pievienot) ielejiet eļļu līdz atzīmei FULL (pilns).



- Ielejiet eļļu caur mērstienā atveri. Iepildiet eļļu lēnām.

Piezīme: Informāciju par ieteiktajiem dzinēja eļļas veidiem skatiet šeit: *Tehniskie dati* lpp. 70. Nejauciet kopā dažādu veidu eļļas.

- Pieskrūvējiet mērstieni pareizi, pirms iedarbināt dzinēju. Iedarbiniet dzinēju un darbiniet tukšgaitā aptuveni 30 sekundes. Izslēdziet dzinēju. Uzgaidiet 30 sekundes un pārbaudiet eļļas līmeni vēlreiz.

Dzinēja eļļas un eļļas filtra nomaiņa

Ja dzinējs ir auksts, pirms motoreļļas noliešanas iedarbiniet dzinēju uz 1–2 minūtēm. Tādējādi motoreļļa kļūs siltā un to būs vieglāk noliet.

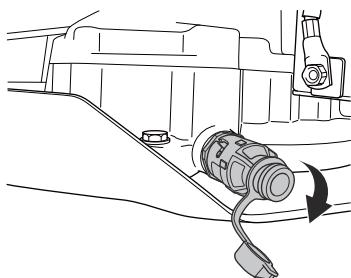


BRĪDINĀJUMS: Pirms motoreļļas noliešanas nedarbiniet motoru ilgāk par 1–2 minūtēm. Motoreļļa kļūst ļoti karsta un var izraisīt apdegumus. Ľaujiet dzinējam atdzist, pirms nolejat dzinēja eļļu.

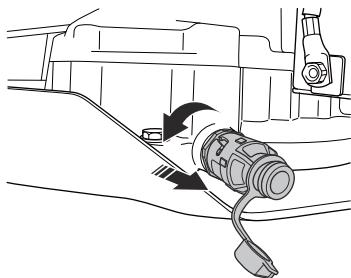


BRĪDINĀJUMS: Ja esat uzšķakstījis dzinēja eļļu uz kermeņa, nomazgājiet to ar zlepēm un ūdeni.

1. Atveriet eļļas noliešanas aizgriežņa plastmasas bļīvi.



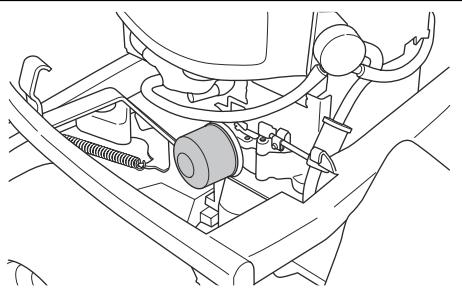
2. Lai būtu vieglāk noliet eļļu bez izšķakstīšanas, eļļas noliešanas aizgriežņa galā piestipriniet, piemēram, plastmasas šķūteni.
3. Novietojiet trauku zem eļļas noliešanas aizgriežņa.
4. Izņemiet mērstieni.
5. Lai atvērtu eļļas noliešanas aizgriezni, pagrieziet to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam un izvelciet to laukā.



6. Ľaujiet eļļai iztečēt traukā.
7. Lai aizvērtu eļļas noliešanas aizgriezni, ielieciet to iekšā un pagrieziet pulksteņrādītāju kustības virzienā.

8. Noņemiet plastmasas šķūteni un uzlieciet eļļas noliešanas aizgriežņa vāciņu.

9. Lai nonemtu eļļas filtru, grieziet to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam.



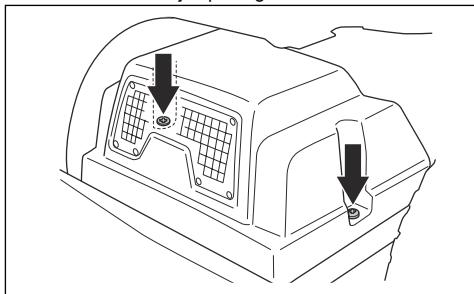
10. Ar jaunu eļļu viegli ieeļlojet jaunā eļļas filtra gumijas bīvi.

11. Lai piestiprinātu eļļas filtru, ar roku grieziet to pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienā, līdz gumijas bīve ir savā vietā, pēc tam pievelciet vēl par pusī apgriezeni.
12. Uzpildiet ar jaunu eļļu, kā norādīts sadaļā *Tehniskie dati* lpp. 70.
13. Iedarbiniet dzinēju un ļaujiet tam tukšgaitā darboties 3 minūtes.
14. Izslēdziet dzinēju un pārliecinieties, vai eļļas filtram nav noplūdes.
15. Pielejiet vēl eļļu, lai kompensētu jaunajā eļļas filtrā esošo eļļu.

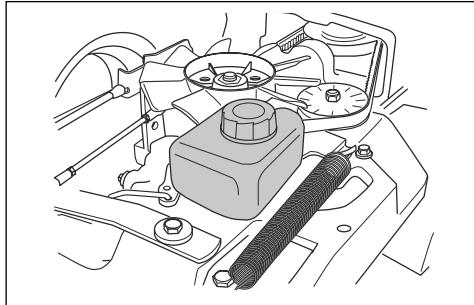
Piezīme: Informāciju par drošu lietotas motoreļļas utilizāciju skatiet sadaļā *Utilizēšana* lpp. 69.

Transmisijas eļļas līmena pārbaude

1. Izņemiet abas skrūves — katru savā pusē — un noņeliet transmisijas pārsegu.



2. Pārliecinieties, vai eļļas līmenis transmisijas eļļas tvertnē ir starp abām tvertnes horizontālajām līnijām.



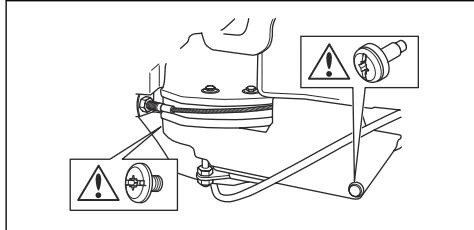
3. Ja eļļas līmenis ir zem apakšējās līnijas, uzpildiet ar dzinēja eļļu, bet neuzpildiet virs augšējās līnijas.

Piezīme: Modeļiem R 318X un R 320X AWD ieteicamo eļļu skatiet sadaļā *Tehniskie dati* lpp. 70.

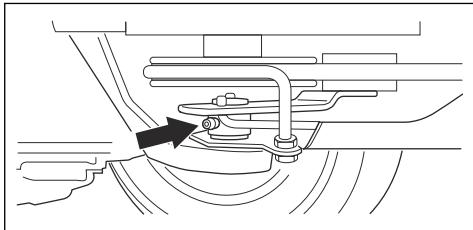
Siksnas regulētāja eļļošana

Siksnas regulētājs ir regulāri jāeļlo ar augstas kvalitātes molibdēna disulfīda smērvielu.

1. Izņemiet abas skrūves, ar kurām piestiprināts siksnas aizsargs, un noceliet to.



2. Izmantojot ziedes spiedni, ieeļlojet siksnu caur nipeļi labajā pusē zem apakšējā siksnas skriemeļa. Ieeļlojet tik ilgi, kamēr smērviela izspiežas ārā nipeļa aizmugurē.



3. Piestipriniet siksnu aizsargu un pievelciet abas skrūves.

Problēmu novēršana

Problēmu novēršanas grafiks

Ja nevarat atrast problēmu risinājumu šajā lietotāja rokasgrāmatā, sazinieties ar Husqvarna servisa pārstāvi.

Problēma	Cēlonis
Starteris negriež dzinēju	<p>Nav aktivizēta stāvbremze. Skatiet šeit: <i>Stāvbremzes aktivizēšana un deaktivizēšana lpp. 52.</i></p> <p>Plaušanas bloka pacelšanas svira ir plaušanas pozīcijā. Skatiet šeit: <i>Plaušanas bloka pacelšana un nolaišana lpp. 52.</i></p> <p>Ir izdedzis galvenais drošinātājs. Skatiet šeit: <i>Galvenā drošinātāja nomaiņa lpp. 58.</i></p> <p>Ir bojāta aizdedzes atslēga.</p> <p>Slikts savienojums starp kabeli un akumulatoru. Skatiet šeit: <i>Akumulatora drošības norādes lpp. 48.</i></p> <p>Akumulatora uzlādes līmenis ir pārāk zems. Skatiet šeit: <i>Akumulatora uzlāde lpp. 58.</i></p> <p>Ir bojāts starteris.</p>
Kad dzinēja palaišanas režimā dzinējs tiek pagriezts, dzinējs ne-sāk darboties	<p>Degvielas tvertnē nav degvielas. Skatiet šeit: <i>Degvielas uzpildīšana lpp. 51.</i></p> <p>Ir bojāta aizdedzes svece.</p> <p>Ir bojāts aizdedzes kabelis.</p> <p>Karburatorā vai degvielas padeves caurulē ir uzkrājušies netīrumi.</p>
Dzinējs darbojas nevienmērīgi	<p>Ir bojāta aizdedzes svece.</p> <p>Karburators ir nepareizi noregulēts.</p> <p>Ir aizsprostots gaisa filtrs. Skatiet šeit: <i>Gaisa filtra tīrišana un nomaiņa lpp. 57.</i></p> <p>Degvielas tvertnes ventilācija ir bloķēta.</p> <p>Karburatorā vai degvielas padeves caurulē ir uzkrājušies netīrumi.</p>
Dzinējam acīmredzami nav jau-das	<p>Ir aizsprostots gaisa filtrs. Skatiet šeit: <i>Gaisa filtra tīrišana un nomaiņa lpp. 57.</i></p> <p>Aizdedzes svece ir bojāta.</p> <p>Karburatorā vai degvielas padeves caurulē uzkrājušies netīrumi.</p> <p>Droseles trose nav pareizi noregulēta.</p>
Transmisijai nav pietiekamas jau-das	<p>Transmisijas aukstā gaisa ieplūdes atvere vai dzesēšanas atloks ir bloķēts.</p> <p>Transmisijas ventilators ir bojāts.</p> <p>Transmisijā nav eļļas vai eļļas līmenis ir pārāk zems. Skatiet šeit: <i>Transmisijas eļļas līmeņa pārbaude lpp. 63.</i></p>
Akumulators neuzlādējas	<p>Akumulatora defekts. Skatiet šeit: <i>Akumulatora drošības norādes lpp. 48.</i></p> <p>Slikts savienojums kabelu savienotājós uz akumulatora spailēm. Skatiet šeit: <i>Akumulatora drošības norādes lpp. 48.</i></p>
Izstrādājumā ir vibrācija	<p>Asmeņi ir vaīgi. Skatiet šeit: <i>Asmeņu pārbaude lpp. 62.</i></p> <p>Viens vai vairāki asmeņi nav balansēti. Skatiet šeit: <i>Asmeņu pārbaude lpp. 62.</i></p> <p>Dzinējs ir vaīgs.</p>

Problēma	Cēlonis
Neapmierinošs plaušanas rezultāts	Asmeņi ir neasi. Skatiet šeit: <i>Asmeņu pārbaude lpp. 62.</i>
	Zāle ir gara vai slapja. Skatiet šeit: <i>Laba plaušanas rezultāta panākšana lpp. 54.</i>
	Plaušanas bloks ir sašķiebts.
	Plaušanas blokā ir zāles sablīvējumi. Skatiet šeit: <i>Produkta tīrīšana lpp. 55.</i>
	Riepu spiediens labajā un kreisajā pusē ir atšķirīgs. Skatiet šeit: <i>Riepu spiediens lpp. 59.</i>
	Izstrādājums ir darbināts ar pārāk lielu apgriezienu skaitu. Skatiet šeit: <i>Laba plaušanas rezultāta panākšana lpp. 54.</i>
	Pārāk mazs dzinēja apgriezienu skaits. Skatiet šeit: <i>Laba plaušanas rezultāta panākšana lpp. 54.</i>
	Dzinēja siksna slīd.

Displejs — problēmu novēršana

Simbols	Nosaukums	Apzīmējumi displejā	Skaņa	Cēlonis
	Slīpuma indikators	Tiek parādīts simbols.	-	Jūs izmantojat izstrādājumu slīpumā $>10^\circ$. Skatiet šeit: <i>Zāles plaušana uz nogāzēm lpp. 47.</i>
		Simbols mirgo.	-	Jūs izmantojat izstrādājumu slīpumā $>15^\circ$. Skatiet šeit: <i>Darba drošības instrukcijas lpp. 45.</i>
	Eļļas spiediena sensors	Tiek parādīts simbols.	1 nepārtraukts skanās signāls.	Zems eļļas spiediens. Skatiet šeit: <i>Dzinēja eļļas līmena pārbalde lpp. 62.</i>
	Akumulatora uzlādes līmena indikators	Tiek parādīts simbols.	1 nepārtraukts skanās signāls.	Zems spriegums. Skatiet šeit: <i>Akumulatora uzlāde lpp. 58.</i>
	Rotējošu asmeņu indikators	Tiek parādīts simbols.	-	Asmeņu piedziņa ir ieslēgta.
		Simbols mirgo.		Nepareizs palaišanas process. Skatiet šeit: <i>Iedarbināšanas nosacījumi lpp. 46.</i>
	Stāvbremzes indikators	Tiek parādīts simbols.	-	Stāvbremze ir ieslēgta. Skatiet šeit: <i>Stāvbremze lpp. 46.</i>
		Simbols mirgo.		Nepareizs palaišanas process. Skatiet šeit: <i>Iedarbināšanas nosacījumi lpp. 46.</i>
		Simbols ātri mirgo.		Bojāta stāvbremze. Sazinieties ar Husqvarna apkopes sniedzēju.

Simbols	Nosaukums	Apzīmējumi displejā	Skaņa	Cēlonis
	Operatora klātbūtnes kontroles (OKK) indikators	Simbols mirgo.	5 īsi skaņas signāli.	Operatora klātbūtnes kontrole ir izslēgta, kad mēģināt iedarbināt dzinēju. Skatiet šeit: <i>Iedarbināšanas nosacījumi lpp. 46.</i>
		Simbols ātri mirgo.	-	Bojāta operatora klātbūtnes kontrole. Sazinieties ar Husqvarna apkopes sniedzēju.
	Apkopes indikators	Tiek parādīts simbols.	5 īsi skaņas signāli.	Nepieciešama apkope. Sazinieties ar Husqvarna apkopes sniedzēju.
	Zema degvielas līmena indikators	Tiek parādīts simbols.	1 īss skaņas signāls.	Zems degvielas līmenis. Skatiet šeit: <i>Degvielas uzpildīšana lpp. 51.</i>
	Bluetooth® indikators	Simbols mirgo.	-	Izstrādājums ir bloķēts. Atbloķējiet izstrādājumu ar Husqvarna Connect.
	Digitālais bloķētājs	Tiek parādīts simbols.	-	

Piezīme: Dažādiem modeljiem displejs var izskatīties atšķirīgi.

Pārvadāšana, glabāšana un utilizēšana

Transportēšana

- Izstrādājums ir smags un var izraisīt nopietnas saspiešanas traumas. Rīkojieties uzmanīgi, ceļot to transportlīdzeklī vai piekabē un ceļot laukā.
- Izstrādājuma transportēšanai izmantojiet apstiprinātu piekabi.
- Pirms izstrādājuma transportēšanas piekabē vai uz ceļiem pārliecinieties, vai zināt vietējos ceļu satiksmes noteikumus.

Droša izstrādājuma nostiprināšana pārvadāšanas laikā

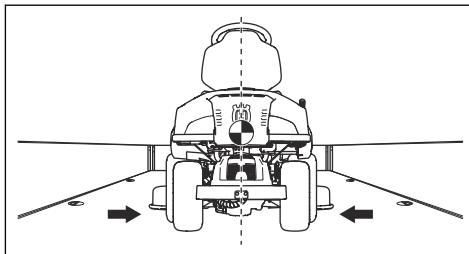
Pirms nostiprināt izstrādājumu, izlasiet nodalju par drošību un pārliecinieties, vai saprotat to. Skatiet šeit: *Drošība transportēšanas laikā lpp. 48.*



BRĪDINĀJUMS: Stāvbremzes ieslēgšana nav pietiekams faktors, lai nobloķētu izstrādājuma kustību transportēšanas laikā. Stingri nostipriniet izstrādājumu kravas pārvadāšanas zonā.

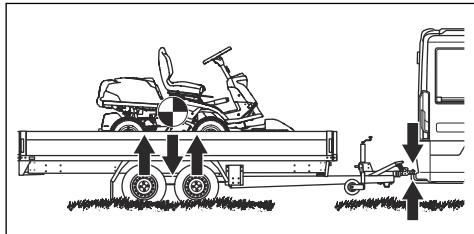
Aprīkojums: 2 apstiprinātas siksnes un 4 kīlveida riteņu bloķētāji.

- Novietojiet izstrādājumu kravas pārvadāšanas zonas centrā.

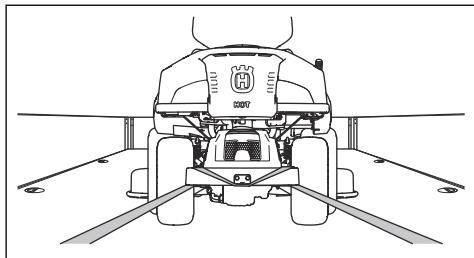


IEVĒROJIET: Transportēšanai transportlīdzekļos ar pārsegā. Pirms novietojat izstrādājumu zem pārsegā, pārliecinieties, vai tas ir atdzisis.

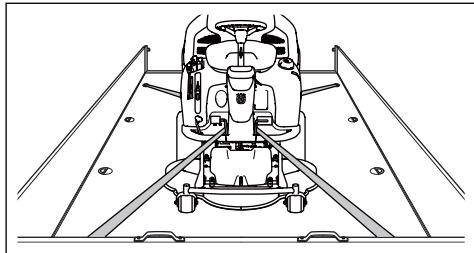
- Gādājiet, lai izstrādājuma smaguma centrs ir virs pārvadāšanas transportlīdzekļa riteņu ass. Ja transportēšanai tiek izmantota piekabe, nodrošiniet pareizu vilkšanas sliedes lejupvērsto spēku.



- Aktivizējiet stāvbremzi.
- Ja izstrādājumam ir Bluetooth®, nobloķējiet to, izmantojot Husqvarna Connect.
- Nolaidiet griešanas korpusu plaušanas pozīcijā.
- Izņemiet visus nepiestiprinātos priekšmetus.
- Pirmais siksni aplieciet ap aizmugurējās piedziņas rāmi. Skafīt attēlu.

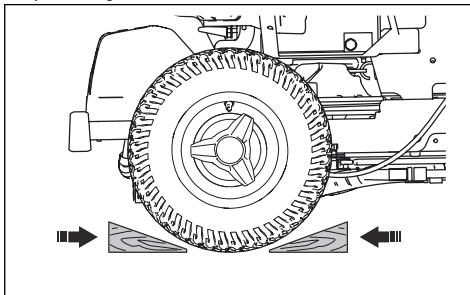


- Lai nostiprinātu izstrādājumu kravas pārvadāšanas zonā, stingri pievelciet siksnu virzienā uz aizmuguri.
- Aplieciet otro siksnu ap rāmja tuneli.



- Piestipriniet siksnu kravas pārvadāšanas zonai.
- Lai nostiprinātu izstrādājumu kravas pārvadāšanas zonā, stingri pievelciet siksnu virzienā uz kravas pārvadāšanas zonas priekšpusi.

- Nolieciet riteņu blokus gan aizmugurējo riteņu priekšā, gan aiz tiem.



Izstrādājuma vilkšana

Izstrādājumam ir hidrostatiskā transmisija. Lai novērstu kaitējumu transmisijai, velciet izstrādājumu tikai nelielā attālumā un nelielā ātrumā.

Pirms izstrādājuma vilkšanas izslēdziet transmisiju. Skatiet šeit: *Piedziņas sistēmas aktivizēšana un deaktivizēšana lpp. 51.*

Glabāšana

Sezonas beigās un pirms vairāk nekā 30 dienu ilgas glabāšanas sagatavojet izstrādājumu glabāšanai. Ja 30 dienas vai ilgāk degvielas tvertnē ir degviela, lipīgās daļījas var bloķēt karburatoru. Tam ir negatīva ietekme uz dzinēja darbību.

Lai glabāšanas laikā novērstu lipīgās daļījas, pievienojet stabilizatoru. Alkilātu benzīna izmantošanas gadījumā stabilizators nav nepieciešams. Ja izmantojat standarta benzīnu, nelietojiet alkilātu benzīnu. Pretējā gadījumā jutīgās gumijas detaļas var kļūt cietas.

Pievienojet stabilizatoru degvielas tvertnē ar piepildītu benzīnu vai arī degvielas glabāšanas tvertnē. Vienmēr izmantojiet maisījuma proporcijas, ko norādījis ražotājs. Pēc stabilizatora pievienošanas darbiniet dzinēju vismaz 10 minūtes, līdz tas ieplūst karburatorā.



BRĪDINĀJUMS: Neglabājiet izstrādājumu ar tvertnē iepildītu degvielu iekštelpās vai slīkti vēdināmās telpās. Ja degvielas tvaiki nonāk saskarē ar atklātām liesmām, dzirkstelēm vai signāllampiņām uz ierīcēm, piemēram, uz boileri, karstā ūdens tvernes vai drēbju žāvējamā aparāta, pastāv aizdegšanās risks.



BRĪDINĀJUMS: Lai samazinātu aizdegšanās risku, noņemiet no izstrādājuma zāli, lapas un citus uzliesmojošus materiālus. Pirms novietojat izstrādājumu glabāšanai, laujiet tam atdzist.

- Notīriet izstrādājumu, skatiet šeit: *Produkta tīrišana /pp. 55.* Novērsiet krāsojuma bojājumus, lai nepielautu koroziju.
- Pārbaudiet, vai izstrādājumam nav nodilušu vai bojātu detaļu, un atskrūvējet skrūves un uzgriežņus.
- Izņemiet akumulatoru. Notīriet to, uzlādējet un glabāšanas laikā turiet vēsumā.
- Nomainiet dzinēja eļļu un utilizējet veco eļļu.
- Iztukšojet degvielas tvertni. Iedarbiniet dzinēju un darbiniet to, līdz karburatorā vairs nav degvielas.

Piezīme: Neiztukšojet degvielas tvertni un karburatoru, ja pievienots stabilizators.

- Izņemiet sveces un ielejiet aptuveni vienu ēdamkaroti dzinēja eļļas katrā cilindrā. Manuāli pagrieziet dzinēja vārpstu, lai labāk ieeļļotu cilindrus, un ievietojiet atpakaļ aizdedzes sveces.
- Ieeļļojiet visus nipeļus, savienojumus un asis.
- Glabājiet izstrādājumu tīrā un sausā vietā un papildu aizsardzībai pārklājiet to.
- Pārklāju izstrādājuma aizsardzībai glabāšanas vai transportēšanas laikā var iegādāties pie izplatītāja.

Utilizēšana

- Kīmiskās vielas var būt bīstamas, un tās nedrīkst atstāt zemē. Vienmēr nogādājiet izmantotās kīmikālijas uz servisa centru vai atbilstošu utilizācijas vietu.
- Kad izstrādājums ir nolietots, nogādājiet to atpakaļ izplatītājam vai atbilstošā pārstrādes vietā.
- Eļļa, eļļas filtri, degviela un akumulators var nelabvēlīgi ietekmēt vidi. Ievērojiet vietējās pārstrādes prasības un piemērojamos noteikumus.
- Neizmetiet akumulatoru kā sadzīves atkritumus.
- Nogādājiet akumulatoru Husqvarna servisa pārstāvīm vai uz izmantoto akumulatoru utilizācijas vietu.

Tehniskie dati

Tehniskie dati

	R 318X	R 320X AWD
Izmēri		
Garums bez plaušanas bloka, mm	2028	2013
Platums bez griešanas korpusa, mm	883	883
Augstums, mm	1165	1165
Svars bez plaušanas bloka (tukšas tvertnes), kg	226	224
Garenbāze	887	887
Šķērsbāze, priekša, mm	712	712
Šķērsbāze, aizmugure, mm	627	627
Riepu izmēri	16×6,50×8	16×6,50×8
Riepu spiediens, aizmugure – priekša, kPa/bāri/PSI	60×0,6×8,5	60×0,6×8,5
Maksimālais gradients, grādi °	10	10
Dzinējs		
Zīmols/Modelis	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4175	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4195
Dzinēja nomināljauda, kW ⁷	9,6	10,5
Dzinēja tilpums, cm ³	500	500
Dzinēja maksimālais apgriezienu skaits, r/min	2900 +/- 100	2900 +/- 100
Degviela, minimālais oktānskaitlis, bezsvina	91	91
Tvertnes tilpums (litros)	12	12
Eļļa	Klase SF, SG, SH vai SJ SAE40, SAE30, SAE10W-30, SAE10W-40 vai SAE5W-20	Klase SF, SG, SH vai SJ SAE40, SAE30, SAE10W-30, SAE10W-40 vai SAE5W-20
Eļļas tilpums ar filtru (litros)	1,4	1,4
Eļļas tilpums bez filtra (litros)	1,2	1,2
Dzinēja iedarbināšana	Elektriskā iedarbināšana 12 V	Elektriskā iedarbināšana 12 V
Transmisija		
Zīmols	Tuff Torq	Tuff Torq
Modelis	K46H	K574A/KTM10LB

⁷ Maksimāli pieļaujamā dzinēja jauda ir vidējā tipiskā ražošanas dzinēja neto jauda (pēc noteiktajiem apgr./min.) dzinēja modelim, kas mērīta pēc SAE standarta J1349/ISO1585. Vairākumam dzinēju šis lielums var atšķirties no šeit norādītā. Faktiskā izejas jauda dzinējam, kas uzstādīts gala izstrādājumam, būs atkarīga no darbības ātruma, vides apstākļiem un citiem lielumiem.

	R 318X	R 320X AWD
Ella, klase SF-CC	SAE 10W-40	10W-30 ⁸
Elektrosistēma		
Tips	12 V, negatīvs zemējums	12 V, negatīvs zemējums
Akumulators	12 V, 24 Ah	12 V, 24 Ah
Aizdedzes svece	Champion XC92YC	Champion XC92YC
Atstarpe starp elektrodiem, mm	0,75/0,030	0,75/0,030
Lukturi	Duālas LED indikatora lampiņas	Duālas LED indikatora lampiņas
Pļaušanas bloks		
Tips	Combi 94	Combi 94
	Combi 103	Combi 103
	Combi 112	Combi 112

Trokšņa emisija⁹	R 318X	R 320X AWD
Skaņas intensitātes līmenis, izmērtais dB (A)		
Combi 94	98	98
Combi 103	98	98
Combi 112	98	98
Trokšņu līmenis, garantētais dB(A)		
Combi 94	99	99
Combi 103	99	99
Combi 112	99	99

Skaņas līmenis¹⁰	R 318X	R 320X AWD
Skaņas spiediena līmenis pie operatora auss, dB(A)		
Combi 94	84	84
Combi 103	84	84
Combi 112	84	84

⁸ Lai veikspēja būtu labāka, lietojet Husqvarna SAE 10W-30 transmisijas eļļu. Ja Husqvarna ella nav pieejama, lietojet 10W-30 STOU eļļu. Ellas klase pēc jaunā standarta ir API GL-4

⁹ Atbilstoši EK direktīvai 2000/14/EK trokšņa emisija apkārtnē ir mēritā kā trokšņa jauda (L_{WA}).

¹⁰ Skaņas spiediena līmenis atbilstoši standartam EN ISO 5395. Sniegtajos datos par skaņas spiediena līmeni ir tipiska statistiskā izkliede 1,2 dB(A) (standartnovirze).

Vibrācijas līmeni ¹¹	R 318X	R 320X AWD
Roktura vibrācijas līmenis, m/s ²	2,7	2,7
Vibrācijas līmenis sēdekļi, m/s ²	0,5	0,5

Pļaušanas bloks	Combi 94	Combi 103	Combi 112
Pļaušanas platums, cm	940	1030	1120
Pļaušanas augstums (10 pozīcijas), mm	25–75	25–75	25–75
Svars, kg	44	49	52
Asmens garums, mm.	358	388	420
Asmens			
Izstrādājuma numurs	579 65 25-10	504 18 82-10	504 18 81-10



BRĪDINĀJUMS: Izmantojot pļaušanas bloku, kas nav apstiprināts plāvējam, priekšmeti var tikt izsviesti ar lielu

ātrumu, radot smagas traumas. Izmantojiet tikai tādu veidu pļaušanas blokus, kas norādīti šajā rokasgrāmatā.

Radio frekvenču dati

	R 318X	R 320X AWD
Frekvenču diapazons, MHz	2402-2480	2402-2480
Izejas jauda ¹² , dBm	-5.2	-5.2

Apkope

Apkope

Reizi gadā pārbaudiet izstrādājumu pilnvarotā servisa centrā, lai pārliecinātos, ka tas darbojas droši un aktīvās sezonas laikā ir vislabākajā stāvoklī. Labākais laiks apkopei vai izstrādājuma remontam ir neaktivā sezona.

Nosūtot rezerves daļu pasūtījumu, norādiet pirkuma gadu, modeli, tipu un sērijas numuru.

Vienmēr izmantojiet oriģinālās rezerves daļas.

Garantija

Transmisijas garantija

Attiecas tikai uz R 320X AWD.

Transmisijas garantija ir spēkā tikai tad, ja ir veiktas priekšējo un aizmugurējo riteņu rotācijas ātruma

pārbaudes, kā norādīts apkopes grafikā. Lai novērstu kaitējumu transmisijas sistēmai, īaujiet to regulēt pilnvarotam servisa pārstāvim. Skatiet remonta rokasgrāmatas tabulā norādītās vērtības.

¹¹ Vibrācijas līmenis atbilstoši standartam EN ISO 5395. Sniegtajos datos par vibrācijas līmeni ir tipiska 0,2m/s² (stūres ratam) un 0,8 m/s² (sēdeklim) statistiskā izkliede (standarta novirze).

¹² Mērīta pie 2440 MHz.

EK atbilstības deklarācija

EK atbilstības deklarācija

Husqvarna AB, SE-561 82 Huskvarna, Zviedrija, tālr. nr.: +46-36-146500, apliecina, ka braucamo zāles plāvēju modeļi **Husqvarna R 318X un R 320X AWD** ar

2014. gada un jaunākiem sērijas numuriem (gads ir skaidri norādīts tekstā uz datu plāksnītes, un pēc tā ir norādīts sērijas numurs), atbilst PADOMES DIREKTĪVAS prasībām:

- 2006. gada 17. maijs, Direktīva **2006/42/EK**, "par mašīnu tehniku".
- 2000. gada 8. maijs, Direktīva **2000/14/EK** "par trokšņa emisiju vidē".
- 2011. gada 8. jūnijs, Direktīva **2011/65/ES** "par dažu bīstamu vielu izmantošanas ierobežošanu"
- 2014. gada 16. aprīlis, Direktīva **2014/53/ES** "par radioiekārtām".

Informācijai par trokšņu emisiju un griešanas platumu skatiet nodalju "Tehniskie dati".

Piemērojami šādi saskaņotie standarti:

EN ISO 12100-2, EN ISO 5395-1, EN ISO 5395-3, EN ISO 14982, EN 300 328, EN 50581

Ja nav norādīts citādi, ir spēkā iepriekš uzskaitīto standartu jaunākās publicētās versijas.

Pieteikuma iesniedzējs **0404, SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 7035, SE-750 07 Uppsala** ir

sniedzis ziņojumus par atbilstības novērtējumu saskaņā ar PADOMES 2000. gada 8. maija DIREKTĪVAS 2000/14/EK par trokšņu emisijām vidē VI pielikumu.

Huskvarna, 2018-09-30

Claes Losdal, nodaļas vadītājs/dārzkopības izstrādājumi (Pilnvarotais Husqvarna AB pārstāvis, kas atbild par tehnisko dokumentāciju)

Reģistrētās preču zīmes

Bluetooth® preču zīme un logotipi ir *Bluetooth SIG, inc.* reģistrētās preču zīmes, un Husqvarna tās izmanto atbilstoši licencei.

TURINYS

Ivadas.....	74	Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas.....	103
Sauga.....	80	Techniniai duomenys.....	105
Surinkimas.....	84	Techninė priežiūra.....	107
Naudojimas.....	86	Garantija.....	107
Techninė priežiūra.....	90	EB atitikties deklaracija.....	109
Gedimai ir jų šalinimas.....	100	Registracijos prekiniai ženklai.....	109

Ivadas

Išankstinė patikra ir faktai apie gaminį

Pasižymėkite: Atlikta šio gaminio išankstinė patikra. Įsitikinkite, kad iš prekybos atstovo gavote pasirašytą išankstinės patikros dokumento kopiją.

Techninės priežiūros atstovo kontaktinė informacija:	
Ši naudotojo instrukcija priklauso gaminiui, kurio gaminio / serijos numeris:	
	/
Variklis:	
Transmisija:	

Gaminio aprašas

R 318X ir R 320X AWD yra sodo traktoriukai skirti pjauti žolę. Tiesioginės ir atbulinės eigos pedalai leidžia operatoriui tolydžiai reguliuoti greitį. Valandų skaitiklis rodo, kiek valandų operatorius naudojo šį gaminį. R 320X AWD turi visų varančiųjų ratų pavarą (AWD). R 318X ir R 320X AWD naudojami su Combi pjovimo agregatais su BioClip.

Naudojimas

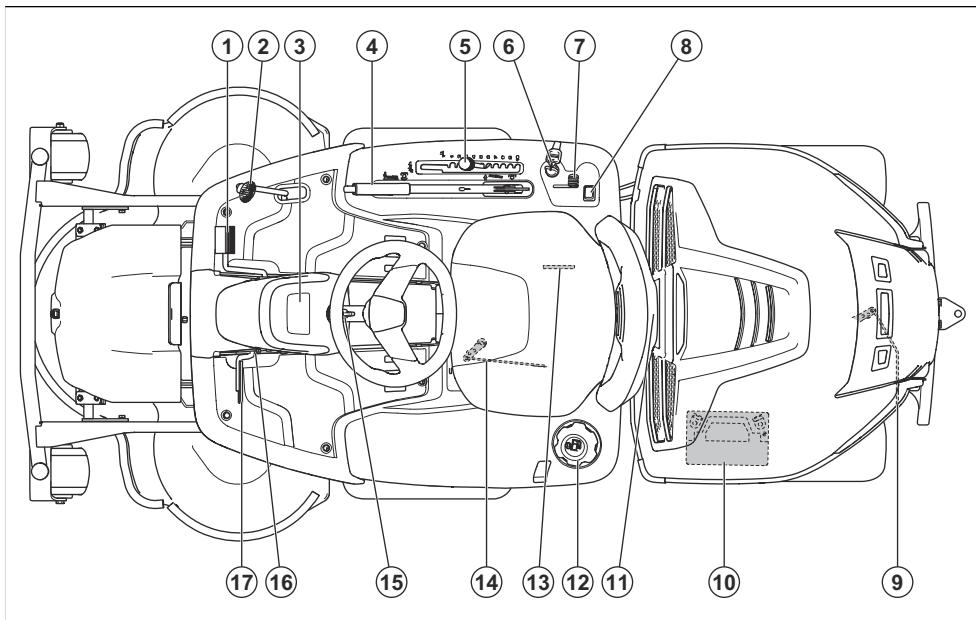
Gaminys skirtas pjauti žolę atviruose ir lygiuose plotuose, esančiuose gyvenamosiose zonose ir

soduose. Prijunkite pasirinktinį priedą, kad galėtumėte naudoti kitoms užduotims atlitti. Dėl išsamesnės informacijos apie turimus priedus prašome kreiptis į Husqvarna prekybos atstovą.

Apdrauskite savo gaminį

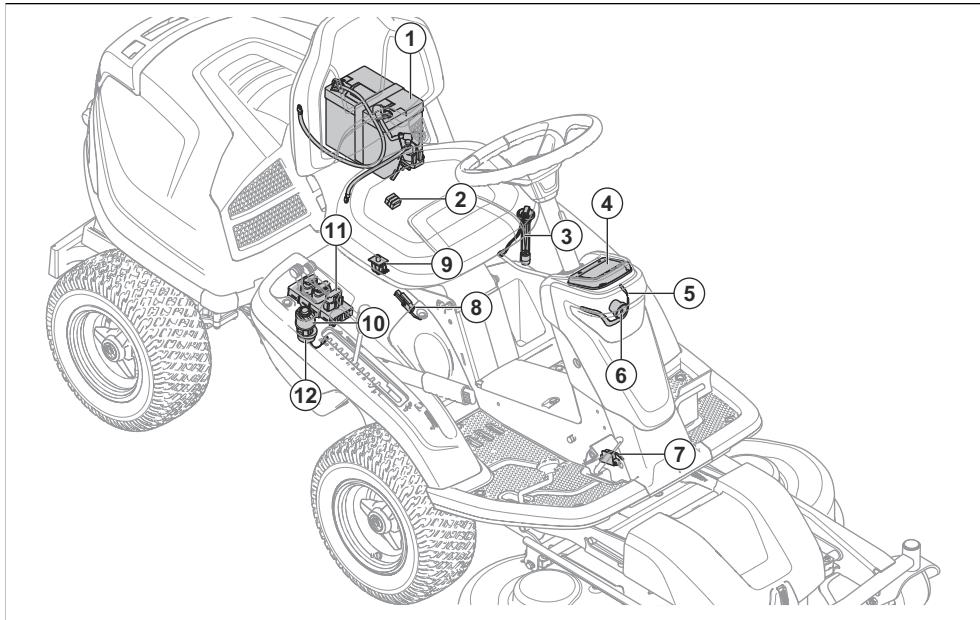
Įsitikinkite, kad jūsų naujas gaminys yra apdraustas. Jei nesate tikri, kreipkitės į draudimo bendrovę. Mes rekomenduojame apsidrausti dėl visų galimų žalų, išskaitant žalas dėl trečiųjų šalių, gaisro, gedimų, vagystės bei civilinės atsakomybės draudimą.

Gaminio apžvalga



- 1. Pedalas pirmyn
- 2. Atbulinės eigos pedalas
- 3. Ekranėlis
- 4. Pjovimo agregato kėlimo svirtis
- 5. Pjovimo aukščio reguliavimo svirtis
- 6. Degimo spynelė / priekinių žibintų jungiklis
- 7. Sklendės valdiklis
- 8. Tolimųjų šviesų žibintų jungiklis
- 9. Galinės ašies transmisijos įjungimo arba išjungimo svirtis
- 10. Akumulatorius
- 11. Dangčio užraktas
- 12. Kuro bakelio dangtelis
- 13. Plokštélė su nurodytu tipu ir nuskaitomu kodu
- 14. AWD gaminiių priekinės ašies transmisijos įjungimo arba išjungimo svirtis.
- 15. Vairo reguliavimas
- 16. Stovėjimo stabdžio fiksavimo mygtukas
- 17. Stovėjimo stabdžio pedalas

Elektros sistemos apžvalga



1. Akumulatorius
2. Pagrindinis saugiklis
3. Degalų jutiklis
4. Display (ekranėlis)
5. Darbinis žibintas
6. Tolimųjų šviesų žibintas
7. Mikrojungiklis, stovėjimo stabdys
8. Kėlimo svirties mikrojungiklis
9. Naudotojo buvimo valdiklis (OPC)
10. Degimo spynelė / priekinių žibintų jungiklis
11. Vejapiovės valdymo modulis
12. Garsinė įspėjamasis įrenginys

Vejapiovės valdymo modulis

Gaminje yra vejapiovės valdymo modulis, pateikiantis naudotojui informacijos apie gaminį. Informacija rodoma prietaisų skydelio ekranelyje. Žr. *Ecranėlis* psl. 78.

Vejapiovės valdymo modulis leidžia techninio aptarnavimo atstovui prisijungti prie gaminio atliekant techninę priežiūrą.

Husqvarna Connect

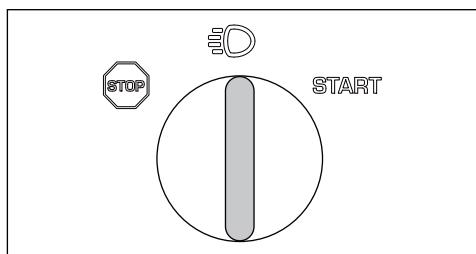
Gaminys turi *Bluetooth®* belaidę technologiją ir gali prisijungti prie mobiliųjų įrenginių, kuriuose įdiegta programėlė Husqvarna Connect. Husqvarna Connect yra nemokama programėlė, skirta mobiliesiems

įrenginiams. Programėlė Husqvarna Connect suteikia Husqvarna gaminui papildomas funkcijas:

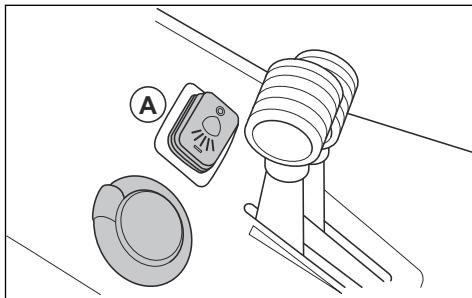
- Užrakinimo ir atrakinimo funkcija, apsauganti nuo neteisėto gaminio naudojimo.
- Papildoma informacija apie gaminį.
- Informacija ir patarimai apie gaminio dalis ir priežiūrą.

Priekiniai žibintai

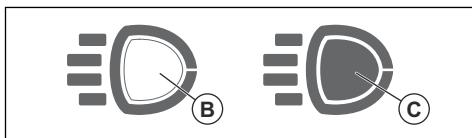
Priekiniai žibintai turi darbinius žibintus ir tolimųjų šviesų žibintus. Norėdami įjungti darbinį žibintą, pasukite degimo raketelį į apšvietimo padėtį. Išjungus variklį, darbiniai žibintai lieka įjungti 3 minutes.



Norédami įjungti arba išjungti tolimuų šviesų žibintus, pastumkite jungiklį (A).



Kai įjungtas darbinis žibintas, ekranėlyje rodomas priekinio žibinto simbolis (B). Kai įjungti tolimuų šviesų žibintai, ekranėlyje rodomas užpildyto priekinio žibinto simbolis (C).



Valandų skaitiklis

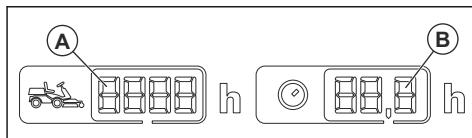
Gaminio ekranėlyje yra 2 valandų skaitikliai. Valandų skaitiklyje rodoma, kiek variklis turi eksplotacijos valandų iš viso (A) ir darbiniu laikotarpiu (B). Paskutinis eksplotavimo laikotarpio valandų skaitiklio skaitmuo rodo dešimtają valandos dalį (6 minutes).

Laikas, kai degimas yra įjungtas, bet variklis išjungtas, nėra registruojamas.

Pasižymėkite: Bendro valandų skaičiaus skaitiklis (A) rodo tik visas valandas. Variklis turi veikti mažiausiai vieną valandą tam, kad galėtumėte matyti visų valandų skaitiklį (A).

Pasižymėkite: Eksplotavimo laikas – tai laikas, kurį variklis buvo įjungtas per 1 dieną. Naujas

eksploatavimo laikas prasideda, jei variklis išjungiamas mažiausiai 6 valandoms.

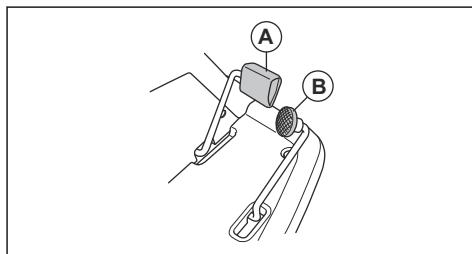


Naudotojo buvimo valdiklis (OPC)

OPC įjungiamo operatoriui paklus nuo sėdynės. Jei peilių yra įjungti arba stovėjimo stabdys nėra įjungtas, variklis ir peilių pavara sustabdomi. Žr. *Paleidimo sąlygos* psl. 82.

Tiesioginės ir atbulinės eigos pedalai

Greitis laipsniškai reguliuojamas 2 pedalais. Kairysis pedalas (A) naudojamas judėti į priekį, o dešinysis pedalas (B) – judėti atgal. Atleidus pedalus gaminys sustabdomas.

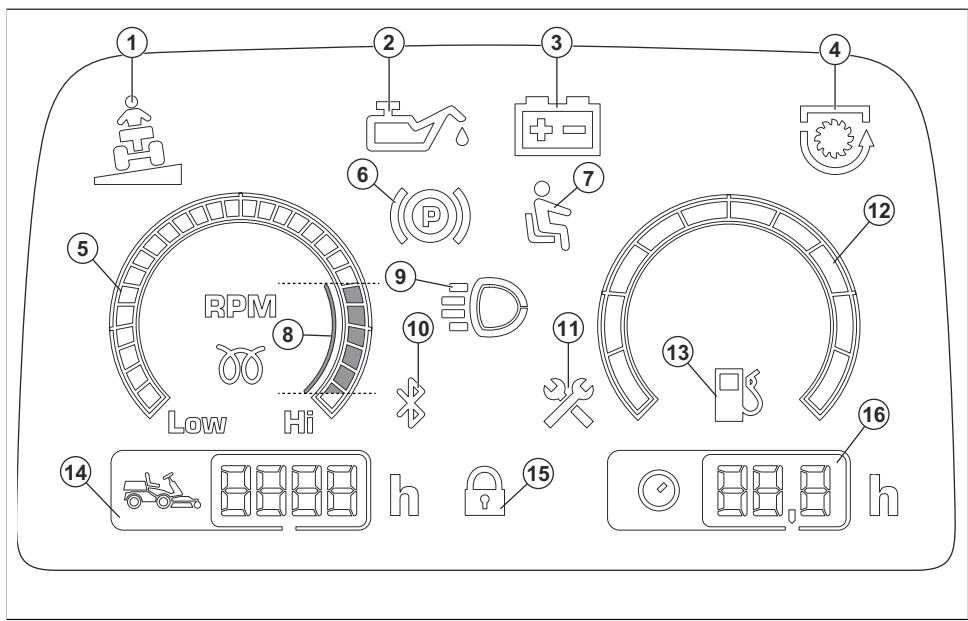


Pjovimo agregatas

Šiam gaminiuui skirti pjovimo aggregatai yra Combi pjovimo aggregatai su BioClip. BioClip smulkina žolę ir paverčia į trašą. Combi pjovimo aggregatus galima naudoti be BioClip. Naudojant BioClip žolė išmetama per galinę dalį.

Ekranėlis

Prietaisų skydelio ekranėlyje rodoma informacija apie gaminio būklę.



1. Nuokalnės indikatorius
2. Alyvos slėgio indikatorius
3. Akumulatoriaus lygio indikatorius
4. PTO indikatorius
5. Tachometras
6. Stovėjimo stabdžio indikatorius
7. Naudotojo buvimo valdklitas (OPC)
8. Rekomenduojamos variklio apsukos naudojant gaminį.
9. Darbinio žibinto arba tolimuų šviesų žibintų indikatorius
10. Bluetooth®
11. Techninės priežiūros indikatorius
12. Degalų lygio matuoklis
13. Mažo degalų lygio indikatorius
14. Bendroji veikimo trukmė
15. Skaitmeninis užraktas
16. Darbo trukmė



Prieš naudodamis, atidžiai perskaitykite naudotojo instrukciją ir įsitikinkite, kad viską gerai supratote.



Besisukančios peiliai. Laikykitės atokiau.



Įspėjimas: besukančios dalys. Laikykitės atokiau.



Saugokitės išmetamų ir rikošetu atšokusių daiktų.



Niekada nenaudokite gaminio, jei arti yra žmonių (ypač vaikų) ar gyvūnų.



Prieš pradédami važiuoti atbuline eiga ir ja važiuodami, žiūrékite atgal.

Simboliai ant gaminio



ISPĖJIMAS. Aplaidžiai ar netinkamai naudojant gali būti rūptai ar net mirtinai sužalotas operatorius ar kiti žmonės.



Niekada nepjaukite žolės skersai šlaito.
Nepjaukite žolės, jei šlaitas yra didesnis nei 10°. Žolės pjovimas ant šlaito psl. 83.



Gaminiu ar įranga niekada nevežkite keleivių.



Judėti į priekį.



Neutrali pavara.



Judėti atgal.



Stovėjimo stabdys.



Šis įrenginys atitinka jam taikomas EB direktyvas.



I aplinką skleidžiamas triukšmas atitinka Europos Bendrijos direktyvos reikalavimus. Gaminio skleidžiamas triukšmas nurodytas skyriuje „Techniniai duomenys“ ir ant etiketės.



Visada naudokite patvirtintas apsaugines ausines.



Svorio perdavimas išjungtas.



Svorio perdavimas išjungtas.



Sustabdyti variklį.



Paleisti variklį.



Variklio apsukos – didelės.



Variklio apsukos – mažos.



Degalai.



Maks. 10 % etanolio.



Pjovimo aukštis.



Pjovimo aukščio reguliavimo svirties techninės priežiūros padėtis.



Peiliai yra i Jungti.



Peiliai yra išjungti.



Pjovimo agregato transportavimo padėtis.



Pjovimo agregato naudojimo padėtis.



Pavaros sistemos i Jungimas ir išjungimas.



Alyvos lygis.



Nuskaitomas kodas

yyyywwxxxx

Nominalių parametrių plokštelių su serijos numeriu. yyyy yra pagaminimo metai, ww – pagaminimo savaitė.

Pasižymėkite: Kiti ant gaminio pateikti simboliai (lipdukai), skirti kitų komercinių teritorijų sertifikavimams.

„Euro V“ standartas



PERSPĖJIMAS: Variklio modifikavimas panaikina šio produkto ES tipo patvirtinimą.

Atsakomybė už gaminį

Kaip nurodyta atsakomybės už gaminį įstatymuose, mes nesame atsakingi už mūsų gaminio sukeltą žalą, jei:

Sauga

Saugos ženklų reikšmės

Įspėjimai, perspėjimai ir pastabos yra skirtos atkreipti dėmesį į ypač svarbias vadovo dalis.



PERSPĖJIMAS: Naudojamas, kai naudotojui ar šalia esantiems asmenims kyla mirtingo arba sunkaus sužeidimo pavojus arba, jei nesilaikoma vadove pateiktų nurodymų.



PASTABA: Naudojamas, kai kyla pavojus sugadinti gaminį, kitas medžiagą arba padaryti žalą aplinkai, jei nesilaikoma vadove pateiktų nurodymų.

Pasižymėkite: Naudojamas papildomai informacijai apie konkrečią situaciją pateikti.

Bendrieji saugos nurodymai



PERSPĖJIMAS: Šis gaminys gali nupjauti rankas ir kojas bei svaidyti daiktus. Jei nesilaikysite saugos nurodymų, kyla sunkių sužeidimų arba mirties pavojus.



PERSPĖJIMAS: Nenaudokite gaminio, kurio plovimo įranga yra pažeista. Pažeista plovimo įranga gali svaidyti daiktus ir sukelti sunkių arba mirtingų sužeidimų. Nedelsdami pakeiskite pažeistus peilius.



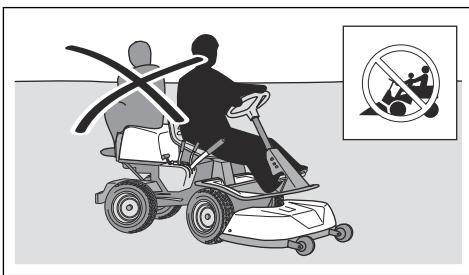
PERSPĖJIMAS: Šis gaminys veikdamas sukuria elektromagnetinį lauką. Tam tikromis aplinkybėmis šis laukas gali trikdysti aktyviųjų arba pasiviuojų medicininiai implantų veiklą. Kad sumažėtų sunkių ar mirtingų sužeidimų pavojus, medicininiai implantų turintiems asmenims rekomenduojame prieš naudojant šį gaminį pasitarti su gydytoju ir implanto gamintoju.

- gaminys netinkamai suremontuotas;
- gaminys suremontuotas naudojant kito gamintojo arba gamintojo nepatvirtintas dalis;
- gaminys turi kito gamintojo arba gamintojo nepatvirtintą priedą;
- gaminys suremontuotas ne patvirtintame techninės priežiūros centre arba jis suremontavo ne patvirtintas atstovas.



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

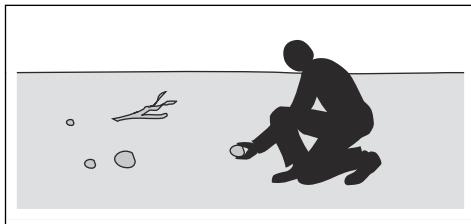
- Visada elkitės atsargiai ir vadovaukitės sveiku protu. Neapsiimiokite atlikti darbų, kuriems nesate pakankamai kvalifikuotas. Jei perskaite naudotojo instrukciją turite abejonių dėl darbinių procedūrų, prieš pradėdami darbą pasitarkite su specialistu.
- Prieš paleisdami gaminį, perskaitykite ir išsigilinkite į naudotojo instrukciją bei ant gaminio esančius nurodymus.
- Išmokite saugiai naudotis įrenginiu ir valdikliais bei greitai jį sustabdyti.
- Išsiaiškinkite saugos lipdukų reikšmes.
- Nuolat valykite gaminį, kad galėtumėte aiškiai matyti ženklius ir lipdokus.
- Atsiminkite, kad už nelaimingus atitikimus, kurių metu nukentės asmenys ar turtas, bus atsakingas naudotojas.
- Nevežkite keleivių. Gaminį gali naudoti tik vienas asmuo.



- Nepalikite gaminio, kurio variklis yra i jungtas, be priežiūros. Prieš palikdami gaminį be priežiūros, būtinai sustabdykite peilius, įjunkite stovėjimo stabdį, sustabdykite variklį ir ištraukite užvedimo rakteli.
- Gaminį naudokite tik šviesiuoju paros metu arba gerai apšviestoje vietoje. Nevažiuokite gaminiu arti duobių ir kitų grunto nelygumų. Saugokites kitų galimų pavojų.
- Gaminio niekada nenaudokite blogu oru, pavyzdžiu, kai kyla rūkas, lyja, drėgna, gali žaibuoti, taip pat

drégnose vietose, pučiant stipriam vėjui, stipriai šalant ir pan.

- Raskite ir pažymėkite akmenis ir kitus nejudančius objektus, kad neatsitrenktumėte.
- Iš pjaunamo ploto surinkite visus daiktus (akmenis, žaislus, vielas ir t. t.), kurie galėtų įstigti peiliuose ar būti iš jų išsviesti.



- Neleiskite vaikams ar kitiems su gaminiu negalintiemis dirbtai asmenims jo naudoti ar atlikti priežiūros darbų. Vietos teisės aktuose gali būti nustatytas jauniausias amžius, nuo kurio galima naudoti tokius įrenginius.
- Paleisdami variklį, įjungdami pavarą ar pajudėdami iš vienos pasirūpinkite, kad greta nebūtų žmonių.
- Pjaudami šalia kelio arba važiuodami per kelią stebékite eismą.
- Nenaudokite gaminio, jei esate pavargęs, išgéręs alkoholio ar vartojate medikamentus, kurie gali veikti jūsų regėjimą, budrumą, koordinaciją ar nuovoką.
- Gaminį palikite tik pastate jį ant lygaus paviršiaus ir išjungę variklį.

Saugos nurodymai dėl vaikų



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodamini, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Šalia gaminio palikus vaikus be priežiūros gali įvykti sunkių nelaimių. Vaikus gali dominti gaminys ir žolės pjovimais. Tiketina, kad vaikai nepasilikis ten, kur juos matėte paskutinį kartą.
- Vaikai turi būti atokiau nuo pjaunamos zonos. Išsitinkite, kad vaikus prižiūri suaugęs asmuo.
- Nuolat būkite budrūs ir vaikams atsidūrus darbo zonoje sustabdykite gaminį. Šalia kampų, krūmų, medžių ar kitų vaizdą užstojančių daiktų būkite itin atsargūs.
- Prieš pradédami važiuoti ir važiuodami atbulai, žūrėkite atgal ir žemyn, ar šalia gaminio nėra mažų vaikų.
- Neleiskite kartu važiuoti vaikams. Jie gali nukristi ir sunkiai susižeisti arba neleisti saugiai valdyti gaminio.
- Neleiskite vaikams valdyti gaminio.



Saugos nurodymai dėl darbo



PERSPĖJIMAS: Nelieskite variklio ar išmetamosios sistemos darbo metu arba iš karto baigus darbą. Darbo metu variklis ir išmetamoji sistema labai įkaista. Sužeidimų, gaisro ir žalos turštui ar aplinkai pavojus. Naudodamini gaminį venkite krūmų ir kitų objektių.



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodamini gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Prieš pradédami važiuoti ir važiuodami atbulą eiga, visada pasižiūrėkite žemyn ir atgal. Saugokite didelių ir mažų kliūčių.
- Prieš pasukdami sumažinkite greitį.
- Sustabdykite peilius važiuodami virš nepjaunamų plotų.



PASTABA: Prieš naudodamini gaminį, perskaitykite toliau esančius perspėjimus.

- Prieš naudodamini gaminį nuvalykite žolę ir purvą nuo šalto oro įsiurbimo angos. Užblokavus šalto oro įsiurbimo angą gali sugesti variklis.
- Atsargiai važiuokite aplink akmenis ir kitus didesnius objektus ir stenkitės, kad peilių nepaliestų objektų.
- Nevažiuokite per objektus. Jei pjovimo metu važiuojate per objektą, sustabdykite ir patirkrinkite gaminį bei pjovimo agregatą. Prieikus sutaisykite ir tik tada paleiskite iš naujo.

Asmeninės apsauginės priemonės

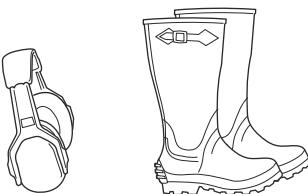


PERSPĖJIMAS: Prieš naudodamini gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Naudodamini gaminį visada dėvėkite patvirtintas asmenines apsaugines priemones. Asmeninės apsauginės priemonės nepadės visiškai išvengti pavojaus susižeisti, tačiau nelaimingo atsikrimo

atveju mažiau nukentėsite. Leiskite prekybos atstovui padėti pasirinkti tinkamą įrangą.

- Visada naudokite patvirtintas apsaugines ausines. Ilgalaičis triukšmo poveikis gali negrūžtamai pakenkti klausai.
- Visada avékite apsauginius pusbačius ar batus. Rekomenduojama, kad jie turėtų plienines pirštų apsaugas. Nenaudokite gaminio basomis.



- Kai būtina, pvz., montuojant, apžiūrint arba valant pjovimo įrangą, užsimaukite pirštines.
- Nedévėkite laisvų drabužių, nenešiokite papuošalų ar kitų detalių, kurias gali įtraukti judančios dalys.
- Netoliiese turi būti pirmosios pagalbos vaistinėlė ir gesintuvas.

Gaminio apsauginės priemonės



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Nesinaudokite gaminiu, jei jo apsauginės priemonės yra netvarkingos. Reguliarai tikrinkite apsaugines priemones. Jei apsauginės priemonės yra pažeistas, pasitarkite su Husqvarna techninėmis priežiūros atstovu.
- Nemodifikuokite apsauginių priemonių. Nenaudokite gaminio, jeigu apsauginės plokštės, apsauginiai gaubtai, apsauginiai jungikliai ir kitos apsauginės priemonės yra neįrengtos arba netvarkingos.

Norédami patikrinti užvedimo spynelę

- Norédami patikrinti užvedimo spynelę, paleiskite ir sustabdyskite variklį. Žr. *Norédami paleisti variklį* psli. 88 ir *Norédami sustabdyti variklį* psli. 89.
- Įsitinkinkite, kad pasukus degimo rakteli į paleidimo padėti variklis yra paleidžiamas.
- Įsitinkinkite, kad pasukus degimo rakteli į sustabdymo padėti variklis yra iš karto sustabdomas.

Paleidimo salygos

Variklio paleidimui būtinos šios salygos:

- Pjovimo agregatas yra pakeltas ir stovėjimo stabdys yra išjungtas.

Variklis turi būti sustabdomas toliau nurodytomis situacijomis:

- Pjovimo agregatas nuleistas ir naudotojas pakyla nuo sėdynės.

- Pjovimo agregatas pakeltas, stovėjimo stabdys neįjungtas ir naudotojas pakyla nuo sėdynės.

Bandykite paleisti variklį be vienos iš anksčiau išvardintų sąlygų. Pakeiskite salygas ir vėl bandykite. Šią patikrą atlikite kiekvieną dieną.

Norédami patikrinti greičio ribotuvą

- Norédami stabdyti, atleiskite tiesioginės eigos pedalą.
- Tam, kad stabdymo galia būtų didesnė, paspauskite atbulinės eigos pedalą.
- Įsitinkinkite, kad tiesioginės ir atbulinės eigos pedalai yra neblokuojami ir juos galima laisvai naudoti.
- Įsitinkinkite, kad atleidus tiesioginės eigos pedalą gaminys yra stabdomas.

Stovėjimo stabdys



PERSPĖJIMAS: Jei stovėjimo stabdys neveikia, gaminys gali pradeti judėti ir sužeisti arba padaryti kitos žalos. Užtikrinkite, kad stovėjimo stabdys būtų reguliarai tikrinamas ir reguliuojamas.

Žr. *Norédami patikrinti stovėjimo stabdį* psli. 92.

Duslintuvas

Duslintuvas iki minimumo sumažina triukšmo lygi ir nukreipia nuo naudotojo variklio išmetamasių dujas.

Nenaudokite gaminio, jei nėra duslintuvo arba jis yra pažeistas. Esant pažeistam duslintuvui padidėja triukšmo lygis ir kyla gaisro pavojus.



PERSPĖJIMAS: Darbo metu ir tada, kai variklis veikia tuščiaja eiga, duslintuvas labai ikaista ir kuri laiką išlieka karštas. Elkiteatsargiai su degiomis medžiagomis ir (arba) garais, kad išvengtumėte gaisro.

Duslintuvu patikra

- Norédami įsitikinti, kad duslintuvas yra tinkamai pritvirtintas ir nėra pažeistas, jį tikrinkite reguliarai.

Apsauginiai gaubtai

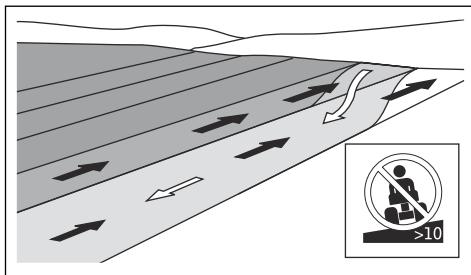
Kai apsauginių gaubtų nėra arba jie yra pažeisti, kyla sužeidimų, kuriuos gali sukelti judančios dalys ir karšti paviršiai, pavojus. Prieš naudodamini gaminį patikrinkite apsauginius gaubtus. Įsitinkinkite, kad apsauginiai gaubtai yra tinkamai pritvirtinti ir yra neįskilę ar kitaip pažeisti. Pažeistus gaubtus pakeiskite.

Žolės pjovimas ant šlaito

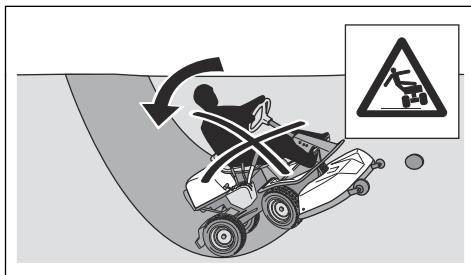


PERSPĖJIMAS: Prieš naudodamis gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Pjaunant žolę ant šlaito padidėja pavojus, kad nesuvaldysite gaminio ir jis apsivers. Tai gali sukelti sužeidimų arba miršt. Visus šlaitus būtina pjauti atsargiai. Jeigu negalite šlaitu važiuoti atbulomis arba nesijaučiate saugiai, šlaitą nepjaukite.
- Pašalinkite akmenis, šakas ir kitas kliūties.
- Pjaudami važinėkite aukštyn ir žemyn, o ne išilgai šlaito.
- Nevažiuokite šlaitu žemyn nuleidę pjovimo agregatą.
- Nevažiuokite gaminio, jei šlaitas yra didesnis nei 10° .



- Nepaleiskite ir nesustabdykite gaminio ant šlaito.
- Šlaituose judėkite tolydziai ir lėtai.
- Stagiai nekeiskite greičio ar krypties.
- Nedarykite aštresnių posūkių, nei reikia. Važiuodami šlaitu žemyn, sukite lėtai ir palaipsniu. Važiuokite lėtai. Atsargiai sukite vairą.
- Saugokités ir nevažiuokite virš vagų, duobių ir kupstų. Dirbant ant nelygios žemės padidėja pavojus, kad gaminys gali apvirsti. Aukštoje žolėje kliūties gali būti nematomos.
- Draudžiama pjauti žolę arti stačių kraštų, griovių ar pylimų. Vienam ratui nuvažiuavus nuo statusus šlaito ar griovio krašto arba kraštui nuslinkus gaminys gali staiga apvirsti. Gaminui įkritus į vandenį kyla pavojus paskesti.



- Nepjaukite šlapios žolės. Ji yra slidi, dėl suprastėjus padangų sukimui gaminys gali slidinėti.

- Nestatykite pėdų ant žemės, kad gaminys būtu stabilus.
- Judėkite labai atsargiai, jei prie gaminio yra pritvirtintų priedų ar kitų objektų, galinčių padaryti gaminį nestabilų.
- Kad gaminys būtu stabilus, pritaisykite ratų svarmenis arba atsvarus. Dėl išsamnes informacijos prašome kreiptis į savo prekybos atstovą. Naudodamis R 320X AWD, pritaisykite atsvarus, nes AWD gaminiams ratų svarmenų naudoti negalima.

Degalų naudojimo sauga



PERSPĖJIMAS: Su degalais elkitės atsargiai. Jie yra labai degūs ir gali sukelti sužeidimų bei padaryti žalos turtui.



PERSPĖJIMAS: Prieš naudodamis gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Draudžiama pilti degalus į baką patalpoje.
- Benzinas ir jo garai nuodingi ir ypač degūs. Su degalais elkitės atsargiai, kad išvengtumėte sužeidimų ar gaisro.
- Draudžiama varikliui veikiant nuimti degalų bako dangtelį arba į baką pilti degalus.
- Prieš pildami degalus leiskite varikliui atvėsti.
- Pildami degalus nerūkykite.
- Nepilkite degalų ten, kur yra kibirkščių arba atvira liepsna.
- Jei yra degalų sistemos nuotekis, nepaleiskite variklio, kol nuotekis nebus pašalintas.
- Degalų nepripilkite daugiau, nei rekomenduojama. Dėl iš variklio sklindančio karščio ir saulės šilumos degalai plečiasi ir, jei bakas bus perpildytas, degalai gali išsilieti.
- Neperpildykite. Ant gaminio išlietus degalus nušluostykite ir prieš paleisdami variklį palaukite, kol jie išdžius. Jeigu degalų užsiliejote ant drabužių, persirenkite.
- Laikykite degalus tinkamose talpyklose.
- Laikykite gaminį ir degalus taip, kad nebūtų pavojaus, kad degalų nuotekis arba garai padarys žalos.
- Degalus į tinkamą indą išleiskite lauke ir toli nuo atviros liepsnos.

Akumuliatorių naudojimo sauga



PERSPĖJIMAS: Pažeistas akumuliatorius gali sprogti ir sukelti sužeidimų. Jei akumuliatorius yra deformuotas arba pažeistas, kreipkitės į pritvirtintą Husqvarna techninės priežiūros atstovą.



PERSPĒJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Būdami šalia akumulatorių dėvėkite apsauginius akinius.
- Būdami šalia akumulatoriaus nenešiokite laikrodžių, juvelyriskos ar kitų metalinių objektų.
- Akumulatorių laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Iškraukite akumulatorių patalpoje su gera ventiliacija.
- Iškraunant akumulatorių degios medžiagos turi būti mažiausiu 1 m atstumu nuo akumulatoriaus.
- Išmeskite panaudotus akumulatorius. Žr. *Šalinimas* psl. 104.
- Iš akumulatoriaus gali sklisti sprogios dujos. Nerūkykite šalia akumulatoriaus. Nelaikykite akumulatoriaus šalia atviro lietu ir kibirkščių šaltinių.

Transportavimo sauga

- Gaminio transportavimui naudokite patvirtintą transportavimo priemonę.
- Rinkų nacionalinėmis arba vietos taisyklėmis gali būti nustatomi gaminio transportavimo aprubojimai.
- Transportavimo priemonės naudotojas yra atsakingas už saugų gaminio pritvirtinimą transportuojant.

Priežiūros saugos instrukcijos



PERSPĒJIMAS: Gaminys yra sunkus, todėl gali sužeisti arba sugadinti aplinkinį turą. Nesimirkite variklio arba pjovimo agregato priežiūros darbų, kol neapatenkintos šios sąlygos:

- Variklis yra išjungtas.
- Gaminys pastatytas ant lygaus paviršiaus.
- Ijungtas stovėjimo stabdys.
- Degimo raktelis yra išimtas.
- Atjungtas pjovimo agregatas.
- Degimo kabeliai atjungti nuo žvakių.



PERSPĒJIMAS: Variklio išmetamosiose dujose yra anglies monokso – nuodingų, bekvaipū ir labai pavojingų duju. Neužveskite gaminio uždarose patalpose arba nepakankamai védinamose patalpose.

Ivadas



PERSPĒJIMAS: Pavaros diržo įtempimo spyruoklė gali sulūžti ir sužeisti. Prisijungdami arba atjungdami pjovimo agregatą dėvėkite apsauginius akinius.

Atidžiai perskaitykite gamintojo instrukcijoje pateiktus montavimo nurodymus. Ant gaminio priekinio gaubto



PERSPĒJIMAS: Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau esančius įspėjimus.

- Siekdami didžiausio efektyvumo ir saugos, reguliarai atlikite gaminio techninės priežiūros darbus, kaip nurodyta techninės priežiūros grafiuke. Žr. *Priežiūros grafikas* psl. 90.
- Dėl elektros smūgio galite susižeisti. Varikliui veikiant nelieskite laidų. Nebandykite pirštais patikrinti, ar veikia uždegimo sistema.
- Nepaleiskite variklio, jei apsauginiai gaubtai yra nuimti. Judančios arba karštos dalys kelia didelį pavojų susižeisti.
- Prieš atlikdami darbus greta variklio leiskite gaminui atvesti.
- Peiliai aštrūs, jų juos galima įsipjauti. Dirbdami su peiliais juos apvyniokite medžiaga arba mūvėkite apsaugines pirštines.
- Valydamis pjovimo agregatą visada nustatykite jo priežiūros padėtį. Nestatykite gaminio greta nuolydzio arba griovio krašto, kad pasiektumėte pjovimo agregatą.

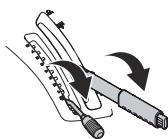
Surinkimas

vidinėje pusėje esančios etiketės pavaizduota, kaip prijungti ir atjungti pjovimo agregatą.

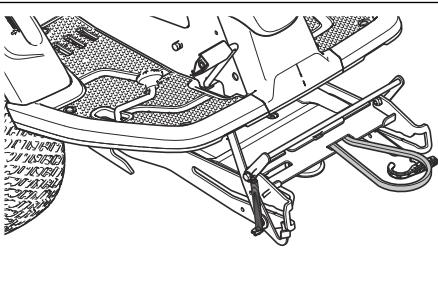
Norėdami prijungti pjovimo agregatą

1. Pastatykite gaminį ant lygaus paviršiaus.
2. Ijunkite stovėjimo stabdį.
3. Pjovimo aukščio reguliavimo svirtį nustatykite į techninės priežiūros padėtį.

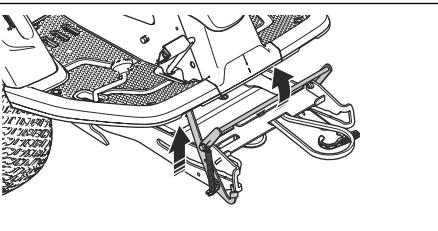
4. Nustatykite pjovimo agregato kėlimo svirtį į pjovimo padėti.



5. Uždėkite pavaros diržą, kaip parodyta, kad jis nebūtų suspaustas ir netrukštų prijungiant pjovimo aggregata.

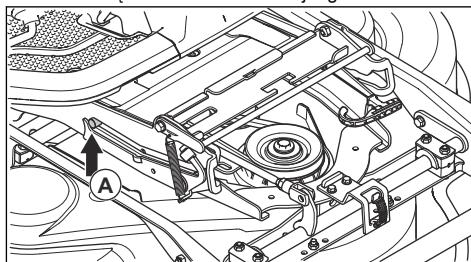


6. Nuleiskite įrangos rėmą. Pakelkite techninės priežiūros padėties fiksavimo įtaisą į vertikalią padėtį.

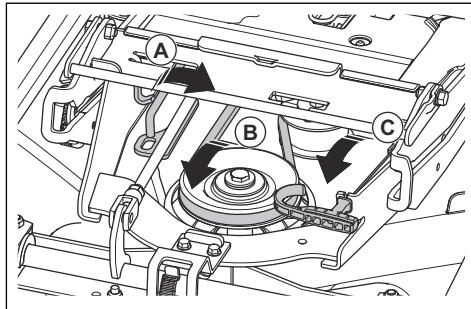


PERSPĒJIMAS: Jei nebūsite atidūs, fiksavimo mechanizmas gali sužeisti pirštus. Atlikdami kitą veiksmą, iki galо pakelkite techninės priežiūros padėties fiksavimo įtaisą į vertikalią padėtį ir laikykite pjovimo aggregatą dviem rankomis.

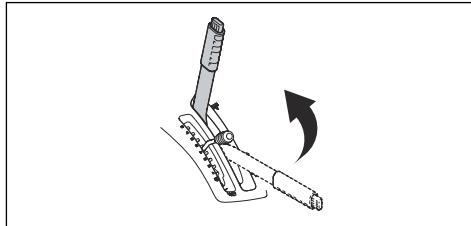
7. Pakelkite pjovimo aggregato priekinį kraštą ir perkelkite ji ant įrangos rėmo. Pjovimo aggregato kištukai, po vieną abiejose pusėse, turi patenkti į įrangos rėmo griovelius. Techninės padėties fiksavimo įtaisą automatiškai atjungiamas.



8. Pakelkite pjovimo aukščio fiksatorių iš fiksatoriaus laikiklio ir įstatykite į pjovimo aukščio fiksatoriaus angą (A).



9. Uždėkite pavaros diržą ant įtempimo disko (B).
10. Įstatykite spyruoklę į spyruoklės laikiklį (C).
11. Nustatykite pjovimo aggregato kėlimo svirtį į fiksavimo padėti. Pjovimo aggregatas pakyla.

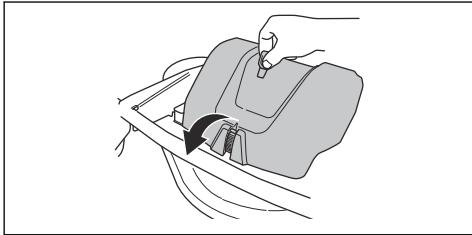


12. Pritvirtinkite priekinį gaubtą.

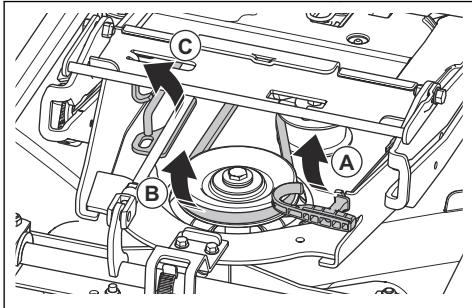
Norédami atjungti pjovimo aggregatą

1. Atlikite 1–4 veiksmus, aprašytus Norédami prijungti pjovimo aggregatą psl. 84.

- Naudodami prie degimo raketėlio pritvirtintą įrankį atlaivinkite priekinio gaubto fiksatorių ir nuimkite gaubtą.



- Atlaivinkite pavaros diržą ant įtempimo disko. (A)



- Kairiaja ranka laikykite spruoklės rankenelę, o dešiniaja ranka nuimkite pavaros diržą.
- Padėkite pavaros gaminio gale. Nedėkite jo į diržo laikiklį (B).
- Istatykite spruoklės rankenelę į spruoklės laikiklį, kad spruoklė nenukristų
- Pakelkite pjovimo aukščio fiksatorių iš ir istatykite į pjovimo aukščio fiksatoriaus laikiklį (C).

Ivadas

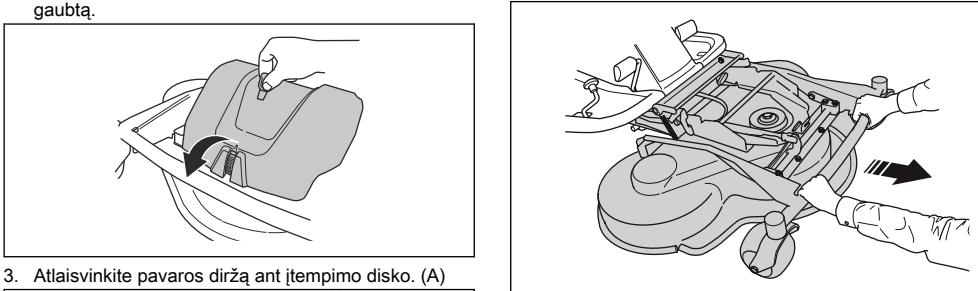


PERSPĖJIMAS: Prieš naudodami gaminį perskaitykite ir supraskite saugos skyriaus informaciją.

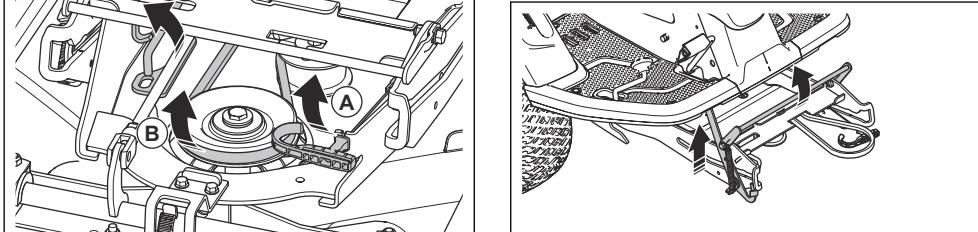
Norėdami pradėti naudoti Husqvarna Connect

- Atsisiųskite „Husqvarna Connect“ programėlę į mobiliją įrenginį.
- Užsiregistravkite „Husqvarna Connect“ programėlėje.
- Norėdami prisijungti ir užregistruoti gaminį, vadovaukitės programėlėje Husqvarna Connect pateiktomis instrukcijomis.

- Laikykite pjovimo agregato priekinį kraštą dviem rankomis ir traukite, kol jis sustos.



- Pakelkite techninės priežiūros padėties fiksavimo įtaisą į vertikalią padėtį.



- Pakelkite pjovimo agregato priekį, kol techninės priežiūros padėties fiksavimo įtaisas palies réma, ir ištraukite pjovimo aggregatą.



PERSPĖJIMAS: Jei nebūsite atidūs, fiksavimo mechanizmas gali sužeisti pirštus. Pereidami prie kitos veiksmo, laikykite pjovimo aggregato priekinį kraštą abiem rankomis.

Naudojimas

Pasižymėkite: Programėlė Husqvarna Connect nėra prieinama visose programėlių parduotuvėse.

Norėdami priplildyti degalų

 **PERSPĖJIMAS:** Benzinas labai degus. Būkite atsargūs ir papildykite degalų lauke, žr. *Degalų naudojimo sauga psl. 83.*



PERSPĖJIMAS: Degalų bako nenaudokite kaip atramos.



PASTABA: Naudojant netinkamo tipo degalus gali būti sugadintas variklis.

Variklis naudoja benzинą, kurio minimalus oktaninis skaičius yra 91 RON (87 AKI), nemaišytą su alyva. Rekomenduojame naudoti biologiškai skaidų alkiliatą. Nenaudokite benzino, kuriame yra daugiau nei 10 % etanolio.

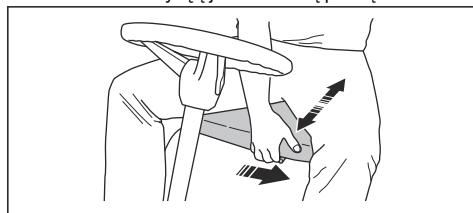
- Kiekvieną kartą prieš pradēdami naudotis įrenginiu patirkrinkite degalų lygį ir, esant būtinybei, pripilkite degalų.
- Nepripildykite degalų bakelio sklidinai. Palikite mažiausiai 2,5 cm tarpą.

Norédami reguliuoti sėdynę



PERSPĒJIMAS: Nekoreguokite sėdynęs, kai gaminys veikia.

1. Norédami pastumti sėdynę į priekį arba atgal, padékite pėdas ant pakojos.
2. Nuleiskite svirtį į šoną, žemiau priekinio sėdynės krašto.
3. Pastumkite sėdynę į jums tinkamą padėtį.

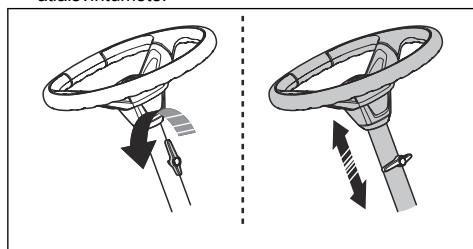


Vairo aukščio reguliavimas



PERSPĒJIMAS: Nereguliuokite vairo aukščio naudodami gaminį.

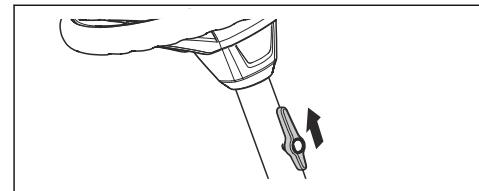
1. Pasukite rankenę prieš laikrodžio rodyklę, kad atlaisvintumėte.



2. Reguliuokite vairo aukštį.
3. Norédami priveržti valdymo rankenę, rankeną žemiau valdymo rankenėlės sukite pagal laikrodžio rodyklę.



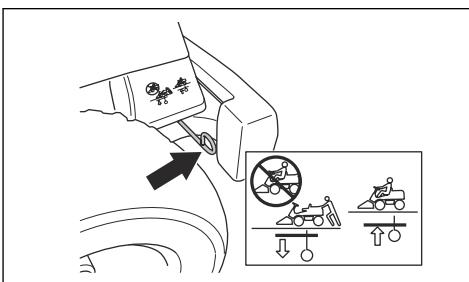
PASTABA: Pasukite rankenę pagal laikrodžio rodyklę, kad priveržtumėte.



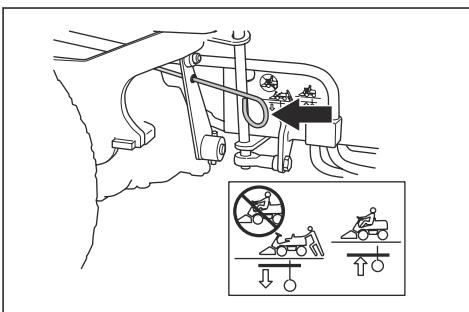
Norédami i jungti ir išjungti pavaros sistemą

Tam, kad būtų galima judinti gaminį, kai variklis yra išjungtas, turi būti išjungta pavaros sistema. Norédami i jungti ašies pavarą, iki galu patraukite pavaros sistemos svirtį. Norédami i jungti ašies pavarą, iki galu pastumkite pavaros sistemos svirtį. Nenustatykite kurios nors tarpinės padėties.

Modelio R 318X pavaros sistemos svirtis yra už kairiojo galinio rato. Modelyje R 320X AWD viena pavaros sistemos svirtis yra skirta priekinei ašiai, o kita – galinei. Galinės ašies pavaros sistemos svirtis yra už kairiojo galinio rato.

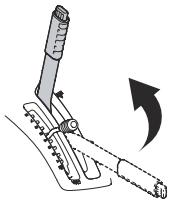


R 320X AWD priekinės ašies pavaros sistemos svirtis yra už kairiojo priekinio rato.

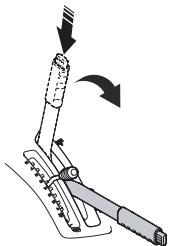


Norėdami pakelti ir nuleisti pjovimo agregatą

Norėdami pakelti pjovimo agregatą į transportavimo padėtį, patraukite kėlimo svirtį link galio. Jei variklis yra ižungtas, peilai nustoka suktis automatiškai.

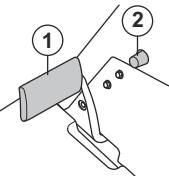


Norėdami nuleisti pjovimo agregatą į pjovimo padėtį, paspauskite fiksavimo mygtuką ir pastumkite kėlimo svirtį į priekį. Jei variklis yra ižungtas, peilai pradeda suktis automatiškai.



Norėdami ižungti ir atleisti stovėjimo stabdį

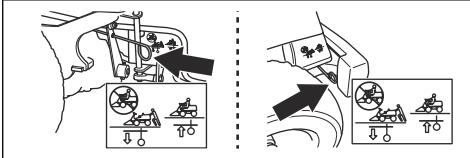
1. Nuspauskite stovėjimo stabdžio pedalą (1).
2. Paspauskite ir laikykite nuspaudę fiksavimo mygtuką (2).



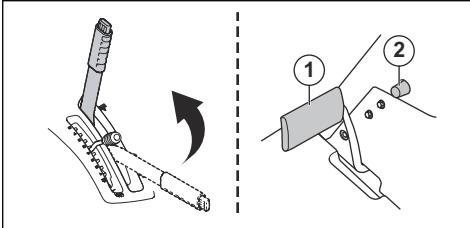
3. Laikykite mygtuką nuspaustą ir atleiskite stovėjimo stabdžio pedalą.
4. Norėdami atlaisvinti stovėjimo stabdį, dar kartą paspauskite stovėjimo stabdžio pedalą.

Norėdami paleisti variklį

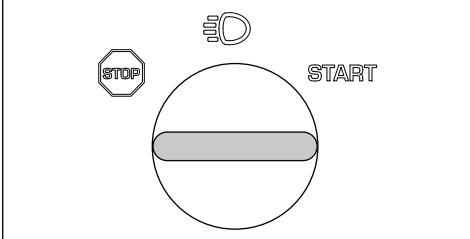
1. Išsitinkite, kad pavaros sistema yra ižungta, žr. *Norėdami ižungti ir išjungti pavaros sistemą* psl. 87.



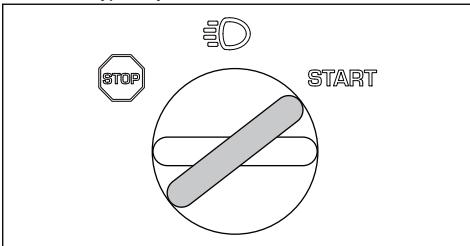
2. Pakelkite pjovimo agregatą ir ižunkite stovėjimo stabdį.



3. Pasukite degimo rakteli į paleidimo padėtį.

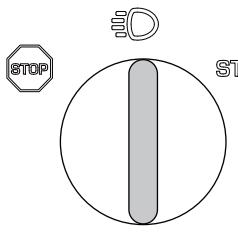


4. Paleidus variklį, iš karto atleiskite degimo rakteli į neutralią padėtį.



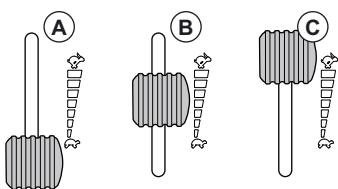
Pasižymėkite: Neleiskite starteriu nepertraukiama veikti ilgiau nei 5 sekundes. Nepavykus paleisti variklio, 15 sekundžių palaukite ir tik tada bandykite dar kartą.

5. Norédami i jungti priekinius žibintus, pasukite raktelių į apšvietimo padėtį.



6. Leiskite varikliui veikti vidutiniu greičiu (B) 3–5 min. prieš apkraudami.

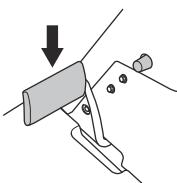
7. Iki galio atidarykite droselį (C).



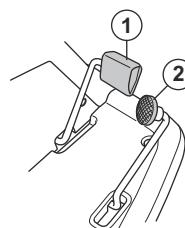
Pasižymėkite: Suaktyvavus peilius varikliui veikiant visu pajėgumu apkraunamis pavarų diržai. Droselį iki galio atidarykite tik nuleidę piovimo agregatą į piovimo padėtį.

Gaminio naudojimas

1. Paleiskite variklį.
2. Norédami atleisti stovėjimo stabdį, paspauskite stovėjimo stabdžio pedalą ir ji atleiskite.

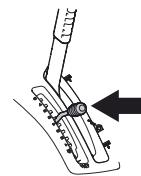


3. Atsargiai paspauskite vieną iš greičio pedalų. Kuo daugiau spaudžiamas pedalas, tuo labiau didėja greitis. Spaudžiant (1) pedalą važiuojama pirmyn, (2) – atgal.

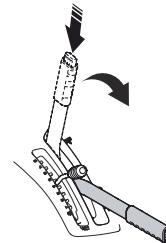


4. Norédami stabdyti, atleiskite pedalą.

5. Piovimo aukščio svirtimi nustatykite reikiama piovimo aukštį (1-10).

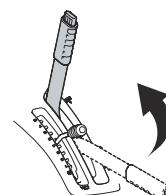


6. Paspauskite ant kėlimo svirties esantį piovimo aggregato fiksavimo mygtuką ir nuleiskite į piovimo padėtį.

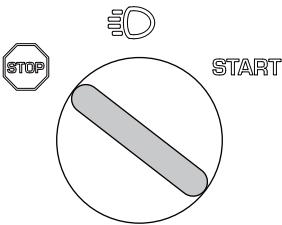


Norédami sustabdyti variklį

1. Patraukite piovimo aggregato kėlimo svitį atgal į fiksavimo padėtį, kad pakeltumėte piovimo aggregatą. Peiliai sustabdomi.



2. Pasukite degimo rakteli į sustabdymo padėtį.



3. Sustabdžius gaminį, ijjunkite stovėjimo stabdį.

Norédami pasiekti gerų pjovimo rezultatų

- Kad užtikrintumėte didžiausią efektyvumą, reguliariai atlikite gaminio techninės priežiūros darbus, kaip

nurodyta techninės priežiūros grafike. Žr. *Priežiūros grafikas* psl. 90.

- Nepjaukite šlapios vejos. Pjaunant šlapią žolę gali būti gaunamas prastas rezultatas.
- Pradėkite nustatę didelį pjovimo aukštį ir palaipsniui ji mažinkite.
- Pjaukite didžiausiu greičiu besisukančiais peiliais (didžiausiu variklio leidžiamu greičiu, žr. *Techninių duomenys* psl. 105). Važiuokite gaminiu į priekį nedideliu greičiu. Jei žolę yra ne per aukšta ir stora, galite pasiekti gerų pjovimo rezultatų ir didesnių greičių.
- Žolę pjaukite nevienodomis kryptimis.
- Norédami gauti geriausią rezultatą, dažnai pjaukite žolę ir naudokite BioClip funkciją.

Techninė priežiūra

Ivadas



PERSPĘJIMAS: Prieš atlikdami priežiūros darbus perskaitykite ir supraskite saugos skyriaus informaciją.

X = Nurodymai pateikti šioje naudotojo instrukcijoje.

Pasižymėkite: Jei yra daugiau nei 1 užduoties laiko intervalas, trumpiausias laiko intervalas yra skirtas pirmam techninės priežiūros darbui. Po pirmo techninės priežiūros darbo, laikykitės ilgesnio laiko intervalo.

Priežiūros grafikas

* = Nurodymai pateikti ne šioje naudotojo instrukcijoje.

Techninės priežiūros darbas	Kasdienė priežiūra prieš pradedant darbą	Priežiūros intervalas valandomis			
		25	50	100	200
Patirkinkite, ar veržlės ir varžtai yra priveržti	*				
Patirkinkite, ar néra degalų ar alyvos nuotékio	*				
Nuvalyti įrenginį	X				
Nuvalykite vidinių pjovimo agregato paviršių aplink peilius	X				
Nuvalykite apie duslintuvą	X				
Norédami įsitikinti, kad duslintuvas yra tinkamai pritvirtintas ir néra pažeistas, jį tikrinkite.	X				
Apžiūrėkite ar neužsikišusi variklio šalto oro įsiurbimo anga	X				
Įsitikinkite, kad apsauginės priemonės néra pažeistos	X				
Išbandykite stabdžius	X				
Patirkinkite variklio alyvos lygi	X				
Patirkinkite transmisijos alyvos lygi	X				
Patirkinkite valdymo lynus	X				
Įsitikinkite, kad priekiniai žibintai veikia tinkamai.		X	X		

Techninės priežiūros darbas	Kasdienė priežiūra prieš pradedant dar- ba	Priežiūros intervalas valandomis			
		25	50	100	200
Patikrinkite pjovimo agregato peilius		X	X		
Patikrinkite, ar padangų slėgis yra tinkamas		X	X		
Pakeiskite variklio alyvą			X	X	
Pakeiskite alyvos filtru.			X	X	
Išvalykite oro filtrus		X			
Pakeiskite oro filtrus.		X	X		
Degalų filtro keitimasis		X		X	
Pakeiskite žvakę				X	
Patikrinkite pjovimo agregato lygiavimą		X	X		
Sutepkite diržo reguliatorių		X	X		

Norėdami valyti gaminį



PASTABA: Nenaudokite aukšto slėgio ar garų valymo įrenginio. Į guolius ar ant elektrinių jungčių patekės vanduo gali sukelti koroziją, kuri gali pažeisti gaminį.

Baigę naudoti iš karto nuvalykite gaminį.

- Nevalykite įkaitusių paviršių, pvz., variklio, duslintuvo ir išmetamosios sistemos. Palaukitė, kol paviršiai atvés, o tada nuvalykite žolę ar purvą.
- Priės plaudam vandeniu nuvalykite naudodami šepetį. Pašalinkite nupjautą žolę ir purvą aplink transmisiją, transmisijos oro įsiurbimo angą ir variklį.
- Gaminui valyti naudokite vandentiekio vandenį iš žarnos. Nenaudokite aukšto slėgio srovės.
- Vandens srovės nenukreipkite į elektros dalis ar guolius. Valikliai dažniausiai kenkia paviršiams.
- Norėdami valyti pjovimo agregatą, nustatykite techninės priežiūros padėtį ir apliekiite vandeniu.
- Kai pjovimo aggregatas bus švarus, paleiskite jį trumpam laikui, kad būtų išpūstas likęs vanduo.



Norėdami valyti variklį ir duslintuvą

Nuo variklio ir duslintuvo pastoviai pašalinkite žolęs liekanas ir purvą. Ant variklio susikaupusios žolės liekanos, į kurias įsigérė degalai arba alyva, gali padidinti gaisro pavojų ir pavojų, kad variklis pernelyg įkais. Prieš valydamis palaukite, kol variklis atvés. Nuvalykite naudodam vandenį ir šepetį.

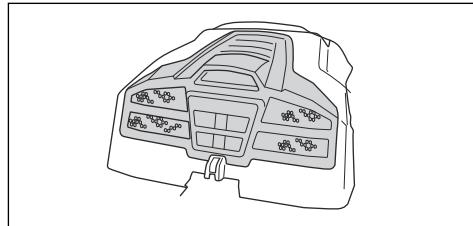
Šalia duslintuvo susikaupusios žolės liekanos greitai džiusta ir gali užsidegti. Kai duslintuvas yra šaltas, naudodam šepetį arba vandenį pašalinkite žolęs liekanas.

Variklio šalto oro įsiurbimo angos valymas

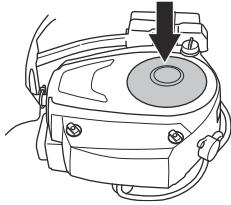


PERSPĖJIMAS: Sustabdykite variklį. Šalto oro įsiurbimo anga sukas ir gali sužaloti pirštus.

- Įsitikinkite, kad variklio gaubto oro įsiurbimo grotelės neužblokuotas. Naudodam šepetį pašalinkite žolę ir purvą.



- Atidarykite variklio gaubtą. Išitikinkite, kad variklio aušinimo oro išiurbimo angų nėra blokuojama
Naudodami šepetį pašalinkite žolę ir purvą.

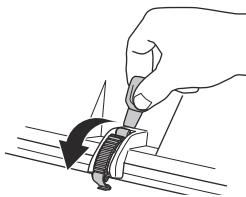


- Patikrinkite oro angą, esančią vidinėje variklio gaubo pusėje. Išitikinkite, kad oro angų švari ir neliečia šalto oro išiurbimo angos.

Norėdami nuimti gaubtus

Variklio gaubo atidarymas

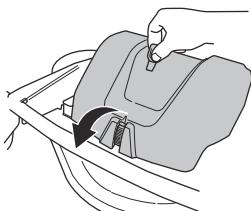
- Atlenkite sėdynę į priekį.
- Naudodami prie degimo raketlio pritvirtintą įrankį atlaisvinkite variklio gaubo fiksatoriu.



- Atlenkite variklio gaubtą.

Priekinio gaubto nuémimas

- Naudodami prie degimo raketlio pritvirtintą įrankį atlaisvinkite priekinio gaubo fiksatoriu.

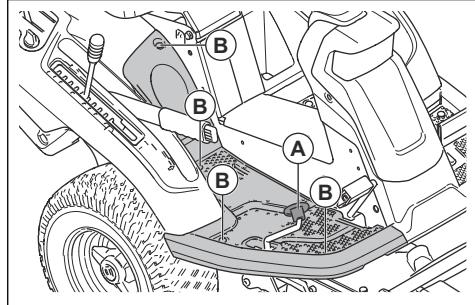


- Pakelkite priekinį gaubtą.

Norėdami nuimti dešiniąjį pėdos atramos plokštę

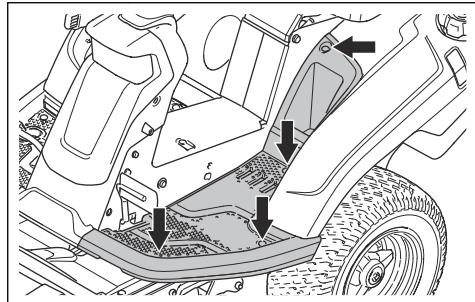
- Pasukite ant atbulinės eigos pedalo esančią rankenelę (A), kad ją nuimtumėte.

- Išsukite 3 varžtus (B) ir nuimkite pėdos atramos plokštę.



Norėdami nuimti kairiąjį pėdos atramos plokštę

- Išsukite 4 varžtus ir nuimkite pėdos atramos plokštę.

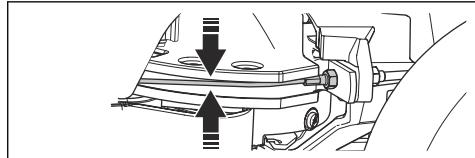


Norėdami patikrinti valdymo lynus

Laikui bėgant valdymo lynų įtempimas gali sumažėti. Dėl to gali reikėti reguliuoti valdymo sistemą.

Patikrinkite ir sureguliuokite valdymo lynus, kaip nurodyta:

- Valdymo lynai įtempsti tinkamai, jei galite juos pakelti ar nuleisti 5 mm valdymo sistemos griovelyje.



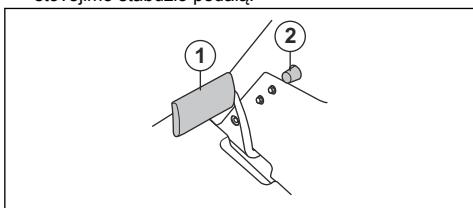
- Jei lynai per laisvi, juos turi sureguliuoti igaliotas techninės priežiūros atstovas.

Norėdami patikrinti stovėjimo stabdį

- Pastatykite gaminį ant kieto nuožulnauš paviršiaus.

Pasižymėkite: Kai tikrinate stovėjimo stabdį, nestatykite gaminio ant žole apaugusio nuožulnauš paviršiaus.

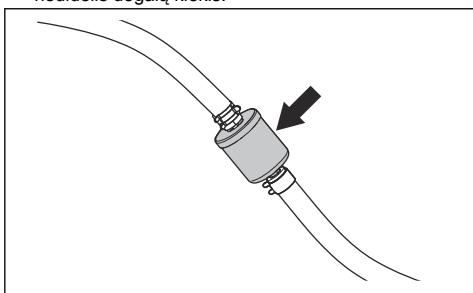
- Nuspauskite stovėjimo stabdžio pedalą (1).
- Paspauskite ir laikykite nuspaudę fiksavimo mygtuką (2), o tada, kol mygtukas yra nuspaustas, atleiskite stovėjimo stabdžio pedalą.



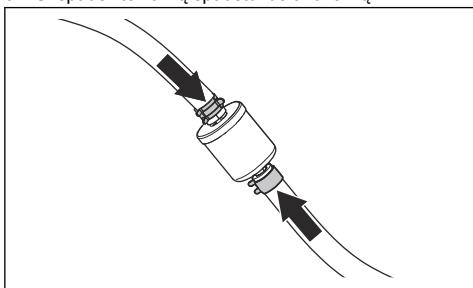
- Jei gaminys pradeda judėti, stovėjimo stabdį turi sureguliuoti įgalias techninės priežiūros atstovas.
- Dar kartą paspauskite stovėjimo stabdžio pedalą, kad atleistumėte stovėjimo stabdį.

Norėdami pakeisti degalų filtru

- Atidarykite variklio gaubtą, kad pasiektumėte kuro filtro.
- Suspauskite degalų bako žarną, kad nebūtų protėkio.
- Naudodamis reples nuimkite žarnų spaustukus nuo degalų filtro.
- Numaukite žarnų galus nuo degalų filtro. Gali išbėgti nedidelis degalų kiekis.

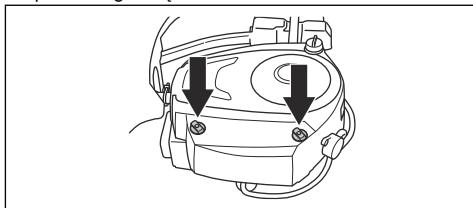


- Užspauskite žarnų galus ant naujo degalų filtro. Degalų filtro galus patepkite skystu plovikliu, kad sujungti būtų lengviau.
- Užspauskite žarnų spaustukus ant žarnų.

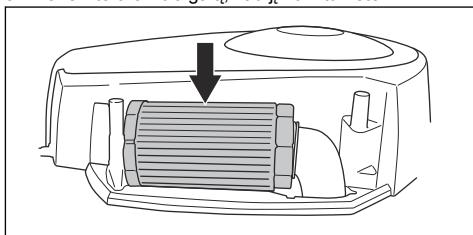


Norėdami valyti ir pakeisti oro filtrą

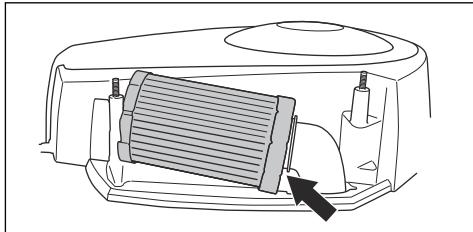
- Atidarykite variklio gaubtą.
- Atlaisvinkite filtro gaubtą prilaikančias rankenėles ir pakelkite gaubtą.



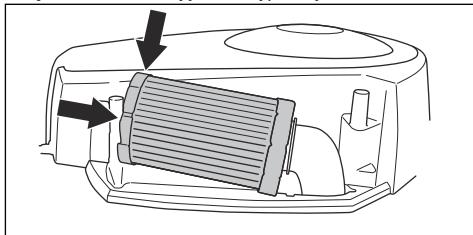
- Pakelkite oro filtro galą, kad ji nuimtumėte.



- Trinktelekite popierinį filtrą į kietą paviršių, kad ji išvalytumėte. Nenaudokite suspausto oro.
- Jei popierinis filtras neišsivalo, pakeiskite jį.
- Istatykite oro filtrą atgal į žarną.



- Istumkite oro filtrą į tinkamą padėtį.

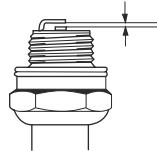


- Prityrinkite oro filtro gaubtą ir priveržkite rankenėles.

Uždegimo žvakės patikra ir keitimas

- Atidarykite variklio gaubtą.
- Atjunkite degimo laidą jungti ir nuvalykite plotą aplink degimo žvakę.

- Žvakė veržliarakčiu išsukite degimo žvakę.
- Patirkinkite uždegimo žvakę. Jeigu elektroda nudegę arba izoliacija suskilinėjusi arba pažeista, keiskite žvakę. Jeigu uždegimo žvakę nepažeista, nuvalykite ją vieliniu šepečiu.
- Išmatuokite tarpą tarp elektrodų ir nustatykite reikiama. žr. *Techniniai duomenys psl. 105.*



- Norédami koreguoti tarpą tarp elektrodų, lenkite išorinį elektrodą.
- Istatykite uždegimo žvakę ir sukite ranka, kol ji palies žvakės lizdą.
- Uždegimo žvakę veržkite žvakių raktu, kol bus priveržta veržlė.
- Panaudotą uždegimo žvakę pasukite $\frac{1}{6}$ apsisukimo, o naują žvakę – $\frac{1}{4}$ apsisukimo.



PASTABA: Dėl netinkamai priveržtų žvakių gali sugesti variklis.

- Prijunkite degimo kabelio jungtį.

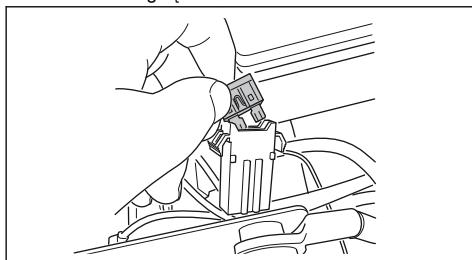


PASTABA: Išsukę žvakę ar atjunge degimo kabelį nebandykite užvesti variklio.

Pagrindinio saugiklio keitimas

Perdegusį saugiklį galima nustatyti pagal apdegusią jungtį.

- Aidarykite variklio gaubtą. Pagrindinis saugiklis yra laikiklyje tarp akumulatoriaus ir variklio.
- Ištraukite saugiklį iš laikiklio.



- Sudegusį saugiklį pakeiskite tokio paties tipo nauju plončiosios jungties 20 A saugikliu.
- Uždékite gaubtus.

Jeigu netrukus perdega kitas pagrindinis saugiklis, vadinasi yra trumpasis jungimas. Pašalinkite trumpajį jungimą prieš naudodamasi gaminį. Prašome kreiptis pagalbos į įgaliotą techninės priežiūros atstovą.

Norédami įkrauti akumuliatorių

- Jeigu akumuliatorius nusilpo ir negali užvesti variklio, įkraukite jį.
- Naudokite iprastą akumuliatorių įkroviklį.



PASTABA: Nenaudokite pagalbinio įkroviklio / papildomo akumuliatoriaus. Taip gali būti pažeista gaminio elektros sistema.

- Prieš užvesdami variklį visada atjunkite įkroviklį.

Norédami užvesti variklį avariniu būdu.

Jei akumuliatorius išseko ir nepavyksta užvesti variklio, galima jį užvesti naudojant pagalbinius kabelius. Šis gaminys pasižymi 12 V sistema su neigiamu žeminimu. Avariniam užvedimui naudojamas gaminys taip pat turi būti 12 V su neigiamu žeminimu.

Užvedimo kabelių prijungimas

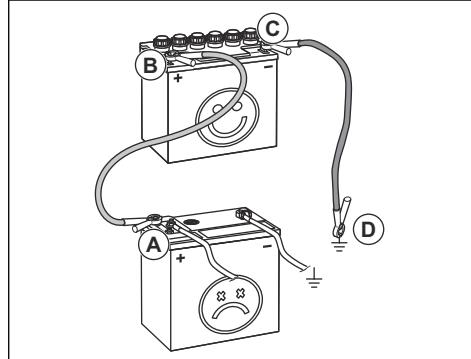


PERSPĖJIMAS: Sprogimo rizika dėl sprogių dujų, sklidančių iš akumuliatoriaus. Nejunkite visiškai įkrauto akumuliatoriaus neigiamo poliaus gnybto netoli iškrauto akumuliatoriaus neigiamo poliaus gnybto.



PASTABA: Nenaudokite savo gaminio akumuliatoriaus kitiems automobiliams užvesti.

- Nuimkite variklio gaubtą.
- Nuimkite akumuliatoriaus talpyklos dangtį.
- Prijunkite vieną raudono kabelio galą prie TEIGIAMOS išsikrovusio akumuliatoriaus (A) jungties (+).



- Prijunkite kitą raudono kabelio galą prie TEIGIAMOS visiškai įkrauto akumuliatoriaus (B) jungties (+).



PERSPĒJIMAS: Saugokėtis, kad né vienу laido galu nepaliestumėte korpuso, nes ivyks trumpasis jungiklis.

- Vieną juodo kabelio galą prijunkite prie visiškai įkrauto akumuliatoriaus (C) NEIGIAMOS (-) jungties.
- Prijunkite kitą juodo kabelio galą prie VAŽIUOKLĖS IŽEMINIMO (D) jungties toliau nuo degalų bako ir akumuliatoriaus.
- Uždékite gaubtus.

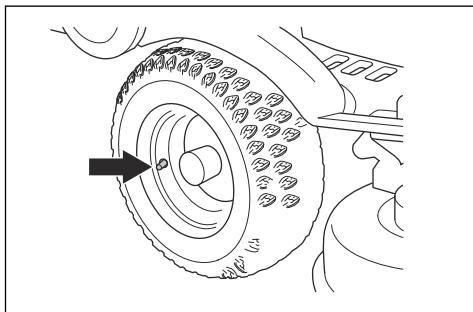
Užvedimo kabelių atjungimas

Pasižymėkite: Atjunkite užvedimo kabelius atvirkštine tvarka.

- Atjunkite JUODĄ kabelį nuo korpuso.
- Atjunkite JUODĄ kabelį nuo visiškai įkrauto akumuliatoriaus.
- Atjunkite RAUDONĄ kabelį nuo 2 akumuliatorių.

Padangų slėgis

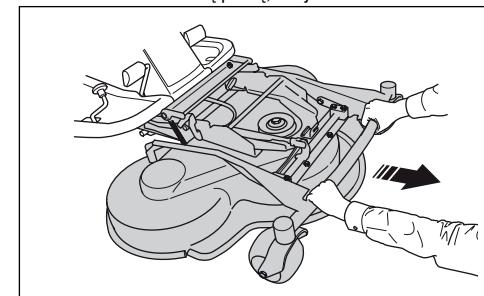
Tinkamas visų 4 padangų slėgis yra 60 kPa (0,6 bar / 8,5 PSI).



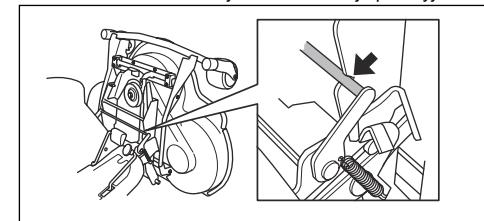
Nustatykite pjovimo agregatą į techninės priežiūros padėtį

- Žr. 1–8 veiksmus skyriuje Norėdami atjungti pjovimo agregatą psl. 85.

- Laikykite pjovimo aggregato priekinį kraštą dviem rankomis ir traukite į priekį, kol jis sustos.

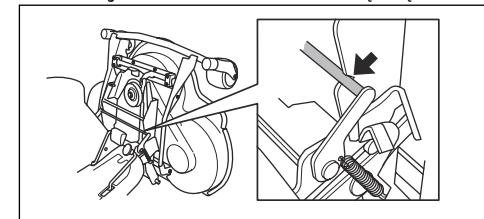


- Pakelkite pjovimo aggregata į vertikalią padėtį, kol išgirssite spragtelėjimą. Pjovimo aggregatas automatiškai užfiksuojamas vertikaloje padėtyje.



Norėdami nustatyti pjovimo aggregatą į pjovimo padėtį

- Laikykite priekinį pjovimo aggregato kraštą kairiaja ranka.
- Dešiniaja ranka atlaisvinkite fiksavimo įtaisą.

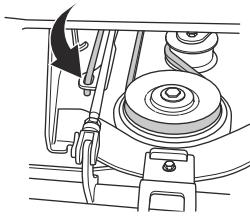


- Lenkite pjovimo aggregatą ir pašpauskite, kol jis sustos.

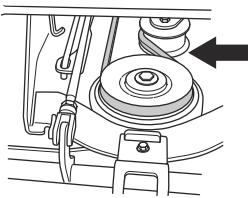


PASTABA: Pavaros diržas gali būti ištrauktas po pjovimo aggregatu. Prieš sulenkdamis pjovimo aggregatą, patempkite pavaros diržo kilpą diržo laikiklyje.

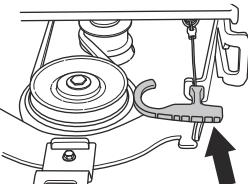
4. Pakelkite pjovimo aukščio fiksatorių iš fiksatoriaus laikiklio ir įstatykite į angą.



5. Uždėkite pavaros diržą ant varančiųjų ratų. Įsitikinkite, kad pavaros diržas įstatytas teisingoje įtempiuklio rato pusėje.



6. Įstatykite spyruoklę į spyruoklės laikiklį.



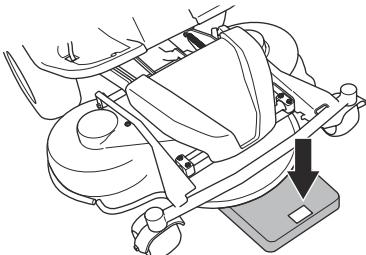
7. Prityrinkite priekinį gaubtą.
8. Pjovimo aukštį nustatykite į padėtį nuo 1 iki 10.

Pjovimo agregato slėgio patikra ir koregavimas

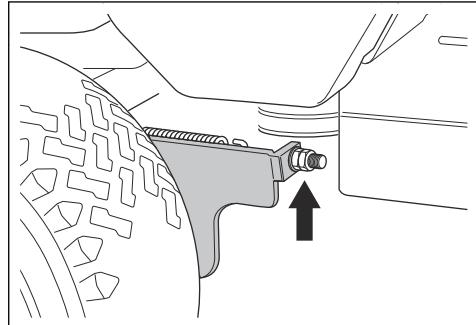
Nustačius tinkamą slėgipjovimo aggregatas juda lygiagrečiai paviršiu, tačiau nespaudžia jo per stipriais.

1. Įsitikinkite, kad oro slėgis padangose yra 60 kPa (0,6 bar / 9,0 PSI).
2. Pastatykite gaminį ant lygaus paviršiaus.
3. Nuleiskite pjovimo aggregatą į pjovimo padėtį.

4. Po priekiniu pjovimo aggregato kraštu padékite būtines svarstyklės.



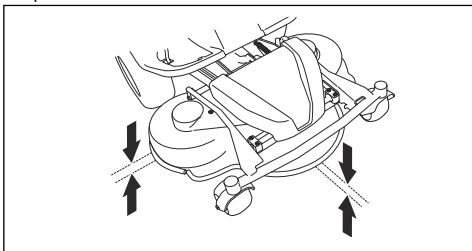
5. Siekdami užtikrinti, kad atraminių ratukų neveikia joks slėgis, įstatykite medinę kaladėlę tarp korpuso ir būtiniu svarstykliai.
6. Norėdami reguliuoti slėgi į žemę, pasukite reguliavimo varžtus už priekinių ratų, dešiniojoje ir kairiojoje pusėse.
7. Pasukite varžtus į dešinę arba kairę, kol slėgis į žemę bus nuo 12 kg iki 15 kg (26,5–33 svarai).



Norėdami patikrinti pjovimo aggregato lygiavimą

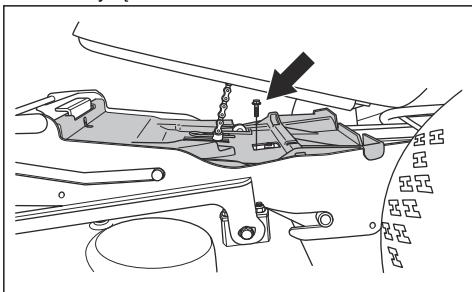
1. Įsitikinkite, kad oro slėgis padangose yra tinkamas. Žr. *Techiniai duomenys* psl. 105.
2. Pastatykite gaminį ant lygaus paviršiaus.
3. Nuleiskite pjovimo aggregatą į pjovimo padėtį.
4. Pjovimo aukščio reguliavimo svitį nustatykite į techninės priežiūros padėtį.

- Išmatuokite atstumą nuo žemės iki priekinio ir galinio pjovimo agregato krašto. Išitinkite, kad galinis kraštas yra 4–6 mm (1/5 col.) aukščiau negu priekinis kraštas.

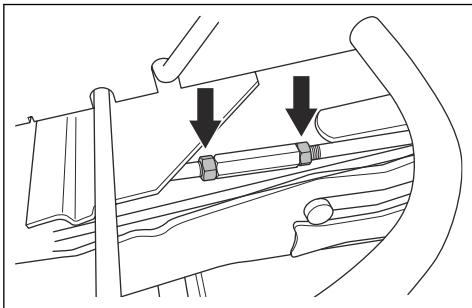


Norédami reguliuoti pjovimo agregato lygiavimą

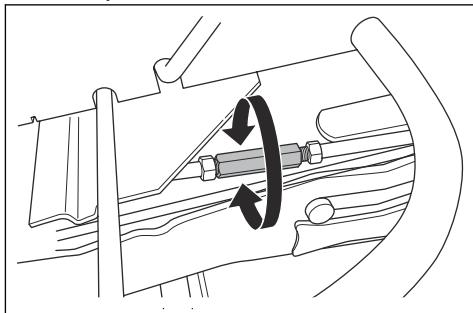
- Nuimkite priekinį gaubtą ir dešiniajā pēdos atramos plokštē.
- Atsukite diržo skydā laikančius varžtus ir nuimkite diržo skydā.



- Atlaisvinkite kėlimo ramsčio veržles.



- Pasukite kėlimo ramsčių, kad pailgintumėte arba sutrumpintumėte fiksatorius. Norédami pakelti galinį gaubto kraštą, pailginkite fiksatorius. Norédami sutrumpinti galinį gaubto kraštą, sutrumpinkite fiksatorius.



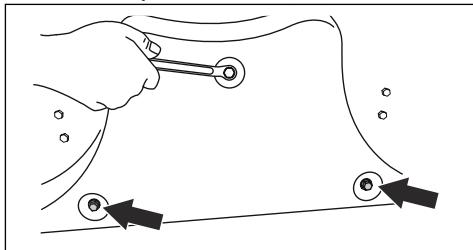
- Baigę reguliuoti, priveržkite kėlimo ramsčio veržles.
- Patirkrinkite lygiagretumą. Žr. *Norédami patirkrinti pjovimo agregato lygiavimą psl. 96*.
- Pridėkite diržo skydā ir priveržkite varžtus.
- Prijunkite dešiniajā pēdos atramos plokštē ir priekinį gaubtą.

BioClip kaiščio išémimas

- Išimkite BioClip kaištį, kad pakeistumėte Combi pjovimo agregatą iš BioClip į galinio žolės šalinimo.

BioClip kaiščio nuémimas nuo pjovimo agregato Combi 103 IR 112 ir jo tvirtinimas

- Nustatykite pjovimo aggregatą į techninės priežiūros padėti.
- Išsukite 3 varžtus, laikančius BioClip kaištį, tada išimkite kaištį.

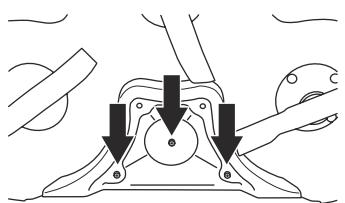


- Istatykite 3 M8x15 mm varžtus į varžtų angas, kad apsaugotumėte BioClip kaištį nuo pažeidimų.
- Nustatykite pjovimo aggregatą į pjovimo padėti
- BioClip kaištį išstatykite atvirkštine tvarka.

BioClip kaiščio nuémimas nuo pjovimo agregato Combi 94 ir jo tvirtinimas

- Nustatykite pjovimo aggregatą į techninės priežiūros padėti.

- Išsukite 3 varžtus, laikančius BioClip kaištį, tada išimkite kaištį.



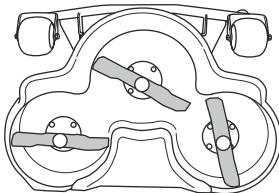
- Nustatykite pjovimo agregatą į pjovimo padėtį
- BioClip kaištį įstatykite atvirkštine tvarka.

Norédami patikrinti peilius



PASTABA: Pažeisti ar netinkamai subalansuoti peiliai gali sugadinti gaminių. Pakeiskite pažeistus peilius. Atšipusius peilius turi pagalaisti įgaliotas techninės priežiūros atstovas.

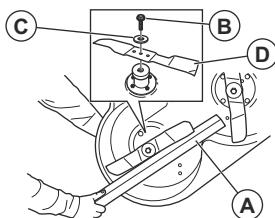
- Nustatykite pjovimo agregatą į techninės priežiūros padėtį.
- Pažiūrėkite, ar peiliai nėra pažeisti ir ar jų nereikia pagalaisti.



- Peilių tvirtinimo varžtus priveržkite naudodami 45–50 Nm priveržimo momentą.

Norédami pakeisti peilius

- Nustatykite pjovimo agregatą į techninės priežiūros padėtį.
- Medine kaladėle užfiksukite peilių (A).



- Atlaivinkite ir išsukite peilio varžtą (B), nuimkite poveržlę (C) ir peilių (D).

- Pritvirtinkite naują peilių taip, kad jo galai būtų pjovimo agregato kryptimi.

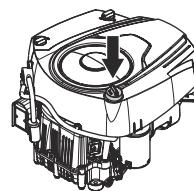


PERSPĖJIMAS: Naudojant netinkamo tipo peilius iš po pjovimo agregato gali būti išsviedžiami objektai, kurie gali sunkiai sužeisti. Naudokite tik *Techniniai duomenys* psl. 105 nurodytus peilius.

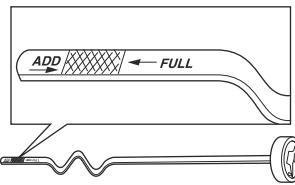
- Uždékite peilių, veržlę ir įstatykite varžtą. Priveržkite varžtą naudodami 45–50 Nm priveržimo momentą.

Norédami patikrinti variklio alyvos lygi

- Pastatykite gaminį ant lygios žemės ir sustabdykite variklį.
- Atidarykite variklio gautą.
- Atlaivinkite lygio matuoklę ir ją ištraukite.



- Nuvalykite alyvą nuo matuoklės.
- Įdėkite matuoklę atgal ir ją priveržkite.
- Atlaivinkite ir ištraukite matuoklę bei patikrinkite alyvos lygi.
- Alyvos lygis turi būti tarp matuoklės žymų. Jei lygis yra šalia žymos ADD, papildykitė alyvos iki žymos FULL.



- Per matuoklės angą įpilkite alyvos. Alyvą pilkite iš leto.

Pasižymėkite: Mūsų rekomenduojamų variklio alyvos tipus žr. *Techniniai duomenys* psl. 105. Nemaišykite skirtungų rūšių alyvos.

- Prieš paleisdami variklį, tinkamai priveržkite matuoklę. Paleiskite ir apie 30 sekundžių leiskite varikliui veikti tuščiaja eiga. Sustabdykite variklį. Palaukite 30 sekundžių ir dar kartą patikrinkite alyvos lygi.

Variklio alyvos ir alyvos filtro keitimas

Jei variklis šaltas, prieš išleisdami variklio alyvą 1–2 minutėms paleiskite variklį. Tokiu būdu variklio alyva sušils ir ją bus lengviau išleisti.

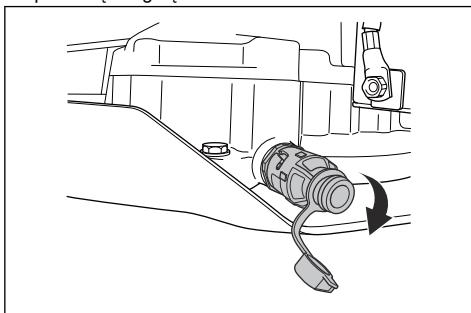


PERSPĖJIMAS: Neleiskite varikliui veikti ilgiau nei 1–2 minutes prieš išleisdami variklio alyvą. Variklio alyva labai įkaista ir gali nudeginti. Prieš išleisdami variklio alyvą leiskite varikliui atvėsti.

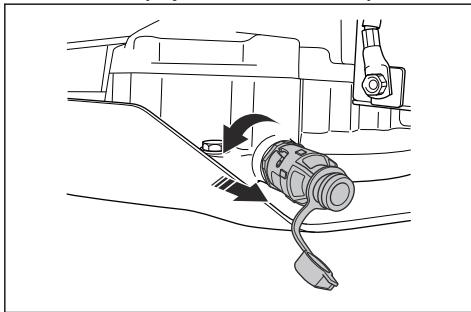


PERSPĖJIMAS: Jei ant kūno patektų variklio alyvos, nuvalykite ją muilu ir vandeniu.

1. Atidarykite ant alyvos išleidimo angos kaiščio esantį plastikinį dangtelį.

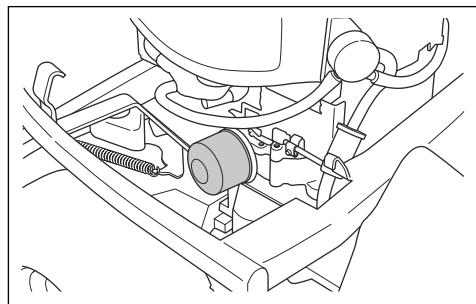


2. Kad būtų lengviau išleisti alyvą jos neišlejant, prie alyvos išleidimo angos kaiščio pritvirtinkite, pavyzdžiui, plastikinę žarną.
3. Po alyvos išleidimo angos kaiščiu padékite indą.
4. Ištraukite lygio matuoklę.
5. Pasukite alyvos išleidimo angos kaištį prieš laikrodžio rodyklę ir ištraukite, kad atidarytumėte.



6. Surinkite alyvą į indą.
7. Iustumkite alyvos išleidimo angos kaištį ir pasukite pagal laikrodžio rodyklę, kad uždarytumėte.
8. Išimkite plastikinę žarną ir vėl uždékite dangtelį ant alyvos išleidimo angos kaiščio.

9. Pasukite alyvos filtą prieš laikrodžio rodyklę, kad ji nuimtumėte.

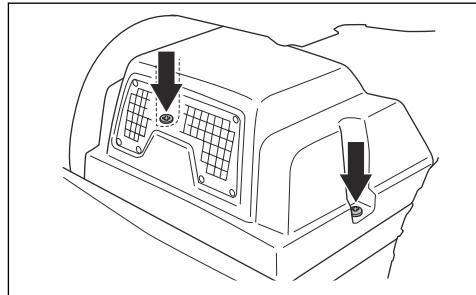


10. Nauja alyva šiek tiek sutepkite naujo alyvos filtro guminį tarpiklį.
11. Norėdami įstatyti alyvos filtrą, ranka pasukite ji laikrodžio rodyklės kryptimi, kol guminis tarpiklis bus vietoje, o tada pasukite dar pusę apsisukimo.
12. Iplikite naujos alyvos, kaip nurodyta *Techniniai duomenys* psl. 105.
13. Paleiskite variklį ir leiskite jam veikti tuščiaja eiga 3 minutes.
14. Sustabdykite variklį ir įsitikinkite, kad alyvos filtras nepraleidžia alyvos.
15. Papildykite alyvos, kad kompensuotumėte naujajame alyvos filtre esančios alyvos kiekį.

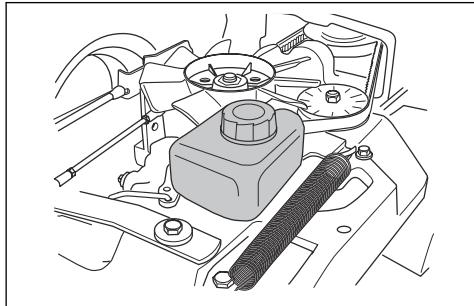
Pasižymėkite: Kaip saugiai išmesti panaudota variklio alyvą, žr. *Šalinimas* psl. 104.

Norėdami patikrinti transmisijos alyvos lygi

1. Atskite du varžtus, po vieną abiejose pusėje, ir nukelkite transmisijos gaubtą.



2. Įsitinkinkite, kad alyvos lygis transmisijos alyvos bako yra tarp dviejų horizontalių bako linijų.



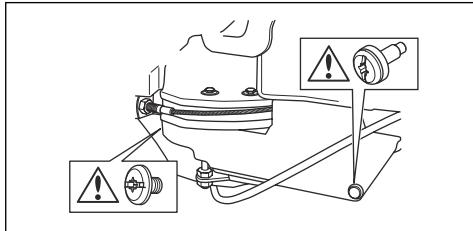
3. Iplikite variklio alyvos, jei alyvos lygis yra žemiau apatinės linijos, tačiau neperpildykite virš viršutinės linijos.

Pasižymėkite: Žr. *Techniniai duomenys psl. 105* dėl rekomenduojamos alyvos, skirtos R 318X ar R 320X AWD.

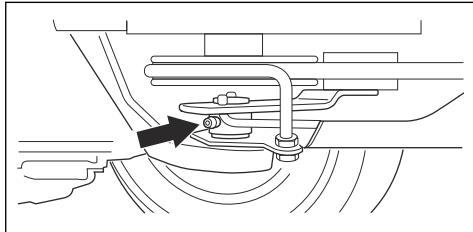
Norėdami sutepti diržo reguliatorių

Diržo reguliatorių būtina reguliariai sutepti naudojant geros kokybės molibdeno disulfido tepala.

1. Atsukite diržo skydą laikančius 2 varžtus ir jį nukelkite.



2. Sutepkite naudodami tepimo svirkštą, leisdami per antgalį, esantį iš dešiniuosios pusės po apatiniu diržo skriemuliu. Tepkite, kol tepalai ims tekėti iš galinės antgalio dalies.



3. Pridėkite diržo skydą ir priveržkite 2 varžtus.

Gedimai ir jų šalinimas

Trikčių šalinimo schema

Jei šioje naudotojo instrukcijoje savo problemas sprendimo nerandate, kreipkitės į Husqvarna techninės priežiūros atstovą.

Problema	Priežastis
Starterio variklis nepasuka variklio	Neįjungtas stovėjimo stabdys. Žr. <i>Norėdami ijjungti ir atleisti stovėjimo stabdį psl. 88.</i>
	Pjovimo agregato kėlimo svirtis yra pjovimo padėtyje. Žr. <i>Norėdami pakelti ir nuleisti pjovimo aggregatą psl. 88.</i>
	Perdegės pagrindinis saugiklis. Žr. <i>Pagrindinio saugiklio keitimas psl. 94.</i>
	Užvedimo spynelė sugedusi.
	Bloga jungtis tarp kabelio ir akumulatoriaus. Žr. <i>Akumuliatorių naudojimo sauga psl. 83.</i>
	Per silpnas akumulatorius. Žr. <i>Norėdami įkrauti akumuliatorių psl. 94.</i>
	Sugedęs starterio variklis.

Problema	Priežastis
Starterio varikliui pasukus variklis, variklis nėra paleidžiamas	Degalų bake néra degalų. Žr. <i>Norédami pripildyti degalų psl. 86.</i> Bloga uždegimo žvakė. Blogas uždegimo kabelis. Užterštas karbiuratorius arba degalų linija.
Variklis neveikia tolydžiai	Bloga uždegimo žvakė. Netinkamai sureguliuotas karbiuratorius. Užsikimšes oro filtras. Žr. <i>Norédami valyti ir pakeisti oro filtą psl. 93.</i> Blokuojama degalų bako ventiliacijos anga. Užterštas karbiuratorius arba degalų linija.
Variklis nepasiekia galios	Užsikimšes oro filtras. Žr. <i>Norédami valyti ir pakeisti oro filtą psl. 93.</i> Bloga uždegimo žvakė. Užterštas karbiuratorius arba degalų linija. Netinkamai sureguliuotas sklendés lynas.
Nepakankama transmisijos galia	Transmisijos aušinimo oro įsiurbimo anga arba aušinimo jungės yra blokuojamos. Transmisijos ventilatorius yra pažeistas. Transmisijoje néra alyvos arba alyvos lygis per žemas. Žr. <i>Norédami patikrinti transmisijos alyvos lygį psl. 99.</i>
Akumulatorius nekraunamas	Akumulatorius sugedęs. Žr. <i>Akumulatorių naudojimo sauga psl. 83.</i> Blogas akumulatoriaus gnybtų kabelio jungčių sujungimas. Žr. <i>Akumulatorių naudojimo sauga psl. 83.</i>
Gaminys vibruoja	Peiliai yra laisvi. Žr. <i>Norédami patikrinti peilius psl. 98.</i> Nesubalansuotas vienas ar daugiau peilių. Žr. <i>Norédami patikrinti peilius psl. 98.</i> Variklis yra laisvas.
Nepatenkinami pjovimo rezultatai	Peiliai yra atšipę. Žr. <i>Norédami patikrinti peilius psl. 98.</i> Ilga arba drėgna žolė. Žr. <i>Norédami pasiekti gerų pjovimo rezultatų psl. 90.</i> Pakreiptas pjovimo agregatas. Pjovimo aggregate susidarė žolės kamštis. Žr. <i>Norédami valyti gaminį psl. 91.</i> Skiriasi padangų slėgis dešinėje ir kairėje pusėse. Žr. <i>Padangų slėgis psl. 95.</i> Gaminys naudojamas esant per dideliam greičiu. Žr. <i>Norédami pasiekti gerų pjovimo rezultatų psl. 90.</i> Variklio greitis per mažas. Žr. <i>Norédami pasiekti gerų pjovimo rezultatų psl. 90.</i> Praslysta pavaros diržas.

Ekranėlis – Trikčių šalinimas

Simbolis	Pavadinimas	Ekranėlio parodymai	Garsas	Priežastis
	Nuokalnės indikatorius	Simbolis rodomas.	-	Gaminj naudojate $>10^\circ$ nuokalnėje. Žr. <i>Žolės pjovimas ant šlaito psl. 83.</i>
		Simbolis mirksi.	-	Gaminj naudojate $>15^\circ$ nuokalnėje. Žr. <i>Saugos nurodymai dėl darbo psl. 81.</i>
	Alyvos slėgio jutiklis	Simbolis rodomas.	1 ilgas garsas.	Mažas alyvos slėgis. Žr. <i>Norėdami patikrinti variklio alyvos lygi psl. 98.</i>
	Baterijos lygio indikatorius	Simbolis rodomas.	1 ilgas garsas.	Žema įtampa. Žr. <i>Norėdami iškrauti akumuliatorių psl. 94.</i>
	Peilių sukimosi indikatorius	Simbolis rodomas.	-	Ijungta peilių pavara.
		Simbolis mirksi.		Netinkama paleidimo procedūra. Žr. <i>Paleidimo sąlygos psl. 82.</i>
	Stovėjimo stabdžio indikatorius	Simbolis rodomas.	-	Ijungtas stovėjimo stabdys. Žr. <i>Stovėjimo stabdys psl. 82.</i>
		Simbolis mirksi.		Netinkama paleidimo procedūra. Žr. <i>Paleidimo sąlygos psl. 82.</i>
		Simbolis greitai mirksi.		Pažeistas stovėjimo stabdys. Kreipkitės į Husqvarna techninio aptarnavimo atstovą.
	Naudotojo buvimo valdiklio (OPC) indikatorius	Simbolis mirksi.	5 trumpi garsai.	Naudotojo buvimo valdiklis iš-jungtas, kai bandote užvesti variklį. Žr. <i>Paleidimo sąlygos psl. 82.</i>
		Simbolis greitai mirksi.	-	Pažeistas naudotojo buvimo valdiklis. Kreipkitės į Husqvarna techninio aptarnavimo atstovą.
	Techninės priežiūros indikatorius	Simbolis rodomas.	5 trumpi garsai.	Reikia atlikti techninę priežiūrą. Kreipkitės į Husqvarna techninio aptarnavimo atstovą.
	Mažo degalų lygio indikatorius	Simbolis rodomas.	1 trumpas garsas.	Mažai degalų. Žr. <i>Norėdami priplėsti degalų psl. 86.</i>
	Bluetooth® indikatorius	Simbolis mirksi.	-	Gaminys užrakintas. Atrakinkite gaminj naudodami Husqvarna Connect.
	Skaitmeninis užraktas	Simbolis rodomas.	-	

Pasižymėkite: Skirtingų modelių ekraneliai gali skirtis.

Transportavimas, saugojimas ir utilizavimas

Transportavimas

- Gaminys yra sunkus ir prispaudęs gali sužeisti. Būkite atsargūs, kai keliate į transporto priemonę ar priekaba arba iš jų.
- Gaminio transportavimui naudokite patvirtintą priekabą.
- Prieš transportuodami gaminį priekaboje arba keliais turite būti susipažinę su vietinėmis kelių eismo taisyklėmis.

Norėdami saugiai įtvirtinti gaminį transportavimo metu

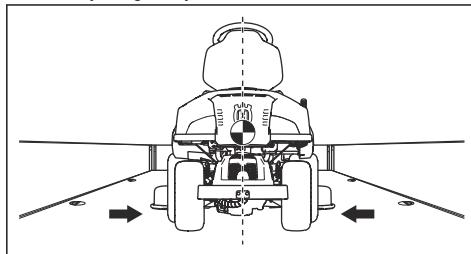
Prieš pritvirtindami įrenginį perskaitykite ir supraskite saugos skyriaus informaciją. Žr. *Transportavimo sauga* psl. 84.



PERSPĖJIMAS: Stovėjimo stabdys – nepakankama priemonė gabentam gaminiu įtvirtinti. Gaminį gerai pritvirtinkite prie kroviniams skirtos vietas.

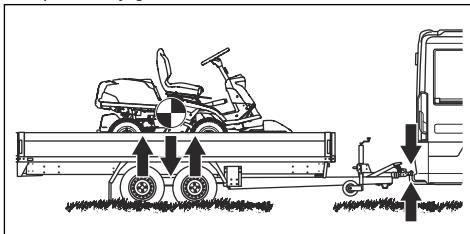
Irranga: 2 patvirtinti diržai ir 4 pleišto formos ratų kaladėlės.

- Pastatykite gaminį kroviniams skirtos vietas centre.

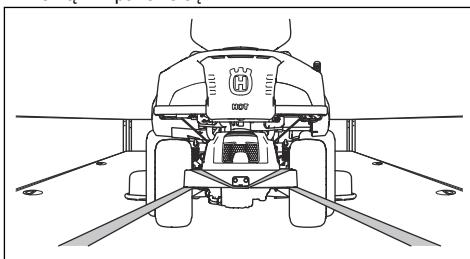


PASTABA: Norint gabenti transporto priemonėse su uždangalu. Prieš dėdami gaminį po uždangalu, įsitikinkite, kad jis atvėso.

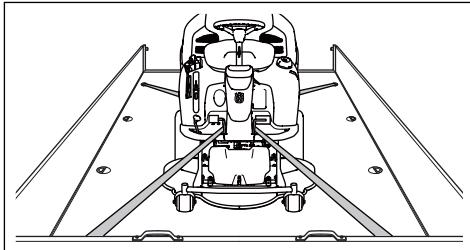
- Pasirūpinkite, kad gaminio svorio centras būtų virš transportavimo priemonės ašies. Jei transportavimui naudojama priekaba, įsitikinkite, ar tinkama grąžulo spaudimo jėga.



- Ijunkite stovėjimo stabdį.
- Jei gaminys turi Bluetooth®, užrakinkite gaminį naudodami Husqvarna Connect.
- Nuleiskite pjovimo agregatą i pjovimo padėtį.
- Nuimkite visus nepritvirtintus objektus.
- Prakiškite pirmajį diržą pro galinės transmisijos rėmą. Žr. paveikslėli.

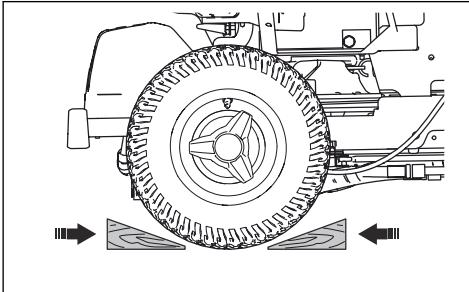


- Įtempkite diržą į galinę pusę, kad gaminys būtų pritvirtintas prie kroviniams skirtos vietas.
- Apsukite antrajį diržą aplink rėmo tunelį.



- Pritvirtinkite diržą prie kroviniams skirtos vietas.
- Įtempkite diržą kroviniams skirtos vietas priekinės dalies kryptimi, kad gaminys būtų pritvirtintas prie kroviniams skirtos vietas.

12. Prieš užpakalinius ratus ir už jų padėkite ratų blokovimo kaladėles.



Norėdami vilkti gaminį

Gaminys turi hidrostatinę transmisiją. Tam, kad transmisija nebūtų pažeista, vilkite gaminį tik trumpus atstumus ir nedideliu greičiu.

Prieš traukdami gaminį išjunkite transmisiją. Žr. *Norėdami į jungti ir išjungti pavaros sistemą psl. 87.*

Laikymas

Pasibaigus sezonui ir kai neplanuojate naudoti ilgiau nei 30 dienų, paruoškite gaminį laikymui. Jei kuro bake laikysite kurą ilgiau nei 30 dienų, lipnios dalelės gali užkimšti karbiuratorių. Tai neigiamai veikia variklio veikimą.

Tam, kad laikymo metu nesusidarytų lipnios dalelės, iplikite stabilizatoriaus. Jei naudojate alkilato benziną, stabilizatoriaus plili nereikia. Jei naudojate standartinį benziną, nekeiskite jo į alkilato benziną. Tai padarius, gali sukietėti jautrios guminės dalys. Į bake esančius arba talpykloje laikomus degalus iplikite stabilizatoriaus. Visada laikykites gamintojo nurodyto maišymo santykio. Iplyle stabilizatoriaus leiskite varikliui veikti bent 10 minučių, kad jis patekštų į karbiuratorių.



PERSPĖJIMAS: Nelaikykite gaminio su bake paliku kuru patalpoje arba vietose, kuriose prasta oro cirkuliacija. Kils gaisro pavojus, jei kuro garai atsidurs netoli atviros liepsnos, kibirkščiu arba kontrolinių degiklių ar lempučių, pvz., vandens šildytuvuose, karšto vandens bakuose ir drabužių džiovintuvuose.



PERSPĒJIMAS: Norėdami sumažinti gaisro pavojų, nuo gaminio pašalinkite žolę, lapus ir kitas degias medžiagas. Prieš pastatydami laikymui, leiskite gaminiuui atvėsti.

- Kaip valyti gaminį, žr. *Norėdami valyti gaminį psl. 91.* Uždažykite dažų pažeidimus, kad išvengtumėte korozijos.

- Apžiūrėkite gaminį, ar nėra nusidėvėjusių ar sugadintų dalių, priveržkite atsileidusius varžtus ir veržles.
- Išsimkite akumulatorių. Nuvalykite jį, įkraukite ir laikykite vėsojoje vietoje.
- Pakeiskite variklio alyvą ir išmeskite panaudotą alyvą.
- Ištušinkite degalų baką. Paleiskite variklį ir leiskite jam veikti, kol karbiuratorius neliks degalų.

Pasižymėkite: Neištušinkite degalų bako ir karbiuratoriaus, jei ipylėte stabilizatoriaus.

- Išsukite degimo žvakes ir į kiekvieną cilindrą įpilkite po arbatinį šaukštelių variklio alyvos. Rankiniu būdu pasukite variklį apie variklio veleną, kad alyva pasiskirstytų, ir vėl įstatykite žvakes.
- Sutepkite visus tepimo antgalius, jungtis ir ašis.
- Gaminį pastatykite švarioje ir sausoje vietoje ir saugiai uždenkite.
- Gaminio apdangala, skirtą apsaugai laikymo ar gabėjimo metu, galima įsigyti iš prekybos atstovo.

Šalinimas

- Cheminės medžiagos gali būti kenksmingos, todėl jų negalima pilti ant žemės. Panaudotas cheminės medžiagos visada pašalinkite techninės priežiūros centre arba numatytoje atliekų tvarkymo vietoje.
- Kai gaminys susidėvės, nusiųskite jį prekybos atstovui ar į įgaliotą atliekų tvarkymo centrą.
- Alyva, alyvos filtrai ir akumulatorius gali kenkti aplinkai. Laikykites vietinių atliekų tvarkymo reikalavimų ir galiojančių teisės aktų.
- Neišmeskite akumulatoriaus su buitinėmis atliekomis.
- Nusiųskite akumulatorių Husqvarna techninės priežiūros atstovui arba išmeskite jį panaudotą akumulatorių tvarkymo centre.

Techniniai duomenys

Techniniai duomenys

	R 318X	R 320X AWD
Matmenys		
Ilgis, be pjovimo agregato, mm	2028	2013
Plotis, be pjovimo agregato, mm	883	883
Aukštis, mm	1165	1165
Svoris, be pjovimo agregato, su tuščiais bakais, kg	226	224
Ratų bazė, mm	887	887
Véžés plotis, priekis, mm	712	712
Véžés plotis, galas, mm	627	627
Padangų matmenys	16 × 6,50 × 8	16 × 6,50 × 8
Padangų slėgis, priekis – galas, kPa / bar / PSI	60 / 0,6 / 8,5	60 / 0,6 / 8,5
Didž. nuolydis, laipsniai °	10	10
Variklis		
Gamintojas / modelis	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4175	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4195
Nominali variklio galia, kW ¹³	9,6	10,5
Darbinis tūris, cm ³	500	500
Maks. variklio apsukos, aps./min	2900 +/- 100	2900 +/- 100
Degalai, min. oktaninis skaičius, bešviniai	91	91
Bakelio talpa, litrai	12	12
Alyva	SF, SG, SH arba SJ klasė; SAE40, SAE30, SAE10W-30, SAE10W-40 arba SAE5W-20	SF, SG, SH arba SJ klasė; SAE40, SAE30, SAE10W-30, SAE10W-40 arba SAE5W-20
Alyvos tūris, jsk. filtru, litrai	1,4	1,4
Alyvos tūris be filtro, litrai	1,2	1,2
Starterio variklis	Elektrinis paleidimas, 12 V	Elektrinis paleidimas, 12 V
Transmisija		
Gamintojas	Tuff Torq	Tuff Torq
Modelis	K46H	K574A/KTM10LB

¹³ Nurodyta variklio galia atitinka to modelio tipinės gamybos būdu pagaminto variklio vidutinę naudingąją atiduodamą galią (varikliui veikiant nurodytu greičiu), išmatuotą pagal SAE standartą J1349 / ISO1585. Masinė gamybos būdu pagamintų variklių galia gali skirtis. Faktinė gaminyje įmontuoto variklio galia priklausys nuo darbinio greičio, aplinkos sąlygų ir kitų aplinkybių.

	R 318X	R 320X AWD
Alyva, klasė SF-CC	SAE 10W-40	10W-30 ¹⁴
Elektros sistema		
Tipas	12 V, ižemintas neigiamas polius	12 V, ižemintas neigiamas polius
Akumulatorius	12 V, 24 Ah	12 V, 24 Ah
Uždegimo žvakė	Champion XC92YC	Champion XC92YC
Tarpas tarp elektrodų, mm / col.	0,75 / 0,030	0,75 / 0,030
Lemos	Dvigubi LED žibintai	Dvigubi LED žibintai
Pjovimo agregatas		
Tipas	„Combi“ 94	„Combi“ 94
	„Combi“ 103	„Combi“ 103
	„Combi“ 112	Combi 112

Skleidžiamas triukšmas ¹⁵	R 318X	R 320X AWD
Gарso галюс лыгис, матуojamas dB (A)		
„Combi“ 94	98	98
„Combi“ 103	98	98
Combi 112	98	98
Гарантуojama triukšmo galia dB(A)		
„Combi“ 94	99	99
„Combi“ 103	99	99
Combi 112	99	99

Gарсо лыгияi ¹⁶	R 318X	R 320X AWD
Нaudotojo ausij veikiantis гарсо слéгис, dB(A)		
„Combi“ 94	84	84
„Combi“ 103	84	84
Combi 112	84	84

¹⁴ Geriausiemis rezultatams pasiekti naudokite „Husqvarna SAE 10W-30“ transmisijos alyvą. Jei „Husqvarna“ alyva nepasiekama, naudokite 10W-30 STOU alyvą. Nauja alyvos klasifikacija yra API GL-4 standartas

¹⁵ I aplinką skleidžiamas triukšmas išmatuotas kaip гарсо галія (L_{WA}) pagal EB direktyvą 2000/14/EB.

¹⁶ Триукшмо слéгия лыгис pagal EN ISO 5395. Pateikiama triukšmo слéгия duomenų būdingoji statistiné dispersija (standartinis nuokrypis) lygi 1,2 dB(A).

Vibracijos lygis ¹⁷	R 318X	R 320X AWD
Vairo vibracijos lygis, m/s ²	2.7	2.7
Sėdynės vibracijos lygis, m/s ²	0,5	0,5

Pjovimo agregatas	„Combi“ 94	„Combi“ 103	Combi 112
Pjovimo plotis, mm	940	1030	1120
Pjovimo aukštis, 10 padėtys, mm	25–75	25–75	25–75
Svoris, kg	44	49	52
Peilio ilgis, mm	358	388	420
Peilis			
Gaminio numeris	579 65 25-10	504 18 82-10	504 18 81-10



PERSPĖJIMAS: Naudojant pjovimo agregatą, kuris nėra skirtas naudoti su gaminiu, gali būti dideliu greičiu svaidomi

galintys sunkiai sužeisti objektai.
Nenaudokite kitų, nei nurodyta šioje instrukcijoje, tipų pjovimo aggregatų.

Radijo dažnio duomenys

	R 318X	R 320X AWD
Dažnio diapazonas, MHz	2402-2480	2402-2480
Išėjimo galia ¹⁸ , dBm	-5.2	-5.2

Techninė priežiūra

Techninė priežiūra

Kasmėt įgaliotame techninės priežiūros centre atlikite apžiūrą, kad užtikrintumėte saugų gaminio veikimą ir geriausius rezultatus sezono metu. Geriausias metas atlikti techninės priežiūros ar remonto darbus yra ne darbų sezonas.

Užsakydami atsargines dalis nurodykite informaciją apie įsigijimo metus, modelį, tipą ir serijos numerį.

Visada naudokite tik originalias atsargines dalis.

Garantija

Garantija transmisijai

Taikoma tik R 320X AWD.

Garantija transmisijai taikoma tik tada, jei priekinių ir galinių ratų sukimosi greičio patikros buvo atliktos, kaip nurodyta techninės priežiūros grafike. Siekiant apsaugoti transmisiją nuo pažeidimų, ją turi suregulioti techninės

¹⁷ Vibracijos lygis pagal EN ISO 5395. Pateikiamos vibracijos lygio būdingoji statistinė dispersija (standartinis nuokrypis) lygi 0,2 m/s² (vairas) ir 0,8 m/s² (sėdynė).

¹⁸ Matuojama esant 2440 MHz.

priežiūros atstovas. Reikšmės pateiktos remonto instrukcijoje esančioje lentelėje.

EB atitikties deklaracija

EB atitikties deklaracija

„Husqvarna AB“, SE-561 82 Huskvarna, Švedija, tel. +46-36-146500, patvirtina, kad **vairuojama veijapojovė Husqvarna R 318X ir R 320X AWD**, 2014 ir vėlesnių serijos numeriu (metai aiškiai nurodyti nominalių parametru plokštelių su serijos numeriu), atitinka šių TARYBOS DIREKTYVŲ reikalavimus:

- 2006 m. gegužės 17 d. įrengimų direktyvos **2006/42/EB**.
- 2000 m. gegužės 8 d. direktyvos **2000/14/EB** dėl aplinką skleidžiamo triukšmo.
- 2011 m. birželio 8 d. direktyvos **2011/65/ES** dėl tam tikrų pavojingų medžiagų naudojimo;
- 2014 m. balandžio 16 d. direktyvos **2014/53/ES** dėl radijo įrangos.

Informacija apie skleidžiamą triukšmą ir pjovimo plotį pateikiama skyriuje „Techniniai duomenys“.

Taikomi toliau išvardyti darnieji standartai.

EN ISO 12100-2, EN ISO 5395-1, EN ISO 5395-3, EN ISO 14982, EN 300 328, EN 50581

Jei nenurodyta kitaip, taikomos naujausios paskelbtos nurodytų standartų versijos.

Notifikuotoji istaiga: **0404, SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 7035, SE-750 07 Uppsala** pateikė ataskaitą dėl

atitikties 2000 m. gegužės 8 d. TARYBOS DIREKTYVOS 2000/14/EB dėl aplinką skleidžiamo triukšmo VI priedo reikalavimams įvertinimo.

Huskvarna, 2018-09-30

Claes Losdal, plėtros vadovas / sodo gaminiai (igaliotasis „Husqvarna AB“ atstovas, atsakingas už techninę dokumentaciją)

Registruočių prekiniai ženklai

Bluetooth® pavadinimas ir logotipai yra registruočių prekės ženklai, priklausantys *Bluetooth SIG, inc.*, ir „Husqvarna“ juos naudoja pagal licenciją.

目次

はじめに.....	110	搬送、保管、廃棄.....	139
安全性.....	116	主要諸元.....	142
組立.....	121	サービス.....	144
Operation(動作).....	122	保証.....	144
メンテナンス.....	126	EC適合宣言.....	145
トラブルシューティング.....	136	登録商標.....	145

はじめに

納入前点検および製品番号

注記： この製品は納入前点検済みです。販売店の署名済み納入前点検ドキュメントのコピーを必ず受け取ってください。

サービス代理店お問い合わせ情報：	
この取扱説明書は、次の製造番号/号機番号の製品に適合しています。	
/	
エンジン：	
トランスマッision：	

製品の説明

R 318X および R 320X AWD は、乗用芝刈機です。前進 / 後退ペダルを使用して、作業者はスピードをシームレスに調整できます。アワーメーターには、作業者が本製品を使用した時間数が表示されます。R 320X AWD は全輪駆動 (AWD) です。R 318X および R 320X AWD は、バイオクリップ搭載コンビカッティングデッキと組み合わせて使用します。

用途

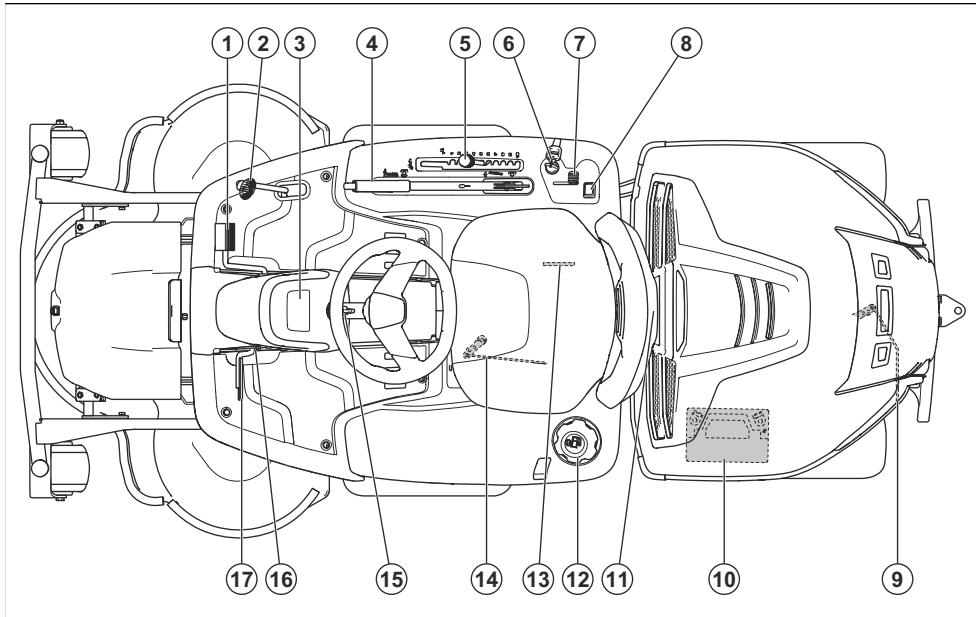
本製品は、住宅地やガーデンの開けた平らな地面の芝を刈ることを目的に設計されています。オプションアクセ

サリーを取り付けると、他の作業に使用することもできます。使用可能なアクセサリーの詳細情報については、Husqvarna 販売店までお問い合わせください。

本製品の保険

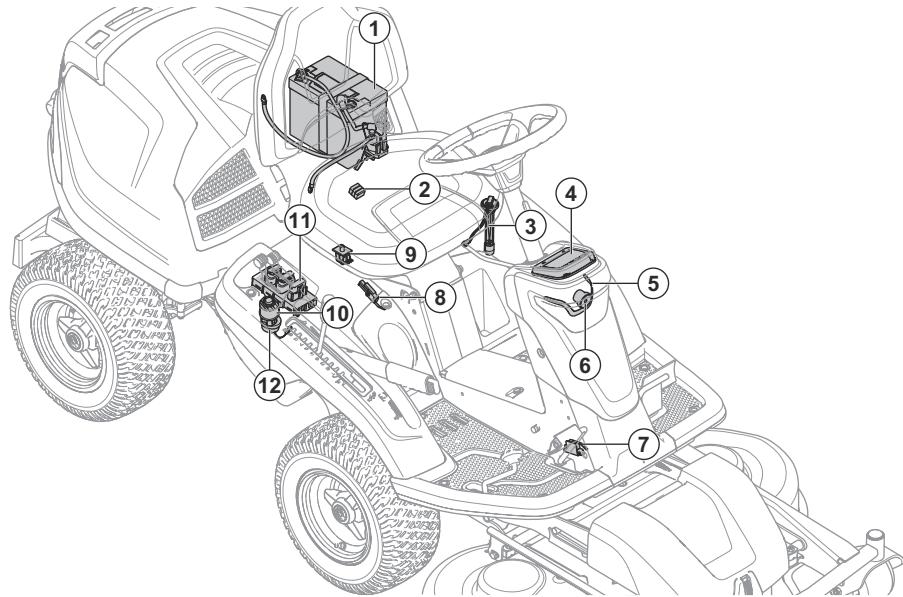
お求めいただいた製品が保険の対象になっていることを確認してください。不明な場合は、保険会社に問い合わせてください。第三者補償、火災、損害、盗難、使用者責任など、総合的な保険を契約することをお勧めします。

製品の概要



1. 前進ペダル
2. 後退ペダル
3. ディスプレイ
4. カッティングデッキのリフトレバー
5. 戻高調整レバー
6. スタータスイッチ / ヘッドライトスイッチ
7. スロットルコントロール
8. ハイビームライト用スイッチ
9. 後車軸のトランスミッションを切り替えるレバー
10. バッテリー
11. カバーロック
12. 燃料タンクキャップ
13. スキャン用コード付き銘板
14. AWD 製品の前車軸のトランスミッションを切り替えるレバー
15. ステアリングホイールの調整
16. 駐車ブレーキのロックボタン
17. 駐車ブレーキペダル

電気システムの概要



1. バッテリー
2. メインヒューズ
3. 燃料センサー
4. ディスプレイ
5. 作業灯
6. ハイビームライト
7. マイクロスイッチ、駐車ブレーキ
8. リフトレバー用マイクロスイッチ
9. オペレーター着座コントロール (OPC)
10. スタータスイッチ/ヘッドライトスイッチ
11. 芝刈機制御モジュール
12. ザガー

芝刈機制御モジュール

本製品には、製品に関する情報を作業者に提供する芝刈機制御モジュールがあります。この情報は、計器盤のディスプレイに表示されます。ディスプレイ 114 ページを参照してください。

芝刈機制御モジュールにより、サービス代理店がサービス実施時に製品に接続できます。

Husqvarna Connect

本製品は、Bluetooth® ワイヤレス技術を使用しており、Husqvarna Connect アプリがインストールされているモバイルデバイスに接続することができます。

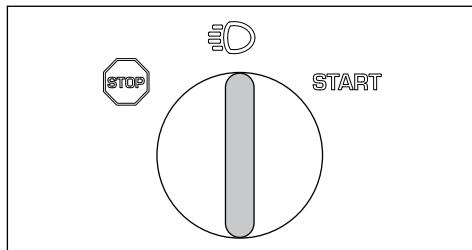
Husqvarna Connect アプリは、モバイルデバイス用の無

料アプリです。Husqvarna Connect アプリは、お持ちの Husqvarna 製品の拡張機能を提供します。

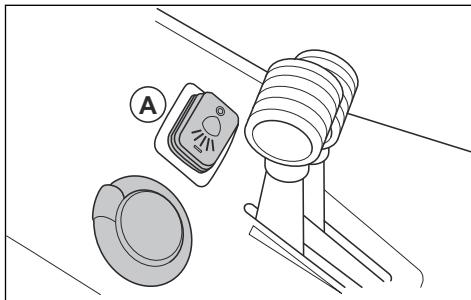
- ロックおよびアンロック機能で、製品に対する不正な操作を防止します。
- 拡張製品情報。
- 製品の部品とサービスに関する情報とヘルプ。

ヘッドライト

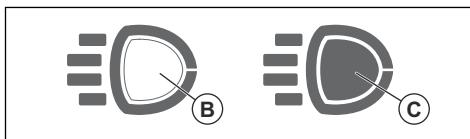
ヘッドライトには、作業ライトとハイビームライトがあります。作業ライトを点灯するには、イグニッションキーを点灯の位置に回します。エンジンストップの後、作業ライトは 3 分間点灯します。



ハイビームライトの点灯と消灯を切り替えるには、スイッチ (A) を押します。



作業ライトの点灯中は、ヘッドライトのシンボル (B) がディスプレイに表示されます。ハイビームライトの点灯中は、塗りつぶされたヘッドライトのシンボル (B) がディスプレイに表示されます。



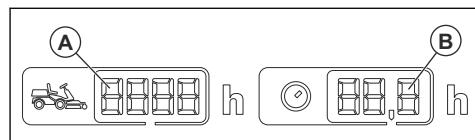
アワーメーター

この製品のディスプレイには 2 つのアワーメーターがあります。アワーメーターは、エンジンの運転時間の合計 (A) と、運転期間 (B) を表示します。運転時間のアワーメーターの最後の桁は、10 分の 1 時間 (6 分) を表します。

イグニッションがオンでもエンジンがオフになっている時間は記録されません。

注記： 合計アワーメーター (A) には、時間のみが表示されます。エンジンが 1 時間以上作動すると合計アワーメーター (A) に時間が表示されます。

注記： 運転時間とは、1 日の中でエンジンがオンになっていた時間のことです。エンジンが 6 時間以上オフになった場合、新しい運転期間が開始されます。

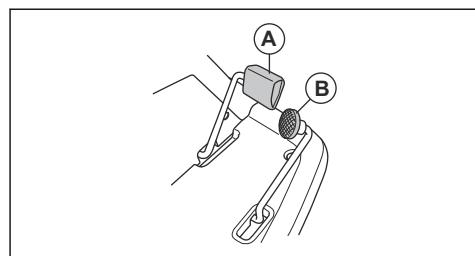


オペレーター着座コントロール (OPC)

OPC は、作業者がシートから立ち上がると作動します。ブレード駆動しているか、駐車ブレーキが作動していない場合、エンジンおよびブレードが停止します。始動の条件 118 ページを参照してください。

前進 / 後退ペダル

2 つのペダルにより、無段階にスピードを調整できます。左ペダル (A) で前進、右ペダル (B) で後退します。ペダルを離すと、本製品が停止します。

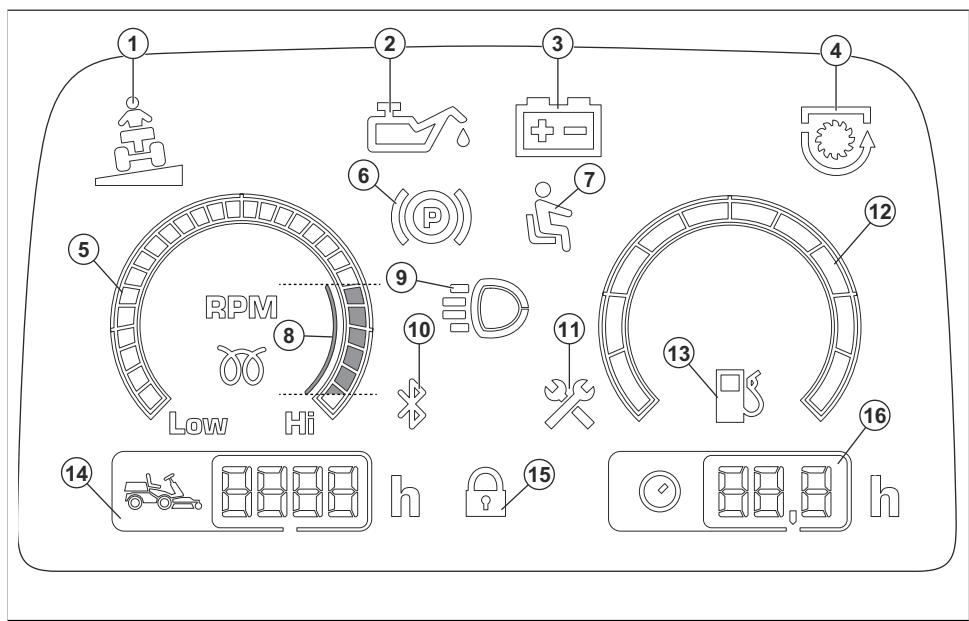


カッティングツッキ

この製品のカッティングツッキは、バイオクリップ機能付き Combi カッティングツッキです。バイオクリップ仕様で芝を刈ると、肥料になります。Combi カッティングツッキはバイオクリップ機能を使わずに使用することもできます。バイオクリップ機能を使わない場合、芝は後方に排出されます。

ディスプレイ

計器盤のディスプレイには、製品のステータス情報が表示されます。



1. 斜面インジケータ
2. 油圧インジケータ
3. バッテリーレベルインジケータ
4. PTO インジケータ
5. タコメーター
6. 駐車ブレーキインジケータ
7. オペレーター着座コントロール (OPC)
8. 本製品の運転時に推奨されるエンジン回転数
9. 作業ライトまたはハイビームライトインジケータ
10. Bluetooth®
11. サービスインジケータ
12. 燃料計
13. 低燃料レベルインジケータ
14. 合計運転時間
15. デジタルロック
16. 運転時間

製品に表記されるシンボルマーク



警告：不注意な取り扱いや誤った取り扱いは作業者や周囲の人などに深刻な、時には致命的な傷害を引き起こすことがあります。



この取扱説明書をよくお読みになり、内容をしっかりと把握したうえで、使用してください。



回転中のブレード。体を近づけないでください。



警告：回転部品。体を近づけないでください。



排出物と跳ね飛ぶ物体に気をつけてください。



人（特に子供）や動物が近くにいるときは、本製品を決して使用しないでください。



後方を見てから後退し、後退中も後方を確認してください。



斜面の芝を横方向に決して刈らないでください。10度を超える斜面で芝を刈らないでください。**斜面の芝刈方法** 119 ページを参照してください。



本製品または装置に決して人を乗せて運転しないでください。



前進。



ニュートラル。



後退。



駐車ブレーキ。



この製品は EC 規格適合製品です。



環境に対する騒音レベルは EC 指令に準拠しています。本製品の排出レベルは、主要諸元の章とステッカーに記載されています。



本機を使用する際は、品質を保証されたイヤマフを必ず着用してください。



荷重移動が解除されました。



荷重移動が有効です。



エンジンを止めます。



エンジンを始動します。



エンジンスピード - 高速。



エンジンスピード - 低速。



燃料。



最大工タノール 10%。



刈込み高さ。



刈高調整レバーのサービスポジション。



ブレードの嵌合。



ブレードの嵌合解除。



カッティングデッキの搬送位置。



カッティングデッキの作業位置。



エンジン駆動装置の切り替え。



油面。



スキャン用のコード

yyyywwxxxx

製造番号は銘板に記載されています。**yyyy** は製造年、**ww** は製造された週です。

注記： 本製品に付いている他のシンボル / 銘板は、一部の商業地域に向けた認定条件を示します。

ユーロ V 排出規制



警告： エンジンを改造すると、この製品の EC 型式認証が無効になります。

製造物責任

製造物責任法に基づき、当社は、次の場合については本製品を原因とする損傷について責任を負いません。

- ・ 本製品が誤って修理された場合。
- ・ メーカーによるものではない部品、またはメーカーの認可していない部品を使用して本製品を修理した場合。

- ・ メーカーによるものではないアクセサリー、またはメーカーの認可していないアクセサリーを本製品に使用した場合。
- ・ 認定サービスセンターまたは認定機関で本製品が修理されていない場合。

安全性

安全性の定義

警告、注意、注記は、取扱説明書の特に重要な部分を示しています。



警告：取扱説明書の指示に従わない場合、使用者が負傷したり、死亡したりするか、あるいは付近の人に損傷を与える危険があることを意味します。



注意：取扱説明書の指示に従わない場合、製品や他の物品、または隣接するエリアに損傷を与える危険があることを意味します。

注記：特定の状況で必要とされる詳細情報を提供するために使用されます。

一般的な安全注意事項



警告：本製品では、手足の切断も可能であり、物を飛ばすこともできます。安全注意事項に従ないと、重傷や死亡事故の原因となるおそれがあります。



警告：カッティング装置が損傷した製品は使用しないでください。損傷したカッティング装置によって物が飛ばされ、重傷や死亡事故の原因となるおそれがあります。破損したブレードはすぐに交換してください。

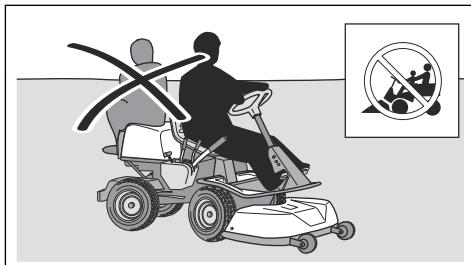


警告：本製品では、運転中に電磁場が発生します。この電磁場は、ある条件下でアクティブ、またはパッシブな医療用インプラン트に影響を及ぼすことがあります。深刻な傷害または致命傷の危険を避けるため、医療用インプラントを使用している方は、本製品を使用する前に主治医および医療用インプラントの製造元に相談することをお勧めします。

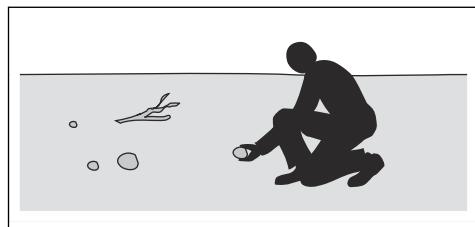


警告：本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- ・ 常に常識に基づいて注意して使用してください。使用者の能力範囲外であると思われる場合は、操作を行わないでください。取扱説明書を読んでも作業手順に不安がある場合は、作業の前に専門家に相談してください。
- ・ 製品を使用する前に、取扱説明書および指示をしっかりと読んで理解してください。
- ・ 本製品の使用方法、安全な操作、および迅速な停止方法などについて学習してください。
- ・ 安全ステッカーを理解し、識別できるようにしてください。
- ・ 目印やステッカーがはっきりと読めるよう、本製品は常に清潔に保ってください。
- ・ 第三者やその所有物が事故に関係する場合、その責任は、作業者にあることを忘れないでください。
- ・ 人を乗せて運ばないでください。本製品は、搭乗者1名のみとして設計されています。



- ・ エンジンをかけたまま、監視がない状態で放置しないでください。監視がない状態で放置する場合は、常にブレードを停止して駐車ブレーキをかけ、エンジンを止めてから、スターターキーを抜くようにしてください。
- ・ 本製品は日光や照明が十分な状態でのみ使用してください。地面にある穴または凹凸に対しては、安全な距離を保つようにしてください。その他の危険についても注意してください。
- ・ 濃霧、雨、湿気のある場所、濡れた場所、強風、厳寒、落雷の危険性など、気象条件の悪いときは、本製品を使用しないでください。
- ・ 衝突を避けるために、岩やその他の固定物を見つけてマークを付けておきます。
- ・ 対象範囲内の、ブレードに取り込まれて飛ばされる可能性がある石、玩具、ワイヤ等を取り除きます。



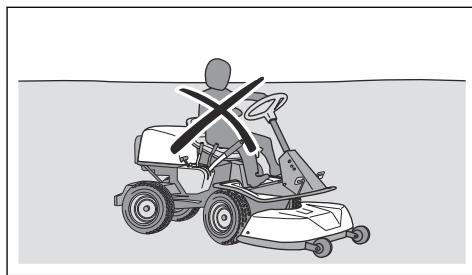
- 子供や、本製品の使用に適さない人に、本製品の使用、またはメンテナンス作業をさせないでください。居住地の法律によつては、使用者の年令制限がある場合があります。
- エンジンの始動時、および駆動装置の切り替え操作時または本製品の移動時に、本製品の近くに誰もいないことを確認してください。
- 道路の近くの芝を刈る場合や道を横断する際は、交通安全に気をつけてください。
- 疲労時や飲酒後、視野・判断力・動作に悪影響を及ぼすような医薬品を服用したときは本製品を使用してはいけません。
- 常に平らな場所に本製品を駐車して、エンジンを停止してください。

子供に関する安全注意事項



警告： 本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- 本製品の近くに子供がいる場合、十分な保護対策を行わないと、重大な事故が起きる可能性があります。子供は、本製品や芝刈りに关心を示す傾向があります。子供は、目を離した間に移動する可能性が高いです。
- 芝刈を行うエリアに子供が入らないようにしてください。子供に対する責任は大人にあることを認識してください。
- 子供が作業領域に入った場合は、目を離さないようにして本製品を停止してください。近くの曲がり角、茂み、樹木、視界をさえぎる他の障害物特に注意してください。
- 製品の後退前と後退中、後ろと下を確認して、小さな子供が製品の近くにいないことを確認してください。
- 子供を製品に同乗させないでください。転落して重傷を負ったり、製品の安全操作を妨げたりする場合があります。
- 子供に本製品を操作させないでください。



操作のための安全注意事項



警告： 操作時または操作直後にエンジンや排気システムに触れないでください。エンジンと排気システムは、運転中に非常に高温になります。火傷の危険性、火災、器物や周辺エリアの破損のおそれがあります。製品の操作時、茂みやその他の障害物に近づかないでください。



警告： 本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- 後退する場合は、常に下と後方を確認してください。大小の障害物に気をつけてください。
- 減速してから角を曲がってください。
- 芝を刈らないエリアを移動する際は、ブレードを停止してください。



注意： 本製品を使用する前に、以下の注意指示を読んでください。

- 操作開始前に、エンジンの冷却風取り込み口から芝や泥を取り除き、製品を操作してください。冷却風取り込み口が塞がれていると、エンジンが破損するおそれがあります。
- 石やその他の大きな物体は慎重に回避して、ブレードが当たらないように注意してください。
- 本製品で物体の上を通り、衝突したりした場合は製品およびカッティングディッキを停止して点検してください。必要に応じて、再始動する前に修復してください。

使用者の身体保護具

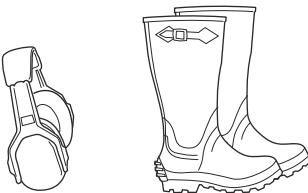


警告： 本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- 本製品を使用するときは、認可された身体防護具を必ず着用してください。身体防護具で怪我を完全に防止できるわけではありませんが、万が一事故が起こった場合、負傷の度合いを軽減することができます。

す。適切な防護具の選択については、販売店にご相談ください。

- 認可されたイヤマフを常に着用してください。長時間騒音にさらされることは、恒久的な聴覚障害の原因になることがあります。
- プロテクティブシューズまたはプロテクティブブーツを常に着用してください。鋼鉄芯のものをお勧めします。裸足で製品を使用しないでください。



- カッティング装置の取り付け、点検、清掃の場合など、必要な場合は保護手袋を着用してください。
- 袖縫まりのルーズな服や宝飾品、その他稼働部に絡まるおそれがあるものは、身に着けないでください。
- 救急器具や消火器を近くに準備するようにしてください。

本製品の安全装置



警告： 本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- 安全装置に欠陥のある製品は使用しないでください。安全装置は定期的に点検してください。安全装置に欠陥がある場合は、Husqvarna サービス代理店にご相談ください。
- 安全装置は改造しないでください。保護プレートや保護カバー、安全スイッチ、その他の保護装置が取り付けられていない、または故障しているときは、本製品を使用しないでください。

スタータスイッチのチェック方法

- スタータスイッチをチェックするには、エンジンを始動および停止します。エンジンの始動方法 124 ページおよびエンジンの停止方法 125 ページを参照してください。
- スタータスイッチをスタートに回すと、エンジンが始動することを確認します。
- スタータスイッチをストップに回すと、すぐにエンジンが停止することを確認します。

始動の条件

エンジンの始動に必要な条件は、次のとおりです。

- カッティングデッキが上げられており、駐車ブレーキが作動している。

次の状況では、エンジンを停止する必要があります。

- カッティングデッキが下げられており、作業者がシートから立ち上がっている。
- カッティングデッキは上げられているが、駐車ブレーキが作動しておらず、作業者がシートから立ち上がっている。

次のどの条件もない状態でエンジンを始動してください。条件を変更して、もう一度やり直してください。このチェックは毎日行ってください。

スピードリミッタのチェック方法

- 前進ペダルを放して、ブレーキをかけます。
- ブレーキの力をさらに強くするには、後退ペダルを踏みます。
- 前進 / 後退ペダルに障害物がなく、自由に操作できることを確認します。
- 前進ペダルを放すと、ブレーキがかかることを確認してください。

駐車ブレーキ



警告： 駐車ブレーキが作動しない場合、製品が移動して人の負傷や器物破損に至るおそれがあります。駐車ブレーキを定期的に点検および調整してください。

駐車ブレーキの点検方法 128 ページを参照してください。

マフラー

マフラーは騒音レベルを最小限に抑え、排気ガスを作業者から遠ざける働きをします。

マフラーがない場合や損傷がある場合は、製品を使用しないでください。マフラーに損傷があると、騒音レベルと火災発生の危険が増加します。



警告： 使用中、使用直後およびエンジンがアイドリング速度で稼働しているときはマフラーが高温になります。可燃性の材料やガスの近くでは火災に注意してください。

マフラーの点検方法

- マフラーを定期的に点検して、正しく取り付けられているか、損傷していないかを確認してください。

保護カバー

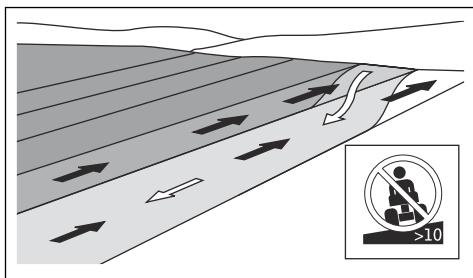
保護カバーがなかつたり破損していたりすると、可動部分や高温の表面で負傷する危険性が増加します。製品を操作する前に保護カバーを点検してください。保護カバーが正しく取り付けられ、ヒビやその他の破損がないことを確認してください。破損したカバーは交換してください。

斜面の芝刈方法

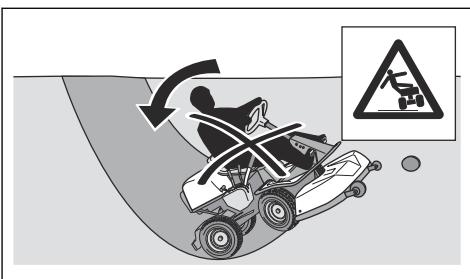


警告：本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- 斜面での芝刈は製品制御が不能になりやすく、横転する可能性が高くなります。これは、負傷や死亡の原因になります。斜面で芝を刈る場合は、慎重に行ってください。斜面を後退で上がれない場合、またはこの操作に不安がある場合、芝刈を続行しないでください。
- 石、木の枝、およびその他の障害物は取り除いてください。
- 斜面の芝は左右ではなく、上下に刈ります。
- カッティングデッキを持ち上げた状態で斜面を下りないでください。
- 10度を超える斜面では、本製品を使用しないでください。



- 斜面で始動または停止しないでください。
- 斜面では、ゆっくりとスムーズに移動してください。
- スピードや方向を急に変えないでください。
- 斜面では、不要な方向転換を避けてください。斜面を下る際は、ゆっくりと移動してください。低速で移動してください。ハンドルは慎重に切ってください。
- 溝、穴、隆起の上を通らないように注意してください。平面ではない地面では、製品が横転するおそれがあります。長い芝の中に障害物が隠れていることがあります。
- 地面の端、溝、または土手のすぐ近くでは、芝刈をしないでください。1つの車輪が急斜面や溝の端を横切ったり、または端の部分が崩れ落ちたりした場合、製品が急に横転するおそれがあります。製品が水に落ちると、溺死するおそれがあります。



- 濡れた芝は刈らないでください。濡れた芝では滑りやすく、タイヤが制御を失い本製品が横滑りする可能性があります。
- 本機を安定させようとして地面に足をつけないでください。
- 製品の安定性を低下させるようなアクセサリーやその他の物体が取り付けられている場合は、気をつけて移動してください。
- 製品の安定性を高めるために、ホイールウェイトまたはカウンターウェイトを取り付けてください。詳細情報は、販売店までお問い合わせください。R 320X AWD では、ホイールウェイトを AWD 製品で使用することはできませんので、カウンターウェイトを使用してください。

燃料の安全について



警告：燃料の取り扱いに注意してください。可燃性が高く、傷害や器物破損につながるおそれがあります。



警告：本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- 屋内では燃料タンクに充填しないでください。
- ガソリンやガソリンのガスは有害で、非常に引火性の高いものです。負傷や火災の発生を防止するため、ガソリンの取り扱いには注意してください。
- エンジンの稼働中は燃料タンクのキャップを外したり、燃料タンクに燃料を充填したりしないでください。
- エンジンが冷却してから燃料を充填してください。
- 喫煙しながら燃料を充填しないでください。
- 火花や裸火の近くで燃料を充填しないでください。
- 燃料システムに漏れがある場合、漏れを修復するまでエンジンを始動しないでください。
- 推奨燃料レベルを超えて給油しないでください。タンクに燃料を入れすぎると、エンジンおよび太陽の熱により、燃料が膨張し、溢れる場合があります。
- 入れすぎないでください。本製品に燃料をこぼしてしまった場合は、こぼれた燃料を拭き取って、燃料が乾燥するまで待ってからエンジンを始動するようにしてください。衣服にこぼした場合は、着替えてください。
- 燃料は品質認証された容器に保管してください。

- ・ 製品と燃料の保管は燃料漏れの危険がなく、またガスによる損傷が生じないようにします。
- ・ 燃料は、屋外にて、品質認証された容器に排出して、裸火から遠ざけるようにします。

バッテリーの安全



警告： 破損したバッテリーは爆発して、人の負傷につながります。バッテリーが変形または破損している場合は、認証を受けた Husqvarna サービス代理店にお問い合わせください。



警告： 本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。

- ・ バッテリーの近くでは、保護メガネを着用してください。
- ・ 時計、宝飾品、またはその他の金属物質を身に着けてバッテリーに近づかないでください。
- ・ バッテリーは子供の手の届かない場所に保管してください。
- ・ バッテリーは十分に換気された場所で充電してください。
- ・ 可燃性材質から 1 m 以上離れた場所で充電してください。
- ・ 交換したバッテリーは破棄してください。廃棄 141 ページを参照してください。
- ・ 爆発性のガスがバッテリーから発生している場合があります。バッテリーの近くで喫煙しないでください。裸火や火花からバッテリーを遠ざけてください。

輸送の安全性

- ・ 本製品の輸送には、認証を受けた輸送車両を使用してください。
- ・ 市場の国または地域の規制によって、製品の輸送が制限される可能性があります。
- ・ 輸送車両の運転者は、輸送中に本製品を安全に固定する責任があります。

メンテナンスのための安全注意事項



警告： 製品が重いため、怪我や、物体または隣接するエリアを破損するおそれがあります。エンジンまたはカッティングデッキのメンテナンスは、以下の条件を満たすとなく行わないでください。

- ・ エンジンをオフにします。
- ・ 水平面に駐車します。
- ・ 駐車ブレーキをかけます。
- ・ スタータキーを抜きます。

- ・ カッティングデッキがかかっていない状態にします。
- ・ イグニションケーブルをプラグから抜きます。



警告： エンジンの排気ガスには、無臭で有毒な危険性の高いガスである一酸化炭素が含まれます。密閉されたスペースや通気が十分でないスペースでは、製品を作動させないでください。



警告： 本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。



警告： 本製品を使用する前に、以下の警告指示を読んでください。



- ・ 最適なパフォーマンスと安全性を確保するため、メンテナンススケジュールに従って定期的にメンテナンスしてください。メンテナンススケジュール 126 ページを参照してください。
- ・ 感電すると、負傷するおそれがあります。エンジンの稼働中は、ケーブルには決して触れないでください。手でイグニッションシステムの機能をテストしないでください。
- ・ 保護カバーが取り外された状態でエンジンを始動しないでください。可動部品や加熱された部品によって負傷する危険性が高いためです。
- ・ 本機が冷えてからエンジン周辺でメンテナンスを行ってください。
- ・ ブレードの刃先は鋭く、触ると怪我をするためご注意ください。ブレードの周辺では風に対して防護してください。また、ブレードで作業する際は保護グローブを着用してください。
- ・ 清掃する場合は、必ずカッティングデッキをサービスポジションにします。カッティングデッキにアクセスする際は、溝または斜面の端の近くに製品を駐車しないでください。



注意： 本製品を使用する前に、以下の注意指示を読んでください。

- ・ スパークプラグまたはイグニションケーブルを取り外した状態でエンジンを始動しないでください。
- ・ すべてのナットとボルトが正しく締め込まれていること、装置が良好な状態であることを確認してください。
- ・ ガバナーの調整を変更しないでください。エンジン回転数が高すぎる場合は、製品の部品が破損することがあります。許容される最高のエンジン速度については、主要諸元 142 ページを参照してください。
- ・ 本機の承認は、メーカーが提供または推奨した装置を使用して行われます。

はじめに



警告 : ドライブベルトのテンションスプリングが破損して怪我をするおそれがあります。カッティングデッキの取り付けおよび取り外しの際は、保護メガネを着用してください。

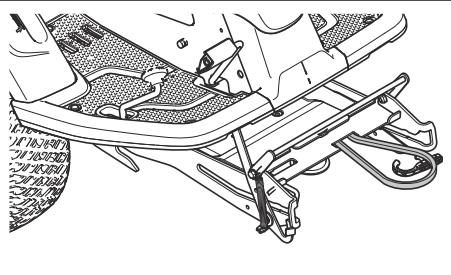
オーナーズマニュアルの組み立て手順書をよくお読みください。フロントカバーの内側に貼付されたラベルには、カッティングデッキの取り付けおよび取り外し手順が記載されています。

カッティングデッキの取り付け方法

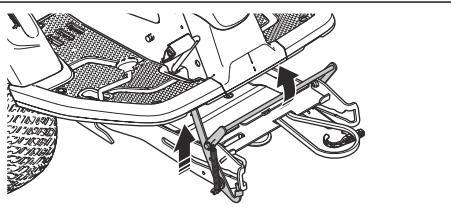
1. 本機を水平面に駐車します。
2. 駐車ブレーキをかけます。
3. 刈高調整レバーをサービスポジションに移動します。
4. カッティングデッキのリフトレバーを芝刈ポジションに設定します。



5. ドライブベルトを取り付け、カッティングデッキの取り付け時に挟まつて破損するがないようにします。

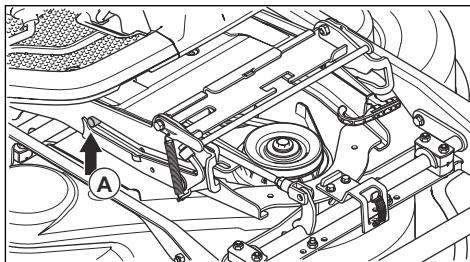


6. 装置のフレームを押し下げます。サービスロックを垂直の位置に持ち上げます。

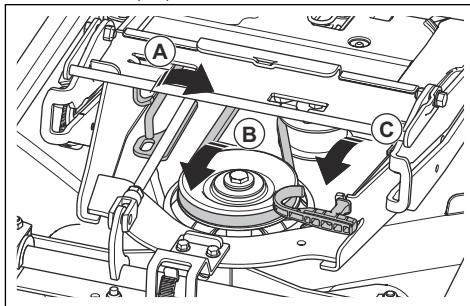


警告 : ロック機構は、指を負傷しないように注意して操作する必要があります。サービスロックを完全に垂直の位置にして、カッティングデッキの前端を両手で保持し、次のステップに進みます。

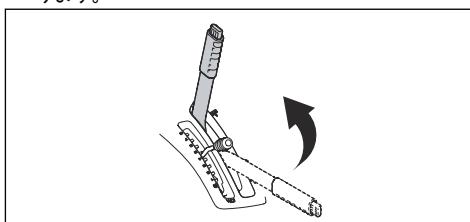
7. カッティングデッキの前端を持ち上げて、装置フレームの方に動かします。各側面に1つずつあるカッティングデッキのプラグを、装置フレームの溝に入れる必要があります。サービスロックが自動的にリリースされます。



8. 刈高ステイをステイホルダーから持ち上げて、刈高ステイの穴 (A) に入れます。



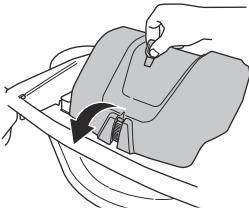
9. ドライブベルトをテンションホイール (B) に巻きつけます。
10. スプリングをスプリングホルダー (C) に取り付けます。
11. カッティングデッキのリフトレバーをロックポジションに設定します。カッティングデッキが持ち上がります。



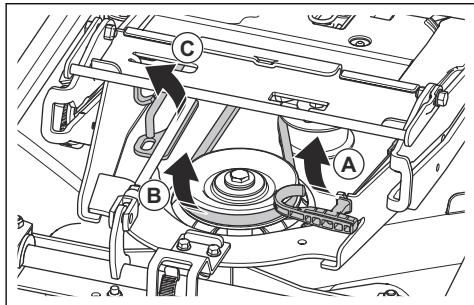
12. フロントカバーを取り付けます。

カッティングデッキの取り外し方法

- カッティングデッキの取り付け方法 121 ページの手順 1~4 を実行してください。
- スタートキーに取り付けられたツールを使用してフロントカバーのクリップを取り外し、カバーを取り外します。



- ドライブベルトのテンションホイールの張りを緩めます。(A)



- 左手でスプリングハンドルを持ち、右手でドライブベルトを取り外します。
- ドライブベルトを、製品の後方下へ引きます。ベルトホルダー (B) には入れないでください。
- スプリングハンドルをスプリングホルダーに入れて、スプリングが落ちないようにします。

Operation (動作)

はじめに



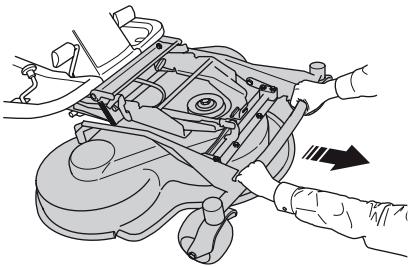
警告：本製品を操作する前に、安全に関する章をお読みになり、内容を理解してください。

Husqvarna Connect の使い方

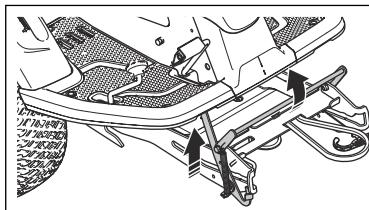
- Husqvarna Connect アプリをモバイルデバイスにダウンロードします。
- Husqvarna Connect アプリで登録を行います。
- Husqvarna Connect アプリの指示に従い、本製品を接続して登録します。

- 刈高ステイを持ち上げて、刈高ステイのホルダー (C) に入れます。

- カッティングデッキの前端を両手で持って、停止するまで引っ張ります。



- サービスロックを垂直の位置に持ち上げます。



警告：ロック機構は、指を負傷しないように注意して操作する必要があります。カッティングデッキの前端を両手で持って、次のステップに進みます。

- サービスロックがフレームに接触するまでカッティングデッキの前面を持ち上げて、カッティングデッキを引き出します。

注記：Husqvarna Connect アプリは一部の市場ではダウンロードできません。

燃料の充填方法

警告：ガソリンは可燃性です。十分に注意して、屋外で給油してください。燃料の安全について 119 ページを参照してください。



警告：燃料タンクをサポートエリアとして使用しないでください。



注意：誤った種類の燃料を充填すると、エンジンが損傷する可能性があります。

エンジンはガソリンで動き、最低オクタン値はオイルの混合なしで 91 RON (87 AKI) になっています。生物分解性のアルキレートガソリンの使用をお勧めします。エタノール含有率が 10% を超えるガソリンは使用しないでください。

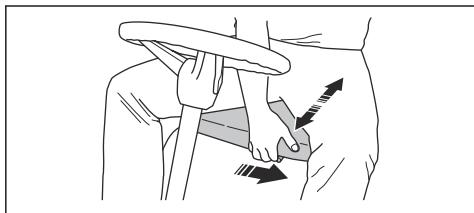
- ・毎回、燃料レベルを確認し、必要に応じて給油します。
- ・燃料タンクを満タンにしないでください。2.5 cm 以上の空間を確保してください。

シートの調整方法



警告： 製品の運転中にシートを調整しないでください。

1. シートを前方および後方に調整するには、フットレストプレートの上に足を置きます。
2. シートの前端の下にあるレバーを横に押します。
3. シートを快適なポジションに動かします。

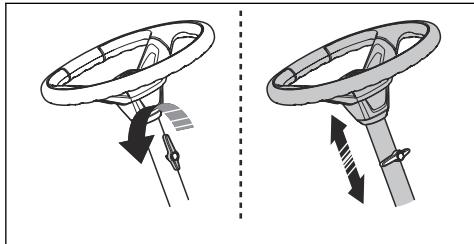


ステアリングホイールの高さの調整方法



警告： 製品の操作中にステアリングホイールの高さを調整しないでください。

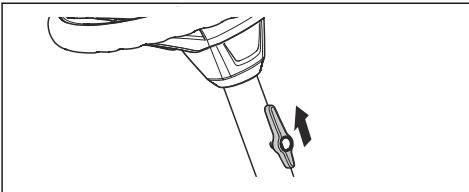
1. ノブを反時計方向に回して緩めます。



2. ステアリングホイールの高さを調整します。
3. ノブを時計方向に回して締め込みます。



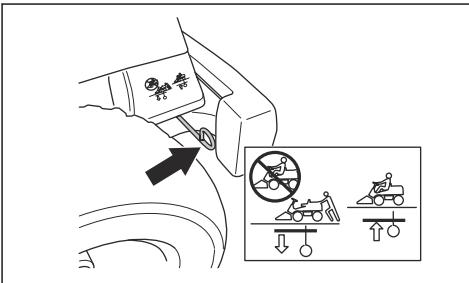
注意： ノブの長い方の端が上向きになっていることを確認します。



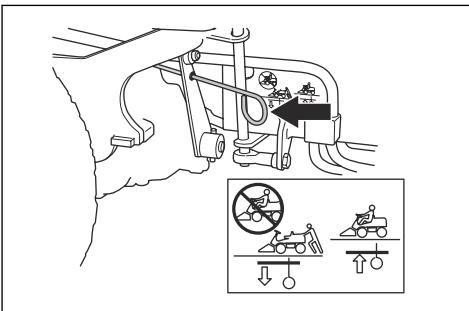
エンジン駆動装置の切り替え方法

エンジンが停止した状態で機械を移動するには、エンジン駆動装置を連結していない状態にする必要があります。エンジン駆動装置のレバーを完全に引っ張り出し、軸の駆動装置を離します。エンジン駆動装置を連結するには、エンジン駆動装置のレバーを完全に押して、ドライブを軸にしっかりとみわらせます。中間ポジションは使用しないでください。

機種 R 318X のエンジン駆動装置レバーは左リヤホイールの後方にあります。機種 R 320X AWD には、前車軸のエンジン駆動装置レバーが 1 本と後車軸のエンジン駆動装置レバーが 1 本あります。後車軸のエンジン駆動装置レバーは、左リヤホイールの後方にあります。

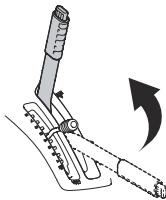


R 320X AWD の前車軸のエンジン駆動装置レバーは、左フロントホイールの後方にあります。

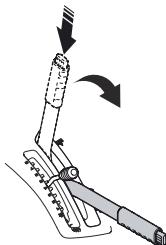


カッティングデッキの昇降方法

カッティングデッキを搬送位置に上げるには、リフトレバーを後方に引っ張ります。エンジンを運転している場合は、ブレードの回転が自動的に停止します。

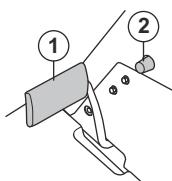


カッティングデッキを芝刈位置に降ろすには、ロックボタンを押して、リフトレバーを前方に移動します。エンジンを運転している場合は、ブレードが自動的に回転を始めます。



駐車ブレーキの設定 / 解除方法

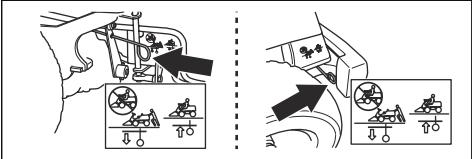
1. 駐車ブレーキのペダル (1) を踏みます。
2. ロックボタン (2) を押し続けます。



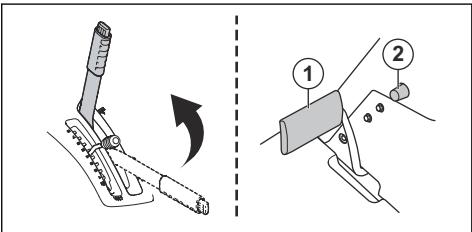
3. ボタンを押したまま、駐車ブレーキペダルを放します。
4. 駐車ブレーキを解除するには、駐車ブレーキペダルを再度踏みます。

エンジンの始動方法

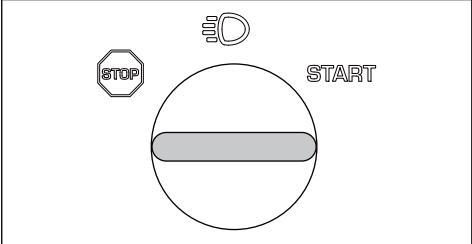
1. エンジン駆動装置がかみ合っていることを確認します（エンジン駆動装置の切り替え方法 123 ページを参照してください）。



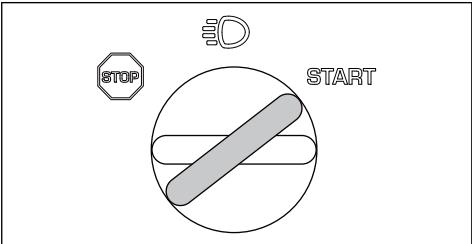
2. カッティングデッキを上げて、駐車ブレーキをかけます。



3. スタータキーを始動位置まで回します。

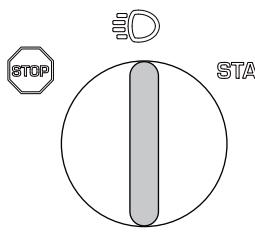


4. エンジンが始動したら、スタータキーをすぐに放してニュートラル位置に移動します。



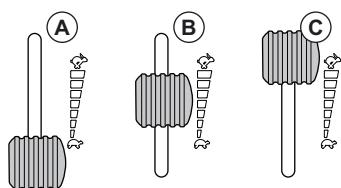
注記：セルモーターによる始動は、1回につき5秒以内にしてください。エンジンが始動しない場合、15秒待ってからもう一度やり直してください。

5. ヘッドライトを点灯させるには、キーをライトの位置に回します。



6. 重い負荷をかける前に、3~5分間はハーフスロットルの位置 (B) でエンジンを動かしておきます。

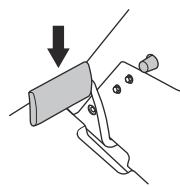
7. スロットルコントロールを押して、フルスロットルの位置 (C) に移動します。



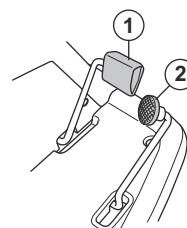
注記 : エンジンが最高速度の状態でブレードをかみ合わせると、ドライブベルトに負担がかかります。カッティングデッキを芝刈位置に下ろすまで、フルスロットルにしないでください。

製品の操作方法

1. エンジンを始動します。
2. 駐車ブレーキペダルを踏み、駐車ブレーキを放して、ブレーキを解除します。

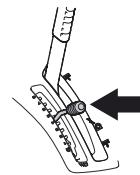


3. いずれかのスピードペダルを慎重に踏み込みます。ペダルを踏み込むほど、スピードが上がります。ペダル (1) は前進に使用し、ペダル (2) は後退に使用します。

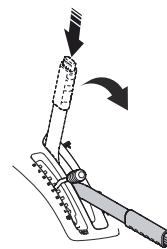


4. ブレーキをかけるには、ペダルを放します。

5. 刈高調整レバーで刈高 (1-10) を選択します。

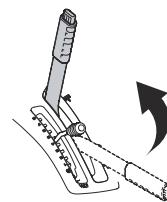


6. カッティングデッキのリフトレバーにあるロックボタンを押し、リフトレバーを芝刈位置に下げます。

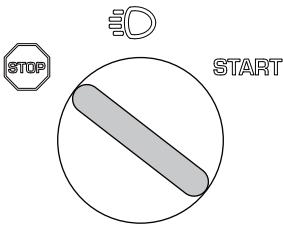


エンジンの停止方法

1. カッティングデッキのリフトレバーを後方のロックポジションに移動し、カッティングデッキを持ち上げます。ブレードの回転が停止します。



2. スタータキーを STOP ポジションまで回します。



3. 機械が停止したら、駐車ブレーキをかけます。

良好に芝を刈る方法

- 最適なパフォーマンスを確保するため、メンテナンススケジュールに従って定期的にメンテナンスして

ください。メンテナンススケジュール 126 ページを参照してください。

- 濡れた状態で芝を刈らないでください。芝が濡れていると、うまく芝を刈ることができません。
- 高い刈高から初めて、ゆっくりと下げていきます。
- 高速で回転するブレードで芝を刈ります（許可された最高エンジン速度。主要諸元 142 ページを参照してください）。製品を低速で前進させます。芝の高さ、密度が高すぎなければ、高速でも良好に刈ることができます。
- 不規則なパターンで草をカットします。
- 最適に芝を刈るには、芝刈を頻繁に行い、バイオクリップ機能を使用してください。

メンテナンス

はじめに



警告：メンテナンス作業を行う前に、安全に関する章をお読みになり、内容を理解してください。

X = この取扱説明書に説明があります。

注記：1つのタスクに複数の時間間隔がある場合、初回のメンテナンスは一番早いタイミングになります。初回以降のメンテナンスは、長いほうの時間間隔に従います。

メンテナンススケジュール

* = この取扱説明書には説明がありません。

メンテナンススケジュール

メンテナンス	操作前の毎日のメンテナンス	時間を単位としたメンテナンス間隔			
		25	50	100	200
ナットとネジが確実に締められていることを確認	*				
燃料またはオイルが漏れていないことを確認	*				
製品の洗浄	X				
カッティングデッキの内側、ブレード周りを清掃	X				
マフラー周辺を清掃	X				
マフラーを点検して、正しく取り付けられているか、損傷していないかを確認してください。	X				
エンジンの冷気取り込み口が塞がれていないことを確認	X				
安全装置に不具合がないことを確認	X				
ブレーキを点検	X				
エンジンオイルの油面を点検	X				
トランスマミッションの油面を点検	X				
ステアリングワイヤーを点検	X				
製品の正常作動を確認		X	X		
カッティングデッキ内のブレードを点検		X	X		

メンテナンス	操作前の毎日のメンテナンス	時間単位としたメンテナンス間隔			
		25	50	100	200
タイヤの空気圧が適切であることを確認		X	X		
エンジンオイルの交換			X	X	
オイルフィルターの交換				X	X
エアフィルターの清掃		X			
エアフィルターの交換		X	X		
燃料フィルターの交換		X		X	
スパークプラグの交換				X	
カッティングデッキの平行性を点検		X	X		
ベルト調整ネジに注油		X	X		

製品の清掃方法



注意： 高圧洗浄機やスチームクリーナーは使用しないでください。水分がベアリングや電機接続部に入り込んで鏽を生じ、製品が損傷するおそれがあります。

使用直後に本製品を清掃してください。

- エンジン、マフラー、排気システムなど、熱を帯びている表面は清掃しないでください。表面が冷めるまで待ち、冷めたら芝や汚れを取り除きます。
- 水洗いする前に、ブラシで汚れを落とします。トランスマッシュョン、トランスマッシュョンの空気取り込み口、およびエンジンの上や周囲から芝の切れ端や汚れを取り除きます。
- ホースからの流水を使用して製品を清掃します。高圧洗浄機は使用しないでください。
- 電気部品やベアリングに向けて水をかけないでください。通常、洗浄剤を使用すると製品の損傷が早くなります。
- カッティングデッキを清掃するには、サービスポジションにして、ホースで水をかけて清掃します。
- 製品の清掃が完了したら、カッティングデッキを短時間始動して残った水分を飛ばします。



エンジンとマフラーの清掃方法

エンジンとマフラーから刈り取った芝や汚れを取り除きます。エンジンに付着したオイルや燃料に染まった芝の切れ端により、発火やエンジンの過熱リスクが高まります。エンジンが冷えた後で清掃を行なってください。水やブラシを使用して清掃します。

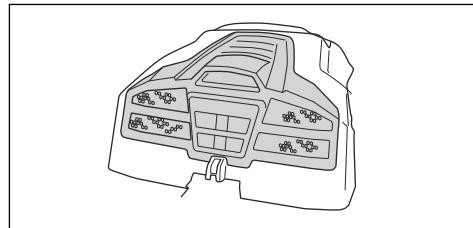
マフラー周辺に芝の切れ端が付着すると、短時間のうちに乾いて、火災が発生する危険があります。マフラーが冷たいときは、ブラシまたは水を使用して芝の切れ端を取り除きます。

エンジンの冷却風取り込み口の清掃方法

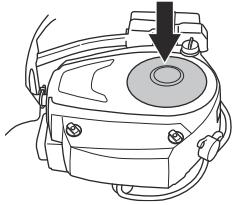


警告： エンジンを止めてください。冷却風取り込み口は回転するので、指を怪我するおそれがあります。

- エンジンカバーの空気取り込み口のグリルを塞がないようにしてください。ブラシで芝や汚れを落とします。



- エンジンカバーを開きます。エンジンの冷却風取り込み口を塞がないようにしてください。ブラシで芝や汚れを落とします。

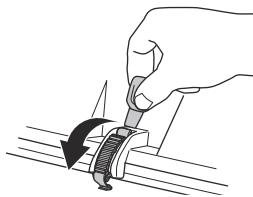


- エンジンカバーの内面にあるエアダクトを点検します。エアダクトがきれいで、冷却風取り込み口と擦れ合っていないことを確認します。

カバーの取り外し方法

エンジンカバーの開き方

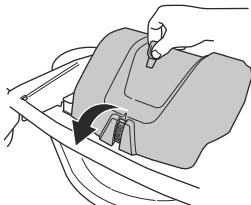
- シートを前側に折り畳みます。
- スタータキーについている工具を使用してエンジンカバーのクリップを解除します。



- エンジンカバーを後ろに折り畳みます。

フロントカバーの取り外し方法

- スタータキーについている工具を使用してフロントカバーのクリップを解除します。

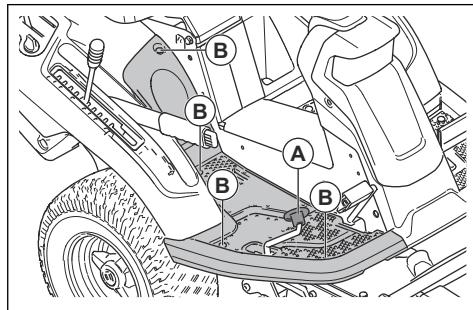


- フロントカバーを取り外します。

右フットレストプレートの取り外し方法

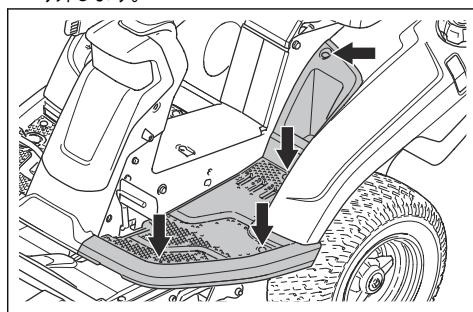
- 後退ペダルのノブ (A) を回して取り外します。

- 3 本のネジ (B) を取り外してフットレストプレートを取り外します。



左フットレストプレートの取り外し方法

- 4 本のネジを取り外してフットレストプレートを取り外します。

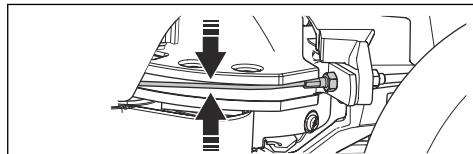


ステアリングワイヤの点検方法

時間の経過によりステアリングワイヤの張りが緩むことがあります。これによりステアリングの調整具合が変化します。

ステアリングは次のように点検、調整を行ってください。

- ステアリングカラーの溝の中でステアリングワイヤを手で上下に 5 mm 上下できれば、ステアリングワイヤは適切な締め具合です。



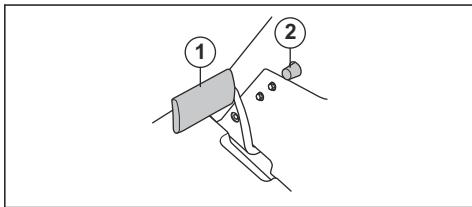
- ワイヤが緩すぎる場合は、認証を受けたサービス代理店で調整を依頼してください。

駐車ブレーキの点検方法

- 硬い斜面上に本製品を駐車させます。

注記 : 駐車ブレーキの点検をするときは、本製品を芝の斜面に駐車させないでください。

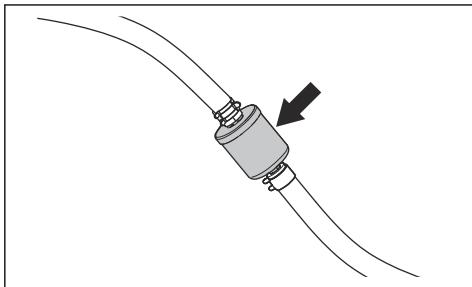
- 駐車ブレーキのペダル(1)を踏みます。
- ロックボタン(2)を押したまま保ち、ロックボタンを押している間に駐車ブレーキペダルを放します。



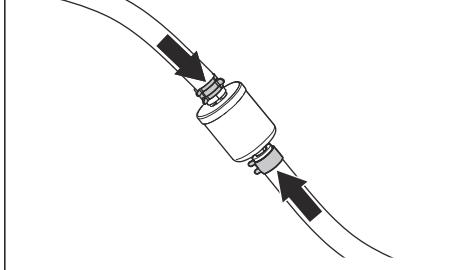
- 製品が動き出した場合は、認証を受けたサービス代理店で駐車ブレーキの調整を依頼してください。
- もう一度駐車ブレーキペダルを踏んで、駐車ブレーキを解除します。

燃料フィルターの交換方法

- エンジンカバーを開いて燃料フィルターにアクセスします。
- 漏れ防止のため、燃料タンクホースを圧縮します。
- 平プライヤーを使いホースクリップを燃料フィルターから外します。
- ホースの端から燃料フィルターを取り外します。少量の燃料が漏れる可能性があります。



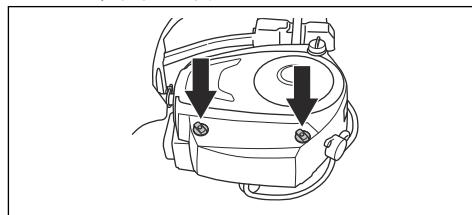
- ホースの端に新しい燃料フィルターを押し入れます。燃料フィルターの両端に液体洗剤を塗布して、接続しやすくなります。
- 燃料フィルターにホースクリップを押し付けます。



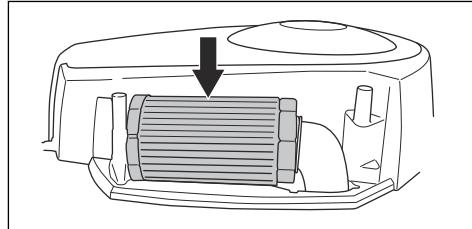
エアフィルターの洗浄および交換方法

- エンジンカバーを開きます。

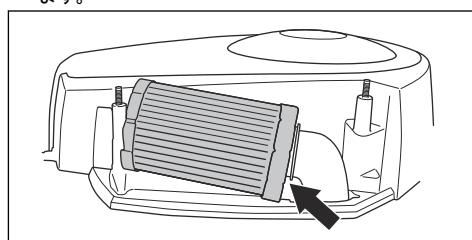
- フィルターカバーを固定しているノブを緩めて、カバーを取り外します。



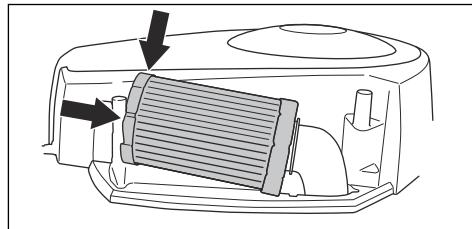
- エアフィルターの端を持ち上げて取り外します。



- 表面が硬い物に紙フィルターを打ち当ててフィルターを清掃します。圧縮空気を使用しないでください。
- 紙フィルターがきれいにならない場合は、新しいものに交換します。
- 元のようにエアフィルターを空気ホースに取り付けます。



- エアフィルターを正しい位置に押し込みます。

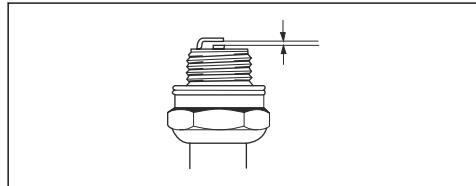


- エアフィルターカバーを取り付けてノブを締め込みます。

スパークプラグの点検および交換方法

- エンジンカバーを開きます。
- イグニションケーブルシューを取り外して、スパークプラグの周辺を洗浄します。

- スパークプラグレンチでスパークプラグを取り外します。
- スパークプラグを点検します。電極が焼けている場合、または絶縁体にひびや損傷がある場合は、スパークプラグを交換します。スパークプラグが損傷していない場合は、スチールブラシで清掃します。
- 電極間隔を測定し、適切であるかを確認します。主要諸元 142 ページを参照してください。



- 電極の側面を曲げて電極間隔を調整します。
- スパークプラグを元のように取り付け、スパークプラグシートに触れるまで手で回します。
- ワッシャーが平らになる程度まで、スパークプラグをスパークプラグレンチで締め込みます。
- 既に使用されているスパークプラグはさらに $\frac{1}{8}$ 回転、新しいスパークプラグはさらに $\frac{1}{4}$ 回転締め込みます。



注意：スパークプラグが適切に締め込まれていないと、エンジンを損傷させるおそれがあります。

- イグニションケーブルシューを交換します。

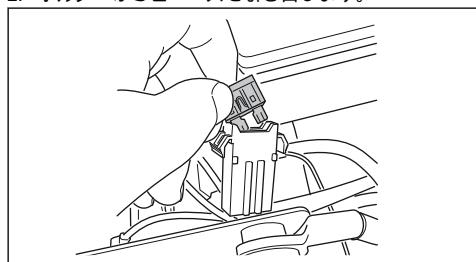


注意：スパークプラグまたはイグニションケーブルを取り外した状態でエンジンを始動しないでください。

メインヒューズの交換方法

焼き切れたコネクターからヒューズが切れていることがわかります。

- エンジンカバーを開きます。メインヒューズは、バッテリーとエンジンの間のホルダーにあります。
- ホルダーからヒューズを引き出します。



- 切れたヒューズを、平ピン 20 A の同じタイプの新しいヒューズと交換します。
- カバーを元に戻します。

メインヒューズが交換後すぐに再び切れる場合は、短絡が生じています。製品を再始動する前に短絡を修復してください。認証を受けたサービス代理店にお申し付けください。

バッテリーの充電方法

- エンジンのかかりが悪い場合は、バッテリーを充電します。
- 標準的なバッテリー充電器を使用してください。
- エンジンを始動する前には、必ず充電器を取り外してください。



注意：ブースターチャージャーやスタートブースターは絶対に使用しないでください。本製品の電気システムに損傷が起きるおそれがあります。

エンジンの緊急始動方法

バッテリーが消耗してエンジンを始動できない場合は、ジャンパーケーブルを使用してエンジンを緊急始動することができます。本製品にはマイナス接地付き 12 V システムが装備されています。緊急始動に使用する製品にもマイナス接地付き 12 V システムの装備が必要です。

ジャンパーケーブルの接続方法

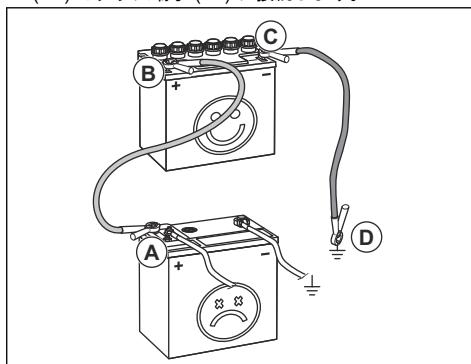


警告：バッテリーから生じる爆発性ガスによる爆発の危険があります。完全に充電されたバッテリーのマイナス端子を、消耗したバッテリーのマイナス端子につないだり、近づけたりしないでください。



注意：本製品のバッテリーを使用して、他の車両を始動させないでください。

- エンジンカバーを取り外します。
- バッテリーケースのカバーを取り外します。
- 赤いケーブルの片方の端を、消耗したバッテリー (A) のプラス端子 (+) に接続します。



4. 赤いケーブルのもう一方の端を、完全に充電されたバッテリー (B) のプラス (+) 端子に接続します。



警告: 赤いケーブルの両端をシャーシに短絡させないでください。

5. 黒いケーブルの一方の端を完全に充電されたバッテリー (C) のマイナス (-) 端子に接続します。
6. 黒いケーブルのもう一方の端をシャーシのアース (D) に接続します。このとき、燃料タンクやバッテリーから離れた場所に接続してください。
7. カバーを元に戻します。

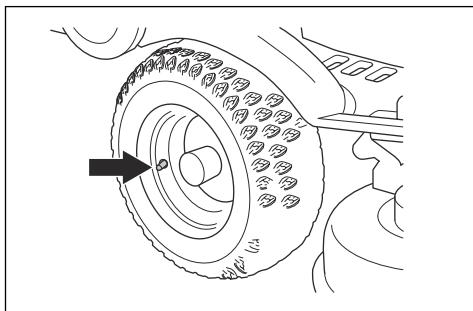
ジャンパーケーブルの取り外し方法

注記: ジャンパーケーブルを、接続方法の逆の手順で取り外します。

1. 黒いケーブルをシャーシから取り外します。
2. 黒いケーブルを完全に充電されたバッテリーから取り外します。
3. 赤いケーブルを 2 個のバッテリーから取り外します。

タイヤ圧

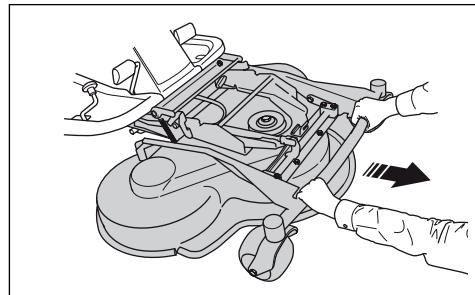
適切なタイヤ圧は、4 個すべてのタイヤについて 60 kPa (0.6 bar/8.5 PSI) です。



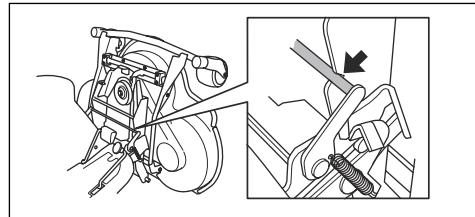
カッティングデッキをサービスポジションにする方法

1. カッティングデッキの取り外し方法 122 ページの手順 1~8 を参照してください。

2. カッティングデッキの前端を両手で持つて、停止するまで前方に引っ張ります。

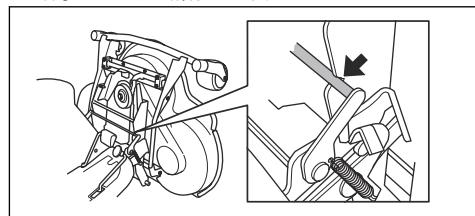


3. カッティングデッキを、カチッと音がするまで垂直位置に持ち上げます。カッティングデッキは垂直位置に自動的にロックされます。



カッティングデッキを芝刈位置にする方法

1. カッティングデッキの前端を左手で持ります。
2. 右手でロックを解除します。

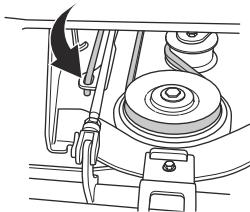


3. カッティングデッキを引き下げ、停止するまで押します。

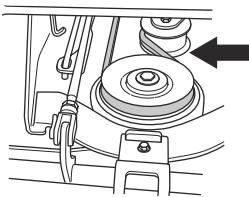


注意: ドライブベルトがカッティングデッキの下に挟まることがあります。カッティングデッキを押し入れる前に、ドライブベルトループをベルトホルダーに入れます。

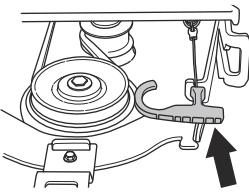
4. 刈高スティックをステイホルダーから持ち上げて、穴に入れます。



5. ドライブベルトをドライブホイールに巻きつけます。ドライブベルトがテンションホイールの正しい側にあることを確認します。



6. スプリングをスプリングホルダーに取り付けます。



7. フロントカバーを取り付けます。

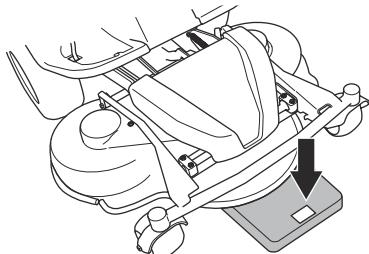
8. 刈高レバーを 1~10 のいずれかの位置に入れます。

カッティングデッキからの接地圧の点検と調整方法

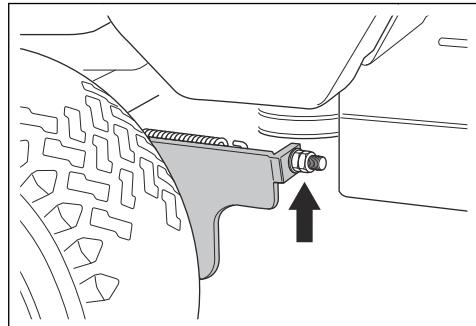
適切な接地圧に調整することで、カッティングデッキが地面に圧をかけすぎずに地面に沿って移動するようになります。

1. タイヤの空気圧が 60 kPa (0.6 bar/9.0 PSI) であることを確認します。
2. 本製品を水平面に駐車します。
3. カッティングデッキを芝刈ポジションまで下ろします。

4. 体重計をカッティングデッキの前端の下に置きます。



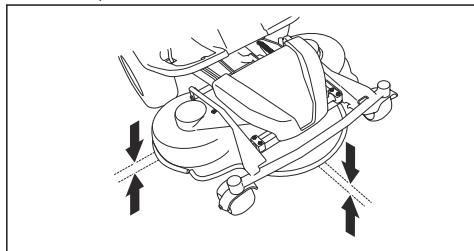
5. サポートホイールに荷重がかかっていないことを確認し、フレームと体重計の間に木製ブロックを置きます。
6. 接地圧を調整するには、左右のフロントホイールの後ろにある調整ネジを回します。
7. 接地圧が 12~15 kg (26.5~33 lb) になるようにネジを左右に回します。



カッティングデッキの平行性を点検する方法

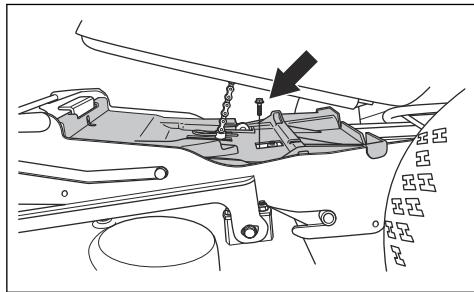
1. タイヤの空気圧が適切であることを確認します。主要諸元 142 ページを参照してください。
2. 本製品を水平面に駐車します。
3. カッティングデッキを芝刈位置まで下ろします。
4. 刈高調整レバーをサービスポジションに設定します。

5. 地面とカッティングデッキの前端および後端の間の間隔を測定します。後端が前端より4~6 mm (1/5インチ) 高くなるようにします。

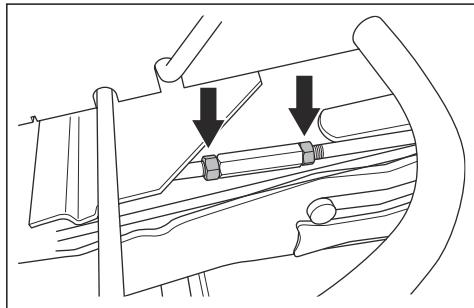


カッティングデッキの平行性の調整方法

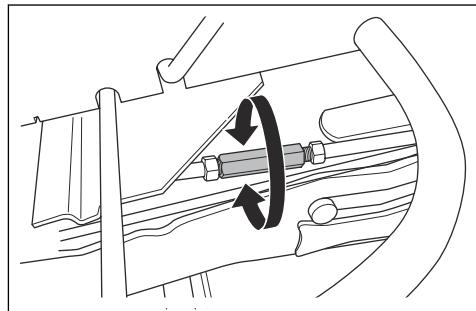
1. フロントカバーと右フットレストプレートを取り外します。
2. ベルトシールドを固定しているネジを取り外し、ベルトシールドを外します。



3. リフト支柱のナットを緩めます。



4. リフト支柱を回してステイを伸ばすか縮めます。ステイを伸ばすと、カバーの後端が上がります。ステイを縮めると、カバーの後端が下がります。



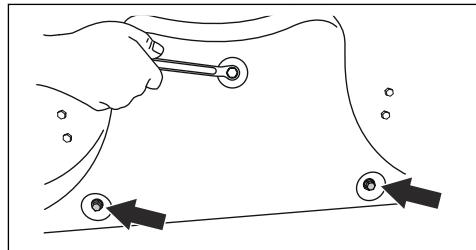
5. 調整が終了したら、リフト支柱のナットを締め込みます。
6. 平行性を点検します。「カッティングデッキの平行性を点検する方法 132 ページ」を参照してください。
7. ベルトシールドを取り付けてネジを締め込みます。
8. 右フットレストプレートとフロントカバーを取り付けます。

バイオクリッププラグの取り外し方法

- コンビカッティングデッキをバイオクリップ方式から芝の後方排出方式に切り替えるには、バイオクリッププラグを取り外します。

カッティングデッキコンビ 103 および 112 のバイオクリッププラグの着脱方法

1. カッティングデッキをサービスポジションにします。
2. バイオクリッププラグを固定している 3 本のネジを外して、プラグを取り外します。

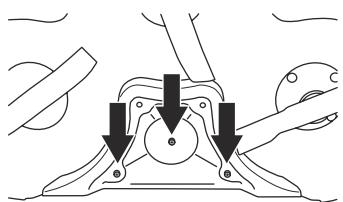


3. 3 本の M8x15 mm ネジを取り付け、ネジ山の損傷を防止します。
4. カッティングデッキを芝刈りポジションに戻します。
5. バイオクリッププラグを取り付けるには、逆の手順で行います。

カッティングデッキコンビ 94 のバイオクリッププラグの着脱方法

1. カッティングデッキをサービスポジションにします。

- バイオクリッププラグを固定している3本のネジを外して、プラグを取り外します。



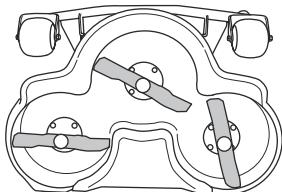
- カッティングデッキを芝刈り位置に戻します。
- バイオクリッププラグを取り付けるには、逆の手順で行います。

ブレードの点検方法



注意： ブレードが破損していたりバランスが悪かったりすると、製品を損傷するおそれがあります。破損したブレードは交換してください。鈍くなつたブレードは、認証を受けたサービス代理店に目立てとバランシングを依頼してください。

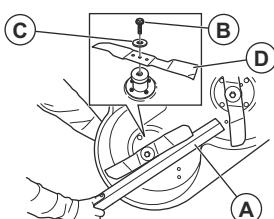
- カッティングデッキをサービスポジションにします。
- ブレードを点検して、破損していないか、目立てが必要かを確認します。



- 45–50 Nm の締め付トルクでブレードボルトを締め付けます。

ブレードの交換方法

- カッティングデッキをサービスポジションにします。
- 木のブロック (A) でブレードをロックします。



- ブレードのボルト (B) を緩めて、ブレードボルト、ワッシャー (C) およびブレード (D) を取り外します。

- 新しいブレードを、跳ね上がった端の部分をカッティングデッキ方向に向けて組み付けます。

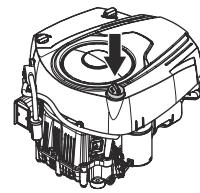


警告： ブレードのタイプが適切でないと、物体がカッティングデッキからはじかれて、人が重傷を負うおそれがあります。主要諸元 142 ページ指定のブレードを必ず使用してください。

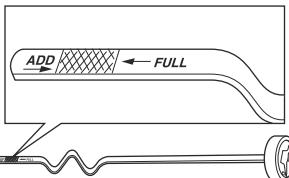
- ブレード、ワッシャー、ボルトを取り付けます。45–50 Nm のトルクでボルトを締め込みます。

エンジンオイルの油面の高さを確認する方法

- 本製品を水平な地面上に駐車して、エンジンを停止します。
- エンジンカバーを開きます。
- オイルレベルゲージを緩めて引き抜きます。



- オイルレベルゲージのオイルを拭き取ります。
- オイルレベルゲージを戻して締め込みます。
- オイルレベルゲージを緩めて引き抜き、油面の高さを確認します。
- 油面の高さは、オイルレベルゲージの2つのマークの間とする必要があります。油面の高さが ADD マークに近い場合、FULL マークまでオイルを補充します。



- オイルレベルゲージの穴からオイルを補充します。オイルをゆっくり補充してください。

注記： 推奨されるエンジンオイルのタイプについては、主要諸元 142 ページを参照してください。異なるタイプのオイルを混合しないでください。

- エンジンを始動する前に、オイルレベルゲージを適切に締め込んでください。エンジンを始動し、約 30 秒間アイドリング運転します。エンジンを止めます。30 秒間待ち、もう一度油面を点検します。

エンジンオイルおよびオイルフィルターの交換方法

エンジンが冷めいたら、エンジンを始動して 1~2 分経ってからエンジンオイルを排出します。これにより、エンジンオイルが温まって出しやすくなります。

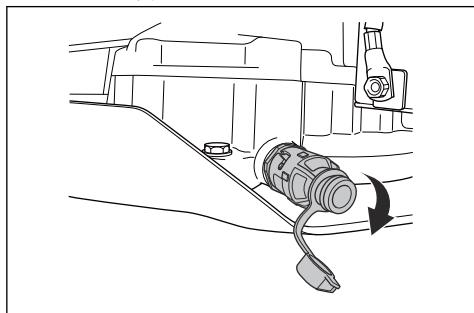


警告：エンジンオイル排出前に 1~2 分以上エンジンを作動させないでください。エンジンオイルが熱くなり過ぎて火傷するおそれがあります。エンジンオイル排出前にエンジンを冷ましてください。

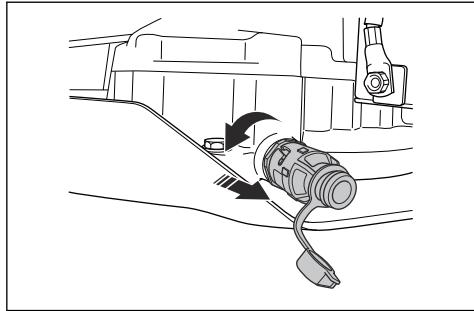


警告：エンジンオイルが身体にかかった場合は、石鹼と水で洗ってください。

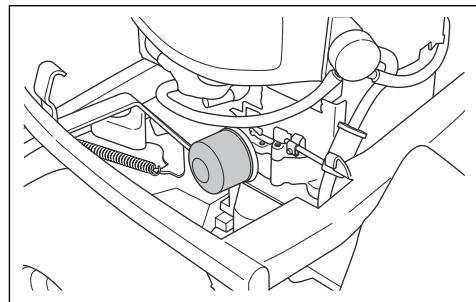
- オイルドレンプラグの端にあるプラスチックキャップを開きます。



- こぼれないようにオイルを簡単に排出するには、オイルドレンプラグの端にプラスチックホースなどを取り付けます。
- オイルドレンプラグの下に容器を置きます。
- オイルレベルゲージを外します。
- オイルドレンプラグを反時計方向に回して引き出します。



- コンテナーへオイルを排出させます。
- オイルドレンプラグを押し込んで時計方向に回して閉じます。
- プラスチックホースを取り外し、オイルドレンプラグにキャップを取り付けます。
- オイルフィルターを反時計方向に回して取り外します。

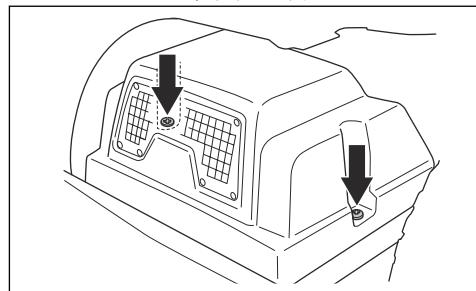


- 新しいオイルフィルターのゴム製シールを、新しいオイルで軽く潤滑しておきます。
- オイルフィルターを取り付けるには、ゴム製シールが所定の位置にくるまで手で時計方向に回し、あと半回転締め込みます。
- 主要説元 142 ページ記載のように新しいオイルを補充します。
- エンジンを始動して、3 分間アイドリングの状態を保ちます。
- エンジンを停止し、オイルフィルターに漏れがないことを確認します。
- 新しいオイルフィルターに付着した量のオイルを補うために、オイルを充填します。

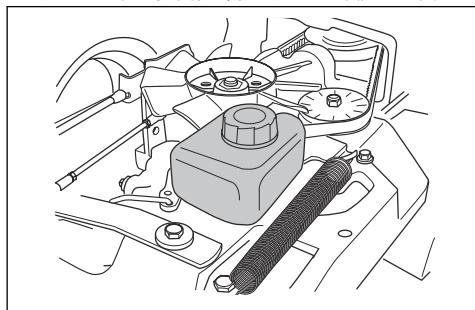
注記：使用済みエンジンオイルを安全に廃棄するには、廃棄 141 ページを参照してください。

トランスマッキション用オイルの油面の高さを確認する方法

- 2 個のネジ(側面に 1 個ずつ)を外して、トランスマッキションカバーを取り外します。



2. トランクション用オイルタンクの油面が、タンク上の2本の水平線の間にあるかを確認します。



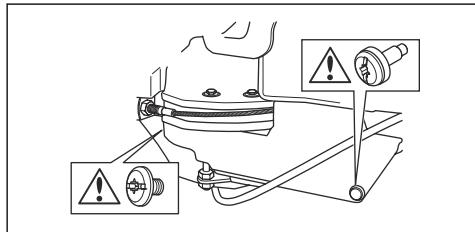
3. 油面が下側の線より下の場合は、エンジンオイルを補充しますが、上側の線を超えないように注ぎます。

注記：R 318X および R 320X AWD の推進オイルについては、主要諸元 142 ページを参照してください。

ベルト調整ネジへの注油方法

ベルト調整ネジには、高品質の二硫化モリブデングリースを、定期的に注入する必要があります。

1. ベルトシールドを固定している2本のネジを取り外し、ベルトシールドを外します。

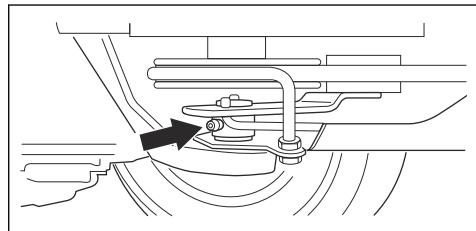


トラブルシューティング

トラブルシューティング

この取扱説明書内に問題の解決法が見つからない場合は、最寄りの Husqvarna サービス代理店にお問い合わせください。

2. 下部にあるベルトプーリーの下で、右側のニップルからグリースガンで注油します。グリースがニップルの後部から出てくるまで注油します。



3. ベルトシールドを取り付けて2本のネジを締め込みます。

問題	原因
セルモーターでエンジンがかからない	<p>駐車ブレーキがかかっていません。駐車ブレーキの設定 / 解除方法 124 ページを参照してください。</p> <p>カッティングデッキのリフトレバーが芝刈位置にあります。カッティングデッキの昇降方法 124 ページを参照してください。</p> <p>メインヒューズが切れています。メインヒューズの交換方法 130 ページを参照してください。</p> <p>スタートスイッチに不具合があります。</p> <p>ケーブルとバッテリーが適切に接続されていません。バッテリーの安全 120 ページを参照してください。</p> <p>バッテリーが弱すぎます。バッテリーの充電方法 130 ページを参照してください。</p> <p>セルモーターに不具合があります。</p>
セルモーターでエンジンが回転してもエンジンが始動しない	<p>燃料タンクに燃料がありません。燃料の充填方法 122 ページを参照してください。</p> <p>スパークプラグに不具合があります。</p> <p>イグニションケーブルに不具合があります。</p> <p>キャブレターまたは燃料ラインに異物があります。</p>
エンジンがスムーズに回らない	<p>スパークプラグに不具合があります。</p> <p>キャブレターが適切に設定されていません。</p> <p>エアフィルターが詰まっています。エアフィルターの洗浄および交換方法 129 ページを参照してください。</p> <p>燃料タンクの通気孔が詰まっています。</p> <p>キャブレターまたは燃料ラインに異物があります。</p>
エンジン出力が明らかに不足している	<p>エアフィルターが詰まっています。エアフィルターの洗浄および交換方法 129 ページを参照してください。</p> <p>スパークプラグに不具合があります。</p> <p>キャブレターまたは燃料ラインに異物があります。</p> <p>スロットルケーブルが適切に調節されていません。</p>
トランスマッisionの出力が不十分	<p>トランスマッisionの冷却風取り込み口または冷却ファンが詰まっています。</p> <p>トランスマッisionのファンに不具合があります。</p> <p>トランスマッisionにオイルがないか、油面が低すぎます。トランスマッision用オイルの油面の高さを確認する方法 135 ページを参照してください。</p>
バッテリーが充電されない	<p>バッテリーに不具合があります。バッテリーの安全 120 ページを参照してください。</p> <p>バッテリー端子のケーブルコネクターが適切に接続されていません。バッテリーの安全 120 ページを参照してください。</p>

問題	原因
製品が振動する	ブレードの固定に緩みがあります。ブレードの点検方法 134 ページを参照してください。
	いずれかのブレード、または複数のブレードのバランスが取れていません。ブレードの点検方法 134 ページを参照してください。
	エンジンの固定に緩みがあります。
満足な刈り取り結果が得られない	ブレードが鈍っています。ブレードの点検方法 134 ページを参照してください。
	芝が長いが濡れています。良好に芝を刈る方法 126 ページを参照してください。
	カッティングデッキがゆがんでいます。
	カッティングデッキに芝が詰まっています。製品の清掃方法 127 ページを参照してください。
	左右のタイヤ圧が異なっています。タイヤ圧 131 ページを参照してください。
	製品の運転速度が速すぎます。良好に芝を刈る方法 126 ページを参照してください。
	エンジン速度が遅すぎます。良好に芝を刈る方法 126 ページを参照してください。
	ドライブベルトが滑っています。

ディスプレイ - トラブルシューティング

シンボルマーク	名前	ディスプレイ上の表示	音	原因
	斜面インジケータ	シンボルマークが表示されます。	-	10 度を超える斜面で製品を運転しています。斜面の芝刈方法 119 ページを参照してください。
		シンボルが点滅します。	-	15 度を超える斜面で製品を運転しています。操作のための安全注意事項 117 ページを参照してください。
	油圧センサー	シンボルマークが表示されます。	1 回の長い音。	油圧が低下しています。エンジンオイルの油面の高さを確認する方法 134 ページを参照してください。
	バッテリーレベルインジケータ	シンボルマークが表示されます。	1 回の長い音。	低電圧。バッテリーの充電方法 130 ページを参照してください。
	回転ブレードのインジケータ	シンボルマークが表示されます。	-	ブレードのドライブが使用されています。
		シンボルが点滅します。		始動の手順が間違っています。始動の条件 118 ページを参照してください。

シンボルマーク	名前	ディスプレイ上の表示	音	原因
	駐車ブレーキインジケータ	シンボルマークが表示されます。	-	駐車ブレーキがかかっています。駐車ブレーキ 118 ページを参照してください。
		シンボルが点滅します。		始動の手順が間違っています。始動の条件 118 ページを参照してください。
		シンボルがすばやく点滅します。		駐車ブレーキに不具合があります。Husqvarna サービス代理店にお問い合わせください。
	オペレーター着座コントロール (OPC) インジケータ	シンボルが点滅します。	5回の短い音。	エンジンの始動時に、オペレーター着座コントロールが有効になっていません。始動の条件 118 ページを参照してください。
		シンボルがすばやく点滅します。	-	オペレーター着座コントロールに不具合があります。Husqvarna サービス代理店にお問い合わせください。
	サービスインジケータ	シンボルマークが表示されます。	5回の短い音。	サービスが必要です。Husqvarna サービス代理店にお問い合わせください。
	低燃料レベルインジケータ	シンボルマークが表示されます。	1回の短い音。	燃料が不足しています。燃料の充填方法 122 ページを参照してください。
	Bluetooth® インジケータ	シンボルが点滅します。	-	製品がロックされています。Husqvarna Connect で製品のロックを解除します。
	デジタルロック	シンボルマークが表示されます。	-	

注記 : ディスプレイの外観は、モデルによって異なる場合があります。

搬送、保管、廃棄

搬送

- 本製品は重いため、圧挫損傷を負うおそれがあります。車両やトレーラーに本製品の積み下ろしを行う場合は、注意してください。
- 本製品の輸送には、認証を受けたトレーラーを使用してください。
- 本製品をトレーラーで搬送したり、路上を走行したりする前に、地域の交通法規を理解していることを確認してください。

搬送のために本製品を安全に取り付ける方法

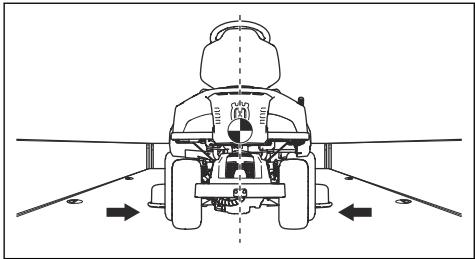
本製品を取り付ける前に、安全に関する章をお読みになり、内容を理解してください。輸送の安全性 120 ページを参照してください。



警告 : 搬送する場合、駐車ブレーキだけでは、本製品の固定に十分ではありません。本製品を積荷エリアにしっかりと取り付けてください。

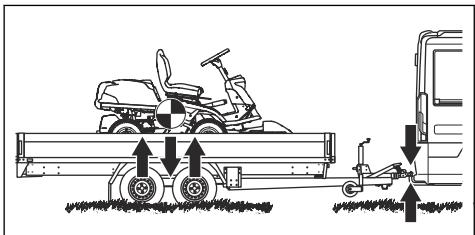
装置：認証を受けたストラップ 2 本とクサビ形ホイールブロック 4 個。

- 積荷エリアの中央に製品を駐車します。



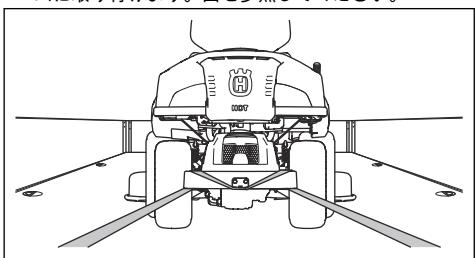
注意：カバー付き輸送車両での輸送の場合。製品をカバーの下に入れる前に、製品が冷えていることを確認してください。

- 製品の重心が輸送車両のホイール軸の上にあることを確認してください。トレーラーで搬送する場合は、牽引棒にかかる力が適切か確認してください。



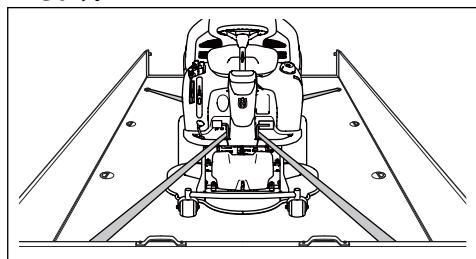
- 駐車ブレーキをかけます。

- 製品にBluetooth®が付属している場合は、Husqvarna Connectで製品をロックします。
- カッティングデッキを芝刈ポジションまで下ろします。
- 固定されていない物をすべて取り除いてください。
- 最初のストラップを取り付けます。図を参照してください。

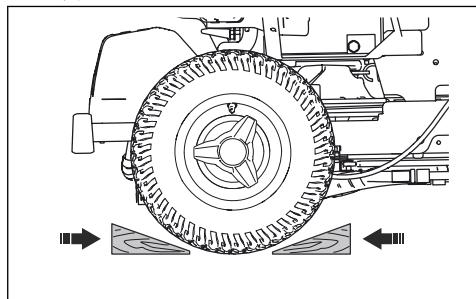


- ストラップを後方へ締めて、製品を積荷エリアに取り付けます。

- 2番目のストラップをフレームトンネルの周囲に巻きます。



- ストラップを積荷エリアに取り付けます。
- ストラップを積荷エリアの前方へ締めて、製品を積荷エリアに取り付けます。
- リヤホイールの前後にホイールブロックをはめ込みます。



本製品の牽引方法

本製品はハイドロスタティックトランミッションを搭載しています。トランミッションを損傷させないために、製品を牽引するのは短距離にとどめ、低速で行ないます。

製品を牽引する前に、トランミッションを解除します。エンジン駆動装置の切り替え方法 123 ページを参照してください。

保管

シーズンの終わりに、本製品を保管する 30 日以上前に保管の準備をします。燃料タンク内に 30 日以上燃料を入れたままにしておくと、粘りのある粒子がキャブレターを塞ぐおそれがあります。これにより、エンジン機能に悪影響が発生します。

保管中に粘りのある粒子が発生するのを抑えるために、安定剤を追加します。アルキレートガソリンを使用している場合は、安定剤は不要です。標準ガソリンを使用している場合は、アルキレートガソリンに変更しないでください。変更すると、繊細なゴム部品が硬化する可能性があります。タンク内、または保管用容器内の燃料に安定剤を追加してください。メーカーが指定した混合比を常に守ってください。安定剤を追加したら、安定剤がキャブレターに流入するまで、最低 10 分間エンジンを回します。



警告：屋内または換気の悪い場所に本製品を保管する場合は、タンク内に燃料を入れたままにしないでください。気化した燃料が、裸火、火花、または（ボイラー、温水タンク、衣類乾燥機などの）種火に近づくと、火災発生の危険があります。



警告：芝、葉、その他可燃物を本製品から除去し、火災発生の危険を抑制してください。保管前に本製品を冷ましてください。

- ・ 製品の清掃方法 127 ページを参照して、製品を清掃します。錆の発生を防ぐために、塗装部のはげを修復します。
- ・ 摩耗した部品や破損した部品がないか本製品を点検して、緩んだネジやナットを締め込みます。
- ・ バッテリーを外します。バッテリーを清掃して充電し、涼しい場所で保管します。
- ・ エンジンオイルを交換して、廃油を適切に処分します。
- ・ 燃料タンクを空にします。エンジンを始動して、キャブレターに燃料がなくなるまで回します。

注記：安定剤を追加した場合、燃料タンクとキャブレターを空にしないでください。

- ・ プラグを取り外して、スプーン約 1 杯のエンジンオイルを各シリンダーに注油します。オイルが行き渡るように手動でエンジンシャフトを回し、プラグを戻して取り付けます。
- ・ すべてのグリースニップル、ジョイント、および軸に注油します。
- ・ 本製品を清潔で乾燥した場所に保管し、さらに保護するためにカバーをかけておきます。
- ・ 保管や搬送の際に本製品を保護するためのカバーは、最寄りの販売店で入手できます。

廃棄

- ・ 化学薬品は危険であり、地中に廃棄しないでください。使用済み化学薬品は、必ずサービスセンタや適切な廃棄場所で廃棄するようにしてください。
- ・ 本製品が損耗し、使用しなくなったら、販売店に送り返すか、適切なリサイクル場所に送付してください。
- ・ オイル、オイルフィルター、燃料、およびバッテリーは、環境に悪影響を与えることがあります。地域のリサイクル要件および適用される法規に従ってください。
- ・ バッテリーを家庭ゴミとして処分しないでください。
- ・ バッテリーは、Husqvarna サービス代理店に送付するか、使用済みバッテリーの廃棄場所に廃棄してください。

主要諸元

主要諸元

	R 318X	R 320X AWD
寸法		
カッティングデッキ非搭載時の長さ、mm	2028	2013
カッティングデッキ非搭載時の幅、mm	883	883
高さ、mm	1165	1165
重量(カッティングデッキ非搭載、空タンク)、kg	226	224
ホイールベース、mm	887	887
トラック幅、フロント、mm	712	712
トラック幅、リヤ、mm	627	627
タイヤの寸法	16×6.50×8	16×6.50×8
タイヤ圧、リヤ - フロント、kPa/bar/PSI	60/0.6/8.5	60/0.6/8.5
最大勾配、度°	10	10
エンジン		
ブランド / モデル	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4175	Briggs & Stratton / M31 Endurance 4195
公称エンジン出力、kW ¹⁹	9.6	10.5
排気量、cm ³	500	500
最大エンジン速度、r/min	2900 +/- 100	2900 +/- 100
燃料、最低オクタン値、無鉛ガソリン	91	91
タンク容量、リットル	12	12
オイル	クラス SF、SG、SH または SJ SAE40、SAE30、 SAE10W-30、SAE10W-40 または SAE5W-20	クラス SF、SG、SH または SJ SAE40、SAE30、 SAE10W-30、SAE10W-40 または SAE5W-20
オイル量、フィルターを含む、リットル	1.4	1.4
オイル量、フィルターを除く、リットル	1.2	1.2
セルモーター	電動セル (12V)	電動セル (12V)
トランスマッision		
ブランド	Tuff Torq	Tuff Torq
型名	K46H	K574A/KTM10LB

¹⁹ 表示エンジンの電気定格は、(指定 r/min での) 平均実質電気出力で、SAE 基準 J1349/ISO1585 で測定したエンジンモデル向け的一般生産エンジンに対応しています。大量生産用エンジンは、この値と異なることがあります。最終製品に据え付けたエンジンの実際の電気出力は、運転スピード、環境状態およびその他の値によって異なります。

	R 318X	R 320X AWD
オイル (クラス SF-CC)	SAE 10W-40	10W-30 ²⁰
電気系統		
タイプ	12V、マイナスアース付き	12V、マイナスアース付き
バッテリー	12V、24Ah	12V、24Ah
スパークプラグ	Champion XC92YC	Champion XC92YC
電極間隔、mm/インチ	0.75/0.030	0.75/0.030
ランプ	デュアル LED ライト	デュアル LED ライト
カッティングツッキ		
タイプ	Combi 94	Combi 94
	Combi 103	Combi 103
	Combi 112	Combi 112

騒音排出 ²¹	R 318X	R 320X AWD
実測音響レベル dB (A)		
Combi 94	98	98
Combi 103	98	98
Combi 112	98	98
音響パワーレベル、保証値 dB (A)		
Combi 94	99	99
Combi 103	99	99
Combi 112	99	99

音量レベル ²²	R 318X	R 320X AWD
使用者の耳における音圧レベル、dB (A)		
Combi 94	84	84
Combi 103	84	84
Combi 112	84	84

²⁰ 性能を最大限に引き出すには、ハスクバーナの SAE 10W-30 トランスミッション用オイルをご使用ください。ハスクバーナのオイルが入手できない場合は、10W-30 STOU オイルをご使用ください。新しいオイルの分類は API GL-4 です。

²¹ 環境における騒音の排出は、EC 指令 2000/14/EC に従って、音響パワー (L_{WA}) として測定。

²² 騒音音圧レベルは EN ISO 5395 に準拠。報告データによれば、騒音レベルの一般的な統計上のばらつき (標準偏差) は、1.2 dB (A) となります。

振動レベル ²³	R 318X	R 320X AWD
ステアリングホイールの振動レベル、m/s ²	2.7	2.7
シートの振動レベル、m/s ²	0.5	0.5

カッティングデッキ	Combi 94	Combi 103	Combi 112
切削幅 (mm)	940	1030	1120
刈高、10 位置、mm	25-75	25-75	25-75
質量 (kg)	44	49	52
ブレード長 (mm)	358	388	420
ブレード			
製品番号	579 65 25-10	504 18 82-10	504 18 81-10



警告：本製品用に認定されていないカッティングデッキを使用すると、高速で物体がはじかれて、人が重傷を負うおそれがあります。

す。本書に指定されているタイプのカッティングデッキのみ使用してください。

無線周波数データ

	R 318X	R 320X AWD
周波数範囲 (MHz)	2402-2480	2402-2480
出力電力 ²⁴ 、dBm	-5.2	-5.2

サービス

サービス。

毎年認定サービスセンターで点検を受け、本製品が安全に機能し、繁忙期に最高のパフォーマンスを発揮するよう調整を依頼してください。本製品のメンテナンスやオーバーホールを実施するのに最適な時期は開散期です。

スペアパーツの発注をする際は、購入年、機種、タイプ、製造番号を明記してください。

常に、純正のスペアパーツを使用してください。

保証

トランスマッショントの保証

R 320X AWD にのみ適用。

への損傷を避けるために、認定のサービス代理店で調整を受けてください。サービスマニュアルの表に指定されている値を参照してください。

メンテナンスのスケジュールに従ってフロント / リヤのホイール回転速度が点検されている場合のみ、トランスマッショントの保証が適用されます。トランスマッショント

²³ 振動レベルは EN ISO 5395 に準拠。報告データによれば、振動レベルの一般的な統計上のばらつき（標準偏差）は、0.2 m/s² (ステアリングホイール) と 0.8 m/s² (シート) です。

²⁴ 2440 MHz で測定

EC 適合宣言

EC 適合性宣言

Husqvarna AB、SE-561 82 Huskvarna、スウェーデン、電話 : +46-36-146500) は、2014 の製造番号以降 (年は銘板に製造番号の前に明記) の乗用芝刈機 Husqvarna、R 318X、および R 320X AWD が、評議会指令 (COUNCIL'S DIRECTIVES) の規定に適合していることを宣言します。

- 2006 年 5 月 17 日付「機械類に関する」 2006/42/EC
- 2000 年 5 月 8 日付「環境への騒音排出に関する」 2000/14/EC
- 2011 年 6 月 8 日付「電気・電子製品に含まれる特定有害物質の使用制限に関する」 2011/65/EU
- 2014 年 4 月 16 日付「無線装置に関する」 2014/53/EU

騒音排出と刈幅の詳細は、「主要諸元」を参照してください。

次の環境保全規格にも適合しています。

EN ISO 12100-2, EN ISO 5395-1, EN ISO 5395-3, EN ISO 14982, EN 300 328, EN 50581

別途記載のない限り、上記規格が最新版です。

試験機関 : 0404, SMP Svensk Maskinprovning AB, Box 7035, SE-750 07 Uppsala 0404, RISE SMP Svensk

Maskinprovning AB, Box 7035, SE-750 07 Uppsala は、2000 年 5 月 8 日付の「周囲への騒音排出に関する」評議会指令 2000/14/EC の補足 VI に対する適合性の評価に関する報告書を発表しました。

Huskvarna, 2018-09-30



開発マネージャー / ガーデン製品担当 Claes Losdal (ハスクバーナ AB 正式代表兼技術文書担当)

登録商標

Bluetooth® マークとロゴは、Bluetooth SIG, inc. が所有する登録商標です。当該マークの使用について、Husqvarna は、ライセンスの許諾を受けています。



www.husqvarna.com

Originaaljuhend
Lietošanas pamācība
Originalios instrukcijos
取扱説明書原本

1140404-40



2020-10-16